הארץ

المكتبة - الجامعة الأردنية

VOL 54 / 16,050 / MAY 4, 1972 / כ' אייר תשל"ב / יום ה' / שנה נ"ד / 50 אג'

שתיקה בעתוני בוקרשט

מאיר יוצאת היום לרומניה

תחזור ביום א' ✱ חששות בירושלים מדברים שישמיע בשיחות הנשיא צ'אושסקו

מאת דן מרגלית, סופר "הארץ"

ראש הממשלה הגב' גולדה מאיר יוצאת היום בטיסה ישירה מלוד לבוקרשט. בהיעדרה ימלא את מקומה שר המשפטים יעקב שמשון שפירא. בצאתה היום את הארץ ילוו אותה בלוד שרי הממשלה, אך לא יהיו טכסים.

עם ראש הממשלה יוצאים לרומניה מנכ"ל משרדה ויועצה המדיני שמחה דיניץ, מזכירה הצבאי ישראל ליאור, מנהל מחלקת מזרח אירופה במשרד החוץ יוחנן כהן ועוזרתה האישית הגב' לו קדר.

קביעת מועדי ההזמנה

ערב צאתה לבוקרשט חזרו משקיפים בכירים וטענו כי ירושלים אינה יודעת מה הסיבה האמיתית להזמנתה ואין סיבה מיוחדת לקיום המיפגש דווקא עתה. כאשר הזמין סגן שר החוץ ביאוגרי מקורבסקו את ראש הממשלה לבקר בבוקרשט, הוא אמר כי המועד הנכון לכך הוא בין ה־2 ל־8 במאי. עד 2 בחודש מתקיימות ברומניה חגיגות ה־1 במאי, ולאחר ה־8 בו יצא צ'אושסקו לסיורים מחוץ לארצו. סיורים אלה הם המונעים ממנו לבקר בארץ.

הגב' מאיר תזמין לביקור גומלין בישראל את מנהיגי רומניה.

בירושלים אושרה אתמול הידיעה שפורסמה ב"הארץ" כי השגריר הסובייטי בבוקרשט התבטא בחיוב לגבי הזמנה גולדה מאיר לרומניה. הביטוי לכך ניתן במפגש דיפלומטים בו שוחח השגריר הסובייטי עם השגריר הישראלי רפאל בן שלום.

השב חשוב

אצל משקיפים בירושלים קיימת מידה מסויימת של חששות מפני

מאורר

הדברים שיאמר הנשיא צ'אושסקו לגב' מאיר. הגב' מאיר התבטאה כי היא ערה לאפשרות שתועמד בפני הצעות או הערות בלתי־נוחות שתאלץ לדחות, וכי בכוונתה להיות זהירה ביותר בעת ניסוח ההודעה המשותפת, אם תהיה כזאת בסוף המגע.

(הסוף בעמוד 2, טור 7)

קרא בהארץ דיווח יומי מרומניה על ביקור ראש הממשלה מאת שליח העתון

מאת מישל קלומן, שליח "הארץ" ברומניה

בוקרשט, 3 (מיוחד ל"הארץ"). כל רמז לביקורה של ראש הממשלה הגב' מאיר המתחיל מחר (הבוקר) ברומניה לא ניתן בעתוני בוקרשט, לרבות בבטאון המרכזי של המפלגה הקומוניסטית, — סקינטאה — עד יום ד' בערב (אמש).

כמאה העתונאים — מהם כ־20 ישראלים — שהגיעו לבירה הרומנית הצליחו — לא בלי קשיים — לברר את תוכנית ביקורה של הגב' מאיר.

הביקור יהיה ענייני ועמוס. מעט גינוני־טכס, מעט סיורים וללא נאומים פומביים, ולעומת זאת שעות רבות של שיחה בארבע עיניים עם ראש הממשלה הרומני יון גיאורגי מאורר והנשיא צ'אושסקו.

הטכסים שתוכננו יהיו לא פחות ולא יותר מאלה הנהוגים לגבי ראשי ממשלות אורחים. בוקרשט לא תקושט בדגלים כנהוג לכבוד ראשי מדינות, אף כי יונפו דגלי ישראל בנמל התעופה ולאורך הדרך המובילה אל הווילה על שפת האגם שבה תשוכן האורחת — בניין גדול בסגנון ויקטוריאני ברובע חסום הנשמר על־ידי צבא ומליציה. אמצעי בטחון אלה אינם בלתי־רגילים: רובע זה, שבו מתגוררים בקביעות

(הסוף בעמוד 2, טור 7)

מקור המקורב לנשיא

צ'אושסקו אינו רוצה להיות מתווך במזה"ת

אין לו תכנית שלום ✱ לא ייעלב אם יכשלו גישושיו ✱ בלגרד נוטה לזנוח מדיניות הניתוק מישראל

מאת מישל קלומן, שליח "הארץ" ברומניה

בוקרשט, 3 (מיוחד ל"הארץ"). לנשיא רומניה אין תכנית שלום מוכנה למזה"ת — אמר לי אחד ממקורביו של הנשיא צ'אושסקו. אישיות רומנית זו הוסיפה: "הנשיא צ'אושסקו מודאג בכנות מהמתיחות במזה"ת, אזור שרומניה קרובה אליו גיאוגרפית. צ'אושסקו מבקש להציג עצמו, בסגנון יותר מתחכם מאשר מנהיג יוגוסלביה, כמנהיגן של המדינות הקטנות והבינוניות — כלומר של העולם השלישי. אולם אין לו כל רצון למלא את תפקיד יארינג של העולם הסוציאליסטי. אין לו כל אשליות שהן. הוא יודע כי יידרש זמן רב מאד להביא פיתרון (למזה"ת). יש בכוונתו לפתוח בדרישה עם הגב' מאיר, והוא יודע שגם דרישה זו תהיה ארוכה מאד".

אין מקום לחשש

מקורות רומניים יודעי דבר אמרו לשליח "הארץ" כי אין מקום לחשש מהרעת היחסים בין רומניה לישראל, אפילו יתברר כי הדרישה בין מנהיגי שתי הארצות היא דרישה של חרשים. נשיא רומניה, צ'אושסקו, אינו מתווך ואינו רוצה להיות מתווך (בסכסוך המזה"ת), ואם גישושיו יגיעו למבוי סתום, הרי באפיין מאד ובתכיד את יחסי ישראל־ערב, לא יראה בכך עלבון, אמרו המקורות.

הסכמה סובייטית שקטה

בבוקרשט סבורים כי הסובייטים העניקו הסכמה שבשתיקה להזמנה של הגב' מאיר, בהיותם מעוניינים לברר, לפני ביקור של הנשיא ניכסון במוסקבה, את נקודת ההשקפה הישראלית באמצעות מקור סוציאליסטי.

במושבה הדיפלומטית בבוקרשט מצביעים על תשומת הלב שמקדישים דיפלומטים סובייטיים ומזרח אירופיים לשגריר הישראלי רפאל בן־שלום, שעד כה נהגו להפנות לו תמיד עורף. נציג העתונות הסובייטית, באקלין, שהוא זקן הכתבים בבירה, מבקש בהתמדה להתראות עם ישראלים. דיפלומטים של ארצות הגוש המזרחי אמרו, בתגובה על ביקורה של הגב' מאיר, כי "החברים הרומניים בקרו יוזמה טובה ותבונית".

נמסר גם שיוגוסלביה הגבירה את התעניינותה בישראל, והיא נוטה יותר ויותר לזנוח את מדיניות הניתוק מישראל שנקטה ב־1967.

תגובה ערבית העצבת

הדיפלומטים של ארצות ערב בבוקרשט מביעים כעסם על ביקורה של ראש הממשלה, וניכר שהוא לא לפי רוחם. הם מהלכים עליו באורח בלתי־רשמי, כדי לא להרגיז את הרומנים. אחד מהם אמר לשליח "הארץ" שההזמנה "לראש הממשלה הציונית" היא חוסר טאקט מובהק, אחרי מסעו של צ'אושסקו באפריקה ובמדינות ערביות. בקהיר ובאלג'יר נתקבל צ'אושסקו כחבר וכאח, אמר הדיפלומט הערבי.

נשיא מצרים אנואר סאדאת (מימין) ושליט לוב מועמר קדאפי בעת ביקורם שלשום אצל קציני חיל הים המצרי באלכסנדריה. מלווה אותם מפקד חיל הים המצרי הגנראל מחמוד פהמי עבדל רחמן (משמאל). (צילום רדיו של אי.פי.)

פרידמן: הציבור רוצה את דמי

המשטרה ומס הכנסה חיפשו אצל המנכ"ל לשעבר ורואה החשבון שלו

מאת סופרו הפלילי של "הארץ"

חוקרי מס הכנסה והמשטרה החלו השבוע לחקור כמה מימצאים של ועדת ויתקון, שמהם עולים חשדות בדבר עבירות מטבע חוץ ומס הכנסה שנעשו על ידי מר מרדכי (מוטי) פרידמן, שהיה מנכ"ל נתיבי נפט.

בקשר לכך נערכו אתמול חיפושים בביתו של מר פרידמן, גם נלקחו מסמכים במשרדו של רואה החשבון מר לסלי גולדסמיט.

החוקרים היו אתמול ב־7 בבוקר בביתו של מר פרידמן בהלה ועיינו בארבעה תיקי קרטון ובהם מסמכים רבים. מר פרידמן אמר לי אמש כי בתיקים היו מסמכים אישיים שהוציא ממשרד נתיבי נפט, וכי החוקרים לא לקחו דבר. לאחר מכן היו החוקרים במשרד רואי החשבון ברוידא־גולדסמיט ולקחו משם מסמכים. מר ברוידא הכחיש אמש בשיחה כאילו היו אצלו אתמול חוקרים. אמש אי אפשר היה לאתר את מר גולדסמיט כדי לקבל תגובתו.

מר פרידמן אמר אמש כי כל המסמכים גלויים ואין לו מה להסתיר. "כבר עניתי על כל ההאשמות הללו בוועדת ויתקון, והוועדה קבעה שזה לא רלוונטי ולא עניני" — אמר. "אבל נראה שהציבור רוצה את דמי. לוא היו מבקשים ממני הסברים בצורה מקובלת, הייתי בר־רצון נותן אותם".

מר ברוידא אמר אמש כי אינו מעלה על דעתו ששותפו למשרד יעבור על החוק, וכי הוא בטוח שלכל העיסקות של מר גולדסמיט היו אישורים מתאימים.

הפרשיות הנחקרות

הפרשיות הנחקרות הן: ✱ העברת 250 אלף דולר (חלקן של פרידמן בחברת קונטיננטל) לשווייץ לרכישת מניות איי.או.אס ✱ קבלת אישור רטרואקטיבי מן האוצר להעברה, ואי מילוי התנאים שהציב האוצר לאישור ✱ פרית 97 אלף הדולר שהועברו כתרומה למשרד הבטחון ✱ חישוב פחות מן הריאלי לגבי ציוד הקידוח, דבר שהקטין את חיובי מס הכנסה.

שר החוץ ההולנדי יבוא לארץ ב־10.5

אמסטרדם, 3 (עסט"א). שר החוץ ההולנדי, נורברט שמלצר יבקר בישראל ב־10 במאי ולאחר מכן במצרים ב־14 בו. בהתאם למדיניות הולנד לקיים יחסים טובים עם שני הצדדים המעורבים בסכסוך הים־תיכוני — אמר היום דובר משרד החוץ ההולנדי.

אבא אבן בלונדון

לונדון, 3 (עי"ר). שר החוץ מר אבא אבן הגיע היום מציריך ללונדון לביקור פרטי בן ימים — מסר דובר שגרירות ישראל בלונדון. הדובר הוסיף שלא נקבעו שום פגישות בין מר אבן ובין שרים בריטיים וכי השר ישוב לישראל לאחר שישהה בלונדון כ־48 שעות. בשווייץ השתתף מר אבן בוועידת ארגון אגרות החוב הישראליות באירופה.

מזג האויר

(ע). מעונן חלקית ואביך עם עליה בטמפרטורה.

ירושלים 16 עד 24, תל־אביב 18 עד 25, באר שבע 18 עד 30, אילת 23 עד 35.

קלצ'קין בטלפון ממוסקבה

נתנגד בכוח לגיוסנו לצבא

מאת אדר קיסרי, סופר "הארץ"

„אני וחברי נתנגד בכוח לשלטונות העומדים לגייס אותנו לשירות מילואים בצבא" — אמר אתמול מהנדס התעופה מיכאל קלצ'קין, הנמצא במוסקבה, לרעייתו ריטה שהגיעה לאחרונה לישראל, בשיחה טלפונית קצרה.

היום עומדים השלטונות הסובייטיים לקחת את 12 הצעירים היהודיים שהם קראו לאחרונה לשירות מילואים.

מיכאל קלצ'קין, קצין מילואים בצבא אמר עוד לרעייתו, כי שוב יתקשר עמה טלפונית בעוד כמה ימים. האשה — הנמצאת בישראל כשבעה חודשים ולה תינוקת בת שלושה וחצי חודשים — היא במצב קשה. עדיין לא השיגה עבודה והיא מתגוררת באחד ממרכזי הקליטה. גם הוריו של מיכאל קלצ'קין נמצאים בארץ.

מלטה מחוץ לתחום לאניות הצי ה־6

ואלטה, מלטה 3 (עי"ר). מלטה שוב הודיעה לארה"ב כי אניות הצי ה־6 בים התיכון לא יורשו לבקר בה. ראש הממשלה דום מינטוף אמר אמש כי ארה"ב „מציעה למלטה סיוע בלתי־מוגבל בתנאי שהצי ה־6 יורשה לבקר במלטה". אולם הממשלה סירבה לקבל סיוע זה כי שום שהיא בדעה שאין זה מתאים למלטה להיות נתונה תחת השפעה של מעצמות העל — הוא אמר.

הפטריארך הקופטי של מצרים יבקר במוסקבה

קהיר, 3 (עי"צ). הפטריארך הקופטי של מצרים מונסיניור שנודה השלישי יבקר במוסקבה בקיץ. זהו ביקור גומלין על הביקור שהפטריארך פימן, ראש הכנסיה הפרבוסלבית הרוסית, ערך עתה במצרים.

בגליון זה 16 עמודים — המחיר 50 אגורות

מחר ב"הארץ" ובמוסף השבועי

ללא אשליות בבוקרשט
מאת מישל קלומן, שליח "הארץ" ברומניה
✱ ✱ ✱
אתגרים ל־1 במאי הבא
מאת שבתי טבת
✱ ✱ ✱
תפנית במצרים
מאת א. שווייצר
✱ ✱ ✱
מצרים ובריה"מ: ידידות מתוך שנאה
מאת אהוד יערי
✱ ✱ ✱
מרד צעירי המפלגות
מאת דן כספי
✱ ✱ ✱
החסידה והמפלגות
ראיון מאת יאיר קוטלר
✱ ✱ ✱
מדריך ויקטור לואיס למסתרי מוסקבה
מאת זאב שיף
✱ ✱ ✱
המסחר בדם
מאת עמי שמיר
✱ ✱ ✱
פואמה אקולוגית
מאת תמר מרוז
✱ ✱ ✱
העסקים של פוקה הירש
מאת אליעזר לוין
✱ ✱ ✱
המאבק על הסכמי השכר
מאת אמנון ברזילי
✱ ✱ ✱
המנכ"ל החדש של נתיבי נפט
מאת שלמה גרבר
✱ ✱ ✱
זיהום בחופי הים
מאת אדר קיסרי
✱ ✱ ✱
בתוך המצור על קונטום
מאת ז'אן־קלוד פומונטי

מיוחד ל"הארץ" מ"לה־מונד"

✱ ✱ ✱

המדורים הקבועים: הטור שלי מאת [illegible] ✱ על כל פנים מאת זאב ✱ שחק אותה מאת יעקב רוטבליט.

בשיחה עם יגאל אלון בוושינגטון

רוג'רס משבח עמדת ישראל בשאלת וייטנאם

מאת דן מרגלית, סופר "הארץ"

הערכה לעמדת ישראל כלפי ארצות־הברית בכל הקשור למהלכים האמריקאים בוייטנאם הביע שר החוץ ויליאם רוג'רס בשיחתו עם סגן ראש הממשלה יגאל אלון. הפגישה, שהתקיימה בוואשינגטון, נפתחה בדיון על המצב בוייטנאם. בחלק זה של הבירור הביע רוג'רס פסימיות מסויימת בהשוואה לתקוות שרווחו בוואשינגטון כמה ימים קודם.

האמריקאים סבורים כי שאלת וייטנאם — וכן בעיית מדיניות בלתי־כשלית בליליה כשיחות סאלט — יעמדו במרכז שיחות פסגה במוסקבה. הם סבורים כי שאלת המזרח התיכון לא תתפוס בה מקום מרכזי. ואשינגטון מסתפקת בעיקר בהמשך הפסקת־האש באיזור ומסתפקת בסיכוי להסדר כולל.

השר הביע תמיכתו

במהלך השיחות הציג סגן ראש הממשלה בצורה מפורטת את תכניותיו הטריטוריאליות. לפי שמסרו מקורות בירושלים, התרכז מר אלון בתיאור הצעותיו לגבולות בשטחים, אך ללא סיפוח אוכלוסיה גדולה ביהודה ובשומרון. הוא לא נכנס לדיון מפורט גם על הצעותיו לגבולות באיזורים אחרים. אותם מקורות מסרו כי רוג'רס שבח את הרצאת מר אלון. בתגובתו עלה כי אינו רואה מניעה מישראל בהמשך לברר את הצעות אלה עם המלך חוסיין.

כפי שהודיע לאחר השיחה מר אלון, ההתרשמות הכללית היא שאין בכוונת ארה"ב לכפות על ישראל פתרון במהלך השיחות במוסקבה.

ירושלים: הקשחה רוסית

משקיפים בירושלים אמרו אתמול כי לאחרונה לא התקיים מגע חדש בין ישראל לארה"ב בשאלת המשך שליחותו של ד"ר גונאר יארינג (שנפגש אתמול עם השגריר יוסף תקוע) ורעיונותיו של מזכיר האו"ם ד"ר קורט ולדהיים. לדעת חוגים בישראל, אין מר ולדהיים נהנה מאמון רב בוואשינגטון. גם סיכויי שליחותו של ד"ר יארינג אינם רבים. יש חזרה על ההערכה האמריקאית כי בסופו של דבר תסכים מצרים לקיום שיחות־קירבה על פתיחת התעלה.

בהגיבם על דבריו האחרונים של עוזר שר החוץ האמריקאי ג'וזף סיסקו, הטעימו משקיפים כי הערכותיו תואמות את הערכות ירושלים. דבריו מצביעים על הסכמה רוסית־אמריקאית שלילית, כלומר בשאלת מניעת חידוש המלחמה במזרח התיכון, אולם אין בין המעצמות הסכמה לפעול במשותף בצורה חיובית.

ההערכה המקובלת בירושלים היא דוחקא של הקשחה בעמדה הסובייטית, הבאה על ביטויה בנאום פודגורני, וכן בהודעה המשותפת המצרית־סובייטית, שלמרות ריכוכה המאוחר בנוסח שבה עדיין בקבלת חלק מהעמדה המצרית על ידי הקרמלין.

אשליה במצרים

בהגיבם על הודעות כי דובר מצרי הכריז שהנשיא סאדאת קבע תאריך חדש לחידוש המלחמה תוך שנה, אמרו מקורות בירושלים: מדאיג כי הידיעה שהורה במערב, אך לא במצרים. זה יוצר אשליה פנימית במצרים שכבר נקבע תאריך חידוש האש. יתכן כי זהו ריכוך שנועד להפיס את הביקורת הבין־לאומית על תקיפותו החדשה של נשיא מצרים, המשרתת את האינטרסים הישראליים ערב ביקורה של ראש הממשלה גולדה מאיר לרומניה.

הדחות וחילופים בצבא דרום וייטנאם

שיחות חשאיות מתנהלות בין וושינגטון והאנוי

פאריס, 3 (אי.פי., יו.פי. ועי"ר). ישיבה רבת־חשיבות של ועידת השלום לוייטנאם נקבעה כאן למחר (היום) תוך ידיעות כי וואשינגטון והאנוי כבר מנהלות ביניהן מגעים חשאיים.

נפוצו שמועות שד"ר הנרי קיסינג'ר, יועץ הנשיא ניכסון, הגיע לפאריס באורח סודי, או נפגש בדרכו אליה, לדיונים עם לה דוק תו, חבר הפוליטביורו הצפון וייטנאמי, שבא גם הוא לפריס. העתון הצרפתי "פראנס סואר" מסר שארה"ב הציעה במגעים החשאיים הפסקת־אש בת שבוע בקרבות בוייטנאם, שבעקבותיה יכריזו על שביתת־נשק כללית.

פקידים אמריקאים בכירים בוואשינגטון ובפאריס הכחישו את הידיעות האלה. דובר הבית הלבן אמר אמש כי ד"ר קיסינג'ר נמצא בחברת הנשיא ניכסון בשייט נופש בספינת סיילים. דובר הסטייט דיפארטמנט הכחיש שארה"ב הציעה הפסקת־אש בת שבוע, אך נמנע מלאשר או להכחיש את עצם הידיעה בדבר מגעים חשאיים.

צעד ראשון

מיניסטר ההגנה האמריקאי הורה היום לקבוצה של מומחים בכירים לצאת לוייטנאם כדי להעריך את צרכיה הצבאיים של סייגון, ונראה כי זה צעד ראשון בתוכנית להגברת הסיוע הצבאי האמריקאי לדרום וייטנאם.

דובר הפנטגון אמר אמש כי הצבא הדרום וייטנאמי ניצב אמנם בפני מצב חמור ביותר בחזית הצפונית, אולם הוא חזה כי הדרומיים ינצחו ברוב הקרבות בסערת המתקפה הצפונית הנוכחית. לדברי פקידים אמריקאים תרכז האנוי את מאמציה המלחמתיים בעשרות הימים הקרובים בנסיון לכבוש את הואה, הבירה הקלאסית העתיקה, והדרומיים יתקשו להגן עליה. היום הצליחו הקומוניסטים לכבוש בסיס נוסף במבואות הואה, לאחר שאמש כבשו את הבסיס האוירי איגליס בתוך המרכזי.

לא יכולים לבלום

ההפצצות וההפגזות הגדולות של האמריקאים מהים ומהאוויר לא הצליחו עד כה לבלום את הקומוניסטים הפולשים. מספר המטוסים האמריקאים שהופלו במשך המתקפה מגיע ליותר משישים.

ממשלת סייגון ערכה היום חילופי גברי בפיקוד החזית הצפונית בעקבות נפילת קוואנג־טרי. הגנרל ואן ג'יאי הודח מהפיקוד על דיוויזית הרגלים השלישית שהובסה בקרבות על העיר. הגנרל נגו־קוואנג־טרואונג, שנחשב מהמוכשרים על האמריקאים, מונה למפקד האזור הצפוני, תוך תקווה שיצליח לשנות את מהלך המלחמה. לפי שעה שורר שקט יחסי בקו ההגנה החדש שהציבו הדרומיים מצפון להואה, אך נמסר שהצפוניים מתארגנים ומחדשים את מלאי האספקה.

סאדאת לסטודנטים

מצרים דוחה פתיחת התעלה כפתרון חלקי

מאת סופר "הארץ" לעניינים ערביים

מצרים דוחה את "הניר האמריקאי האחרון" בדבר שיחות ישירות עם ישראל ופתיחת התעלה כפתרון חלקי שאינו קשור בפתרון הכולל — הכריז אתמול נשיא מצרים סאדאת בנאום שנשא בפני הסטודנטים באוניברסיטת אלכסנדריה.

הוא אמר כי הוא מדבר בצורה גלויה אל הסטודנטים כפי שמדבר אב אל בניו. הוא הכריז כי המפגש המסורתי של נשיא המדינה עם הסטודנטים באוניברסיטת אלכסנדריה, שהתקיים בעבר מדי שנה ב־23 ביולי, ישוב להתקיים החל מיולי הקרוב.

סאדאת הכריז שוב כי אין מנוס ממערכה לשחרור האדמות הערביות. בפנותו אל הסטודנטים אמר כי "ההגיון, המדע והאמונה יהוו את בטחוננו לעמידה בפני הפלישה הציונית על העולם הערבי". הוא אמר עוד כי ישראל רוצה לבנות את "ישראל הגדולה", אולם אנו עומדים נגד משימה זו באמצעות איסטרטגיה ערבית שהונחה על־ידי איחוד הרפובליקות הערביות במצרים, סוריה ולוב.

אנקרה אישרה גזרי־הדין נגד הטרוריסטים

חוטפי המטוס הטורקי מאיימים בפיצוצו

תובעים לשחרר חבריהם שנידונו למוות

איסטנבול, 3 (עי"ר, עי"צ, יו. פי. אי. פי.). ארבעה טרוריסטים חמושים חטפו היום מטוס סילון טורקי מדגם די. סי. 9 עם 67 נוסעים, הנחיתוהו בסופיה והם מאיימים לפוצץ את המטוס אם ממשלת אנקרה לא תשחרר עד מחר (היום) בבוקר תשעה מחבריהם הנמצאים בבתי־כלא בטורקיה.

הארבעה דורשים לשחרר את שלושת חברי צבא השיחרור העממי הטורקי שנידונו למוות על בצוע שוד, לרבות ההשתתפות ברציחתו של הקונסול הישראלי אפרים אלרום וחטיפת אוויראים אמריקאים.

הסינאט הטורקי אישר אמש ב־111 קולות נגד 34 את גזר דין המוות והנשיא ג'בדט סונאי כבר חתם על גזרי הדין. את ההוצאות להורג עמדו לבצע ביום ה' (היום בבוקר).

כמו כן דורשים החוטפים לשחרר ששה טרוריסטים אחרים מצבא השיחרור.

מקלט מדיני בבולגריה

תחילה קבעו החוטפים אולטימטום עד היום ב־7 בערב לפי שעון ישראל, אך לאחר מכן — כנראה לאחר שבולגריה הסכימה להעניק להם מקלט מדיני — הסכימו להאריך את האולטימטום עד מחר (היום) בבוקר בלי לקבוע שעה מדוייקת. הם דורשים שהטרוריסטים שישוחררו ישלחו לסופיה ויקבלו מקלט מדיני בבולגריה.

המטוס נחטף בשעה שהיה בטיסה רגילה מעל ים השיש על ידי הארבעה, שהתחזו כסטודנטים, והיו מזויינים באקדחים וברימוני־יד. הם ציוו על הטייס לנחות בנמל התעופה של סופיה והזהירו את אנשי הבטחון הבולגרים שלא להתקרב למטוס. אחד החוטפים ירד מהמטוס כדי לדבר עם פקיד השגרירות הטורקי שהגיע למקום כדי לנסות לשחרר את הנוסעים, ולאחר מכן חזר ועלה אל המטוס. החוטפים הרשו להוריד את אחד הנוסעים שלקה בהתקף לב. המטוס נמצא במסלול צדדי וחיילים מקיפים אותו. לפי דרישת החוטפים דאגו לתדלק אותו לטיסה ממושכת.

ישיבת חירום באנקרה

נשיא טורקיה כינס הערב את המנהיגים הצבאיים ואת הקבינט ל־

(הסוף בעמוד 2, טור 6)

אחד מחוטפי המטוס. (צילום רדיו של אי.פי.)

אחד מהארבעה שחטפו את המטוס הטורקי לסופיה, ניצב כשנשק בידו (במבוא) בעוד עובד של חברת התעופה הבולגרית מסייע להוריד את אחד הנוסעים שנזקק לעזרה ראשונה. (צילום רדיו של אי.פי.)

קסטרו ייעדר מקובה חודשיים

מסייר באפריקה ובאירופה

אביג'אן, 3 (יפ"ע, עי"ר). ראש ממשלת קובה פידל קאסטרו הגיע היום לקונאקרי, בירת גינאה, התחנה הראשונה בסיור ב־9 ארצות באפריקה ובמזרח אירופה. קאסטרו ייעדר מארצו חודשיים. הוא יבקר באלג'יריה, בולגריה, רומניה, הונגריה, פולין, מזרח גרמניה וצ'כוסלובקיה, ויסיים את מסעו במוסקבה בסוף יוני.

אושר סיוע אמריקאי לקליטת עולים מבריה"מ

וושינגטון, 3 (עי"ר). ועדת החוץ של בית הנבחרים האמריקאי אישרה היום 85 מיליון דולר כסיוע לקליטת יהודי בריה"מ בישראל ובכך הובטח למעשה אישור הסיוע על ידי הקונגרס.

7 הרוגים בהתפוצצות בוולסטריט

ניו יורק (יופ"ע עי"ר). התפוצצות גרמה היום להרס משרדים בקומה ה־36 בבנין משרדים באזור וולסטריט הניו־יורקי. לפחות שבעה אנשים — 4 נשים ו־3 גברים — נהרגו. כ־12 איש נלקחו לבתי חולים. סבורים כי ההתפוצצות נגרמה מדליפה בצינור קיטור. מכבי אש ויחידות הצלה הוחשו למקום.

תוספת של כמה עשרות לירות ב"לוקש" החודשי שלך – זה מעט או הרבה? תלוי מה תעשה בכסף זה...

תוספת היוקר שקבלת מחודש ינואר וכן התוספת שתקבל במשכורתך החל בחודש אפריל יוסיפו כמה עשרות לירות נטו להכנסתך החודשית.

תוכל, כמובן, לקנות לך ולבני המשפחה משהו נוסף. אך האם תשיג בכך גם את המטרה בעתיד?

לעומת זאת, האם ידוע לך איזה סכום יעמוד לרשותך אחרי תקופת חסכון סבירה, אם תחסוך כסף זה בתכנית החסכון "יתרון־לכל"?

קשה לך לתאר!

כדאי לך, איפוא, לפנות בהקדם לסניף הקרוב של בנק דיסקונט או בנק ברקליס דיסקונט שם ישמחו לתת לך פרטים מלאים על תכנית החסכון הפופולארית אשר רבבות חוסכים כבר הצטרפו אליה.

אם ברצונך לקבל לביתך עלון הסברה על תכנית "יתרון־לכל", שלח את התלוש המצורף למודעה זו.

מאמץ קטן זה יביא לך תועלת רבה.

לכבוד
ת.ד. 456 תל־אביב
אשמח לקבל בהקדם עלון הסברה על תכנית החסכון „יתרון־לכל"
שם ____
כתובת ____
טלפון ____

פרטים מלאים בכל אחד מ־
ו־130 סניפי
בנק דיסקונט לישראל בע"מ
48 סניפי
בנק ברקליס דיסקונט בע"מ
בבד BDB

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

ביקורת על ההשתלטות הסובייטית

אישים מצריים תובעים הקמת ארגון חדש: החזית הלאומית

מאת סופר „הארץ" לענייני ערביים

אישים מצריים ידועים, ובהם שלושה חברים בקבוצת הקצינים החופשיים שחוללה את ההפיכה נגד המלך פארוק, תבעו מהנשיא סאדאת להקים ארגון פוליטי בשם „החזית הלאומית" שיהווה אלטרנטיבה למפלגת השלטון. הם הטיחו ביקורת עקיפה על הגברת השליטה הסובייטית במצרים — מגלה העתונאי הלבנוני בעל הקשרים הטובים במצרים פואד מטר בעתונו אל־נהאר.

מטר מציין כי האישים המצריים שיגרו איגרות לנשיא סאדאת שבהן כללו את תביעותיהם להקמת ארגון פוליטי חדש וכי האיגרות עוררו את מורת רוחו של סאדאת. בין החותמים על האיגרות שלושה מחברי קבוצת הקצינים החופשיים שהורחקו בשנים האחרונות על־ידי נאצר מפעילות פוליטית: עבד אל־לטיף אל־בגדאדי, כמאל אל־דין חסין וחסן איבראהים. כן חתומים סלאח דסוקי, ראש עיריית קהיר לשעבר, אחמד עבד אל־שרבאתי, סגן ראש ממשלה לשעבר, ועיסאם חסונה, שר משפטים לשעבר.

בתקן הרושם

הדובר הרשמי המצרי ד"ר מוחמד חסן אל־זיאת ביקש אתמול במסיבת עתונאים בקהיר לתקן את הרושם שנתעורר בעקבות נאומיו האחרונים של סאדאת, ובעיקר דבריו בשכם הולדת הנביא מוחמד בשבוע שעבר. זיאת אמר כי סאדאת לא ביקש לקבוע תאריך חדש לשיחרור השטחים הערביים. „זוהי הבעת תקווה. אנו נילחם ברגע שנהיה מוכנים לכך" — אמר זיאת. הוא אמר כי מצרים רוצה בשיחרור השטחים ללא שפיכות דמים, וכי ארה"ב אחראית לכשלון כל היוזמות להשגת פתרון מדיני לבעיות האיזור.

יצויין כי דברי זיאת במסיבת העתונאים, שנועדה לכתבים הזרים, לא הובאו במלואם ברדיו קהיר. בידיעה על מסיבת העתונאים נאמר כי זיאת ציין שמצרים לא תחכה לדורות הבאים כדי לשחרר את השטחים כי אם תעשה זאת במועד מתאים ומוקדם, וכי הדורות הבאים יצטרכו לעמוד בפני מגמות „ההתפשטות והתוקפנות של ישראל".

ועידה להצלפה

סוכנות הידיעות המצרית מסרה אתמול כי בשבועיים הקרובים תתכנס בקהיר ועידה בין־ערבית שתדון „בהכאה האינטרסים האמריקאיים באיזור" וביוזמת המלך חוסיין לפדרציה בין שתי גדות הירדן.

שר החוץ המצרי ד"ר מראד גאלב הגיע אתמול בפתאומיות לדמשק ומסר איגרת מהנשיא סאדאת לנשיא סוריה חאפז אסד על תוצאות ביקור סאדאת במוסקבה. סאדאת וקדאפי ייצאו היום לביקור רשמי באלג'יריה שיימשך יומיים. ייערכו שיחות עם הוארי בומדיאן על ההתפתחויות המדיניות באיזור ועל נקיטת אסטראטגיה ערבית מאוחדת. סאדאת יגיע בשבת לטוניס לביקור של יומיים ולאחר מכן יצא לטריפולי לסיכום מסעו עם קדאפי.

מקורות דיפלומטיים בלונדון

בריה"מ הודיעה למצרים שהיא מתנגדת למלחמה

לונדון, 3 (יופ"יע). בריה"מ הודיעה למצרים כי היא מוסיפה להתנגד למלחמה בקנה מידה מלא במזה"ת, אולם אם הנשיא סאדאת רוצה להילחם יהיה זה על אחריותו ולא על אחריות מוסקבה — אמרו היום מקורות דיפלומטיים בלונדון.

עמדה זו מסתתרת מאחורי השיחות התפוזות אותן ניהל בשבוע שעבר במוסקבה הנשיא סאדאת עם מנהיגי הקרמלין — אמרו המקורות.

הסובייטים ביקשו למתן את סאדאת, הנתון ללחץ גובר מצד אקטיביסטים בארצו, אולם בלי להתחייב למעורבות ישירה בכל מלחמה שמצרים עלולה לפתוח בה.

בידיעות נאמר כי מוסקבה ממשיכה להתנגד למתקפה צבאית גדולה כאמצעי ליישב את הסכסוך המזרח תיכוני, משום שהיא מפקפקת בסיכוייה של קהיר לנצח במלחמה כזו, וכן משום שאין היא רוצה במעורבות ובסכנה של עימות עם ארה"ב.

האחריות — על סאדאת

בנקודה עמדה זו הטילה מוסקבה למעשה את האחריות על שכמו של סאדאת. בעוד היא מוסיפה לתמוך בצורה איתנה במצרים, מסתבר שלא התחייבה להשתתף בקרבות או להציל את מצרים אם יתנהלו הדברים שלא כראוי — הוסיפו המקורות.

אספקת הנשק הסובייטי למצרים תמשך. מניחים כי בריה"מ הספק למצרים נשק התקפה מסוים אותו דרשה. קהיר דרשה במיוחד טילי קרקע־קרקע ומפציצים סילוניים, וכן מטוסי יירוט מיג־23.

המקורות הוסיפו כי אנשי הצבא הרוסיים מתחו ביקורת רבה על ההתקדמות האיטית של הצבא המצרי, בעוד המצרים אינם מרוצים מן הביקורת ההתערבות של בריה"מ.

שמו של צ'רצ'יל טוהר

הוכהוט אשם בדיבה

לונדון, 3 (יופ"יע). בית־דין של מושבעים מצא היום את המחזאי המערב־גרמני רולף הוכהוט אשם בהוצאת דיבה בכך שרמז כי הגנראל ולאדיסלאב סיקורסקי נרצח בימי מלחמת העולם השניה בידיעתו ובסיועו של סיר וינסטון צ'רצ'יל.

בית־הדין קבע פיצויים 50 אלף ליש"ט לאדוארד כ. פרהאל (61) מלוס אלמוס שבקליפורניה, טייס לשעבר בחיל התעופה הבריטי.

בית הדין החליט בעשרה קולות נגד שניים כי הוכהוט אשם בהוצאת דיבה במחזה „החיילים", העוסק במותו של סיקורסקי בהתרסקות מטוס ב־1943. הוכהוט חזר על אותה טענה בספר שכתב ובמאמר שהופיע בעתון „וולט אם זונטאג" המערב גרמני.

פרהאל הגיש תביעה על הוצאת דיבה נגד הוכהוט שטען כי תכננו את התרסקות המטוס כחלק מקשר של צ'רצ'יל ולורד צ'רוול, שהיה יועצו המדעי של צ'רצ'יל במלחמה לרצוח את סיקורסקי.

פרהאל, שהיה טייס של מטוס ארי־קן בקרבות האויר מעל בריטניה, זוכה מכל אשם על ידי ועדת חקירה בריטית רשמית. הוכהוט רמז כי הבריטים רצו לחסל את סיקורסקי „כדי למצוא חן בעיני סטאלין הרוסים".

בגלל צ'רצ'יל

פרהאל, יליד צ'כיה, נשוי ואב לבת, אמר שהוא עבד חמש שנים במאמץ לטהר את שמו. „אני מרגיש סיפוק רב מן התוצאה. לא היתה זו רק שאלה של שמי הטוב, אלא גם שמו של האיש הגדול, סיר וינסטון צ'רצ'יל" — אמר פרהאל.

פרקליטיו של פרהאל מסרו כי יעיינו עתה בשאלה כיצד לקבל את הפיצויים מהוכהוט, המתגורר בשווייץ והנמצא מחוץ לשיפוט בית־הדין הבריטי.

לאחר החלטת המושבעים מסר אחד הפרקליטים, קולין דאנקן, לבית המשפט כי פרהאל הסכים לקבל „סכום ניכר נוסף" ממיקל וייט וקנת טיינן, מפיקי המחזה „החיילים" על בימה לונדון, ומקליפורד ויליאמס, במאי המחזה.

בית הדין דן בפסק הדין ארבע שעות ואף הטיל על הוכהוט לשלם את כל הוצאות המשפט שנמשך יום וחצי. המחזאי לא היה נוכח ואף לא יוצג.

כלי עבודה?
הספקה טכנית? ברגים?
חומרי בנין? אינסטלציה? חרסינה?

תמצא בקלות בדפי זהב! דפי זהב בביתך ובמשרדך נצל אותו!

משרד התחבורה
אגף הרישוי
יחידת קציני בטיחות

הטכניון — מכון טכנולוגי לישראל
המדור ללימודי חוץ

ארגון קציני בטיחות בהעבודה

מודיעים על פתיחת קורס ערב דו־שנתי בתל־אביב

קציני בטיחות בתעבודה

הקורס מיועד לבעלי נסיון במפעלי התחבורה לשם הכשרתם כקציני בטיחות.

מועד הפתיחה: יום ראשון 7.5.72

פרטים והרשמה:

הטכניון, רח' ליסין 14, טלפון 268126.

הודעה

יודע פרטים על האנשים דלהלן אשר נספו בשואה או על יורשיהם מתבקש להתקשר למשרד עורך־דין משה שוב מנהל עזבון קלמן פיטל. טלפון 621286, 621691, תל־אביב.

1) קלמן צבי פיטל ז"ל, מזארסי (אלכסנדרובסק) ליטא;
2) אשתו: נחמה צירנה פיטל, לבית מורח;
3) אחיו: וולף פיטל;
4) בת אחיו: אסתר קרופמן.

עו"ד משה שוב,
מנהל עזבון קלמן פיטל

שוטרים נהרגו בתקרית בחירות בלבנון

ביירות, 3 (יופ"יע, ע"ר רצ"ע). הצבא הלבנוני ניצטווה לקיים את הבטחון באיזור הר הלבנון בעקבות התנגשויות מזוינות שבהן נהרגו שלושה שוטרים ו־10 נפצעו — הודיע אמש רדיו ביירות.

בשעה מאוחרת הפסיק הרדיו את תכניותיו הרגילות כדי להודיע שכוחות צבא נטלו לידיהם את השליטה בערים בעבדה ואליי, דרומית מזרחית לביירות, ובסביבותיהן של ערים אלו.

„הכוחות הללו יפתחו באש ללא הזהרה על כל איש שייראה כשהוא נושא נשק באיזורים הללו" — נאמר בהודעה צבאית.

התקריות החלו בהתנגשות מזוינת בין תומכיו של המועמד לפרלמנט, אמיל מקרזל, שנכשל בבחירות של יום א' שעבר, לבין תומכיו של מג'יד ארסלאן, שניצח בבחירות — אמרו מקורות משטרתיים.

קאן, צרפת, 3 (ע"ר). יותר מ־400 סרטים יוקרנו כאן בשבועיים הקרובים במסגרת פסטיבאל הסרטים השנתי ה־26 של קאן שייפתח מחר. 25 סרטים מ־18 ארצות מתחרים על הפרס הגדול. הסרטים האחרים יוקרנו בשבוע המבקרים הבין־לאומי, שבוע הבמאים ובמסגרת שוק הסרטים.

יאנג: היינו תלויים על חוט השערה

רכב הירח של אפולו 16 נוסע על קרקע הירח כשליד ההגה האסטרונאוט ג'ון יאנג. את התצלום צילם חברו צ'ארלס דיוק בעת מסעם על פני הירח. (צילום רדיו של אי.פי.)

יוסטון, 3 (יופ"יע). מפקד מבצע אפולו 16 ג'ון ו. יאנג אמר היום, ששליחות אפולו 16 היתה „תלויה על חוט השערה והאסטרונאוטים ביצעו רק הודות לביצוע הנהדר של המהנדסים על פני הארץ".

„ידעתי שהיינו תלויים לנו מנגד", אמר יאנג בדברו על הדחיה בשש שעות של הנחיתה על פני הירח, שנגרמה על־ידי תקלה במערכת הבקרה של חללית הפיקוד. „הודות לאנשי הקרקע, שקיבלו נתונים מכל רחבי המדינה, יכולנו להמשיך במשימתנו" — אמר יאנג.

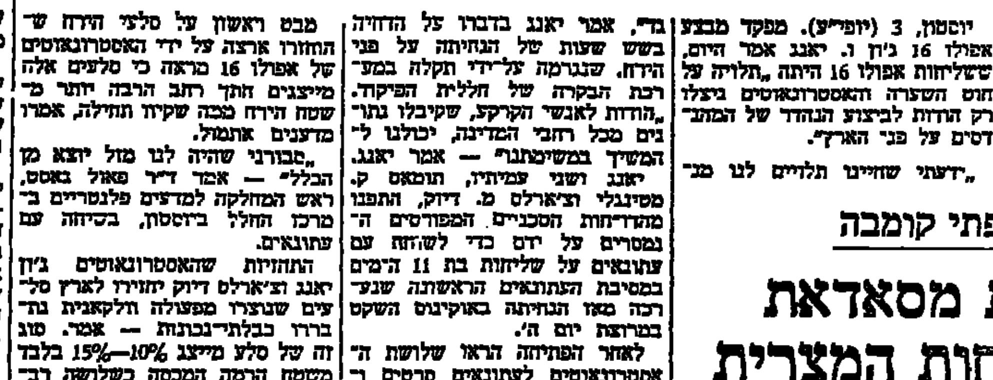
יאנג ושני עמיתיו, תומאס ק. מטינגלי וצ'ארלס מ. דיוק, התפנו מהודיחות הסכניים. המפורסים הנמסרים על ידם כדי לשוחח עם עתונאים על שליחות בת 11 הימים במסיבת העתונאים הראשונה שנערכה מאז הנחיתה באוקינוס השקט בצהרי יום ה'.

לאחר הפתיחה הראו שלושת האסטרונאוטים לעתונאים סרטים ושקופיות שצולמו בעת המסע.

מבט ראשון על סלעי הירח שהוחזרו ארצה על ידי האסטרונאוטים של אפולו 16 מראה כי סלעים אלה מייצגים חתך רחב הרבה יותר משטח הירח מכפי שקיוו תחילה, אמרו מדענים אתמול.

„סבורני שהיה לנו מזל יוצא מן הכלל" — אמר ד"ר פאול גאסט, ראש המחלקה למדעים פלנטריים במרכז החלל ביוסטון, בשיחה עם עתונאים.

התחזיות שהאסטרונאוטים ג'ון יאנג וצ'ארלס דיוק יחזירו לארץ סלעים שנוצרו מפעולה וולקאנית נתבררו כבלתי־נכונות — אמר. סוג זה של סלע מייצג 10%—15% בלבד משטח הרמה המכסה כשלושה רבעים מפני הירח.



שלושה אלה הוזכרו ביום ג' כמועמדים אפשריים לרשת את מקומו של מנהל האפ.בי.אי. אדגאר הובר שמת. משמאל לימין: ראש משטרת וואשינגטון ג'רי וילסון, התובע הכללי האמריקאי לשעבר רוברט מארדיאן, ושופט בית המשפט העליון של ארה"ב ביירון וייט. (צילום רדיו של אי.פי.)

קלייד טולסון, שנתמנה למנהל האפ.בי.אי. בפועל אחרי מותו של אדגאר הובר. (צילום רדיו של אי.פי.)

וואשינגטון, 3 (אי. פי.). פטריק גריי, עוזר התובע הכללי של ארה"ב, יכהן כמנהל בפועל של האפ.בי.איי. לפחות עד הבחירות לנשיאות ארה"ב בנובמבר — הודיע הבית הלבן. גריי ידוע כידיד ותיק של הנשיא ניכסון.

קלוג, מדינת איידהו, 3 (ע"ר). לפחות 29 כורים נמצאו מתים בדליקה שפשטה במכרה סנשיין, מכרה הכסף הגדול ביותר בארה"ב אתמול. בהודעה שנמסרה היום מסרה לשכת המכרות בספוקיין שבמדינת וואשינגטון כי 50—52 כורים עדיין נעדרים והם נלכדו כנראה במנהרות.

חוטפי המטוס

(סוף מעמוד 1)

ייגבת חירום בארמון הנשיאות. במיניסטריון החוץ באנקרה נמסר כי החוטפים דרשו גם לבטל כליל את עונש המוות על עבירה פוליטית בטורקיה, אך נראה שדרישה זו לא נכללה לבסוף באולטימאטום. המיניסטריון הוסיף כי ממשלה בולגריה נתבקשה לסייע בהחזרת המטוס והנוסעים והסכימה להרשות לו לשוב.

חברת התעופה הטורקית כתבה כי בין הנוסעים יש 12 זרים, רובם מגרמניה המערבית. אחד הנוסעים הוא סינאטור טורקי וכן נמצא שם עיסמת איננו, בנו בן ה־48 של עיסמת איננו, שהיה ראש ממשלת טורקיה.

העתון הצרפתי קומבה

לוב תובעת מסאדאת לצמצם הנוכחות המצרית

מאת א. מאיירי, סופר „הארץ" בצרפת

פאריס, 3 (מיוחד ל„הארץ"). — שליט לוב קדאפי הציע לנשיא מצרים סאדאת שיצמצם במידה ניכרת את הנוכחות המצרית בלוב, בגלל המתיחות הקשה השוררת בין המומחים המצריים ובין האוכלוסיה הלובית — מוסר היום קומבה הצרפתי, הבטאון של חוגים שמשמאל למרכז.

קדאפי ביקש את החזרתן המיידית של המשפחות של 15,000 המומחים המצרים העובדים במינהל הלובי. באחרונה גברה במידה ניכרת המתיחות בין האזרחים הלובים ואנשי הצבא המצרים. ממשלת לוב — ממשיך העתון הצרפתי — אינה רואה עצמה עוד מסוגלת להבטיח את שלום המשפחות המצריות. ערב יסוד הפדרציה הערבית תקפו מפגינים בטריפולי בית שבו שוכנים מצרים. הלובים ממורמרים מכך שהשכר המשולם למומחים המצרים גדול כפליים משכרם הם במימשל.

ממעיטים הכלכלה

קצינים מצריים הורו באחרונה לפיקודיהם המצריים לסרב לציית לפקודות של קצינים לובים. פקידים לובים רבי־דרג הביעו חששות פן ינסו המצרים להטמיע את כלכלת ארצם בכלכלה המצרית.

שתי הממשלות הקימו ועדה מעורבת להפגת המתיחות. זו הגיעה למסקנה כי יש צורך דחוף בשלב ראשון להחזיר את המשפחות המצריות מלוב, ובשלב שני לצמצם את מספר המומחים המצריים. בועידת ראשי מדינות הפדרציה הקרובה ייערך ניסיון להגיע להחלטות בעניין, אך אין לצפות להיענות של סאדאת ללובים.

לא התפטר משליחותו

יארינג חוזר למוסקבה

מאת רפאל רוטשטיין, סופר „הארץ" בניו יורק

ניו יורק, 3 (מיוחד ל„הארץ"). ד"ר גונאר יארינג ישוב מחר (היום) ממרכז האו"ם למוסקבה, בלי שחידש את שליחותו למזה"ת.

דובר האו"ם הכחיש היום כי ד"ר יארינג הגיש את התפטרותו מהשליחות.

ד"ר יארינג נועד היום עם שגריר ישראל יוסף תקוע. מר תקוע אמר אחרי הפגישה כי לא היה שום חידוש בה, וכי לא הוכרה הצעתו של מזכיר האו"ם לערוך ביקור למזה"ת. מר תקוע הביע באוזני יארינג את צערה של ישראל על ההתקשחות שהיתה באחרונה בעמדת מצרים. לפני צאתו מניו יורק נועד ד"ר יארינג פגישות גם עם נציגי מצרים וירדן.

בינתיים התחדשה בוואשינגטון ההתעניינות בהסדר שלום בין ירדן וישראל.

אחרי פגישתו עם שר החוץ ויליאם רוג'רס הכחיש סגן ראש הממשלה יגאל אלון, כי בא לארה"ב כדי לקדם את תכנית־אלון. אך מקורות הקרובים למר אלון אומרים כי ניכרה התעניינות ניכרת בתוכנית אלון ובתוכנית חוסיין.

מר אלון אמר שלא בא לוואשינגטון כדי לדון בתוכנית חוסיין, אך מבחינת תוכניתו־הוא, הוא סבור שיש אפשרויות שהיא תתקבל על דעת הפלסטינאים.

מקורות מקורבים, אמרו כי סגן ראש הממשלה אמר לשר החוץ האמריקאי שתוכניתו מתגשמת הלכה למעשה, אף כי ממשלת ישראל לא קיבלה ולא דחתה אותה.

במשך מרבית ימי השבוע הנוכחי יוועד מר אלון עם מומחי חינוך של ארה"ב ומחנכים ישראליים. כן יופיע באסיפות המגבית.

נראה שמר אלון בטוח כי הנשיא ניכסון יעלה בפיסגת מוסקבה את שאלת זכות ההגירה ליהודי בריה"מ ואת שאלת הבטחת חופש הדת ליהודים אלה.

נעצר ולאדימיר מרקמן

טיפול לא חוקי בבקשות לעליה

לונדון, 3 (עטס"א). ולאדימיר מרקמן, שביקש אשרת יציאה לישראל בשבילו ומשפחתו, נאסר ב־29 באפריל במקום מגוריו בעיר סברדלובסק. הוא חבוש בכלא מקומי ללא משפט ומבלי שיוגש נגדו כתב אישום — מסרו מקורות יהודיים בבריה"מ.

אשתו של מרקמן חולה ואושפזה בבי"ח, וילדו נשאר לבד בבית ר' חבריו מטפלים בו.

נודע כי לאור ברואר ולאציד זולוטושקו, מוילנה, שיגרו מחאה לתובע הראשי של בריה"מ על מאסרם ושפיטתם למאסר 15 ימים בגלל שנאספו ליד קברות נרצחי הנאצים לאסיפת אזכרה.

במכתב המחאה נאמר כי שניהם פתחו בשביתת רעב במחאה על מאסרם הלא חוקי על־ידי שלטונות לאטביה.

כן נאמר בידיעות ממקורות יהודיים בבריה"מ: כי בורים אולוב, נורמן רוסמן, ולאדימיר פולסקי, הגישו עצומה בבית המפלגה הקומוניסטית הסובייטית התתומה על־ידי 68 יהודים. לעצומה צורף מכתב המצביע על טיפול לא חוקי של השלטונות בבקשות לקבלת אשרות יציאה לישראל.

מעכבים דרישות מישראל

(ל.ע.מ.). שלטונות הדואר בברדיצ'ב מעכבים את הדרישות הנשלחות מישראל והמיועדות לקרובי משפחה בעיר זו כדי למנוע בהם אפשרות בקשה לעליה.

לייב לרנר מלנינגרד, שנכד להלוות לאמו החולה והיטיסה של האסיר לאסאל קמינסקי לביקור אצל בנה בבית הסוהר בטאראנטסק, בירת מורדוביה, קיבל סירוב לבקשה חופשה של שלושה ימים במקום עבודתו. מנהל כח־האדם הודיע שלא יתן יד לפגישה עם פושע פלילי.

סטניסלב פרלוב מלנינגרד, שפוטר מעבודתו בניגוד לחוק, פנה לבית המשפט בבקשה להחזירו לעבודה. בית המשפט דחה את הבקשה.

בארנבוים בהיכל התרבות

אמש בקונצרט

מאת נתן מישורי

בארנבוים

בפעם הראשונה שבארנבוים הציג עצמו אמש בהיכל התרבות בת"א בערב שופן. סבבי לשאול האם מסוגל בארנבוים להזדהות עם שופן באותה מידה עליונה בה הוא הזדהה בקונצרט האחרון עם מוצארט. התשובה לדעתי אינה חד־משמעית וכמובן אף אינה סופית.

בפאנטסיה בפה מינור אופוס 49 לא נוצרה לדעתי שלמות. היו ניגודים בגווני הפסנתר ובביטוי שהיו יפים לכשעצמם, אך שחסר היה איזה הגיון פנימי עמוק שיאחדם. בשני הפרקים הראשונים של הסונאטה בסי במול מינור היו מקומות שבהם נשמע הצליל כחריף מדי או ככבד במקצת. פירושו של דבר שהרוח המכוונת את הביצוע לא הגיעה עדיין לתפיסה מלאה של המוסיקה וליכולת למנוע בליטות. עליה של ממש ניכרה לדעתי מאמצעו של מארש האבל ועד לסיום המיסתורי.

למרות ההסתייגויות (שכוללות אף את הפולונז בלה במול מיזור שבסיומו הושגה התלהבות) הייתי מכנה את בארנבוים כמבצע שופן מעולה על סמך הפולונז פאנטסיה, שיר הערש, הבארקארולה. כאן היו הפיסות אומנותיות מושלמות. גווני הפסנתר, המוסיקה של שופן ואישיותו של מוסיקאי גדול־בארנבוים, הצטרפו לאחד.

הרסיטאל נתרם על ידי האמן לאגודת ידידי בתי־חולים ת"א־יפו לרכישת ציוד רפואי.

חזר אלוף שרון

(ע). אלוף פיקוד הדרום האלוף אריאל שרון חזר אמש במטוס אל על משליחות המגבית במדינות אמריקה הדרומית וארצות אחרות.

ג'ון לנון ואשתו רוצים להשאר בארה"ב

ניו־יורק, 3 (ע"ר). ג'ון לנון ורעייתו יוקו אונו ניצחו אמש בסיבוב מוקדם במאבקם להשאר בארה"ב כאשר שופט ההגירה האמריקאי פסק כי הם „אמנים מצטיינים" — סיבה אפשרית להענקת זכות ישיבה קבועה.

מצרים תחתום הסכם עם השוק האירופי על העדפות בסחר

מאת אליהו מאיירי, סופר „הארץ" בצרפת

פאריס, 3 (מיוחד ל„הארץ"). מצרים תחתום בקרוב עם השוק האירופי על הסכם להעדפות סחר, שיעניקו למצרים יחס דומה לזה שהוענק לארצות ים תיכוניות אחרות, לרבות ישראל.

דבר ההסכם, שייחתם עוד לפני הקיץ, נתפרסם בבריסל אחר שהושגה הסכמה עקרונית.

מלבד פרטים ספציפיים על מכס ומיכסות יבוא, כולל ההסכם נקודה מפתח ששימשה נושא לדיונים ארוכים. הואיל ומצרים תחומה על החרם האנטי ישראלי מטעם הליגה הערבית, סירב השוק האירופי להשלים עם עובדה זו, הנוגדת את סעיפי אמנת רומא. שני הצדדים הסכימו, בסופו של דבר, על פשרה המונעת הפסד יוקרה, אך מתייחסת בסובלנות למדיניותה של מצרים. שני הצדדים יוליפו ביניהם מכתבים המדגישים את עמדותיהם העקרוניות, ועם זאת מתחייבים שלא להפריע להגשמת ההסכם.

ההסכם שייחתם לתקופה של 5 שנים יעניק הנחת מכס בשיעור 50% על סחורות תעשייתיות מצריות. הנחה זו תועלה ל־55% בינואר 1974. חוטי כותנה ולבדים יהיו פטורים ממכס. 45% הנחה במכס תוענק להדרים כתוצרת מצרים. מצרים עצמה תצמצם את המכס על יבוא תעשייתי מארצות השוק ההל בינואר 1975 ב־50%.

אולטימטום לבובי פישר

מוסקבה, 3 (ע"ר ויופ"יע). נשיא איגוד השח העולמי מכס איווה, שיגר היום אולטימטום חדש לאיגוד השח האמריקאי: אם בובי פישר לא יסכים להתחרות על הכתר העולמי נגד בורים ספאסקי הסובייטי ברייקיאביק שבאיסלנד הוא ייפסל.

מאיר יוצאת

(סוף מעמוד 1)

המשקיפים מדגישים כי התגובות המצריות המבוכה במדינות הערביות וכן ההתבטאויות המנומסות של דיפלומטים קומוניסטיים מבליטים את עצם ההזמנה כהישג חשוב למדיניות החוץ הישראלית.

הגב' מאיר: רומניה לא נטשה אותנו

מאת סופר „הארץ" בחיפה

אני נוסעת למדינה שלא עזבה אותנו כשמדינות אחרות עשו כן — אמרה אתמול ראש הממשלה הגב' גולדה מאיר בהתיחסה לנסיעתה לרומניה. יש לנו עם רומניה יחסי ידידות ושיתוף פעולה בשטחים שונים וכשקיבלתי הזמנה ממשלתה לבקר בה נעניתי ברצון — אמרה.

הגב' מאיר דיברה עם תלמידי בתי־הספר תיכוניים בפרדס חנה במסגרת סיור שערכה במושבות השרון שבו הוענקה לה אזרחות כבוד של המושבות.

בהתיחסה ליחסי ישראל ארה"ב, הטעימה ראש הממשלה כי הם מצויינים. לדבריה מבוססים היחסים בין שתי המדינות על שוויון „עם כל המוזר שבכך".

אנו יכולים לשוחח עם ארה"ב, לבקש ולקבל צורה חיובית, ויחד עם זאת להיות חופשיים להגיד לה שבשאלה זו או אחרת תכניתה אינה נראית לנו — ציינה הגב' מאיר.

בהתחשב ביחסים המצויינים הקיימים בין שתי המדינות — אמרה — אין היא יכולה להעלות על הדעת כי בעת ביקורו בבריה"מ עלול נשיא ארה"ב להגיע לפתרון, הסדר או הסכם, בנושא המזרח התיכון, שאותו ינסה לכפות על ישראל. היא הדגישה, שאנו דרוכים וערנים לביקור זה.

שתיקה בבוקרשט

(סוף מעמוד 1)

הנשיא וראשי המשטר, חסום בכל עת.

על טהרת הכשרות

הגב' מאיר, שתגיע בשעות הבוקר המאוחרות, תתקבל על־ידי ראש הממשלה יון מאורר. אחר נגינת ההמנונות הלאומיים, תסקור משמר כבוד, אחר הצהרים תסור לארמונו של ראש הממשלה לשיחה בנוכחות שגריר ישראל, רפאל בן־שלום ובני פמלייתה.

בערב יערוך לכבודה ראש הממשלה הרומני סעודה — על טהרת הכשרות — בהשתתפות 70 מוזמנים. יהיה זה המעמד היחיד בו יושמעו „נאומים" המיועדים לפרסום בעתונות.

לא להצטופף ברחובות

נשיא רומניה ניקולה צ'אושסקו ייפגש עם הגב' מאיר בשעת בוקר מוקדמת ביום ו' ויזמינה לסעודת צהרים באחוזת מאולהר (מתחכן היפב). בערב שבת תבקר הגב' מאיר בבית הכנסת הגדול בבוקרשט ותופיע לפני קרוב לאלפיים מתפללים.

בקרב הקהילה היהודית הועברה מפה לאוזן הבקשה שלא להצטופף ברחובות בסביבת בית־הכנסת. דומה כי הישראלים בוטחים במשמעת הפנימית של יהודי בוקרשט, אך ייתכן שהם אינם מעריכים נכונה את להטם.

בשבת תיועד הגב' מאיר לשיחות נוספות עם ראש הממשלה מאורר. תיערך קבלת פנים בבניין השגרירות הישראלית לסגל הדיפלומטי בנוכחות מאורר ושר החוץ מאנסקו [illegible] הישראלים למארחיהם.

למחרת, יום א', [illegible] הגב' מאיר בבוקרשט, לאחר [illegible] פרידה [illegible] בבואה.

דגלים

(ל.ע.מ.). דגלי ישראל ורומניה מתנוססים מאתמול אחה"צ בכיכרות מרכזיים של בוקרשט ובחזיתות בנייני ציבור שבעירה הרומנית. [illegible] ארמון הנשיא.

מחבר „המלאך" ניצל ממכוניתו הבוערת

ליברין, 3 (יופ"יע). הסופר לסלי צ'ארטריס, יוצרה בן ה־65 של סידרת ספרי ההרפתקאות „הקדוש" („המלאך") ניצל היום ממכוניתו הבוערת רגעים ספורים לאחר התנגשות שאירעה בכביש בצרפת ללונדון. המשטרה מסרה כי [illegible] צ'ארטריס [illegible] הסופר יליד סינגאפור, בעל [illegible] התאונה. צ'ארטריס הובא לבית־החולים [illegible] שריטות.

ארה"ב מציעה לבריה"מ הקפאת טילי התקפה

וואשינגטון, 3 (יופ"יע). פקידים של משרד החוץ האמריקאי אישרו היום ידיעות לפיהן הציעה ארה"ב לבריה"מ הקפאת טילי התקפה.

הוואשינגטון פוסט מסר היום כי ההצעה החדשה עוכבה בעקבות „חילופי השקפות סודיים" בין הנשיא ניכסון למנהיג המפלגה הקומוניסטית הסובייטית ברז'נייב.

העתון הוסיף כי ההצעה תיכלל בהסכם לצמצום הנשק האיסטרטגי עם בריה"מ שבמסגרתו יוקפא מספרם של טילי ההתקפה היבשתיים. כן יוסכם כי שתי הארצות יורשו להקים כל אחת שתי מערכות לטילים נגד טילים (אי־בי־אם).

ישיבה חשאית בהלסינקי

הלסינקי, 3 (יופ"יע). נציגי ארה"ב ובריה"מ הסבו היום לישיבה חשאית בשגרירות האמריקאית כדי לקדם את השיחות לצמצום הנשק האיסטרטגי — מסרו מקורות בדברות סאל"ם.

המקורות הסכימו רק לומר כי פגישה נערכה „בדרג רם" בהשתתפות גרארד סמית, מארה"ב, וולאדימיר סאמיונוב הסובייטי.

סמית חזר אתמול מהתייעצויות בוואשינגטון עם הוראות חדשות לקדם את השיחות במטרה להשלים הסכם מקיף על הגבלת מספר טילי ההתקפה וההגנה הגרעיניים.

מוסקבה רוצה בהצלחת הפיסגה

מאת דורים לנדס

הנשיא ניכסון מרבה לעשות כדי להבטיח את הצלחת הפיסגה הקרובה במוסקבה. הסובייטים מסייעים לו בכך. ניכסון אינו מוכן להסתכן בכך שהמסע המדיני החשוב ביותר שלו לפני הבחירות לנשיאות לא יביא את התוצאות המפליגות שהמימשל מבטיח.

בשני התחומים הסבוכים והחשובים ביותר ביחסי ארה"ב ובריה"מ — וייטנאם וסוגיית ההסכם לצמצום הנשק האיסטרטגי — מתנהלים דיונים נוספים במטרה מוצהרת להגיע להסכם, או לפחות לאפשר תמימות דעים בכמה סעיפים. ראשי המשלחות בדיוני סאלט הנערכים בהלסינקי נועדים עתה שוב לאחר שקיבלו תידרוכים חדשים מממשלותיהם, בעקבות ביקורו האחרון של הד"ר קיסינג'ר במוסקבה.

חוגי הבית הלבן מסרו כי יתכן שבעת ביקורו במוסקבה יערך הסכם ניכסון־ברז'נייב על צימצום הנשק האסטרטגי. נראה כי ההסכם בסאל"ם (על כל אי־הבהירות בנוגע לנסחאות הנתונות לוויכוח) קרוב יותר מאשר המוצא למלחמת וייטנאם.

עם התלקחותה המחודשת של המלחמה בדרום מזרח אסיה נראה שיחסי ארה"ב־בריה"מ מגיעים לנקודת שפל המעמידה בספק את הפיסגה במוסקבה. אלא שהאמריקאים והסובייטים לא היו מעוניינים [illegible] בבעיות וייטנאם כדי להצדיק ביטול המסע לבריה"מ: הנשיא ניכסון רוצה להפגין פעם נוספת כשרונו המדיני, ובריה"מ אינה [illegible] להחמיץ הזדמנות זו לחילופי [illegible] בדרג גבוה, במיוחד לאחר הפגישה בין פקינג לוואשינגטון.

לפי הנמסר בפאריס נפגש קיסינג'ר עם לה דוק טו, נציג ביוחד של צפון וייטנאם, שלא [illegible] ועידת פאריס ליישוב הסכסוך בהודו־סין. יועץ הנשיא היה [illegible] הפשיר את הקרח בין [illegible] בשאלות סאל"ם. כבר הוכח [illegible] ועידות מתמשכות אינן תורמות רוב [illegible] הצדדים, ובדרך כלל הם [illegible] עוד יותר בעמדותיהן [illegible]. אפשר שפעילותו הדיפלומטית של הד"ר קיסינג'ר — [illegible] — בעמידה [illegible] הועידות הבין־לאומיות ליישוב סכסוכים.

גבר על הפועל ת"א 88:90

מכבי רמת־גן לגמר גביע המדינה בכדורסל

מאת אבי דנמין, סופר ספורט „הארץ"

קבוצת הכדורסל של מכבי רמת־גן תייצג לראשונה את ישראל במשחקי גביע אירופה למחזיקות גביע לאחר שגברה אמש על הפועל ת"א בהפרש שתי נקודות בלבד (88:90) במשחק חצי גמר גביע המדינה. קבוצת מכבי רמת־גן תתמודד נגד מכבי תל־אביב במשחק הגמר שיהיה ב־16 במאי.

כיוון שמכבי תל־אביב היא אלופת הליגה תייצג הקבוצה שתתמודד עמה בגמר גביע המדינה (מכבי רמת־גן) את ישראל במפעל המוקדש האירופי — משחקי גביע אירופה למחזיקות גביע.

לפני כ־4,000 צופים [illegible] שהריעו [illegible] ללא הפסק לכדורסלני מכבי רמת־גן בהיכל הספורט ביד־אליהו הציג קאמיל דירקס את אחד המשחקים [illegible] כאשר קלע 28 נקודות מהן 22 במחצית הראשונה, [illegible].

במחצית הראשונה קבעתו בהפרש 12 נקודות (38:50). אולם [illegible] במחצית השניה [illegible].

אחרי שהרמת־גנים [illegible] בהפרש 15 נקודות במחצית השניה, צמצמו התל־אביבים [illegible] 3 נקודות 62:65. [illegible] 9 נקודות [illegible] 5 נקודות [illegible].

הקלעים: להפועל: דקל ברזילי — 18 [illegible]; למכבי רמת־גן [illegible] 20, פרייס — 15.

[illegible] מודיעים על פטירתו של אבינו [illegible]

שלמה בר' דוד מינטוס ז"ל

בגיל ה־74 לחייו

ההלויה תצא היום, יום חמישי, כ' באייר תשל"ב (4.5.72) בשעה 2.30 אחה"צ מבית החולים תל־השומר לבית העלמין בקרית שאול

אוטובוס מיוחד יצא מבית המנוח רח' נורדוי 18 רמת־גן בשעה 2.00 אחה"צ

המשפחה המתאבלת

השבעה בבית המנוח, רח' נורדוי 18 רמת־גן

בצער עמוק אנו מודיעים על מות בננו היקר

גלעד פלד ז"ל

שנפל במלוי תפקידו

ההלויה התקיימה ביום רביעי, י"ט אייר תשל"ב, 3.5.72

ההורים חדוה וחנן
האחים
בית קבוץ שדה נחמ׳ (חוליות)

ראש משפחתנו היקר והאהוב והבלתי נשכח

עו"ד **מיכאל צילן**

איננו

ההלויה תצא מחר, יום שישי, כ"א באייר תשל"ב, 5.5.72, בשעה 12.00 בצהרים מבית ההלויות העירוני, [illegible] תל־אביב

המתאבלים:
רעיתו: אסתר צילן
ילדיו: רות ודוד אילת
נכדיו: דובי ואבנון
ויתר בני המשפחה בארץ ובחו"ל

ביום ראשון, כ"ב באייר תשל"ב, 7.5.1972
תתקיים אזכרה בשעה 3.30 אחה"צ

לרב **אברהם לוין** ז"ל
ולרעיתו **בלומה** ז"ל

[illegible]
בבית הקברות החדש בראשון־לציון

המשפחות בארץ ובארצות הברית

רבת־עמון מודיעה לעתונות

תגלית ארכיאולוגית בירדן סותרת גירסת התנ"ך בדבר כיבוש א"י בידי בני ישראל

סופר „הארץ": לא הוכח דבר

רבת־עמון, 3 (ע"ר רצ"ע). ירדן עומדת לפרסם לכותבים שלמיים „ממצא ארכיאולוגי חשוב", שלדבריה סותר את גירסת התנ"ך בדבר כיבוש ארץ־ישראל על ידי היהודים. התגלית, קטע של קיר [illegible] מכתב באראמית, נמצא בקיר של היכל בתל דיר עלא, בעמק הירדן, הוא נגלה על ידי משלחת ארכיאולוגית הולנדית בעמודתו של ד"ר ה.י. פראנקן באפריל 1967. הכתובת פוענחה בהולנד לפני שהוחזרה אתמול למחלקה העתיקות של ירדן.

ירדן טוענת, כי המכתב אינו תואם את האינטרפרטציה שבתנ"ך אודות ההיסטוריה של אזור עיר בירדן במאה השביעית לפני הספירה בתקופת ממלכת יהודה.

שר התיירות הירדני ראלב באראקאת מתכוון להעביר את המכתב לרכזות נוכחים בין־לאומיים להקרתה.

„שגיאות היסטוריות"

„בפעם הראשונה נגלה מימצא המתקן את השגיאות ההיסטוריות המסופרות על ידי הציוניים" — אמר השר.

ד"ר פראנקן ההולנדי אמר בהודעה לעתונות כי המכתב מכונה „מימצא יחיד במינו [illegible] רבים, לרבות [illegible] ההיסטורית. הוא מאשר את האינטרפרטציה הארכיאולוגית של תל דיר עלא, היינו [illegible] ירדני עתיק שהיה בלתי־תלוי לחלוטין מן הדת העברית [illegible] והתפשטה העברית [illegible] תרבותית, פוליטית או ארכיאולוגית — בתקופת ממלכת יהודה".

ד"ר פראנקן [illegible] כי המכתב מאשר את דעתו על האסכולה הקדושה של פרשני התנ"ך, [illegible] כי סיפורים רבים בתנ"ך על אודות בואם של השבטים העבריים במצרים דרך עבר הירדן ואודות כיבוש א"י היו בלתי־מדויקים.

המכתב „מזכיר את שמו של הנביא בלעם בן בעור כמנהיג היכל זה" — אמר ד"ר פראנקן. אולם התנ"ך מוסר כי נביא זה היה חי „על גדות הפרת, בארץ נהריים".

סברה זו הניעה את ד"ר פראנקן לטעון כי „הנגיד היהודי [illegible]".

אנטי־ישראלי

סופרו לענייני ארכיאולוגיה של „הארץ" אבינעם הרמי מוסיף: ד"ר פראנקן „ידוע בהולנד בגישתו האנטי־ישראלית בכלל ובביקורתו הקיצונית על ארכיאולוגים ישראליים ושיטותיהם בפרט" (ראה „הארץ" 13.4.72, במאמר מאת סופרת „הארץ" בהולנד) ובהתאם לכך יש להתייחס למסקנותיו.

לגופו הענין, לא גילה פראנקן כמעט ולא כלום מן המכתב ולכן קשה להתייחס אליה. היותו כתוב ארמית אינו מפליא בכלל, כי שפה זו התחילה להתפשט החל במאה ה־11 לפנה"ס והמכתב מיוחס על ידי ד"ר פראנקן למאה ה־7 לפנה"ס. באותה סיבה קשה להבין כיצד אפשר ללמוד ממנו כי „סיפורים רבים בתנ"ך על אודות בואם של השבטים העבריים ממצרים דרך עבר הירדן ואודות כיבוש א"י, היו בלתי־מדויקים". מאורעות אלו נעדרותו לכל המוקדם במאה ה־13 לפנה"ס, אם לא לפני כן, היינו כ־600 שנה לפני תקופת המכתב.

אשר להשפעה העברית „מבחינה תרבותית, פוליטית או ארכיאולוגית, בתקופת ממלכת יהודה", ידוע בכתובת מישע מלך מואב מן המאה ה־9 לפנה"ס, שדיברו אז ניב עברי במואב שבדרום עבר הירדן. יתכן כי גם ההשפעה הארמית [illegible] בכתובת זו מן המאה ה־7.

הזכרתו של הנביא בלעם בן בעור היא מעניינת — אם אכן נכונה היא — אלא שיש לחכות לפירסום מדעי [illegible] לפני שיוכלו להתייחס אליה.

כמסתבר מנוסח ההודעה, שהיא [illegible] לשכם מטרות פוליטיות יותר ממדעיות.

הארץ
כ' באייר תשל"ב
4 במאי 1972
ירושלים: רח' החבצלת 2 טל' 224245-6, ת. ד. 273
חיפה: רחוב טורונטו 20 טלפון 8—661166, ת. ד. 5259
בתל-אביב: המערכת וההנהלה מזא"ה 56, ת. ד. 233, טלפון 623311. מח' המודעות רח' מזא"ה 56, ת. ד. 233, טלפון 611576, 623311. מח' הפצה ומנויים מזא"ה 56, טל' 623311 ת. ד. 233, כס' מיקוד: 61000.
המו"ל: הוצאת עתון הארץ בע"מ. דפוס הארץ מזא"ה 56 ת"א
העורך: גרשום שוקן. האחראי: גדעון סאמט.
אין המערכת אחראית לתוכן המודעות ואינה מחזירה כתבי-יד.
HAARETZ Daily Newspaper, Tel-Aviv, Israel-P.O.B. 233, Tel. 623311

חודשו פני המינהל המקומי ביהודה

הבחירות המוניציפאליות בערי יהודה השיגו את מטרתן. אחוז המצביעים היה גבוה ללא תקדים והבחירות נערכו ללא כל נסיון להפריע לסדר הציבורי. ברוב המקומות נשתנו פני השלטון המקומי, בערים בהן לא חל כל שינוי (כמו בחברון) הושמטה הקרקע מתחת לטענה שלא ניתנה ההזדמנות להילופין.

תושבי הערים הערביות כאנו לשעות לטענותיה של תעמולה אנטי-ישראלית והחליטו להבדיל בין שאיפות פוליטיות-לאומיות לבין תפקידי מינהל שהממשל הצבאי הישראלי מקפיד להשאיר בידי נציגי האוכלוסיה המקומית. הממשל כיבד את המשפט הבינלאומי ולא שינה את חוק הבחירות (הירדני), ואילו הבוחרים הערביים גמרו אומר שלא לוותר על הפעלת זכותם להרכיב מחדש את מוסדות השלטון המקומי.

אם נעשו נסיונות להפחיד מועמדים או בוחרים, הם עלו בתוהו. לא נמצא נכבד ערבי אחד שהיה מוכן לנהוג לפי דוגמת מר חמדי כנעאן איש שכם. ארגוני המחבלים יצטרכו לרשום לעצמם כשלון נוסף. טענתם כאילו הם מייצגים את ערביי השטחים המוחזקים, הופרכה באופן משכנע ביותר. לא הם זכאים לדבר בשם ערביי יהודה ושומרון. אם קיימת קבוצת אנשים הזכאים לכך, אלה הם אותם שנבחרו עתה באורח חוקי למועצות העירוניות.

יבוא דוחה

הפלישה לאולם הסינאט של האוניברסיטה העברית על ידי אנשי שי"ח וחברי הפנתרים השחורים נערכה לפי תסריט אמריקאי. למרבה הצער, גם הפגנתה של חולשת הדעת ע"י שלטונות האוניברסיטה והרקטור פרופ' יעקב כ"ץ וכן ע"י אותם מחברי ועדת הפנים של הכנסת נלקחה מאותו תסריט. האליכות, כבריכות או אמיתיות, הפכה את הקמפוסים האמריקאיים לשם דבר לפני שנים אחדות; היא לא היתה יכולה להשתלט עליהם בלי מחדליהם של שלטונות האוניברסיטה והחברה הקרויה באורה. העילה לפלישה היא מגוחכת: מה עיסקה של האוניברסיטה בהפגנה שנערכה בירושלים ב־1 במאי? אך דווקא חוסר ההגיון שבתביעה הוא האופייני לאלימות בת-זמננו, וכל נסיון לפגוש את מפעיליה באמצע הדרך, לשכנע אותם בוויכוח אינטלקטואלי או בקח-ותן תכליתי נידון לכשלון מראש. היכן חי הרקטור פרופ' כ"ץ בשנים אלה, שהדבר בא לו כהפתעה (אם אכן הופתע)?

היתה זו טעות שהאוניברסיטה הסכימה להישארות הפולשים באולם הסנאט, שהרקטור נכנס אתם למשא ומתן ושלא הופעלו מיד האמצעים החוקיים לסלקם. בדרך זו של שמירה כביכול של אי-התלות האקדאמית תגיע האוניברסיטה העברית מהר מאד למה שהגיעו הארוארד, קורנל ויותר אוניברסיטאות הפאר של ארצות הברית שהתנסו בכך. מי שאינו מזמין את כוחות החוק לעשות סדר בעוד מועד, יזמין אותם בעל כורחו כעבור זמן קצר לאחר שכבר נגרם הנזק למעמדה וליוקרתה של האוניברסיטה.

והוא הדין בחברי ועדת הפנים של הכנסת: נכונותם לדון עם הפולשים הצעירים ולהבטיח להעלות את קובלנותיהם לדיון בוועדה, הינה עידוד להפעיל אלימות למען השגת מטרות פוליטיות. יהיה זה מצער אם פלישה למוסדות ציבור תתגלה כדרך היחידה לזכות בסעד נגד ברוטאליות משטרתית, אם אמנם היתה כזו, ועוד יותר מצער יהיה אם האליכות [illegible] לשון הקומוניקציה הפוליטית המקובלת בישראל.

דבר והיפוכו

התביעות שהשמיעו חברי הנהלת המעוצ"ד בישיבתם שלשום וכן התעשיינים בהזדמנויות שונות, כי ההסתדרות תכבד את הסכם השכר שחתמה עליו, מבוססות על העקרון הפשוט שהסכמים חתומים כדי שיכובדו. עקרון זה מחייב את ההסתדרות להביא לחתימת הסכמים ענפיים ללא תביעות החורגות ממדיניות השכר המוסכמת שההסתדרות חתמה עליה.

אין ליישב את הכוונה לדרוש מענפים שונים תביעות החורגות מהסכם הכללי עם טענת ההסתדרות כי אינה חוזרת בה מחתימתה של ההסכם. הסכם ותביעות החורגות ממנו הם דבר והיפוכו. פלפול כזה לגבי הסכמים יערער את תקינותו של המנגנון להסדר יחסי עבודה ועלול להכניס את המשק לג'ונגל ששר האוצר הגדיר אותו בישיבת הנהלת המעוצ"ד כאסון. ככל שההסתדרות תקדים לחתום על ההסכמים הענפיים כן ייטב.

האמפרי צובר כוח

עדיין מוקדם לקבוע בוודאות שמובטח מינויו של הסנאטור יוברט המפרי כמועמד המפלגה הדמוקראטית לנשיאות ארה"ב, אך הישגיו בבחירות המוקדמות במדינות אוהיו ואינדיאנה הגדילו במידה ניכרת את סיכוייו.

אינדיאנה ואוהיו הן מדינות אופייניות של אמריקה הממוצעת והנה באינדיאנה ניצח מר האמפרי את ג'ורג' וואלאס, המושל הגזעני של אלאבאמה, אשר מנהל את המערכה בצפון בסיסמאות פופוליסטיות. מסתבר שבנוסחה זו יש לו מתחרה יותר מושך בבר המפרי. ובאוהיו הוא התמודד בהצלחה עם מועמד השמאל, הסנאטור מקגאוורן — כלומר ב„אמריקה הבינונית" מידת הליבראליות וההזדהות-עם-האיש-העובד של יוברט האמפרי אינה נופלת בכוח-המשיכה שלה מכוחן של העמדות הרדיקליות יותר של מקגאוורן.

מעניין הרכב הכוחות שהביאו למר המפרי את ההישגים בשתי המדינות: לצידו התייצבו, במרוכז, אירגוני הכושים, האיגודים המקצועיים — והבוחרים היהודים. האלמנט הראשון והשלישי תרמו, כנראה, במידה לא מבוטלת להישגו מול מקגאוורן, בעוד תמיכת האיגודים המקצועיים משכה אליו קולות הן ממקגאוורן, אך בעיקר מקרב אנשי הצווארון הכחול (פועלים וטכנאים) כאליהם פנה וואלאס.

אך לתמיכה הניכרת בהמפרי יש גם מכמונות לגבי עמדת ארה"ב במלחמת וייטנאם. הוא עדיין נושא „כתם" של היותו סגן-נשיא בנשיאות ג'ונסון, הנאשם בהסלמת המעורבות האמריקאית בווייטנאם ואנשי השמאל הוסיפו בתעמולתם על חטאו הקדמון זה את הפשע שלא הסתייג בצורה נמרצת מחידוש ההפצצות על הצפון על-ידי ניכסון. והנה מסתבר שהאשמות אלו לא עשו רושם מכריע על רוב הבוחרים ב„אמריקה הבינונית" — אולי מפני שההפצצות זיעזעו אותם פחות מכפי שקיוו השמאל.

זאת בוודאי מחשבה שגם מר ניכסון מקדיש לה תשומת-לב לא מועטה.

ניכסון לא יכנע

אינו רוצה להיות הנשיא הראשון במאה זו שיפסיד במלחמה

מאת צ'ארלס פאניוואסי, סופר „הארץ" בוואשינגטון

וואשינגטון

פעם נוספת אחזה צפון-וייטנאם אחיזת-חנק בגרונו של נשיא אמריקאי. מר ניכסון עומד עתה בפני ברירה להמשיך במדיניות הווייטנאמיזציה — שפירושה למעשה להשאיר את סייגון לנפשה ולהסתכן בכך לגרום להשתלטות קומוניסטית עוד השנה — או לפתוח מחדש בהסלמת המלחמה כפי הנראה באוויר. במהלומות מהאוויר יהיו אבידות האמריקאים מועטות, מאשר בלחימה על פני הקרקע, כפי שעשה הנשיא ג'ונסון.

עיתוי מתקפתו של האנוי, שמומחים חזו אותה מזמן, מדוקדק כמעשה שנקבעה בין טייסים: באמצע הדרך בין ביקורי ניכסון בפקינג ובמוסקבה, ובאותו זמן בו הגיעו לשלב מכריע הבחירות המוקדמות לנשיאות ארצות-הברית. עקב שתי הפיסגות נשתפרו סיכויי ניכסון להיבחר מחדש ביחס של 1:3; הבחירות המוקדמות הוכיחו שוויטנאם אינה יותר בעייה בפתח, וכי היסול בהדרגה מרצלה של המלחמה גוקף לזכות הרפובליקאים.

הבריחה לעולם

יתכן מאד שהאנוי החליטה להטיל את הכל על קלף אחד: שאף אחת מבעלות הסוגה, סין או בריה"מ-מועצות, תוכל לעשות הסדר כלשהו מעל לראשה עם ארצות הברית. מטרה נוספת כנראה היתה להשפיל את ארצות-הברית בצורה כזאת, שניכסון או שיהיה נאלץ להגביר מחדש את המקידה הצבאי של אמריקה בווייטנאם ולהפסיד באופן זה את הבחירות למועמד המתנגד למלחמה, או לספגת בבושת-פנים, כשבעלת בריתה של ארצות-הברית, דרום-וייטנאם, מתמוטטת.

בשבועיים האחרונים אמר ניכסון לעולם שהוא לא יהיה הנשיא האמריקאי הראשון במאה זו להפסיד מלחמה. הוא ועוזריו מעודדים רושם חזק שניכסון יעדיף להפסיד את הבחירות בנובמבר מאשר להיזכר בהיסטוריה כמי שנכנע לקומוניסטים.

קשה לא להאמין לו: ניכסון הוא הטיפוס האמריקאי הקשוח, העקשן, בן הנוסח הישן, שבשעה שהוא עומד לפני ברירה אריאו, יבכר ליפול תוך כדי מאבק מאשר לוותר על כבודו ועל גבריותו תוך תקוה להישאר בחיים מבחינה פיסית או פוליטית; ויתכן מאד שעשה לעצמו חשבון שבין כה וכה מסתבר כי לא יהיה נשיא יותר מקדנציה אחת.

תומכיו ומתנגדיו כאחד מסכימים על צד אחד באופיו של ניכסון: יהיה זה טיפוסי לו להחליט על מהלומה בכיוון אשר הרגשתו האינסטינקטיבית אומרת לו ששם עוברת הדרך הנכונה — בין שהרגשה זו נכונה או לא.

פסק-דין ההיסטוריה

יתכן שבשבועות שלפנינו נראה אותו ואת תומכיו מצהירים שוב ושוב על נכונותו של ניכסון להקריב את הקדנציה השניה על מזבח של שאיפות שהוא רואה אותן כאצילות: להגן על העולם החפשי, לעזור לקרבנות של תוקפנות, לכבד התחייבויות שהתחייב כלפי בעלות ברית. יהיה כשגגה לפקפק בכנותו, על סמך הבנה כי הוא פוליטיקאי המוכן לכל דבר כדי לנצח בבחירות.

ניכסון הגיע לצמרת. יתכן שהוא מעוניין עתה יותר בפסק-דינה של ההיסטוריה לטווח ארוך מאשר בפסק דינו של ציבור הבוחרים בנובמבר.

תבוסה של ניכסון בבחירות נובמבר תהיה סיום הולם לקריירה רבת-התהפוכות שלו: הקרבת ארבע שנים נוספות בבית הלבן למען עקרונותיו שעה שאויביו הרבים בחיים הציבוריים טוענים שלעולם לא היו לו עקרונות וכי הדריכה אותו תמיד רק תאוה להגיע לפיסגה ולהשאר שם.

הבחירות ביהודה: הצלחה לממשל

רוב הנבחרים – נאמני חוסיין ✱ המפסיד הגדול – המחבלים

מאת כרים עודה

אחוז ההשתתפות בבחירות למועצות העירוניות בערי יהודה, שהגיע ל־88 (ארבעה אחוזים למעלה מאשר בשומרון) לא הפתיע את המשקיפים. ההפתעה היתה בגילם וברא-שון של הבחירות בשומרון, לפני כחודש. האופטימיסטים שבין המשקיפים אמרו, כי השתתפות של כ־60 אחוז תחשב הצלחה בבחירות.

ברוב הערים, ובמיוחד בקטנות שבהן, התנהלה מערכת הבחירות על יסוד חמולתי המחייב את ליכוד החמולה מאחורי המועמד שלה. אפילו במקרים בהם חלק מהחמולה אינו רוחש אהדה או כבוד למועמד של החמולה, אין הדבר אומר הרבה כיוון שהחמולה מכובדת רואה חובה לעצמה „לשמור על מעמדה" על ידי שיתוף אחד מבניה במוסד החשוב ביותר בעיר, העיריה.

רבים מן המועמדים נבחרו באוסיפות החמולות או השכונות. החמולה תראה בכשלון מועמדה אכזבה השפלה לגבי כל החמולה.

רבת עמון משלימה עם העובדה

למרות האיומים של שלטונות ירדן כנגד המועמדים והמצביעים ועל אף העובדה שמפעל לחודש עבר מאז הבחירות בשומרון, לא עשתה דבר ממשלת ירדן. לא הופקע רכוש ולא החרמו דרכונים וגשרי הירדן עדיין פתוחים בפני תושבי יהודה ושומרון. חיכמת אלמצרי, בן דודו של ראש עירית שכם, אשר נעצר והובא על ידי הממשל הצבאי ושוחרר למחרת היום, ביקר לאחר הבחירות בירדן מבלי שיתנכלו לו שלטונות רבת-עמון.

מקורות מוסמכים ביהודה ושומרון סבורים כי לאחר שלטונות ירדן דאז כי מבני זנמוד עם הממשל הצבאי לערוך את הבחירות, בעודו בכל האמצעים כדי לא להינתק מגבעדי יהודה הכמרין הסתפקו בהחזרתם לזירה, עד כמה שהדבר ניתן, של נאמניהם ותומכיהם מבין הנבחרים. ברוב המקרים נבחרו שוב ראשי וחברי מועצת העיריות. בחברון נשארה בהפקידה מועצת העיריה בראשותו של שיך מחמד עלי ג'עברי, לאחר קדנציה שארכה כ־9 שנים, לא נערכה הצבעה כיון שלא הוגשה רשימה נוספת.

האם עריכת הבחירות והתוצאות העיר נחשבת כהצלחה לממשל הצבאי או למשטר הירדני? יש משקיפים הטוענים כי יש לזקוף את ההצלחה לחשבון הממשל הצבאי. לעומת זה טוענים משקיפים אחרים כי הצלחתה של ממשלת ירדן אינה נופלת מזו של הממשל הצבאי.

הממשל הצליח לבצע את החלטתו לערוך בחירות, שההשתתפות בהן עלתה במידה ניכרת על אחוז ההשתתפות בבחירות האחרונות בימי ירדן, למרות כל הגורמים שהתנגדו לבחירות מבפנים ומבחוץ. מצד שני נערכו הבחירות לפי החוק הירדני, דבר המעורר תקוות בירדן. כן זוקפת במעלה ירדן לזכותה את העובדה שהרוב המכריע של הנבחרים הם מבין נאמניה ותומכיה ובמקרים רבים אלה אותם נכבדים אשר היו במועצות כבר בימי השלטון הירדני.

הגד היחיד שנתרבב בבחירות הוא ארגוני החבלה, אשר עבהו חסרי אונים כלפי מערכת הבחירות שהוכיחה כי אין להם השפעה על תושבי יהודה ושומרון. אכזבתו של מנהיג „פתח" יאסר ערפאת, גדולה מאד. עוד לפני כחודשיים הכריז שהבחירות יהוו מכה כתוצת למהפכה הפלשתינאית.

ערבים בוחרים לעירית רמאללה

קנדי מאחורי מק־גאוורן

אך אין להניח שיגלה תמיכתו בפומבי לפני הועידה

מאת אנתוני לואיס
מיוחד ל„הארץ"
מ„ניו-יורק טיימס"

וואשינגטון

סנטור אדוארד קנדי רואה את ג'ורג' מק-גאוורן כמועמד הדמוקראטי הרציני לבחירות לנשיאות וסבור כי אמנם יזכה במועמדות.

קנדי מוכן לסמוך את ידו בפומבי על מק-גאוורן אם וכאשר תהיה תמיכתו מכרעת, אולם אין להניח שיעשה צעד זה לפני ועידת המפלגה.

גמר וגמור עם קנדי, לא להיות המועמד מטעם המפלגה בשנה זו.

אלו הן ההשקפות שהביע קנדי בשיחות פרטיות באזני ידידים, בימים האחרונים. אפשר להתייחס לדברים כאל ביטוי מוסמך כל כוונותיו.

שאלה אחרת היא אם פוליטיקאים אחרים והציבור בארה"ב ישלימו סוף סוף עם העובדה שקנדי אינו מתמרן את עצמו בבחירות לקראת המועמדות מטעם המפלגה. בארה"ב לא נפוג החשד, כי קנדי מקוה להיות מועמד של פשרה. כל מבנה חדש במערכת הבחירות מעורר השערות חדשות כי קנדי יציג את עצמו כשואף למועמדות.

קנדי מכיר בחשדות אלו לגבי כוונותיו והוא מוטרד מהם. הוא סופר לידידים, כי אם יווצר תיקו בין מק-גאוורן לבין יוברט האמפרי, עצור הוא להסכים לתמוך במק-גאוורן עוד קודם, כדי לסלק כל סברה כי הוא שואף לקבל את המינוי.

אך בדרך כלל סבור קנדי, כי תמיכה מוקדמת מצידו תביא תועלת מפוקפקת למק-גאוורן. כמה מתומכיו של מק-גאוורן עלולים לסלוד מצעד מעין זה כהתערבות יהירה במסע בחירות שעד כה היה בבחינת הישג אישי מופלג.

ג'ורג' מק-גאוורן

הצלחתו של מק-גאוורן — אומר קנדי לידידיו — בנויה על מאמציו העצמאיים ועליו להמשיך להפגין את יכולתו העצמאית.

השקפה זו הולמת את מנהגי משפחת קנדי בעבר, אשר נטו בדרך כלל להימנע מלהעדיף מתחרים מסר ימים בבחירות המוקדמות.

קנדי מחזיק בנייטרליות פומבית, במירוץ על המועמדות בשנת 1972, אף כי אין זה סוד, כי הוא ומשפחתו מחבבים את ג'ורג' מק-גאוורן. נאמני קנדי פעלו למען כל שלושת המתחרים הראשיים — מק-גאוורן, האמפרי ואדמונד מאסקי.

חשיבות תמיכתו של קנדי

התמוטטות מסע הבחירות של מאסקי תרמה להגברת הלחץ על קנדי לבחור בין שני המתחרים שנותרו, האמפרי ומק-גאוורן. הזיקה הטבעית שיש למשפחת קנדי למק-גאוורן, נעשתה עובדה פומבית כאשר בתו של רוברט קנדי קאתלין, תלמידת השנה הראשונה בקולג' ראדקליף, הלכה לעבוד בשבילו.

מק-גאוורן עדיין לא ביקש את תמיכתו של קנדי. אולם תמיכה כזו יכולה להביא לו תועלת רבה בבחירות המוקדמות, כי קנדי הוא בעל גישה אל הקבוצות שמק-גאוורן זקוק במיוחד לאהדתן: שחורים ופועלי-תעשיה בני מיעוטים.

קנדי מנתח בשיחות פרטיות שני נימוקים נגד הטענה, שעליו להקדים את הכרזת התמיכה במק-גאוורן: מק-גאוורן חייב להרחיב את הפופולריות שלו בכוחות עצמו, ולא כנאמנו של קנדי, הוא מסוגל לכך.

כמו עסקנים אחרים סבור קנדי, כי חובתו של מק-גאוורן להוכיח לכוחות הישנים במפלגה הדמוקרטית — ובפרט לג'ורג' מיני מנהיג אי. פ. ל. — סי. אי. או. — כי אין הוא מתורה קשות ושוגה בתיאוריות. אבל קנדי, שלא כאחרים, סבור שמק-גאוורן חייב לדבוק בהשקפותיו לגבי המלחמה, הרפורמה במיסוי והקיצוצים בתקציב ההגנה ולעשות את איתנותו ניגוד בולט להאמפרי.

לדעת קנדי מסוגל מק-גאוורן לרכוש את אמונם של זקני המפלגה בלי להרחיק מעליו את תומכיו הוא. קנדי סבור שמק-גאוורן יזכה בבחירות בקליפורניה ובניו יורק וכי התנופה שיצבור עקב זאת תבטיח לו את המועמדות.

עמדות נוקשות

השאלה הקשה לאדוארד קנדי היא מה יעשה אם אותו תסריט לא יתממש — אם מק-גאוורן יכשל ויקום רגע שבו ועידת המפלגה תיטה לקראת האמפרי או לקראת קפאון.

קנדי אינו רוחש שנאה אישית ליוברט האמפרי ויתמוך בו אם יזכה במועמדות. אולם ברור כי מועמדות של האמפרי תחזיר את המפלגה הדמוקראטית מן המגמה שבה נטה ותהיה לנוא לכוחות הצעירים שמצם מדהה קנדי. כמעט ודאי שבמקרה כזה יחזרו הפילוג ההרסני והמרירות של 1968.

אין כל סימן חיצוני שקנדי מעוניין במועמדות לשנת 1972. הוא ניצל את החופש של עמידה מהצד ובגבה ממנו כדי לקבוע עמדות נוקשות בנושאים כגון חנינה למתנגדי גיוס. משפחתו חרדה לבטחונו ולשלומו, אם יחליט להכנס לתחרות. קנדי הוא רק בן 40 והוא יכול להמתין ארבע או שמונה שנים בידיעה כי הזמן ישכיח את פרשת צ'אפאקידיק ויעניק יתר-משקל לאישיותו הפוליטית.

אדוארד קנדי

מאקאריוס נפגש בחשאי עם גריוואס

האם תיתכן ברית בין הנשיא לגנרל

מאת אלכוס קונסטנטינידס
סופר „הארץ" בקפריסין

ניקוסיה

האם תיתכן ברית בין הנשיא מאקאריוס והגנראל גריוואס? זוהי השאלה הנישאת כאן בפי כל, אחרי שנודע על חילופי שדרים ועל פגישה חשאית לא מכבר בין מאקאריוס ובין מי שהיה מנהיג א.או.קה.

פגישתו של הארכיבישוף עם הגנראל נערכה ביוזמת הנשיא, המקווה כנראה להשתמש בגריבאס כתריס בפני המסע שעורכים נגדו הבישופים וממשלת אתונה. גריוואס, שחזר בחשאי לאי בסוף אוגוסט החריש במשך שיחה חודשים. על פי האינפורמציה שבידי הממשלה, עסק בארגונן של קבוצות מחתרת חמושות ובנסיון להחיות מחדש את תנועת אנוסיס.

הנשיא מאקאריוס התייחס כמה פעמים לפעילות המחתרת של גנראל גריוואס שעוררה את דאגתו הרבה בתחילת השנה. ב־1 בפברואר באה איגרת ממשלת אתונה התובעת ממאקאריוס למסור לידי האו"ם מטען נשק אשר יובא מצ'כוסלובקיה, לערוך חילופי גברי בממשלתו ולהדיח שרים שאתונה רואה אותם כעויינים.

אחרי כן באה החלטת הסינוד של הכנסיה הקפריסאית שתובעת את התפטרות הארכיבישוף מאקאריוס. הנשיא מאקאריוס שנקלע למצב קשה שכמוהו לא ידע בכל הקאריירה שלו, החליט לפנות לידידיו לנשק משכבר הימים, מי שהיה מנהיג אאוק"ה, המסתתר אי-שם באי. באחד הבתים בניקוסיה בו נועדו השניים הם דנו באפשרויות של הקמת ברית לטובת „הענין הלאומי של קפריסין."

לדברי מקורות המקורבים לתנועתו של הגנראל אמר גריוואס למאקאריוס כי רק אם יקבל את הקו של אנוסיס ויכריז על כך, יוכלו לשוחח על שיתוף פעולה. גריוואס העמיד למאקאריוס עוד תנאי שאותו תבע ממנו לקבל כדי להוכיח את כנותו.

פגישה נוספת בין השניים שהיתה אמורה להערך בראשית אפריל לא התקיימה. נראה כי התנאים שהעמיד גריוואס נחשבו קשים בעיני מאקאריוס.

לפני ימים אחדים הבריח גריוואס בתשובה לאיגרת ברכה ששלח לו מאקאריוס: „במאבק הלאומי של קפריסין יגיע לנצח בשיתוף פעולה כן, והדבקות למטרה אשר הצבנו בעת המאבק של אאוקה".

דברים אלה של גריוואס, מבהירים כי כל שיתוף פעולה עם מאקאריוס חייב להיות מושתת על הקו של אאוקה, כלומר אנוסיס.

היוכל מאקאריוס להיענות לאתגר של גריוואס, לזנוח את מדיניות העצמאות שלו ולהניף את דגל אנוסיס שלמענו נלחמה אאוק"ה מ־1955 עד 1959? על אף העובדה כי מאקאריוס מחייב את העצמאות, המאפשרת לו להישאר נשיא הריפובליקה, יתכן כי הוא מוכן בשלב זה למפנה פתאומי זה, בתקוה, כי הדבר יוציא את הרוח ממפרשי מתנגדיו בקפריסין ובאתונה ויבטיח את המשך כהונתו לפחות זמן מה.

מאקאריוס בחברת גנרל גריוואס

לא במגדל שן

סטיות טיפוסיות לדרג השלטוני משתקפות בעסקים ציבוריים

מאת אלי רביב

„פורנוגרפיה — ענין של גיאוגרפיה", כך אומר גבור המחזה „בית התה של ירח אוגוסט". מה שנחשב בחלק אחד של העולם כשיא התועבה, יכול להיחשב סביר ואולי גם נאה בחלק עולם אחר. הגילוי — תרתי משמע — הוא אותו גילוי, השוני הוא באמות המידה.

בדומה לכך גם תופעות בתחומים אחרים. למשל: אתיקה של החיים הציבוריים או העיסקיים. בארצות-הברית מתפטרים אלפי פקידים בכירים בכל זרועות השלטון הפדראלי בהיבחר נשיא חדש. למעלה מאלף מינויים חדשים נעשים על-ידי הנשיא אישית, והשאר בידי מזכירי המדינה ועוזריהם. שיקול ידוע ולגיטימי במינויים אלה הוא התמיכה (כספית או אחרת) שהגישו המועמדים למשרות לנבחרי מפלגת הנשיא. נקל לשער את הזעקה שהיתה קמה אצלנו, לוא התפטרו סגני מנהלים כלליים, ראשי חטיבות ומחלקות כדי לפנות מקום לבני החותו של שר חדש (רבים טרם השלימו עם הפריבילגיה היחידה של שרים בתחום מינויי המפתח — להחליף את מנכ"לי משרדיהם).

בחברות שונות יכולות איפא להתקיים מערכות שונות לגבורי כל כללי אתיקה. אולם מידה התופעה, שמערכות שונות של כללים יתקיימו זו בצד זו במסגרת אותה חברה. כללים אתיים (כמו נורמות חברתיות בכלל) נתונים להוקיות עקרון הכלים השלובים. באיזו רמה תושג האחידות — דבר זה תלוי בטיב הכוחות הפועלים בכל כיוון. בהיעדר כוחות בולמים סביר לצפות, שהאחידות תושג ברמה הנמוכה ביותר: במלים אחרות — יקבלו תוקף הכללים המתירניים ביותר הרווחים בחברה.

אני מקבל אישור לקביעה זאת תוך התבוננות במה שמתרחש בסקטור העיסקי הציבורי בישראל. נהוג לומר, שדברים המותרים בעסקים פרטיים, אסורים בעסקים ציבוריים. מאחורי אמירה זו ההנחה, שבצד מערכת הכללים שלפיהם פועלים אנשי עסק פרטיים, קיימת מערכת כללים נוספת, שלפיה אמורים לפעול אנשי המנהלים עסקים ציבוריים — של הממשלה או של מוסדות ציבור אחרים.

✱

באיזו מידה אפשר לצפות שמנהל עסקים ציבוריים יפעל לפי המתחייב ממערכת זאת? מצד אחד הוא בא במגע עם אנשי עסק פרטיים. הוא קונה מהם, מוכר להם, מתחרה בהם; קרוב לוודאי שהוא גם כשר לב בהם חברתית. אולם כללי ההתנהגות שלו, בעסקים ובמידה מסויימת גם בחייו הפרטיים, צריכים להיות חמורים וקפדניים לאין-שיעור. למשל, איש עסקים פרטי יעדיף לקבל לעבודה פלוני, מוכשר כמוהו, או למסור הזמנה לאלמוני, יקרן יותר, אם לפי הערכתו הדבר עשוי להשתלם לו בעתיד, בדרך אחרת. הוא יכול לתת מתנות והנחות פיסקיות באופן סלקטיבי. הוא ינצל פרצות בחוק וינסה לעקוף את החוק בכל דרך — במקרה הטוב: חוקית.

ממנהל עסק ציבורי מצפים שינהג אחרת — ישמור על כללים של „מינהל ציבורי מתוקן". אולם באותו זמן מצפים ממנו שיגיע לתוצאות עיסקיות טובות. בכל פעם שאין ציפיה זו מתממשת, מעמידים כדוגמא את עולם העסקים הפרטיים ושואלים אם (או מדוע) התרכזו כל הכסלנים בעיסקי ציבור דווקא. קל להבחין בלחצים הנוצרים אצל מנהל העסק הציבורי לסטות ממערכת הכללים הנוקשים האמורה להנחותו.

לוא התמצתה הבעיה בכך, אפשר היה אולי להתגבר עליה, על-ידי חינוך המנהלים בסקטור הציבורי ל„ספי המיצוות": על-ידי הסברה לציבור, שעסקים פרטיים וציבוריים מתנהלים לפי כללי משחק שונים: אך בעיקר על-ידי הפעלת השפעתו הבולמת של הממשל, דהיינו הדרג הממנה את מנהלי החברות הממשלתיות, מפקח עליהם ומנחה אותם. אולם כאשר הממשל עצמו פועל לפי כללים שאינם מתיישבים עם אלה, שלפיהם אמורים לפעול המנהלים, נוצרת סתירה בלתי-נמנעת. במקום שהשפעת הממשל תהיה בולמת, היא עלולה להיות משחיתה. לכמה מן הכללים הבלתי-כתובים הרווחים בממשל הישראלי נודעת השפעה שלילית כזאת. לדוגמא:

✱ אין רואים פגם בכך שחברי כנסת שהם גם עורכי-דין ייצגו את לקוחותיהם במשרדי הממשלה. נציגי אותם משרדים, שבהם מייצגים חברי כנסת כאלה לקוחות פרטיים, מופיעים בפני אותם חברי כנסת (בעיקר בועדות) במעמד של מבקשים — אם זו בקשה לאישור חקיקה, תקציב, ערבות וכיו"ב. ברור שבמקרים כאלה יכול להיווצר ניגוד אינטרסים. במצב זה, וכאשר מתהלכות שמועות שניגודים כאלה אכן נוצרו והוכרעו לטובת לקוחות — קשה לצפות שמנהל חברה ממשלתית ינהג בצורה קפדנית יותר במקרים שניגוד אינטרסים נוצר אצלו.

✱ מן המפורסמות היא, שהממשלה רואה היתר לעצמה, במקרים שאינטרס הנראה לה חשוב מצדיק זאת לדעתה, להיכנע מהפכלת הרקים, לעקוף חוקים ואף לפעול בניגוד גמור לנאמר בחוקים (למשל, אי גבית מס מהכנסות מסויימות). אם זו נדרכה בקובלה, שתקפותו של חוק פוקעת כאשר עלול להיפגע אינטרס חיוני, קשה לצפות שמנהל חברה ממשלתית ידקדק כחוט השערה בחוקים ובהוראות מינהליות, במקרים שלפי שיקול דעתו הבדוק טובת העסק מכתיבה לנהוג אחרת.

✱ אנשי שלטון רמי-דרג נמנעו למסור לנציגים פרלמנטריים (מליאת הכנסת וועדותיה) את כל המידע הרלוואנטי, אך שמסרו מידע בלתי-מדויק, ועל פי דבריהם נתקבלו החלטות וניתנו אישורים. כמה מקרים מסוג זה נתפרסמו ברבים. אלה שנתפסו בקלקלתם לא הסיקו מסקנות אישיות; גם אלה, שהסתבכות בידם, לא הסיקו מסקנות לגביהם. הכלל הוא, כנראה, שכאשר עושים מעשה כזה בשעת הדחק — וברור שאין עושים אותו לשם שעשוע בלבד — העבירה אינה עבירה. אם כך, מדוע מצפים ממנהל חברה ממשלתית שימסור לחבריו במועצת ההנהלה של החברה את כל המידע ומידע נכון בלבד — מה גם כאשר ברור לגמרי, שדבר כזה רק „מסבך ומכביד" על הליכי הדיון והאישור?

✱ מפלגה גובה מאיש-עסקים התלוי בהסדי בציגיה בממשלה תרומות לקרן הבחירות. אין איסור חוקי על כך, וגם הרוב האתי על מעשה כזה עומד בסימן שאלה. מדוע מזדעזעים כאשר מנהל חברה ממשלתית מנצל את קשריו וגובה או גורם שייגבו תרומות מקליינטים למען מטרה שיש לו בה ענין ציבורי או אישי?

✱

ההנחה שאפשר לנהל עסקים ציבוריים במין מגדל-שן, מנותק ממה שמתרחש סביב אך בעיקר ממעל, היא הנחת שווא. כאשר הדרג השלטוני מתווה בהתנהגותו מתכונת מסוימת, אין לצפות שהכפופים למרותו (הסקטור הציבורי) והתלויים בו (הסקטור הפרטי) ינהגו אחרת. הדרישה של הדרג השלטוני, כי הכפופים והתלויים בו ינהגו לפי כללים שהוא עצמו אינו נזהר בהם, יש בה משום צביעות. ואילו הנסיון לתקן עיוותים על-ידי הוקעת מעשים ומחדלים של מישהו, שהגדיש את הסאה וגורם בכך לחשיפת סטיותיו לעין הרבים, יש בו משום הולכת שולל.

מטעמים אלה אני מגיע למסקנה העגומה, שכל מה שקרה וצפוי עוד לקרות בימים הבאים בגדר המאבק לתיקון העיוותים שנגלו, לא יהיה „קתרסיס" (כפי שביקש מישהו להאמין, בתמימותו). אין כל סימן, כי יחול מיפנה ושינוי בדרג השלטוני, אשר הציב את עצמו בבירור מעל ומעבר לעיוותים שנתגלו. הרבה יותר מתקבל על הדעת, שאין בפנינו אלא מהלכים אשר בסופו של דבר יסתכמו בשיחרור עודפי קיטור שהצטברו ובהרגעת רוחות שהתלהטו.

שואה בדרכים

אם לא יינקטו צעדים מרחיקי לכת להגברת הבטיחות בדרכים בישראל, עלול להיווצר מצב ששיעור התאונות בארץ יגיע למימדים בלתי נסבלים כמעט לפי כל סטנדרט מקובל של השוואה. אלו דברי פרופ' משה ליבנה, ראש מרכז הבטיחות בדרכים בטכניון, בהרצאה בפני הועידה הבינלאומית ה־14 למדע וטכנולוגיה, שנערכה בימים אלה בדטרויט בחסות האגודה האמריקאית למען הטכניון.

פרופ' ליבנה אמר, כי מחקרים שנערכו במרכז הבטיחות בדרכים בטכניון הראו, כי מספר מקרי המוות בישראל כתוצאה מתאונות דרכים יגיע ל־1400 בשנה באמצע שנות השמונים. בהשוואה לשיעור שנתי של 500 מקרים כיום. הוא ציין כי באופן יחסי מקביל המספר הזה ל־70 אלף הרוגי תאונות בארה"ב.

נחוצות השקעות גדולות במפעלי בטיחות בדרכים כדי להקטין את שיעור התאונות, אמר פרופ' ליבנה. לדעתו יש לעשות לשיפור הבטיחות בכל התחומים: הכבישים וסביבותיהם, כלי הרכב והגורם האנושי — הכולל הן את הנהגים ברכב והן את הולכי הרגל.

תושב ת"א יפו!
אנו שוב נותנים לך יותר:
4% הנחה גם לפי הסדר תשלומים ל־6 חודשים, או
5% הנחה על תשלום במזומן לכל השנה
אם תסדיר בחודש מאי
תשלום מיסי עסקים וארנונה כללית
הבנק החושב על טובתך
בנק לסחר חוץ בע"מ
סניף ראשי: שד' רוטשילד 39, תל-אביב טל. 622311

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

הדוגמנית, החותנת והחייל

גאלריה של בוני ישראל ללא רשיון בניה

דין וחשבון נפש
מאת נתן דונביץ

היום נושב יום אפור בבית המש־פט. יום של משפטי בניה ללא רשי־ון. מה כבר יכול לקרות? פלוני סגר מרפסת, פלמוני הוסיף חדר. ה־פרוצדורה פשוטה: אם הודה האיש באשמה, ובדרך כלל הם מודים, מטיל השופט על הנאשם קנס ונותן לו ארכה של חודשים ספורים לב־סות להשיג רשיון לשינויים שכבר הכניס למיבנה שלו. לא ישיג — יהרוס אותו. וזה הכל. לכאורה פשוט ואפור. אך זה רק לכאורה.

הנה, שימו נא ליבכם, רבותי, ל־צעירה התמירה הנקראת עתה אל ספסל הנאשמים. מתנפנפת בשׂמלת־תינוקת קצרצרה שיש בה ארבעה כיווני אויר־בשפע. משקפי־שמש עגולים וגדולים מכסים את יפי פניה. בלונד־פלאטין משוח על שיערה ד־היא גבוהה בכמה סנטימטרים שהו־סיף לה הסנדלר למה שהעניק לה הקדוש־ברוך־הוא ביד נדיבה.

הקהל הרדום, בשעת בוקר זו, שהיה עייף עד לרגע כניסתה לאולם, כמו התעורר לחיים חדשים. סוקר אותה מקומת־הקרקע שלה עד ל־פנטהאוז הבלונדי.

מורה לה השופט שתתיצב מאחורי דוכן־הנאשמים ושומע במה העניין. מסתבר שלא היא הנאשמת, אלא בעלה. כך טוענת עירית בת־ים. אך הצעירה מבקשת שיראה בית המשפט בה את הנאשמת ולא ב־בעלה. כי הוא עסוק, ואילו הדירה רשומה על שם שניהם. לא בקלות יותר בית־המשפט על ההזדמנות לשנות פה את שם הנאשם. ומרגע זה היא הנאשמת. כמו להכעיס, אין היא יושבת לרגע, וכך סוקר אותה הקהל הדל שבבית המשפט כמו שלא סקרו פקחי העיריה את ביתה מ־עולם.

רק תרכון אל דוכנו של השופט, להגיש מיסמך או להסביר דבר־מה, וכבר מותח קהל־הגברים את צוא־רו, שמא יראה משהו שלא ראה עד כה. באווירה שובבה זאת, מב־קש גם בית־המשפט לדעת מה מק־צועה של הנאשמת, והיא עושה זאת בבימה הרצינית ביותר העומדת ל־רשותה באותו הרגע. „דוגמנית", היא משיבה בבימה של מובן־מאליו.

ובכן, מסתבר, לדבריה, שסגרה שתי מרפסות. „לא, לא בתריסים. אני שונאת תריסים. סגרתי בזכו־כית, וזה חוקי. לא עברתי על החוק ולא הזקתי לאיש. מן החוק אפילו לא מבינים בכך. רק שכן אחד הלך להתלונן. לא יודעת למה. פקחי העיריה שבאו לבדוק את התלונה לא הבחינו בשינוי מן החוק. לא עשיתי שום דבר, בכלל."

התובע, המצויד בתיאורים של ה־שינוי — מילולי ומצויר — מזכיר לה כי גם הוסיפה מיבנים לא כל כך שקופים כמו זכוכית. מבלד־קים, למשל. היא: „אה, זה? באמת שום דבר. אולי חצי מטר. משהו קטן מאד, לגמרי בצד. על זה מגי־שים משפט?". מפה לשם, הסכימו הצדדים על מהות השינויים, ובלבד שתודה הנאשמת ולא יהיה צורך במשפט מתמשך, עם עדים ועדים־שכנגד.

מנסה התובע, בכל זאת, לתאר את השינויים בצבעים קודרים, אך הדוגמנית שטותת־הזוות משיבה ב־אש שטותת־מסלול: „על מה מדב־רים כאן? יש לנו דירה קטנה. שני חדרים. ויש שני ילדים. המירפסות הסגורות מגדילות את הדירה. ה־מיבנה אינו הורס ואינו מכוער". ה־תובע: „לא מכוער? זה מופיע כבלקת על הבניין כולו".

נו, מאחר שכבר הודתה באשמה, אפשר להתקדם. התובע מסכם: „זה בית משותף. ואם כל דייר יכניס שינויים ככל העולה על רוחו, זה ייראה נורא. הדרך החוקית הנאו־תה היא להגיש לעיריה סקיצה של השינוי המבוקש ולקבל אישור. אני מבקש, נוסף לצו ההריסה, קנס מר־תיע, שירתיע את הסביבה כולה". בשלב זה אין הדבר מרתיע את הדוגמנית הצעירה: „מה להרתיע? לא רואים את זה בכלל ולא מפריע. סתם הלך אחד להתלונן".

עם כל הסימפטיה של בית ה־משפט להופעתה החיצונית של ה־נאשמת, אין הוא יכול להסכים ל־אנארכיה בצורה החיצונית של ה־בית שבו היא גרה, והוא מטיל עליה קנס של 300 לירות או חודש מאסר תמורתו, וכן ניתן צו הריסה למיבנים הלא־חוקיים אם לא תשיג הנאשמת, תוך שלושה חודשים, רשי־יון חוקי לבנייתם. הנאשמת גם תש־לם לעירית בת־ים מס־בניה 114 ל"י.

המעקה והחומה הסינית

ובית המשפט ממשיך לשמוע תביעות נגד אזרחים אחרים שעסקו בבינוי ושינוי ללא רשיון. מעבר ל־דירה גדולה יותר כרוך בהוצאות שאזרחים בעלי הכנסה בינונית אלה אינם יכולים לעמוד בהן. אז מגדי־לים את הקיים, אך ללא רשיון וללא תכנית מאושרת. הנה פלוני בנה מעקה לגגון שליד דירתו. למה? — „למה הילדים היו שמים כסאות ליד החלון, מטפסים על החלון ויוצאים לגגון. לא היה מעקה. בניתי מעקה, שלא יפלו. מה לא בסדר? אחר־כך אמרתי: למה יטפסו על החלון? יכולים ליפול, חס ושלום, ויקרה ל־הם משהו. אז פתחתי את החלון ו־עשיתי ממנו דלת. שלא יפלו. זה הכל".

זה אינו הכל. כי הנאשם הבא הוא בעל הגגון, כלומר הדייר מן הקומה הנמוכה. גם הגגון נבנה ל־לא רשיון. והוא נבנה מן הסיבה הפשוטה: ש„הגשם לא ייכנס אל הבאלאסות של המרפסת. הוא הורס את הבאלאסות לגמרי". שניהם נק־נסו ונדרשו להשיג רשיון, או להר־רוס את כל המיבנים הללו, שהתו־בע כינה אותם „כדור־שלג שהחל להתגלגל ואין אנו יודעים לאילו מבנים נוספים הם עתידים להגיע".

הנה עוד אחד. בנו הביא כלה צעירה הביתה, בשעה טובה. בשעה טובה? לא כל כך טובה. כי הכלה והחותנת החלו לריב על השימוש במטבח. הנאשם אדם חכם — הו־סיף עוד מטבח. אחד לזו ואחד לזו, ובלבד שיהיה שקט בבית. „כבודו, הוא יכול היה לבנות מסיבה זאת גם חומה סינית", מתרעם־קצת ה־תובע. קנס, צו הריסה, אם לא ישיג רשיון בניה (ומה, באמת יהיה, אם העיריה לא תאשר את בניית המטבח הנוסף? שוב תפרוץ המלחמה).

חייל משוחרר

האחרון בסדרה: צעיר סימפאטי, שחור־שיער, מה שמכנים אצלנו „ילד טוב ירושלים". מה יש, ילדי? — „הוא הוסיף עוד חדר לדירה" — התובע. הצעיר: „אני השתחררתי לא מזמן מהצבא. שלוש שנים הייתי ב־צבא. אני גר עם אמא שלי בדירה קטנה. היה רק חדר אחד. גרתי עם אמא בחדר אחד. זה לא קל. היא הוסיפה חדר אחד. אין לנו כסף לדירה אחרת".

השופט מכיר תיק זה, ויודע באיזו אמא מדובר. זקנה, פרימיטיבית מאד, וכל הסימפטיה שלו נתונה ל־צעיר. „זה באמת בלתי אפשרי ש־הוא יגור עם האמא הזאת, בכלל עם אמא. בחור גדול, ושירות שלוש שנים בצבא. תראו מה אפשר לע־שות בשבילו", פונה השופט אל ה־תובע.

התובע מסביר שיש בעיות של העברת הרכוש על שמם והשופט נזכר בכך. הנאשם מזכיר כי עורך־הדין כבר הסדיר, כנראה, הכל, אבל אין לו לחייל 300 לירות לעורך־הדין. יהיו לו. ובלי הכסף, אין ה־פרקליט מוסר את המיסמכים, וכך נתקע הטיפול בנקודה זאת. עכשיו עובד החייל המשוחרר בבניה, וגם רוצה לחסוך כסף שיוכל להיות נהג־משאית, ואז אולי־אולי יוכל לזכות בדירה קטנה משלו. השופט מבין היטב לנפשו, אך אינו יכול לעזור הרבה. רק דוחה את ביצוע צו ה־הריסה בחודש וחצי נוספים. כבר ניתנה לו ארכה אחת.

הצעיר יוצא מן האולם שחוח־ראש. מה יהיה אם לא יקבל רשיון? הורשה לי כאן משאלה קטנה: שעה שהמתנתי בין צעירים שסיימו שירותם הצבאי לבין עולים חדשים גדול כל כך, אולי באמת תחשוב כל עיריה של עיר צעירה ודינאמית כיצד להק־ל על המשוחררים מצה"ל. במס־גרת החוק, כמובן. אולי תמנה את אחד מפקידיה היעילים לטפל ב־בחורים אלה ולעזור להם? מדוע יו־ציאו את הסכנותיהם על פעולות מינהליות, החשובות לעצמן ואין איש מערער על הצורך בהן? אך מדוע לא תעשה זאת העיריה למען ה־משוחררים? צעיר זה לא ביקש די־רה, מכונית או הלוואות, רק הבנה.

300 מיליון ל"י בקרן האבטלה

היערכות מלאה למקרה בו שוב יפרוץ מיתון

מאת יהודית קנולר

בדו"ח הארגון הבין־לאומי לעבו־דה לשנת 1971 נאמר כי ב־50 ארצות חלה עליה באבטלה. רק בשלוש אר־צות חלה ירידה במספר הבלתי מוע־סקים, ביניהן ישראל עם שעור ה־ירידה הגבוה ביותר.

נוכח נתונים אלה נראה החוק לביטוח מפני האבטלה, אינו נראה דחוף, מה גם שהעליה הגדולה ה־צפויה משמשת מנוף להגברת הפעי־לות המשקית. אך במבט קדימה הח־וק סוציאלי ממדרגה ראשונה.

לפי החוק העומד להתפרסם בימים הקרובים ולקבל תוקף באחד בינואר 1973, יהיו זכאים לתשלומי דמי אב־טלה תושבי ישראל, או תושבים אר־עיים (כולל עולים), שמלאו להם 18 ולא מלאו להם 65 (גבר) או 60 (אשה), הזכאים לשכר ממעבידם, אשר חייב בתשלום דמי ביטוח ב־שבילם. כן זכאים לתשלום ביטוח צעירים, שנה לאחר שיחרורם משי־רות סדיר. שר העבודה רשאי בהת־יעצות עם שר האוצר ובאישור וע־דת העבודה של הכנסת, להרחיב את חוג המבוטחים.

תנאי הזכאות על פי החוק קובעים כי מובטל הנכלל במסגרת „חוג ה־מבוטחים" יוכל להנות מדמי אבטלה אם עמד בתנאי תקופת ההכשרה. בתקופת ההכשרה, קובע החוק, נח־שבים 180 הימים שבעדם שולמו דמי ביטוח מתוך שנה שקדמה ליום האבטלה לגבי עובד בשכר חודשי, ולגבי עובד בשכר יומי די בתשלום על 150 יום מתוך שנה. לעולים די ב־100 ימי הכשרה לקבלת דמי אב־טלה.

אפשרות אחרת היא לצבור ימי הכשרה. כלומר ניתן לראות ב־270 ימי ביטוח מתוך 540, כמכשירים ל־זכאות, ולשכיר יומי — 225 ימים מתוך 540 תנאים אלה ניתנים לשי־נוי בתקנות. החוק קובע כי זכאי ל־תשלום מובטל שהשלים תקופת הכ־שרה ומלאו לו 20, אך גם מפרנס יחיד או אב לילד, שלא מלאו לו 20, יהיה זכאי לתשלומים.

התשלומים מתבצעים באמצעות ה־ביטוח הלאומי, אך תנאי הזכאות נק־בעים על ידי שירות התעסוקה. אדם אשר נרשם בלשכת העבודה בהתאם לתנאים ולמועדים הקבועים בתקנון שירות התעסוקה, והוא מסוגל לע־בוד במקצועו או בכל עבודה אחרת המתאימה לו ולשכת העבודה לא הציעה לו עבודה כזאת — ייחשב מובטל.

„עבודה מתאימה"

כעבודה מתאימה קובע החוק: עבודה מסוג העבודה העיקרית שבה עבד המובטל תוך שלוש השנים ש־קדמו לאבטלתו, או עבודה אחרת התואמת את הכשרתו המקצועית, רמת השכלתו, מצב בריאותו וכושרו הגופני, שהשכר בעבודה שתוצע לו יהיה שווה לפחות לדמי האבטלה שהיו מגיעים לו, לוא היה זכאי ל־הם ושהעבודה המוצעת לא תחייבו לשנות את מקום מגוריו. החוק מ־אפשר ללשכת העבודה להציע לדו־רש העבודה גם הכשרה מקצועית אם היא תואמת אותו, לפי אותם הקריטריונים.

שני סוגי מובטלים קיימים על פי החוק: א) מובטל שבן זוגו אינו עובד ואינו עובד עצמאי — הוא יהיה זכאי לדמי אבטלה; וכן מוב־טל שאין לו בן זוג ויש לו ילד עד גיל 18, או ילד בצבא. ב) כל היתר. דהיינו מפרנס שני, רחוק ללא תלו־יים — אף אלה זכאים לדמי אבטלה, אם כי בשיעור שונה מהסוג הרא־שון.

דמי ביטוח אבטלה שישולמו ל־מובטל יהיו חייבים במס הכנסה, אשר ינוכה במקור על ידי המוסד לביטוח לאומי ובתשלומים לביטוח לאומי.

לפי הצעת החוק נקבעה בתחילה תקרה לגבי הסכומים שיש לשלם למפרנס עיקרי ולשני בני זוג ה־זכאים לדמי אבטלה. החוק כפי ש־התקבל אינו קובע תיקרה מכסימום והוא גמיש יותר. הטבלה הבאה תדגים:

א) עד חלק עד למחצית השכר, החישוב הוא לפי השכר הממוצע במשק

ב) מעל למחצית עד ¾ השכר, ייחשבו לפי המשכורת החדשית ה־ממוצעת של העובד עצמו

ג) היתרה מחושבת שוב לפי תנאי השכר הממוצעים של המשק

סוג א'	סוג ב'
מפרנס עיקרי	מפרנס משני
80% מהשכר	70% מהשכר
50% "	50% "
45% "	35% "

לגבי שני בני זוג הזכאים לתש־לום, יש לחשב 150% ממוצע השכר במשק, בהתאם לפירסומים המעוד־כנים לשנת הכספים הנוכחית.

בהתאם לחוק תמונה מועצה צי־בורית לביטוח מפני אבטלה, ברא־שות שר העבודה, אשר תייעץ לשר בהתוויית מדיניות ביטוח האבטלה. התקנת תקנות והאשר את תקציב ענף הביטוח, כן תפקח המועצה על פעולות ביטוח האבטלה.

אחד הסעיפים החיוביים ביותר של החוק הוא זה המאפשר הקצאת 5% מהסכומים שנצברו בקרן, ולהפעילם למטרות של מניעת אבטלה. הכוונה היא להסבה מקצועית, הכשרה מק־צועית, ואף העתקה של מקומות מגו־רים לעובדים חיוניים. קרן זו יכולה לאפשר, בעת אבטלה, ביצוע עבודות הנדחות לקרן זוית בעתות שפע — כגון בניה מוגברת לחיסול שכונות עוני ועבודות הכשרת קרקע באזורי פיתוח.

ניצול לרעה של החוק

הנסיונות בארצות בהן קיים בי־טוח אבטלה מסוג זה, הוכיחו כי יש ניצול לרעה של החוק. החוק דורש להמציא לעובד „עבודה מתאימה" מה זו עבודה מתאימה? למשל, ב־ארה"ב יש להמציא לעובד עבודה זהה לשלו. ולא, יהנה מדמי האבט־לה. בלוס־אנג'לס כוללת רשימת מ־קבלי התשלומים, מלחינים מפורס־מים, מחזאים נודעים ובעיקר שחק־נים. טבעה של עבודתם היא אר־עיותה. לפיכך, יתכן מצב בו בעל מקצוע בתחום הבידור יקבל שכר גבוה בעד עבודה. ביתרת השנה יהיה מובטל ויהנה מהתשלומים בשעור מתאים לשכרו האחרון.

באנגליה ידוע סיפור על סטודנט שבא לעיריה ונרשם כרואה־חשבון. בעיריה אין דרישה לרואי־חשבון, הסטודנט קיבל את מענק האבטלה ממנו מימן את המשך לימודיו. גם בשוודיה לא ניתן להפנות לעבודה שונה, ודמי האבטלה שם כה גבוהים שאין כל מוטיבציה לעבוד.

שונה המצב בארץ. כאן ניתן ל־הציע עבודה מתאימה, מקבילה. ו־בכל זאת לשון החוק לוקה בחסר. הקריטריונים לתשלום מענק אבטלה, ששולמו בעבר, היו נוקשים יותר ובכל זאת גם הם עוררו בעיות.

המענקים שולמו מכח מדיניות ממ־שלתית ונוהלי שירות התעסוקה קב־עו כי אם ניתן לשלוח אדם לעבודה כלשהי, אף עבודה יזומה אין זכאות למענק. שונה המצב כיום. זה אינו מענק כי אם תשלום, לו זכאי העו־בד מכח היותו מבוטח. בשל כך, הפירוש לעבודה מתאימה מצומצם יותר, והחוק קובע ברורות כי יש להפנות את העובד לעבודה המתאי־מה לו לפי כישוריו. אך איזו עבודה ניתן להציע למורה, רופא, עורך־דין, מהנדס שהוא מקבילה לרמת כישו־ריו, לגובה משכורתו, למעמדו ה־חברתי ולא תפגע ביוקרתו — של־ שאלה זו אין החוק עונה.

בקרן האבטלה נצברו למעלה מ־300 מיליון ל"י, וישנה היערכות מל־אה למקרה בו יפרוץ שוב מיתון בגודל המיתון של 1966/67 (בשעור האבטלה של 10%). יחד עם זה מצי־ינים כי במקרה של מיתון כזה תי־כנס גם הממשלה לתמונה וכן יפעלו קרנות הביטוח הבינלאומיות, למציאת פתרונות תעסוקה, מכיוון שבמצב של אבטלה גדולה ומתמש־כה, ייפגעו קרנות אלה בצורה חמו־רה.

נוצרים למען א"י השלמה

ראשי אגודת „בית שלום" לוחמים בתעמולת אויבי ישראל

מאת אריה נשר

וים מאלנו, 50, הוא כהן דת פרו־טסטנטי, יליד הולנד, חניך שוויץ, הידוע במערב אירופה כסופר־עתו־נאי, מטיף ודרשן, המשדר דברי פר־שנות לתנ"ך ברדיו לוכסנבורג. הוא אדם נמרץ, דינמי, אופטימי, אב ל־שנים עשר ילדים שהקטן שבהם שמו בנימין.

בשנת 1955 הקים מאלנו ארגון „קריאת חצות", תנועת התעוררות דתית נוצרית חדשה שלה רבבות חסידים בשוויץ, צרפת, גרמניה, בלגיה, הולנד ואמריקה הלטינית. ל־אחרונה פתחה התנועה סניף באר־צות־הברית. אחד מעיקרי האמונה של התנועה הנוצרית הזאת קשור בתקומת מדינת ישראל, וים מאל־נו מאמין באמונה שלמה כי תקומת ישראל היא התגשמות מלאה לחזון הנביאים, והיא איפוא המאורע ה־גדול ביותר בעולם הנוצרי מזה אל־פיים שנה.

„אם אנו עדים בימינו לנפלאות אלוהים בהגשמת ההבטחה, הרי זה מחייב את הנוצרים להתעוררות מ־בחינות שונות", הוא אומר. והוא כו־פר בחריפות בדעה כאילו „הנוצרים הם ממשיכי ישראל הקדומה. היהו־דים לדבריו הם ממשיכי המסורת ועתה מתקיים לעינינו מה שנאמר ביחזקאל „ולקחתי אתכם מן הגוים וקיבצתי אתכם מכל הארצות והבא־תי אתכם אל אדמתכם".

לפני שנים מספר יסד מאלנו ב־מסגרת תנועתו את אגודת „בית שלום", אגודה להפצת לימוד התנ"ך ברוח אמונת התגשמותו בארץ ה־קודש. כדי להמחיש את לימוד ה־תנ"ך מארגן מאלנו מדי שנה בי־קורים של מאות צליינים לישראל.

בצד המקומות העתיקים הוא חפץ להראות לצליינים גם את ישראל ה־חדשה כי גם הפרחת השממה היא לדעתו „נס גדול". לפני שלוש שנים הקימה התנועה אכסניה לצליינים ברחוב החשבי ליד גן החיות. האכ־סניה בת שלוש הקומות נועדה ל־

ויב מאלנו

צליינים אולם לדברי המיסדים פתו־חה גם לישראלים. יש בה עשרים מיטות, חדר תרבות ומשרדים.

לא מיסיונרים

בהקשר לכך מסביר מאלנו: „אנו מביאים בשורת ישראל לנוצרים. אולם אין אנו עוסקים בישראל ב־שום עבודה מיסיונרית חס ושלום. אנו מסתפקים כאן בנטיעת עצים ביערות הקרן הקיימת". כדי לעודד עליה לרגל מארגן מאלנו מדי שנה בשנה קונגרס על התנ"ך לאור חזון הנביאים בבנייני האומה בירושלים.

בחו"ל פעיל מאלנו מאוד להוכחת הזכות האלוהית ההיסטורית של ה־יהודים על ארץ ישראל. לשם כך הקדיש שורה של חוברות בשפות שונות, ועל כך הוא גם דיבר ב־רדיו. לדבריו הוא נתקל ביחס עוין מצד חוגים נוצרים, ובהם אנטי־שמיים. כאן אינו יודע פשרות. ה־הבטחה מדברת על כל ארץ ישראל, על ישראל השלמה. „או שיש ל־יהודים זכות על כל הארץ או שאין להם זכות על אף שעל בה", הוא מסביר בסגנון המזכיר דברי עזר וייצמן.

מאלנו נולד בכפר דייגים קטן ב־הולנד ובגיל 14 עלה כנער סיפון על אניית סוחר. כשחזר להולנד לאחר שלוש שנים נלקח למחנה עבודה באוסטריה על־ידי הנאצים. הוא היה עד לרדיפות יהודים ולגירושי יהו־דים, מראות שלדבריו לא ישכח ל־עולם. הוא גאה על כך שבני משפ־חתו עשו כל שביכולתם להסתיר יהודים מפני הנאצים.

לאחר שסיים את לימוד התיאולו־גיה בליידן, השתלם בבית־ספר ל־לימודי תנ"ך בבאאטנברג, שוויץ. מאז נשאר בשוויץ וכהן בציריך מטה תנועת „קריאת חצות" ואגודת „בית שלום". עוזרו הראשי בפעי־לות הציבורית הוא ד"ר אלדיך סן, רופא גבה־קומה בן 57 מבאזל, ש־נטש יום אחד קאריירה רפואית מוצלחת והחל מקדיש כל זמנו ל־הפצת רעיונות התנועה. הוא מרבה לנסוע בארצות שונות. שנה אחת עשה אף בישראל. גם הוא רואה עצמו ידיד היהודים, ומזכיר כי בבית אמו בבאזל גדלו שני יתומי מלחמה שנמלטו מצרפת: האחים ארנסט ואולריך שטראוס. עתה שני הם נגנים ידועים ברביעיה של רדיו סאארבריקן בגרמניה.

יומו המאושר ביותר של ויב מאל־נו היה ה־7 ביוני 1967. הוא היה בדרכו להרצאה באולם הפולקסהאוז בציריך. מועד ההרצאה נקבע כבר־עיים קודם לכן והנושא היה „המש־בר במזרח התיכון לאור החזון בנביאי ישראל". לפתע הוא שמע ברדיו על שחרור ירושלים. כאשר סיפר על כך לנוכחים היתה ההתרגשות רבה. הוא אמר שהיה בדעתו להסביר כי הכל יתרחש בהתאם לדברי הנבואה ואמנם בזה היום התרחש הנס.

הנאום שנשא פורסם ב־150 אלף עותקים. מאז, מסביר ויב מאלנו, הוא עמל קשות לשכנע חוגים נוצ־ריים רבים כי ירושלים חייבת לה־שאר בידי היהודים. „ומה שקורה עתה הוא רק ההתחלה של הגאולה, של הגשמת ההבטחות. אני מאמין שכל המתנכל לישראל. לרבה מע־צמות גדולות ייענשו על כך כמו שנאמר..."

האקרופוליס של גזר חרב כבר בימי קדם

מאת אבינועם חיימי

נהבזו התקוות שבחפירות החיבור יגאל קולני בהל גזר יתגלה באקר־רופוליס של התל חומר מאלף כן המאות האחרונות שלפני ההגבלות. זאת משום שהפרז בעכה בזרות ב־דולים עוד בימי קדם, נהרס כל בה כבסאר מפרק־הזמן כבין 1450 ל־פנה"ס בערך להאסית ההגבלות ה־מלכותים בגזר בסביבות 1225 ל־פנה"ס. פרק־זמן זה כולל את תקופת עמארנה במאה ה־14 לפנה"ס, מבנה בשתמור כאות כבתבים של מלכי כנ־ען, ומלך גזר בתוכם, אל אדונם מלך מצרים.

מושג מזה שאבד לנו, אומר מנהל החפירות ד"ר יגאל קולני, אפשר ל־קבל כן הממצא על פני שטח זעיר של כמטר רבוע אחד, כלא נהרס על־ידי הבוזזים. נמצאו כס.כסער פרי־כים הזובים כגון קרמיקה (מקא־ראבאים, הוהבות בדמות הפרעה), כבה עלי זהב ההריצורה, בסער פריטים נאים מאד מחרס, ובעיקר — נהש ברונזה ואוסף של אבני־שפה. נהש הברונזה, שארכו כ־20 ס"מ, מזכיר במובן את נהש הברונזה מן המקדש הכבוד בחצור, אך קודם כמנו בבהמה מאוה כנה. אבני־ה ספוג הם מיבוא — אולי כן האי ה־חלקני סאנטוריני שבויון — ולדברי סיגר שימשו אולי לצרכים קוסמטיים.

כעל לסכבה התרוסה, המקבילה ב־זמן לקבר המכובד בבית התל (ראה „הארץ" 25.4), ושלגביה ניתן לקבוע רק את קיומם של שני שלבים, נב־נאו על האקרופוליס הבניה של־בים פלשתיים. הם מיוצגים על ידי כמה כלולי־בניינים שבנבו מעורב ותוקנו חמש פעמים, זמנם בנייע מ־1200 לערך עד 1100 לערך ל־פנה"ס.

ההובר הקדום שנמצא בגזר על־ידי ההיבור יגיון קולני הוא מתקופת הברונזה התיכונה ב־1, כלומר כ־1800 — 1750 לפנה"ס, ראשית הקר־פת הקיקסוס. לדעת סיגר נראה ע־זה פתוח או יותר הזמן בו ניסדה גזר — ליותר דיוק נוסדה מחדש ל־אחר שהיתה עזובה אלפי שנים.

הצדדו באקרופוליס על הומר ב־תקופת הברונזה המאוחרת (הקד ב־אשר לשלבה הראשון. עד ב־1450 לפנה"ס) מכיוב פי כבה ככום ער־האקרופוליס בטאוה כגון להפירות והתסכיות (הרסביות בעל השיכבה הארכאולוגיות הפרימיטיביות של אותו זמן) כערך בגזר הארכיאולוג מקאליסטר בראשית המאה כריגל, אקרופוליס של עיר קדומה היא מקום להגליות חשובות, והכבו איפוא ש־„הפלגה" האקרופוליס של גזר מהפר־רות כקאליסטר היא מקרה מזל. עתה נבבדר שהתקוות שתלה בה החיבור יגיון קולני לגבי הכרת ההיסטוריה של גזר הכיבור, לפתות לגבי פרק־זמן חשוב בתולדות העיר.

MARY QUANT COSMETICS Chelsea London

אמן האיפור הבינלאומי
של מרי קוונט
סטפן ניל
בישראל!

סטפן ניל הגיע לארץ לאחר סיור בבירות אירופה שם תרם ליופין של הנשים. בבטוף שהוחו כאן יעניק לכל אשה יעוץ יופי ואיפור, ללא תשלום. נצלו את ההזדמנות ותזכו גם את בפנים יפות ואופנתיות

היום, יום ה', 4.5 פרפומריה עמבר, שד' הנשיא 131 חיפה, 13—10 לפנה"צ, 7—4 אחה"צ.
יום ו', 5.5 פרפומריה זילברמן, רח' אלנבי 53 ת"א, 13—10 לפנה"צ, 7—4 אחה"צ.
יום א', 7.5 „כל בו שלום" ת"א, מ־11 בבקר עד 7 בערב.
יום ב', 8.5 פרפומריה מרגלית, ביאליק 64 רמת־גן, 13—10 לפנה"צ, 7—4 אחה"צ.
יום ג', 9.5 פרפומריה אדי, אבן גבירול 30 ת"א, 13—10 לפנה"צ, 7—4 אחה"צ.
יום ד', 10.5 פרפומריה מימוזה, בן יהודה 55 ת"א, 13—10 לפנה"צ, 7—4 אחה"צ.

אני רוצה להיות טייס

בימ־ליאו־כרמל

עירית ירושלים המחלקה לתרבות

אירועי שבוע הספר העברי תשל"ב
מבחר תכניות

אולם מוזס — בית אגרון רח' הלל 37
יום חמישי כ' אייר תשל"ב 4.5.72 בשעה 8.30 בערב

סופרים ומשוררים קוראים מיצירותיהם

איה חזק (קריינית) — ימימה טשרנוביץ
יחיאל חזק — אריה ליפשיץ

עורך: אריה מארק
הכניסה חופשית — הצבור מוזמן

המועצה המקומית קרית־ים
מכרז מס' 13/72
הנחת קוי מים בשדה ירושלים (דבי־קיבוצה)

המועצה המקומית קרית־ים מבריזה בזה על קבלת הצעות מקבלנ רשומים כחוק, להנחת קוי מים בשדה ירושלים, בגבעות דבי קוב בקרית־ים.
את תיק המכרז אפשר לקבל במשרד מהנדס המועצה תמורת הס של — 25 ל"י שלא יוחזרו.
את ההצעה בצרוף תיק המכרז בשלמותו, ובצירוף ערבות בנק בשיעור של 10% מהיקף ההצעה לתקופה של 90 יום יש להכ לכספסה סגורה עליה יצויין מס' המכרז.
את הכספסה יש להכניס לתיבת המכרזים עד ליום שישי — באייר תשל"ב 12.5.72 בשעה 12.00.
הצעה ללא ערבות בנקאית לא תובא לדיון.
אין המועצה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או הצ כלשהי.

בנימין אפרת ראש המו
קרית־ים, כ' באייר תשל"ב
4 במאי 1972

עירית רחובות
מכרז מס' 8/72 (האריה)

עירית רחובות מבקשת בזה מקבלנים להגיש הצעות ל־אלה ההעתקות והדי הלבשה בביה"ס ע"ש „יבנאלי" ב־אישיות ברחובות, שטח הבניה הוא: 310 מ"ר.
התוכניות עם הפירוט הטכני אפשר לקבל במשרדי המח הבניה בעירית תמורת תשלום של — 30 ל"י.
את ההצעות יש לשלוח בדואר רשום או למסור לידי מ העיר לא יאוחר מתאריך 14.5.72 בשעה 12.00 בצהריים.
על הקבלן לצרף להצעה ערבות בנקאית או אחרת בגובה צורך ההצעה שתאושר ע"י גזבר העיר אחרת לא תובא הצ בחשבון.
תנאי התשלום: 50% במזומן אחרי אחוז ההשבון ע"י מה העיר. 50% ב־12 תשלומים חודשיים הנושאים רבית בגו חוקית.
אין העיריה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או הצעה שהיא.
על הקבלן למסור את הבנין לעיריה לפני המאוחר ביום 8.

ש. רבבמן, ראש העי

קיסנת הוד הכרמל

הר הכרמל חיפה
ליבנה יהודה ופנימיה
נמשכת ההרשמה

פרטים והרשמה: קיסנת „הוד הכרמל" רחוב דניה 25 חיפה טלפון 253901

המפעל להכשרת ילדי ישראל

בכיבות כלכי צפויות כראש
נדחית האספה הכללית השנתית וישיבת ההנהלה של המפעל הנ"ל
ליום ד', 31.5.72, בשעה 18.30 בביתה של הגב' רחה פריאר
רח' רחל אמנו 33, שכונת קטמון, ירושלים.

עירית תל־אביב־יפו

מכרז פומבי מס' 367/72
הקמת גבון לקבלים בבית"ס „הדגה"

יחות העירית להעשה העמות מודיעים בזה למעוניינים, כי התאריך האחרון להגשת ההצעות במכרז הנ"ל נדחה ליום 18.5.72 (במקום 4.5.72).
כ' אייר תשל"ב
4.5.72

יהושע רבינוביץ
ראש העיריה

אל צרכני „פזגז" בירושלים

קבלני חלוקת הגז מצאו לנכון להשבית את חלוקת הגז בעיר כנגד אחד מחבריהם אשר עם פרישתו מסר את החלוקה שלו לחברה ולא לקבלן אחר, כפי שהם תובעים.

רוב רובם של הצרכנים מצויידים במיכל גז רזרבי והכמות שברשותם תספיק להם לזמן מה.

כדי למנוע ככל האפשר מחסור מצרכנים אשר שני מיכליהם התרוקנו — וכן בתי־מלון, מסעדות או מוסדות הצורכים גז בכמות ניכרת — נספק גז בירושלים ישירות ממחסני „פזגז", דרך בית־לחם, בקעה, ירושלים.

שרות זה יינתן בשלב זה אך ורק לצרכנים ששני מיכליהם התרוקנו.

צרכנים הזקוקים לגז באופן דחוף מתבקשים להתקשר טלפונית עם סניף „פזגז" בירושלים, הזמנות גז — 331 221,

ובשעות הצהרים והלילה — 221334.

אנו נשלח טכנאי שיפרק את המיכלים הריקים. הלקוח ימסור את המיכלים הריקים למחסן פזגז ויקבל שם מיכלים מלאים שאותם יביא אל ביתו. אנו נשלח טכנאי שיחבר את המיכלים המלאים למקומם.

צרכנים שירכשו גז ישירות במחסן „פזגז" ישלמו תמורתם את המחיר בניכוי הוצאות ההובלה המשולמות לקבלנים, שהן 3,90 לשני מיכלים רגילים. כלומר, המחיר לשני מיכלים רגילים שישולם במתקן המילוי הוא 16,60 ל"י במקום המחיר הקבוע של 20,50 ל"י לשני מיכלים.

אנו מביעים את תקותנו שהשבתה מזורה זו תבוא אל קיצה ועם הצרכנים הסליחה על הסבל שייגרם להם.

„פזגז"
חברה לשווק בע"מ

הארץ כלכלה ועסקים

משפחת קריס הקימה בת"א סוכנות למוצרי מיצובישי

מאת סופרו הכלכלי של „הארץ"

משפחת קריס, סוכני קונסרן מי־ צובישי היפני בפנמה ובדרום אמ־ ריקה, פתחה בשבוע שעבר סוכנות בתל־אביב לשיווק מוצרי אלקטרו־ ניקה ושעונים יפניים. הסוכנות, ש־ נקראת חברת אודיין למזרח הקרוב, פתחה אולם תצוגה ברחוב אבן גבי־ רול בתל־אביב, ובעוד כמה שבועות תחל לשווק את המוצרים בחנויות לאלקטרוניקה ושעונים במקומות כל־ שהם בארץ. משפחת קריס השקיעה מיליון לירות באולם התצוגה (400 מ"ר, נרכש מהקבלנים ציפור־מלכין והפיפה), בריהוט ובמלאי ראשוני.

האחים יוסף ואידווינג קריס יסדו לפני כעשר שנים חברה בשם טרנס־ אטלנטיק בפרי קולון, באיזור התעשי־ יה של פנמה (המובלעת כשני צדי תע־ לת פנמה). החברה מייבאת מוצרי מיצובישי ומשווקת אותם במדינות רבות בדרום אמריקה באמצעות רשת חברות־שיווק, השייכת לאחים קריס ולא לחברת טרנס־אטלנטיק קריס.

מר אידווינג קריס, שהגיע לארץ לרגל פתיחת הסניף התל־אביבי של המשפחה, הסביר כי הסיבה למיקום החברה בקולון היא שבאיזור זה משל־ מים מס בשיעור 10% מהמס הנהוג בפנמה — 3%, מהמס בשיעור של 30% בפנמה. למרות המסים הנמוכים סיפר מר קריס — כדאי האיזור החופשי למסחלה פנמה: על שטח של 2 מייל רבועים הוקמו 300 חב־ רות בבמחזור כולל של בליון דולר לשנה. הן מעסיקות אלפי פקידים ו־ פועלים ומגבירות את התיירות וה־ סחר במדינה שלה.

חברת אודיין למזרח התיכון נמ־ צאת בבעלות טרנס־אטלנטיק, שלה 90% מהמניות, בעוד לאחים קריס 10% מהמניות. ההשקעה כולה באה ממקורות החברה בפנמה.

אודיין תשווק בארץ פטיפונים, מ־ ערכות סטריאו, רשמי קול וטרנזיס־ טורים. כן תשווק שעונים תוצרת חב־ רת ריקו היפנית. מוצרי האלקטרו־ ניקה ישווקו תחת השם המסחרי אוד־ יין. החברה מקווה לשווק 12 אלף ש־ עונים בשנה, במחיר ממוצע של 100— 150 ל"י לשעון. היזמים שבעשו הע־ רכה כי בנקודת האיזון תהיה במחזור של 4.2 מיליון ל"י לשנה. מנהל החב־ רה הוא מר מנחם יוסקוביץ, קרוב משפחה של האחים קריס.

אידווינג קריס

140 מיליון ל"י — היקף ההשקעות בטכסטיל ב־71

בר־לב יבדוק תכנית החומש לפיתוח התעשיה

מאת סופרנו הכלכלי של „הארץ"

שר המסחר והתעשייה מר חיים בר־לב מתכנן לבדוק מחדש ולעדכן את תכנית החומש לפיתוח התעשיה, לקראת התערוכה הכלכלית הבאה שתי־ היה במאי 1973 בירושלים — מסר מנהל חטיבת טקסטיל במשרד, מר בני תורן, במסגרת יום עיון על בע־ יות הייצוא של הענף, שנערך בשבוע שעבר בתל־אביב.

מר תורן אמר כי תכנית החומש לענף הטקסטיל נכנסת עתה לשנתה השניה, ובאופן כללי ניתן לומר כי הביצוע בשנה הראשונה היה מניח את הדעת: אין הגבלות ביצוא טק־ סטילים לארה"ב.

ב־1 באפריל נכנס לתוקף שלב נו־ סף בהורדת הפרמיה בענף, ובכמה ענפי משנה, מתבצעת התכנית הקטנת הפרמיות בקצב מהיר מן הצפוי. ב־ ענפי יצוא חדשים אין פרמיה מיו־ חדת לענף הטקסטיל, אלא רק הפר־ מיה הרגילה, המביאה את התמורה לדולר פ"ב ל־5.10 ל"י. עם זאת ציין מר תורן כי בכמה ענפי משנה, דוגמת חוטי סרוק, הלבשה מבדים מיובאים, בדי צמר ומצודים, הפרמי־ יה מעל 5.10 ל"י גבוהה למדי. ביחוד גדול ההפרש בין הפרמיה הרגילה למיוחדת בכותנה — שם מגיעה התמ־ ורה לדולר לכדי 6 לירות ויותר לדולר פ"ב.

מר תורן מסר כי אשתקד היו ההש־ קעות בענף 140 מיליון ל"י, קצת פחות מן המתוכנן. אך יש לצפות לגידול בהשקעות בשל התכנית להש־ קיע קרוב ל־100 מיליון ל"י בבני־ יה. בתחום כוח אדם יש שיפור מסוים בהשגת כוח אדם מקצועי, ב־ של הצלחת מכללת שנקר להכשיר ב־ עלי מקצוע. הפריון לעובד גדל אש־ תקד ב־8%, לעומת 6.5% לפי תכנית החומש.

בדבריו על ההשקעות הדרושות אמר מר תורן כי „אנו מגדילים את מידת הז־ הירות כבה אנו ממליצים על סיוע להשקעות בבד סרוק, אולם באריגת כותנה ניתן את מלוא הסיוע למי ש־ מוותר על פרמיה מיוחדת (מעל 5.10 ל"י לדולר). במקורות כותנה אנו מ־ סייעים להיורש ציוד לפי צרכי השוק המקומי".

יצוא ענף הטקסטיל אשתקד היה 109 מיליון דולר, גידול של 20 מיל־ יון דולר לעומת 1970. מנסים להשתח־ רר מן התלות בשוק האמריקאי, על־ ידי הגברת הייצוא לאירופה ויפן. אך אין די ההתפתחות בייצוא למערב גרמניה. במוצרי סריגים יש ירידה בי־ צוא, ולעומת זאת גדל הייצוא של מוצרי הלבשה בכ־35%. בבדים סרו־ גים עלה הייצוא יותר מן המתוכנן והגיע ל־9.5 מיליון דולר. יצוא הגר־ בונים לא יסכן בשנים הקודמות, ו צופים בו האטה.

בהתייחסו להלוות העשויים על ירידה ברווחיות, אמר מר תורן: „נ־ תונים ל־1971 עוד אין בידינו, אולם לפי נתוני 1970, השנה הראשונה לפיסקת ההבילה, נמצא כי המחזור עלה ב־16 אחוז והרווח לפני מס עלה ב־26 אחוז, בכל הענף, בהשוואה ל־ 1969. הוצאות המימון בענף כולו היו בשנה זו 3.9 אחוז מהמחזור — ואין זה יותר מהמידה שניתן לעמוד בה".

מר תורן אמר כי אפשר יהיה לחזק את הענף אם הבעלים יסכימו לוותר על חלק מבעלותם לטובת שותפים זרים.

בויכוח שנערך ביום העיון נשמ־ עה ביקורת חריפה על „דברים קט־ נים הגורמים לקרעים גדולים" (כפי שהגדיר אחד המשתתפים). הנה כמה דוגמאות בולטות.

בן־ציון כפירא, מנהל טקסטיל בית שאן בצלת: „חסרים רוכסנים. הד־ בר מעכב יצור סדיר של מוצרי הל־ בשה".

יאיר רוטלוי, מרושקס: „יצואן צ־ ריך למלא 39 טפסים עד שהוא יכול לבצע עיסקת יצוא".

מר רוזנברג, מטריומף: „מפעל פר־ ליאסטר סיפק לנו סחורה באיחור של 3 חדשים, והנך כדי כך דרש העלאת מחירים ב־30 אחוז. ספק מסר לנו בדים באיחור של חודש וחצי, ובק־ רת האיכות שלנו פסלה 42% מהכמות הבדים שקיבלנו. ספק אביזרים איחר חודש וחצי באספקת אביזרים שונים".

אדרת הרויח חצי מיליון ל"י ב־1971

מאת סופרו הכלכלי של „הארץ"

קונצרן הטקסטיל אדרת הרויח ב־ 1971 כ־500 אלף ל"י לפני מס. מח־ זור הקונצרן היה 33 מיליון ל"י, ומשמעות הדבר רווח של 1.5% על המחזור. ההון הנפרע של אדרת 6 מיליון ל"י, שהרווח על ההון כ־8 אחוז.

נמסר כי עליות השכר בשנה ה־ אחרונה בלעו חלק גדול מהרווחים. המפעל מייצא חוטים בייצוא ישיר, וכן עושה יצוא עקיף באמצעות מכי־ רת חוטים למפעלי הלבשה.

לימוני הצפון ישווקו מהגליל המערבי

מאת סופר „הארץ"

בית האריזה להדרים של תנובת־ אכספורט שבגליל המערבי נקבע כ־ בית האריזה המרכזי לכל יבולי ה־ לימונים של איזור הצפון בחודשי הקיץ. משקי הגליל העליון והעמ־ קים יעבירו את יבוליהם לשם ל־ צורך מיון ושיווק. בית האריזה זה יפעל יום או יומיים בשבוע כדי לטפל בלימונים.

בבית האריזה מצפון לנהריה אור־ זים עתה את כמויות הפרי האחרונות המיועדות לייצוא. באשכוליות ישנה ברדה בשיעור של 65 אחוז ואילו באשכוליות שיעור הברדה קצת ל־ מעלה מ־40 אחוז.

ירידות קלות ושיפור בסיום

בשוקי ההון והכספים

מאת אלעזר לוין

ירידות קלות ושיפור בסיום — המסחר בשוק המניות התנהל את־ מול באווירה רגועה, יחסית. בפתי־ חה הופיעו הצעים, לרוב קטנים, כמעט בכל המניות. הם נקלטו תוך ירידה שנעה בדרך כלל בין חצי אחוז לאחוז ממחיר השוק. בשני השלבים הראשונים למשתנים נמ־ שכו, ברוב המניות, ירידות קלות. בשלב האחרון של המסחר גבר הבי־ קוש, ובשערי מניות רבות נרשמה עליה. בכמה מקרים אף הביאה ע־ ליה זו לכך ששער הסגירה היה גבוה משער הפתיחה. המחזור היה 2.5 מיליון ל"י, מזה 1.27 מיליון ל"י במשתנים.

ברוקרים בבורסה סבורים כי חלק גדול מהמכירות נובעות מציבור ה־ משקיעים הקטנים, שהשקיעו כמה אלפי לירות. הם מבקשים לצאת מן השוק עם רווחי הון שצברו בשבו־ עות קודמים, או כדי למנוע להפ־ סדים נוספים. חלק גדול מהספקו־ לנטים כבר יצאו מהשוק, הם ממ־ תינים עתה להתחלתה של גאות חדשה, כדי להכנס שוב. יש סבו־ רים, כי משקיעים רבים מקרב הצי־ בור הרחב נוטים עתה „לנטרל" את המניות שרכשו, תוך צפיה להת־ פתחויות בעתיד. דבר זה מסביר את ההיקף הקטן יחסית של הצעים בשלבים השונים.

כמה סימנים מעודדים — לדעת משקיפים בבורסה — על התוקף של השוק, למרות הירידות המתמשכות זה כמה ימים. הירידות אתמול היו קלות ביחס לאלו של ימים קודמים.

כאשר מניות ירדו באחוז וחצי עד שני אחוזים כמחיר השוק, הופיעו מיד קונים שהעלו את השער. הצ־ עים ניכרים (במחזור כולל של 44 אלף ל"י בשני הסוגים) בדלק נק־ לטו תוך ירידה של 1.5—2 נקודות, לאחר עליה הגלולה ביום קודם. כן נקלטו בירידה קלה (פחות מאחוז) הצעים ניכרים בכבלים, שבאו לאחר עליה מתבודה במשך השבוע.

בנייר חדרה היתה ירידה של 12 נקודות במחזור של 13 אלף ל"י, כנראה כהתאמה לירידה בבורסת ניו־יורק. מניות כימיקלים ופוספ־ טים נרשמו מוכרים בלבד, זה היום השני ברציפות, כתוצאה מהודעת המאוכזב על מצב החברה שפורסם השבוע. אתמול היה הצע של 70 אלף ל"י, שלא נמצאו לו קונים.

להלן מהלך המסחר בכמה מניות פופולריות:

● הלפסון־קלור־מאיר למוכ"ז: בפתיחה נקלט הצע של 57 אלף ל"י (תמורה כספית) ללא שינוי ב־ שער — 118.5 נקודות. במשתנים: 117, 116.5, 117, 117.5, 118. מח־ זור כולל (פתיחה ומשתנים) 104 אלף ל"י.

● אודיש: נמשכה ההתאוששות. בפתיחה עליה של 6 נקודות ל־155. במשתנים: 160, 161. המחזור 12 אלף ל"י.

● אפריקה בנות 10: בפתיחה ירידה של 4.5 ל־334.5. משתנים: 333, 332, 331, 330, 333, 335. המח־ זור 21 אלף ל"י.

● הסהרת הישוב למוכ"ז: בפ־ תיחה ירידה של 3.5 ל־244.5. מש־ תנים: 243, 241, 240, 238, 237, 239, 241, 241.5, 242, 243, 242. המחזור 117 אלף ל"י.

● אתא ב': בפתיחה ירידה של 2.5 ל־175.5. משתנים: 174.5, 175, 174.5, 175. המחזור 27 אלף ל"י.

● דלק ק"מ: בפתיחה ירידה של 1.5 נקודה ל־186. משתנים: 184.5, 185, 186. המחזור 36 אלף ל"י.

● כלל תעשיות: בפתיחה ירידה של נקודה ל־132. משתנים: 132, 133. המחזור 14.5 אלף ל"י.

● לפידות ק"מ: בפתיחה ללא שינוי 142.5. משתנים: 141.5, 142. המחזור 23 אלף ל"י.

המחזור באגרות חוב היה כ־2.4 מיליון ל"י. בדרך כלל לא היו שינויים בשערים, חוץ מעליות קלות בכמה סוגים של מלוה בטחון.

מדד שערי מניות בבורסה התל־אביבית 100 — 31.3.67

	3.5.72	2.5.72
כלל המניות	232.21	234.94
בנקים וביטוח	186.96	188.24
מקרקעין	233.44	234.99
תעשייה ומסחר	321.30	326.56
חברות להשקעה	201.05	203.55
חברות נפט	218.62	221.12

שערי ניירות ערך בבורסה התל־אביבית

3.5.1972

מניות			
תעשיה, מסחר ושירותים			
חשמל (ש)	64.5	—1	63.5
אליאנס ב' (ש)	790	—15	
אלקו 1 (ש)	111	+2	109
אלקו 2.5 (מ)	109		109
אלקטרה 1 (ש)	214.5	—0.5	217
אלקטרה 5 (ש)	190	—2.5	
ארגמן (ש)	330	—6.5	
ארגמן (מ)	331.5	—4.5	333
ארגמן רי"מ (מ)	338	—2	335
אתא ב' (ש)	175.5	—1.5	175
אתא ג' (ש)	175.5	—2.5	174.5
אתא משנה (ש)	160	—3	160
בית הרכב (מ)	78.5	—1.5	80
דובק רי"מ (מ)	319	—1	317
קרור 1 (ש)	260		
קרור 10 (ש)	143.5	—2	143
כבלים (מ)	165.5	—1.5	165.5
סריב רי"מ (מ)	131.5		131.5
ספנות (ש)	111		
כימיקלים ● (ש)	74	—6.5	
לי"אפ' רי"מ (מ)	97	—3	
מולר (ש)	197		
נחושתן רי"מ (מ)	237	—2.5	
סבג (ש)	745	—30	
סבג (מ)	795	—14	
פיניציה רי"מ (מ)	114	—4	
מפעלי ניר (ש)	252	—8	348
עסיס ב' (ש)	254.5	—0.5	252
שכן רי"מ (מ)	116	—0.5	
תעל ב' (מ)	182		181
צרד (ש)	90.5	—7	
כספים וביטוח			
אוצר שלטון (מ)	199.5	+0.4	195
איח"י (מ)	284.5	—0.5	
אוצר לתעשיה (מ)	348	—2	348
אי.די.בי. רי"ג (ש)	201	—0.5	200
אי.די.בי. ב' (ש)	234.5		233
בנק אגוד (ש)	224.5	—5	
אפותקי (מ)	183	—1	183
א"י בריטי רי"מ (מ)	193.5		190
א"י בריטי (מ)	192	+0.5	190
דיסקונט א' (ש)	366		360
בנק להקלאות רי"מ (ש)	104.5		104
בנק מזרחי (מ)	128	—2	126
פועלים (מ)	250	—1	248
פועלים רי"מ (מ)	266	—4	
בנק כרמל (מ)	144.5	—0.5	
לאומי רגיל (ש)	310	—1	310
משכ' בנין (מ)	150	—3	149
סחר חוץ (מ)	263		
פ' תעשיה 8% (ש)	86.5	+0.5	
פ' משכ' (מ)	198	—1	
משכ' שכ' (מ)	155	—1.5	155
כלל תעשיות (ש)	132	—1	133
מרכזית ב' (ש)	180		
הסנה (מ)	182	—6	181
ריק"מ' —1. (ש)	212		
ריק"מ' —10. (מ)	118.5		118
ספנות רי"מ (מ)	180.5	+5.5	
ספנות (מ)	170		171
סהר ג' (מ)	174	—6	
צור (מ)	147	—0.5	
מקרקעין ופיתוח			
אזורים (ש)	155	+8.5	161
אפריקה 1 (ש)	370	—2	
אפריקה 10 (ש)	334.5	—4.5	335
הכ' הישוב (ש)	240.5	—6	239
הכ' הישוב (מ)	244.5	—3.5	242
מטעי הדר (ש)	105	—3	105
ישרס (ש)	147.5	—2.5	148
ב' ובנין (ש)	212	—4	210
מהדרין (ש)	157.5	—2.5	156
פרי אור (ש)	182	—4	
אגב"ישי (מ)	117	—1.5	116.5
באות אביב (ש)	90	—0.5	91
ריאלקו (ש)	131	—2	129
רסקו רי"מ (ש)	99	—3	98
רסקו (ש)	75	—3	76
דלק ונפט			
דלק ג' (מ)	200		198
דלק (ש)	186	—1.5	186
ירדן א' (ש)	86	+1	86
חברות להשקעה			
אלגר (מ)	90	—3	90
אלרן (מ)	199		198
פרלים (מ)	204		202
יצוא (מ)	90.5		91.5
פז (מ)	106	—5	108
אמפא א' (ש)	131	—7	134
דיסקונט (מ)	236	—2	234
צח (ש)	201.5	—0.5	202
יפת ב' (מ)	140		
לאומי (ש)	195		195
סחר חוץ (ש)	107	—4.5	105
מזרחי ב' (מ)	108	—2	
פריון ב' (ש)	77.5		
כלל (ש)	120.5	—0.5	121
שוק חופשי			
נפטא (ש)	74.5	+0.5	74.5
לפידות (ש)	142.5		142
לפידות ● (מ)	177	—10	172
מניות בכורה			
אי.די.בי (ש)	207		206
אמישר (ש)	60	+2	
7% בנק משכ' לשיכ' (מ)	118		
6.5% כור (ש)	156	+1	159
7% צים (מ)	251		
מניות הנסחרות במטבע חוץ			
אוניקו א' (מ)			אין מסחר
8% אוניקו (מ)			אין מסחר
7% פ' התעשיה (ש)	217		
6% פ' התעשיה ג' (ש)	168.5	+3	
6% פ' התעשיה גג (ש)	98.5	+0.5	
6% פ' תעשיה גג 1 (ש)	98.5		
בזית (ש)	63		
אגרות חוב		כפירת שינוי	
צמודות דולר			
5% חשא ים המלח (ש)	197.5	+1	
5% אג"ח ים המלח (מ)	103.2	+0.1	
6% חשמל חטיבה ב' (ש)	120.6		
הלפסון קלור מאיר 6.5% אג"ח (ש)	85.5		
הוללים 5	111.1	—1.4	
הוללים 6	111.7	+0.7	
הוללים 7	113.7	—1.3	
הוללים 8	101.6		
הוללים 9	102.5	—0.4	
הוללים 10	104.5		
הוללים 11	102.7		
הוללים 13	103		
הוללים 14	103	—0.1	
הוללים 15	100.7	—0.8	
הוללים 16	100.7	—0.1	
הוללים 17	104.6		
הוללים 18	103.3	+0.3	
הוללים 6 פדיון	112.5	+1.5	
צמודות למדד: קרן זרבית			
מלוה בטחון 1967			
סדרה א'	167.5	+0.4	
סדרה ט'	166	+0.5	
סדרה י"א	166.1	+0.4	
מלוה בטחון 1968			
סדרה א'	145.8		
סדרה ה'	144.9	+0.5	
סדרה מ"א	143.4		
מלוה בטחון 1969			
סדרה א'	140	—0.2	
סדרה ט'	134.6	+0.1	
סדרה מ"א	133.5	+0.1	
מלוה קליטה 1962			
אינדקס 132.6	148.5	+0.5	
מלוה קליטה 1963			
אינדקס 132.6	213.4		
מלוה קליטה 1964			
אינדקס 138.5	194.3	+0.2	
מלוה קליטה 1965			
אינדקס 110.1	176.5	+0.5	
מלוה קליטה 1966			
אינדקס 118.7	146.5	+0.5	

מפתח: רי"מ — רגילות מבוכרות; א' — מניה א'; ב' — מניה ב'; ג' — מניה ג'; (ש) — על שם; (מ) — מוכ"ז; בלתי מסומנות — מניות רגילות; ● — מוכרים בלבד; ✱ — קונים בלבד.

בנק דיסקונט לישראל בע"מ

	מחיר היחידה	מחיר פדיון
ארלון $ 34% אינדקס 66%	120.51	117.59
דקל	350.5	329.0
ברוש	182.3	172.3

המנהל: חברה להשקעות של בנק דיסקונט בע"מ

מפעל לייצור אהלים מתנפחים — בעפולה

המקים: התעשיין ליברמן ✱ חמישית מהתוצרת מיועדת לייצוא

מאת סופרו הכלכלי של „הארץ"

מפעל לייצור אהלים מתנפחים מו־ קם על־ידי התעשיין ליברמן. המפעל יקרא קולאסהה והוא יקבל מענק

עבודות הקמת המפעל לייצור אוהלים מתנפחים

של מפעל מאושר. נרכש שטח של דונם בעפולה להקמת המפעל ש־ חמישית מתוצרתו מיועדת לייצוא. האהלים המתנפחים מיועדים בעי־ קר לכיסוי בריכות שחיה ויאפשרו שימוש בהם כל השנה. והאהלים מ־ אפשרים חימום המים והאוויר בי־ טמפרטורה קבועה.

מר ליברמן מסר כי סקר העלה ש־ בריכות השחיה בארץ מנוצלות לא יותר מ־100 ימים בשנה. בארצות אירופה הבריכות סגורות ומאפשרות שימוש בהן כל הזמן. התקנת האהל המתנפח זולה יחסית, וכל מטר כיסוי יעלה כ־130 לירות. ההשקעה בב־ ריכה כמוצעת תהיה 100 אלף לי־ רות. והאהלים עשויים מיריעות פו־ ליאסטר שייוצרו במפעל בעפולה. והאהל מוחזק נפוח הודות ללחץ אויר פנימי. והאהלים הראשונים יותקנו כבר בספטמבר השנה לקראת החורף הקרוב.

אם יש לך משרד
רהיטי נצר סירני יוסיפו לך יוקרה

הרהיטים שלנו יעניקו לך הרגשה נוחה בעת אירוח לקוחותיך. תהליכי הייצור שלנו חדשניים, אך נשארנו נאמנים למושג ישן — הריהוט חייב להיות חזק ועמיד — הוא נועד לשמש אותך לאורך זמן. הרהוט והעיצוב עולים בהרבה על המקובל, אולם המחירים הנוחים יפתיעו אף אותך. מבחר עצום עומד לשותך באולמי תצוגה חדישים ונרחבים, הוכל למצוא בהם את כל מבוקשך. אנא כבדנו בביקורך.

רהיטי נצר-סירני

תצוגה ומכירות:
תל־אביב, רחוב החשמונאים 91, טלפון 252884
חיפה, דרך העצמאות 59, טלפון 521387
ירושלים, רהיטי כהדי, רחוב בורש 6 טלפון 222767
המפעל: קבוץ נצר סירני, טלפון 965671

הודעה
לתושבי הערים בני־ברק, בת־ים, חולון, גבעתיים, תל־אביב ורמת־גן

עם התקרב עונת דגירת היתושים מתבקשים התושבים להקפיד ולחסל כל כלי המשמשים מוקד לדגירה:
א. להריק מים עומדים ממיכלים, חביות ובכלל, בגובה של 2 ס"מ בלבד. לנקז כל שלוליות בחצרות ובגנות
ב. לתקן כל כתם באדמה הבור או שקע ...
ג. ... להחליף חלחול ובורות נפט
ד. ... לצקת נפט ...

זבנג בעל ריח עדין, משמיד יתושים, זבובים וחרקים ומונע חדירתם לבית
תן להם כבר עכשיו
זבנג...וגמרנו

מוצר מצוין של כמובן

מרכז הקבלנים והבונים בישראל
שמח להודיע כי
תחנת הייעוץ לקבלנים
הפעלת מטעם המוסד להכשרה, השתלמות וייעול בענף הבנייה
ובשיתוף עם מרכז הבנייה הישראלי, — התחילה בפעולתה.
מהנדס התחנה מר יונה בר־שלום עומד לעזרת הקבלנים בבעיותיהם בעבודה.
מקום מושבו במשרדינו, תל־אביב רחוב מקוה ישראל 18, טלפון 614701.

היריד הבין־לאומי תל אביב 1972
הבניה המתועשת בעולם
תוצג לראשונה בארץ
ביריד הבין־לאומי של תל־אביב 1972
„אדם ומעונו"
בתים טרומיים, בתים מוכנים מבטון, עץ, אסבסט וחמרים סינטטים וחידושי בניה יוצגו במסגרת היריד.
כן יוצגו בביתנים לאומיים ובביתנים כלליים אלפי מוצגים מישראל ומארצות אירופה, אמריקה והמזרח הרחוק, ובהם מיטב חידושי הבית.

יריד המזרח
גני התערוכה
אדם ומעונו
MODERN LIVING
23.5-10.6.1972

כתיבה במכונה
תלמדו היטב ב־12 שעות
בבית הספר למסחר
"רימון"
ת"א, דיזנגוף 85, טל. 226017
שיטה עיוורת, פיקוח ממשלתי

למכירה
מפעל קטן
עם טכנולוגיה מתקדמת
מתאים עבור קיבוץ, מושב, משקיה.
לפנות ת.ד. 1334 ת"א, למספר ד'/26922

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

כוכבים ומזלות

מאת הדה בוש

הצגה לנוער בירושלים

להקת במתצשורה, להקת הדרמה המרכזית לנוער מיסודם של אגפי הנוער והספורט במחלקה לחינוך של עירית ירושלים ובשיתוף מרכז הנופש ביער ירושלים, מעלה זו הד שנה השלישית הצגות לבני הנעורים בבירה. ב־1970 היתה זו ההצגה הד סקספירית „כטוב בעיניכם" בבימויה של רחל שור. ב־1971 „אהבה של יובל אורי", אגדה סינית מאת היר סיונג, בבימויו של א. קולניק. הד שנה יעלה על המסך מחזור מאת יעקב רוטבליט ואילן נובקוביץ ב־ שם „מלכות בעבור קתרוס" בבימויו של א. קולניק, אגדה על מלך בלי ארץ המחפש ארץ בלי מלך, שעו־ רים לידו ילדי עיר הגמל, נתיגיו. יטלו חלק בהצגה, כ־40 בני נוער מכל שכונות העיר וערבריה, בגילים 13—17.

להקת „במתצשורה" איננה תיאט־ רון מקצועי. תכליתה להחדיר את תרבות התיאטרון בבני הנוער ב־ ירושלים. הנערים והנערות עוברים קורסים שנתיים במשחק, תנועה, אי־ פור ופיתוח קול. הודים יתדיו ב־ הצגות ומשתתפים בהרצאות על נושאי דרמה. השאיפה איננה להפוך לבית ספר מקצועי לשחקנים, אלא ליצור קהל אוהדי תיאטרון בבירה.

הצלחה ללהקת ירושלים למחול בן זמננו — באיטליה

להקת ירושלים למחול בן־זמננו, חזרה ממסע הפעה רביצי על פני איטליה.

הלהקה, בהנהלתה של חסיה לוי־ אגרון, הופיעה ב־14 מקומות על־ פי הזמנת המועצה האיטלקית להד פצת המוסיקה והאמנות ומשרד הד תיירות האיטלקי. הלהקה, המונה עשר רקדניות, כולן בוגרות האק־ דמיה למוסיקה בירושלים, הופיעה במשולב עם הכנר יאיר קלס. הציגו במילנו, פיזה, סן־רמו, טריאסט, רומא, פרנו ועוד. הופעות הלהקה כללו שתי תוכניות. האחת עסקה ב־ היסטוריה של הריקוד, לרבות קטעים של מחול בן זמננו, והשניה כללה יצירות מחול בן זמננו, רובן מבו־ ססות על נושאים יהודיים או יש־ ראליים.

להקת „חופשה על הקרח" תופיע בהיכל הספורט

להקת „חופשה על קרח" תגיע ב־ חודש הבא לישראל מסיבוב הופעות באירופה. משתתפים בה 92 מחלי־ קים ומלווים אותה כ־30 נגנים, עוב־ די במה וחשמלאים. משטח הקרח יותקן ב„היכל הספורט" ביד אל־ יהו.

בהצגה שמונה חלקים, לכל קטע סיפור־עלילה שונה.

ההצגה מיועדת לכל הגילים ויש בה קטעי אקרובטיקה. שוב יופיעו „צמד המלחים" המשעשע בקטעי אקרובטיקה חדשים. ההצגה בבימה בידי סד שאפל, במאי ומוליק מק־ צועי.

מייק ברנט יופיע בארץ

הזמר מייק ברנט עומד להגיע ל־ סידרת הופעות בירושלים, תל־אביב, באר־שבע וחיפה. תלווה את הזמר תזמורת הכוללת את להקת „האר־ יות" ושלישיה קולית של בנות „אלינה".

„בדרך למוסד סגור" בבימות

הליהוק הסופי להצגת „בדרך ל־ מוסד הסגור" שתועלה על־ידי „בי־ מות" נקבע בימים אלה. משתתפים בהצגה: עדנה פלידל, נועה יצחקי, עדה ספיר, יוסי פולק, שמעון לב־ ארי, טוביה צפיר, זיסא גולד, אל־ קיים דורון, רפי נתן, יעקב זוהר, דוד לוי, יצחק נאמן, אדי מוכתר. הצגת ההרצה הראשונה מיועדת ל־12 לח.ז.

*

הצגת „מר סליק" בהפקת תיאט־ רון גיורא גודיק ירדה מן הבמה מחוסר קהל.

קונצרט רומנטי בערי השדו

20 נגני כלי־מיתר של האנסמבל הקאמרי הכינו תכנית נפרדת ול־ תקופה של כשלושה שבועות תצא קבוצת המיתרים למסעות בלי קבו־ צת הנשיפה, העומדת להכין תכנית משלה.

נגני כלי המיתרים יופיעו ב„ערב רומנטי", תכנית שנועדה במסגרת „רשת קונצרטים" בדימונה, קרית־ שמונה, ערד, אורים, שבי־ציון, פר־ דס־חנה, בית ברל (ליד כפר סבא), גבעת ברנר, קרית ביאליק ועוד.

הכנית הקונצרט: מנדלסון — סימ־ פוניה מס' 9 בדו מינור; שוברט — „ארפג'יונה" לוויולה ותזמורת כלי־ קשת בעיבוד ג. שטיינברג; צ'יקוב־ סקי — חמישה שירים בעיבוד יואב תלמי; צ'יקובסקי — סרנדה בדו מאז'ור אופ' 48.

סולני הערב הם: הזמרת רמה סונגב בשירי צ'יקובסקי והוויו־ לבריטון בפונטה מאת שוברט.

הצגות „מרתף" בקולנוע פריז

תיאטרון „מרתף" עומד בלילות שבת באולם קולנוע „פריז" שברחוב הירקון. ימשיכו בהצג מסהובבי ליוסף מונדי ו„תות פית" מאת עליזה ברוך, בהש זכריה טובי, יצחק נאמן פוכס.

עד כה לא קיימה עירית ת הבטחות שניתנו ללהקה לה לאולם מתאים להצגותיה.

ד"ר ברנארד אורח „ואריייט"

בנוכחות כוכבי קולנוע, בעלי חב־ רות סרטים, במאים ומפיקים נע־ רכה בניו־יורק הוועידה העולמית של וראייטי — בהענקה את ה־ פרס השלישי לסניף וראייטי היש־ ראלי. הגב' אורה טבת, מנהלת הסניף הישראלי, ומר חיים הרצוג הניכנה על ראשי פעליו, קיבלו את הפרס אישית מידי ד"ר כריס־ טיאן ברנרד. בהזדמנות זו בענה ד"ר ברנרד להזמנה להשתתף השנתי של המועדון הישראלי רך בנובמבר 1972. בוועידה תית העולמית השתתפו 54 מרחבי העולם.

סניף וראייטי בישראל נו 5 שנים. בשורותיו פועלים מתנדבים באיסוף תרומות ל ילדים מקופחי גורל.

ענבל תציג בחאן הירושלמי

הכוריאוגרפית רינה שרת החלה בימים אלה בהכנת יצירת המחול „נמרוד והכתונת" בתיאטרון מחול „ענבל", אשר תועלה במחצית מאי. „נמרוד והכתונת" (מוסיקה — אל־ ברט פיאמנטה, תלבושות — דוד שריר) הינו מחול הבנוי על האגדה המספרת על דמותו של נמר הצייד.

תיאטרון מחול „ענבלי" הופעות שבועיות ב„ח ירושלמי". התיאטרון מופי רה מדי יום רביעי בתכני רית המעובדת לתיירים כע קלור של החאן.

חדשות רדיו וטלוויזיה

מאת עוזי בנ

כיצד להתגבר על תקלות

בבית הטלוויזיה מבקשים לתרגל מהלכים המיועדים להתגבר על תק־ לות בשעת השידור.

הצורך לעסוק בכך הומחש ביום שני השבוע, בעת שידור מבט לחד־ שות שהיה זרוע בתקלות ושיבושים. סרטים בלתי ולהאנשים שובצו במ־ הלך המהדורה והאחראים על השי־ דור היו אובדי עצות.

הסתבר כי הבימאית ועורך ההפקה של המהדורה שגו בכך שלא סימנו את סיב הסרטים המיועדים להקר־ נה. מנהל מחלקת החדשות, מר צבי גיל, מפקח הבמאים מר יוסף צמח ומנהל הטלויזיה מר ישעיהו תדמור, דנו בעניין ובבציות העקרוניות ש־ הוא משקף.

סוכם כי יש לתרגל את המגישים והמפיקים כיצד להלך באלגנטיות מרגעי מבוכה הנובעים מתקלות. כן יקפידו על שעות הסגירה של המה־ דורות כדי למנוע שרבוב חומר ברגע האחרון.

תחרות סרטי אקטואליה

מנהל החדשות בערבית בטלוויזיה מר יוסף בראל, יצא לאירופה כנ־ ציג רשות השידור בחבר השופטים בתחרות הבינלאומית לסרטי אקט־ ואליה מטעם סירות השידור הצרפתי.

מטעם הטלויזיה בישראל נשלחו משידוריה לתחרות: „אבא שלי" של יקותיאל שמען (בעברית) „ביקור־ קיד" — של יוסף בראל (בערבית) „צנח" של רון בן ישי (בעברית).

החלפת כתבים

בסוף השנה יחולו הכינויים הבאים באיוש כשלות כתבי רשות השידור בחו"ל: נקימן רוגל יוחלף את ידון לנגדון בפריז. ידון לנגדון יהבנה דובר רשות השידור. דן בן ישי יבוא במקום עכום גורן בבנן. יעקב אחי־ מאיר יחליף את יגאל לוסין בניו־ יורק.

שידורי „יום ירושלים"

תכנית מיוחדת ליום ירושלים ת־ שודר ב־11 במאי בשעה 22.06 ברד־ יו (רשת א'). התכנית תביא היבטים שונים של מפגש ערבים ויהודים ב־ ירושלים המאוחדת. ייכללו בה תח־ זיות על עתידו של שיתוף הפעולה בין שתי אוכלוסיות, וכן קטעי דוקו־ מנטציה בסוגיה זו מהעבר.

בין המשתתפים: ראש עירית ירו־ שלים טדי קולק, שייך יוסף גבאר, ד"ר משה ליסאק, חנוך סמית, סגן ניצב אברהם תורגמן, עיצב בשאף (בגהל הבוהד לביכוח לאוני בבד רת ירושלים), שלמה שושני ותושבים ממזרח העיר וממערבה. עורכת ומפי־ קה: רעיה דניאל.

ניחוחי חציר 1972

מסדרי הטלויזיה הורדיו בחג השד־ בועות יכללו הקרנת המופע „ניחוחי חציר". שיצולם ויוקלט ביום איחוד ירושלים באולם התיאטרון החדש ב־ בירה. ישתתפו בו 24 שירים חדשים

צמד „מי הוא מי" בהה־איתן שיופיע ב„ניחוחי חציר" 1972

— יצחקהם של אנשי קיבוצים. משתתפים התזמורת הקאמרית של הקיבוצים, תזמורת כלי הנשיפה של בוגרי לפיק, תזמורת ניחוחי הציר, להקת מחול בין קיבוצית, ועשרות זמרים והבורות זמר.

המנהל המוסיקלי בהה וילנסקי. ביבוי — צבי הפרוני מקיבוץ יפעת, הפאורה — רוני רבב מקבוץ מורג, עורך ומפיק יואל רקב. ביפוי למלי חירה אילן גוייטין.

„נמרים" על האי הקטן

שלושת החיילים היפניים שנקלעו בהלך המלחמה לאי קטן ובבודד אינם יודעים שהמלחמה נסתיימה זה כבר, וממשיכים את היותם כחיילים לכל דבר כשאיבת המלחמה חנבבת עליהם.

בעבור שנה נהרגים רק שניים מבין השלושה ואז מתפתחה ביניהם מלחמה מסוג אחר. סיפור זה הוא נושא מחד־ כיתו של אהרון דין „הנמרים".

בתכנית משתתפים: זאב רוזה, גד־ עון כסר, שלמה ויסיצקי, מגען לב ארי וגד קינר.

התכנית תורגם ועובד על ידי אי־ ריה באר ובוים על ידי [illegible] הוא יובא לשידור [illegible] רבה ברשת א' בשעה 11.06 במסגרת הבירור „המסך עולה".

מסביב לעולם בשישים רגע

„סביב לעולם בשישים רגע" הוא שם של תוכנית חדשה בעלי צהיל שתשודר ביום שני הבא בשעה 10 בלילה. אל האולפן ביבא משתתף שעליו להקיף את מוזר הארץ [illegible] עם שבעת אתרים. אל אחת מכבע ההנחגה הוא בזיג תוזכה ל־ מוים (קטעי מוסיקה, כתוות, סיפו־ רים של כאתרים וכו').

לרוכת המבחוד צעת יינצן לפי בעודותו המבוקש בנקודת [illegible]. מי שעבר את שבע התחנות יזכה בת־ קודת הבטבא יוזכה ב־500 ל"י (תי־ בת צ'ק). אם המתבוד נכשל באד־ חד התחנות, ניהיה חלק מבשבע הפר־ המתבוד הראשון יהיה המהנדס אד־ וון בונן.

עורכים: פרדי נאור ואב צור. מפיקה: פנינה בת צבי. בגיל במד־ כי פריגן.

ס. יזהר ב„שולחן עגול"

תרומת בית־הספר לצימצום הפער החברתי בארץ תידון במסגרת „שולחן עגול" ברדיו (רשת א') ב־8 במאי בשעה 20.10. בין המשתתפים: ד"ר אברהם מינקוביץ, הסופר יזהר סמי־ לנסקי, חדווה איש שלום, שלמה בן אליהו. המנחה — חיים אדלר. עורכת ומפיקה — אסתר הגר.

„שידור בכורה" הפסנתרנית רות פא

במסגרת „שידור בכורה" ברדיו (רשת א') תנגן הפסנתרנית הצלה מבולגריה רות פארדו ביום ד' הבא בשעה 15.30 יצירות משל מוריס ראבל, חסלין סטריאבוב, בארטוק ד שופן.

רות פארדו בוגרת האקדמיה למוסי־ קה שבעיר סופיה. בתקופת לימודיה זכתה פעמיים בפרס ראשון למוסיקה של מלחינים בולג הופיעה ברסיטלים ובקונצר עם התזמורת של האקדמיה, כו תזמורת הפילהרמונית המלכ סופיה ועם התזמורות של לובדיב.

את לימודיה באקדמיה סי סיינות ובנהרה לשמש כמו קה קאברית בקונסרבטורי לפסנתר באקדמיה למוסיקה בו בזמן הבשיכה לתת קונצ רחבי בולגריה ואף הקליטה יו בולגריה. בשנה 1967 נ ריס לייצג את בולגריה בל בינלאומי של ברצלונה ל טיבו.

באוגוסט 1971 נשלחה ל סעם הממשלה הבולגרית בשטח האינטרפרטציה המו פסנתר ומוסיקה קאברית עם מגלוב ואנריקו מינרדי עלתה ארצה.

שביתה מבויי ב"שעה השלי

כה הם הנודדים לנבוי סובי עבודה. האב אפי: כהם וכיצד? בבאליה או ידון צוות [illegible] בן אהרון, נציגי מבצבד ההסתדרות [illegible]

בסגרת התכנית יוקרן הבה הגדולה" שהופק ע' הנוסק בשביתת פועלי : זה בויימה שביתה של בליברפול.

התכנית תוקרן ביום ד' בשעה 20.20. כפיקה: נפ: במאי: צבי דורנר. מנחה: פורה.

שינויים במהדורת החדשות

אנשי מחלקת החדשות בטלויזיה מעריכים בחיוב את השינויים שהונ־ הגו במתכונת מהדורת החדשות החל מראשית החודש שעבר.

*

עיקרם של החידושים: מסירת תמ־ צית החדשות בראשית המהדורה; הק־ רנת רקע של הדמויות עליהם מדבר הקריין.

* שיפוע בצילומים ערכניים של האישים שעליהם מדובר במהדורה.
* הכללה מספר גדול ככל האפ־ שר של כרטאים בכל מהדורה.
* הקפדה על איזון בזיות מה־ נעשה בארץ והצורה לה. שילוב תד־ קירים קצרים (כלול דקות) על נושאים בקוסיים במהדורה.

בנוסף לכך משתדלים אנשי מחל־ קת החדשות להגביר תכנית מפודכן ב־ מהדורה השניה של יומן השבוע בעד־ באי שבת ולא להסתפק בחזרת הגמ־ צע וזהו להזמר שהוקרן בליל שבת.

רקע 72

התכנית הבאה של „רקע בדי תכ־ סוק בביקור הנשיא ניכסון במוסקבה. „רקע 72" באה לסקור מדי חודש באופן יסודי נושא מרכזי במהדו־ רות החדשות של אותו חודש. אורכה — 45 דקות — כאשר דיון בקיף יהבית וביטוי יזואלי עשיר בנושא שעמד במרכז ההת־ ענינות. התכנית הראשונה הוקדשה לערבי יהודה ושומרון על רקע הב־ חירות בגדה ואילו התכנית הבאה, בסוף חודש זה תוקדש לביקור נשיא ארה"ב במוסקבה.

שידור ישיר מירדן

מנהל מחלקת החדשות בטל־ ויזיה מר צבי גיל, יקיים היום בירור נסיבות העברת שידור בחיית אפולו 16 בטלויזיה הי־ רדנית אל המסך הקטן ביש־ ראל.

הלק בכוחית החללית צולם כפי שהופיע על המסכים הי־ רדניים ושולב במהדורת החדשות הישראלית. ואילו החלק השני שולב תוך כדי שידור המהדורה באופן ישיר. זואת בניגוד להוד־ אות קבועות האוסרות שידור ישיר מירדן או בכל תחנה אחד־ רת. נראה כי התקלה קרתה ב־ של חוסר תיאום בין הצוות היים גיל לביטאי פנחס הר זהב.

מה יקרה לבעלי הרכב בישראל בשבעה ביולי?

מיהו בעל הרכב בישראל?

לצורך התחזית ניבנה הצגת את דמותו האופיינית של בעל הרכב בישראל: גבר בשנות ה־30—40, בעל מקצוע חופשי, או מנהל, בעל מכונית בסדר גודל של 1800 סמ"ק ומעלה.

ביום שישי ה־7 ביולי 1972 יצא בעל הרכב מביתו רענן, לבוש קייצית ומגולח למשעי בשעה 7—7.30 בבוקר אל יום קיץ אופייני אשר לדברי החזאי יבטיח טמפרטורה של 30° עד 35° הוא יכנס למכוניתו, יתניע אותה, יתחלב בזרם התנועה ויתחיל את ה„סאונה" של הבוקר.

הוך לקות כבפר התלוק הרצבנה. הזיעה הקלה מבצחו אל עיניו, החולצה המבוצצת תידבק לגופו המיוזע, האודר השם המגיע מן החלונות הפתוחים לא יספר את המצב. פקק התנועה בצומת נראה מתמשך לאין סוף, מחוני הטנקון נפים בצלהולים וצפירות המגים כאחד כרובות [illegible] את תיפי האוזניים. המכונית שלפניו איננה זזה. מה זה? נוגן כבר! ידו של בעל הרכב הי־ שראלי להבתת של הצופר. כן, גם הוא כצבוק למשהלת המהודדת הישראלית. הרמזור בתהליכו צהוב... ירוק... יספיק לעבור? לא יספיק? אדום! עצור! הדיקה מפצים צרימה. לעזאזל! לא הספיק! ה־ מכוהה ישונה כזיעה. אוף איזה יום חם!

9.30. שוב במכונית הלוהטת. ה־ זיעה מציפה אותו שוב, הגבל עו־ לה בו הכביש הלוהט בקשה על הראות, לוב פקק תנועה. העשן ה־ נפלט מכלי הרכב, מחניק ומעצבן. מה קורה בעיר הזאת? מתי יסללו כבר כבישים נורמליים?? פועלים היום ביפעת „אזהם", אף... איזה חום! [illegible] 11.30 שוב בעבודה, לסבי קר! איזה חום... צריך לשתות... שלג... [illegible] 1.30 בצהריים... [illegible] או לארוחת צהריים... [illegible] זאה... היתש... הכוס... ייב... אפשר להתעלף... הבריאות...

[illegible] הרכב בישראל ב־7 ביו [illegible] וכבל יום קיץ חם לפני [illegible] צפוי לקרות אך לא קיי

כיצד ניתן למנוע זאת?

כיצד תוכל להגיע למקום עבוד־ תך רענן, נקי והגייש? כיצד תוכל להגיע בצבעך בבישת עצ־ בים, גם בתנאי תנועה האקלים ק־ שים מן הרגיל? כיצד תוכל להי־ כיר על סידורך הגופני ועל בריא־ ותך וכיצד תוכל לשפר את יעי־ לותך בעבודה גם בימי הקיץ הד־ לוהטים ביותר?

התשובה פשוטה ביותר: חייג 38906 או 37157, או פנה ישירות אל „אויקור" בע"מ, רח' שבח 1 ת"א, בין השעות 7 בבוקר עד 7 בערב, קבע פגישה עם אביגדור וולברג, או הנן קרבט מנהלי [illegible]

אתה תויבה בי כן [illegible] בעלי הרכב בישראל [illegible] לא יקרה לך!

כהום, צבבנו ביותר [illegible] הגיע בעל הרכב למקום עבודתו.

הצצה בלות הפגישות תיוכי — לנצאלה, בציפה אצל אלון בשעה

(ב.)

ירושלים
אדיסון — קומפנירוס
אוריון — הקשר הצרפתי
אורנע — נערת הטלפון והבלש
ארנון — מהפשים את צ'ארלי
הבירה — מישהו מאחורי הדלת
חן — קוראים לי טריניטי
ירושלים — אני אוהב אותך רוזה
סמדר — קרומבל
עדן — איש קטן גדול
רון — הלחישה שבלב

חיפה
אורה — אני אוהב אותך רוזה
אוריון — שעון מתקתק בסיפוני
אורלי — הבית בצל העצים
אמפיתיאטרון — הקשר הצרפתי
ארמון — גבעה השטן
בית רוטשילד — שבילי התהילה
גלי־אור — ספינות התופת
חן — הלוחמים לנצח
כורית — קרוון הגדול
כירון — פרחן בניו יורק
עצמון — קורא ם לי טריניטי
עממי — מכונת האהבה
פאר — פזד עוור
רון — הארי המזוהם
שביט — שני גברים בדירה אחת

קריות (חיפה)
אורות — הכלאך; וחמשת הכרשתהם
בית העם — ב'ז
היובל — ג'ין אייר
זהר — בתו של ראיין
יובל אור — הסורף
ניצן — אליבי לאשה
סביון — ב'ז
ספיר — ברקרו

נתניה
אסתר — אני אוהב אותך רוזה
יגיל — המיועד לרצח
שרון — כנר על הגג
סמודיו — שדרות רום
שרון — כנר על הגג

חולון
ג'י — הפרפרית

ראשון־לציון
תפארת — הצגת תיאטרון

הרצליה
דוד — נישואין בהרצה
היכל — עשי לנו אהבה
תפארת — המעגל הסגור
דגניה — סרט תורכי, אמי ואני

חדרה
גן־זהר — הטורפים

רמת־גן גבעתיים
אורדע — טריניטי
אורלי — נסות הרופאים
אואזיס — כנר על הגג
ארמון — יהלומים לנצח
גל־אור — מצרה לצרה
הדר — נתצ'ה הנגריל
לילי — שירת נורבגיה
רמה — לילי המוהדה
רמת־גן — ידע הבשורים
שבים — על סף ביתך

פתח־תקוה
אורון — אקודת הנקמות
הדר — עיר המבורים
שלום — נתצ'ה והנגריל
היכל — הלחישה שבלב

רמת־השרון
ארמון — נתצ'ה הנגריל
רינה — קוראים לי טריניטי

בת־ים
אורנים — הבריחה הגדולה
בת־ים — התקוה הלבנה
עצמאות — המלאך נגד המאפיה

יפו
נגה — הנשרים הם רעבים
צליל — מבצע חן קשה

תל־אביב
אופיר — הארי המזוהם
אורלי — אני אוהב אותך רוזה
אלנבי — זרע אנדרומדה
אסתר — נערת הטלפון והבלש
בן־יהודה — גבר אירוטי
גורדון — הבית בצל העצים
גת — בלדה לג'ו היל
דן — המושתהים בעקבותיך
הוד — חבר שלי
זמיר — האני קולדר
חן — הסיכה ההולנדית
קרישדיון — בושידו
מוגרבי — נתצ'ה הנגריל
בקסים — הפרס
מרכז — הלפיד והתח
מתמיד — הורד ראשך גבר
סטודיו — דקמרון
עדן — באוזאר
פאר — המקשר
פריז — הבכיכה בעור החמור
צפון — ספור אחד של פשע
רמת־אביב — בלש ושמו שאפט

תכלת — הקונפורמיסט
שדרות — מילכוד 22
תמר — בלדי ממה

תיאטרון בימות
אלף לילה ולילה
אגדות המזרח, שירי שחוקים ומשלי ערב
הצגתם של מיכל אלפורד ודן אלמגור
מוסיקה: יוסי מרחיים
הצגות בכורה
גבעתיים יום ו', 12.5 שביט 9.00
פרדס חנה יום ב', 16.5 דקל 9.00
ק. ביאליק מוצ'ש, 18.5 ● חולון ארמון 19.5
לתושבי תל־אביב והסביבה
מוצ"ש, 6.5, יום ד', 10.5, יום ה', 11.5 — נחמני לילדים בלבד
בדרך למוסד הסגור
ONE FLEW OVER THE CUCKOO'S NEST
הקומדיה המסעירה ביותר של בימות ברודווי כיום
במאי: לי כנקוביץ עברית: דן אלמגור
הצגות בכורה:
באר־שבע יום ב', 15.5 גילת 9.00
גבעתיים יום ה', 18.5 הדר 9.00
הרצליה יום ו', 19.5 דוד 9.00
ירושלים מוצ"ש, 20.5 בית־העם 9.00
לתושבי ת"א והסביבה, יום ג' 16.5, יום ד' 17.5 — נחמני 8.30 למבוגרים בלבד
לתושבי תל־אביב — כרטיסים במשך חודש מאי במחירים מיוחדים — 4.5 ל"י, 5 ל"י, 6 ל"י ב„לאן" — 231655. ובתוך המשרדים.
המפיק: יעקב אגמון

הערב בבית לסין
„400 המהלקות" — 7.00
— בימוי טריפו
„כוכב הקופיב" — 9.00
הקופה פתוחה מ־5.30

בכל כריסטי — אלן ביטס
בסרטו של ג'וזף לוזי
המקשר
הכלכ זכה בפרס דקל הזהב בפסטיבל קאן 1971
פאר ת"א (7.15—9.30)
שבוע 3

גלריה גרפיקה 3
דרך הים 8, חיפה
מציגה
אקוורלים של
אריה רוטמן
הפתיחה שבת 6.5.72 ב־6.30 בערב

תאטרון ירושלים THE JERUSALEM THEATRE
ניחוחי חציר 72
פסטיבל הקבוצים
יום ה' 11.5 ב־8.30
תיאטרון עירוני חיפה
חפץ
מוצ"ש 13.5 ב־8.30
עם תום ההצגה יתקיים דיון פומבי
בהנחיית הסופר והמחזאי ישראל אלירז
ובהשתתפות:
פרופ' עדי צמח,
הבמאי עודד קוטלר,
השחקן אמנון מסקין,
המבקר מיכאל הנדלזלץ.
כרטיסים במשרדים ובערב בקופה
תערוכת פריס
יום יום עד 15.5
מ־10.00—1.00, 4.00—8.00
יום ששי 10.00—2.00
התזמורה קו 15
הנייה כובסתות

תיאטרון ישראל
הערב 4.5
הבימה:
כמסכוין:
תל־אביב האולם הגדול
הבית:
תל־אביב האולם הקטן
הקאמרי:
הכוחר מונציה:
תל־אביב
הן לא תקחתו עמך:
חיפה
התיאטרון העירוני חיפה:
חפץ:
ת"א צוותא ב־9.00

ערבי תרבות — בביתן האמנים
רח' אלחריזי 9, ת"א
א. הערב בשעה 20.45 תתקיים הרצאת הצייר רן שחורי על הנושא אמנות וטכנולוגיה" (בלווי שקופיות).
ב. ביום חמישי, 11.5.1972 בשעה 20.45 ערבי־סרטי אוונגרד", סרטים מיצירותיהם של האמנים: א. אילת, ר. לביא, נ. מילת, פנסי, ר. שחורי, ה. שלזמאק.
הציבור מוזמן.

להקת מחול בת־דור
„...זו היא אחת הלהקות הטובות בעולם של מחול בן־זמננו..."
סאנקי שיבון טוקיו 17.1.72
„...ג'נט אורדמן הגישה הופעה מבריקה... מירצה הבלתי נדלה וחילופי האורה המהירים כחילופי זיקית היו נפלאים..."
סינגפור 22.1.72 נירנשין
תל־אביב תיאטרון בת־דור
יום א' 7.5 ב־8.30 בערב
בתכנית: אטיודים כוריאוגרפים, מתכתיות, דגש־עכשיו, שירת דבורה.
יום ב' 8.5 ● יום ד' 10.5
בתכנית: קולות, במערה היער, בניא צלמות אשירה לך אהובתי, הציפיה.
קבוץ גבעת חיים אחוד יום ג' 16.5 ב־9.00
כרטיסים להשיג בבת־דור אבן גבירול 30 תל־אביב, טל. 263175 ובערב ההופעה בקופה טלפון 263178.

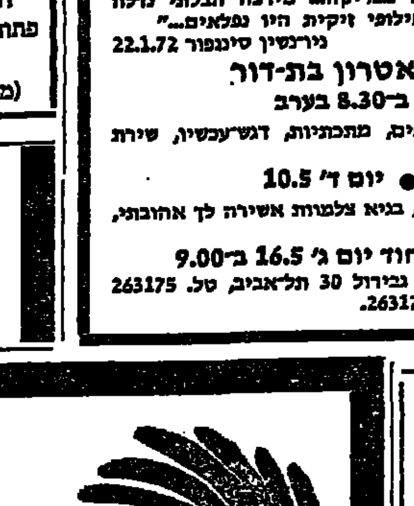
פגודה
מסעדה סינית
מיזוג אויר מלא
הנהלה וטבח סיניים
פתוחה לארוחות צהרים וערב
חיפה — בת גלים
(מול הבריכה) טל. 524585

האופרה הישראלית מציגה
מחזמר מאת שוברט
DAS DREIMÄDERLHAUS
הצגת בכורה 10.6.72
מכירת הכרטיסים המוקדמת החלה

סינרמה

7.15 — 9.30

האופרה הישראלית
הצגה מיוחדת
29/5 — תל־אביב
קאבלריה רוסטיקאנה
פאליאצ'י
בהשתתפות אמנים אורחים.

אמני המתח שהגישו לכם את:
"הציפור עם כנפי הבדולח" מגישים את סרט המתח העולה על „פסיכו"
„החתול בעל 9 הזנבות"
"CAT O'NINE TAILS"
מותח פי 9 מכל מה שראיתם עד כה!
* ג'יימס פנציסקוס * קארל מלדן
* קטרין ספק
הצגת בכורה ארצית ● ממוצ"ש, 6.5.1972
בקולנוע "צפון" תל־אביב


שפיניסטים
לתושבי תל־אביב
במוצ"ש 6.5
בית לסין ב־9.30
יבנה 9.5
„מרכז לתרבות" 8.30
מבטן 10.5
„הורי" 8.30

קולנוע „תל־אביב"
הקשר הצרפתי
שבוע 13
הסרט הטוב ביותר שזכה ב־5 פרסי אוסקר

רק 5 הופעות בישראל
התזמורת הקאמרית של שטוטגארט
בניצוחו של
קארל מינכינגר
10.5 תל־אביב — היכל התרבות
13.5 ירושלים — בנייני האומה
14.5 אילת השחר — יד לבנים
15.5 רחובות — מכון ויצמן
16.5 חיפה — תיאטרון ארמון
אמרגן ה.מ. רוברט
כרטיסים: תל־אביב: „אדניה"; ירושלים: „כהנא"; חיפה: „כיבה"; [illegible]

נביאי החורבן

קולנוע
מאת יוסף שריק

...הו סרט הפלילה הראשון שעלה ...לינים ואשר גיבורו אינו סופר־ ...ן ולא נער־בוקרים אשר הגי־
...הה שלו אינה כוכב זמר, או ...ול אלא חיידק. ...אני מזכיר כוכב מחול־ וזמר כיוון ...„זרע אנדרומדה" הופק ובויים על ...רוברט וייס שיצר את הלהיט

הקופתי „צלילי המוסיקה" בהשתת־ פות הכוכבת ג'ולי אנדריוס שאחרי־ כן הופיע בכשלון הגדול „הכוכבת". רוברט וייס יצר עוד מחומר שובר קופות — „סיפור הפרברים", רובו של זרע אנדרומדה" כתרחש במע־ בדה תת־קרקעית סודית שנבנתה כדי לחקור ולהרוג את החיידקים ה־ רצחניים, ארבעת המדענים האמרי־ קאים — שלושה גברים ואשה — אינם יותר מאשר מכשירים הנש־

"זרע אנדרומדה", קולנוע אלנבי, ת"א

מעים לפקודות של מושב כלתי־ נראה וכל יכול.
הסרט מבוסס על ספר המדע ה־ דמיוני של מייקל קריכטון „אנ־ דרומדה", והו אחד מן הסרטים ה־ מזהירים אותנו כי ניכחד מעל פני האדמה אם לא נשנה את דרכינו.

הוליווד חורשת

הפעם אין האיום לקיומנו בא מ־ פצצת אטום, לא מזיהום הסביבה, אלא מחיידק שבא לכדור הארץ על ספינת חלל שחזרה מן החלל ה־ חיצון. החיידק קטל את כל תושבי עיירה אמריקאית מחוץ לזקן שיכור ותינוק בוכה.
מעניין כי במאים החלו נוטלים לעצמם תפקיד של נביאים תנ"כיים ומעניין כי הם יהודים — לא ב־ מקרה — כמו סטנלי קובריק („2001") ורוברט וייס.
בראותכם את הסרט תיוכחו כי רק חברה גדולה כמו יוניברסל ב־ הוליווד רק במאי בעל נסיון רב בעזרת תקציב של שבעה מיליונים דולרים, יכלו ליצור אותו.
הטכניקה מצויינת. כל תצלום מעיד על הרצון להגיע לשלמות של ריאליזם „מצד אחר, זו הוליווד חד־ שה, אין אף כוכב בין השחקנים. במקומם באו בוריס לבן שבנה את המעבדה המרתקת ודוגלאס טראמבל שיצר את עקומות מספרים מסתור־ ריים.

תמונה מעוררת חלחלה

רוברט וייס, שאינו אדם צעיר, אוהב להקיף את עצמו באנשים צעירים בהזרימו דם חדש למכונה ההוליוודית הישנה.
אינני רופא ואיני יכול להסביר לכם מדוע החיידק הירקרק הרצחני מן החלל החיצון הרג את כל תושבי העיירה אם לא פגע בשיכור החולה בכיב קיבה חמור ובתינוק שאינו מפסיק לבכות.
כשרואים את האורגאזם של ה־ חיידק כשהוא מתרבה רואים פור־ נוגרפיה המעוררת חלחלה. העולם נראה נידון לכליה. נשיא ארה"ב מסכים להשתמש בפצצת אטום נגד החיידק (פירוש הדבר להטיל פצצת אטום על אמריקה). למרבה המזל, מעיפה הרוח את החיידקים לעבר האוקיאנוס, שם הם נעלמים.
לא פחות מהסרט עניין אותי ה־ קהל בקולנוע במוצאי שבת, שהוא הקהל הרעשני והאנארכיסטי ביותר במשך השבוע. הפעם לא היו צעקות ולא בדיחות. איש לא עזב את מקו־ מו באמצע הסרט. איך שהוא הרגיש הקהל כי האיום עליו מספר הסרט הוא ממשי: כשאנו פולשים לחלל החיצון אנו מעוררים את הסכנה ש־ החלל החיצון יפלוש אלינו.

רוברט וייס — באמצע — מביים את „זרע אנדרומדה"

...כורת „משפט לנינגראד" ביולי

ג'וזפין צ'אפלין ויהודה ברקן ב„משפט לנינגרד"

...הצגת הבכורה של הסרט „משפט ...ינגראד" של מנחם גולן, תיערך ...חד ביולי בעת ובעונה אחת בירו־ ...ים, בפאריס ובברלין. מופיעים בו ...קנים נודעים כמו לורנס הארווי, ...ן הוקינס, לילה קדרובה, ג'וזפין ...פלין, ג'ין איירלאנד, וכן קלייב ...ל מבריטניה, ז'אן פיאר זולה מ־ ...פת ופטר קאפל מגרמניה. יהודה ...קן מופיע בתפקיד ראשי ושמו מר־ ...ים גם גילה אלמגור בתפקיד שו־ ...ת סוביטית ויהודה אפרוני. ...ת התסריט כתבו מנחם גולן ...ף גרוס, צילם דוד גורפינקל ואת המוסיקה חיבר דובי זלצר (העוסק עתה בהקלטות עם הפילהרמונית של רומא).
הסרט, שהכנתו הושלמה עתה ב־ תקציב של יותר מחצי מיליון דולר, הופק בהשקעה ישראלית־צרפתית־ גרמנית. החברה הצרפתית היא קומ־ סיקו, הידועה מאד בצרפת.
הצילומים נערכו, על־ידי צוות אחד, בברלין ובאוסלו. צוות שני, סתיו, השלים צילומי רקע ב־ לנינגראד עצמה. בצילומים אלה יש בין השאר קטעים של הופעת בלט של הבולשוי.

החברה של בן גוריון

מאחורי המסך
מאת יוסף שריק

הבמאי שמעון הסרה מצלם את „הזקן"

רומן פולנסקי („בשף האמסירים", „התינוק של רוזמרי", „סכין במים") כתב תסריט — „יום על החוף" — בשביל שמעון הסרה הצעיר שמ־ עולם לא ביים סרט עלילה לפני כן. חברת פאראמונט בהוליווד נתנה לו 850 אלף דולר לעשות בהם כרצו־ נו בביום הסרט הראשון שלו „יום על החוף" — שראיתי לפני כמה ימים בהקרנה פרטית — מצטיין ב־ בגרות דוגמת סרטי אינגמר ברגמן. סרט רגיש זה דן במסכת היחסים בין אב צעיר, שיכור ולא־יוצלח ל־ בין בתו בת השמונה שרגלה משו־ תקת כתוצאה משיתוק ילדים (אם שוכנע בעל קולנוע פריז להציג את הסרט נראה אותו לפני הבכורה ב־ ניו־יורק).
שמעון הסרה החליט יום אחד — אחרי שראה סרט על בן־גוריון — להסריט את הביוגרפיה של בן־ גוריון. השבוע נגמרה ההסרטה ד־ הוא חושב שהצליח במשימתו.
שמעון הסרה דומה במקצת לאסי דיין. אולי הוא קצת מבוגר יותר.

בן גוריון ושמעון הסרה

האיש בעל העיניים הבוערות וה־ שיער הארוך את קדות ההסרטה.

סרטים ללא דופי

חברת פאראמונט הודיעה כי הס־ רה ביים „סרט אמנותי". החברה סבורה כי רק דם צעיר וכשרוני עשוי להציל את תעשיית הסרטים של הוליווד. אך הסרה מדבר על הקולנוע כעל „מדיום להמונים" ד־ לדעתו סרט צריך שיתאים לאנשים רבים ככל האפשר.
הסרה ראה סרטים ישראליים רבים והוא סבור כי אין להם לא אופי ולא זהות, הם נראים כהעתקים של מש־ הו שמישהו יצר באיזה מקום אחר. לדעת הסרה ארץ שנוסדה על ידי חלוצים ועדיין נלחמת לקיומה אינה יכולה להקדיש את מרצה לאמנות הסרט (אך הוא מוכן — והוכיר ש־ ראיתי את סרטיו הוא לדעתי מוכשר לכך — ללמד את הישראלים את יסודות הסרט).
שמעון הסרה נרגש מן ההוויה שבהסרטת הסרט על בן־גוריון. היה קשה לדובב אותו בנושא זה. איך הגיע לרעיון לביים את הסרט ? הוא העריץ את בן גוריון עוד מימי יל־ דותו במרוקו. הוא תמיד חשב עליו כעל אחד האנשים הגדולים של ימינו. כשמלאו לבן־גוריון 85 שנה פנה הסרה אל סוכנו, הסוכן שאל אותו אם יש לו תסריט על חיי בן־גוריון.
לא היה לו תסריט. אך לדעתי יש לבן־גוריון תסריט בזכרונו. הסרה פנה לאנשים מן הסוכנות היהודית. הם שאלו אותו אם הוא מכיר את בן גוריון. כל העולם מכיר את בן־ גוריון — ענה.

ההסרטה יצרה אירועים

לבסוף ביקש מדיד שילוח לו 34 אלף דולר. הוא התקשר עם יש־ ראל פילם ושם התלהבו מן הרעיון. מיכאל בר־זוהר שכתב ביוגרפיה של בן־גוריון הציג את הסרה בפני בן־ גוריון. בן־גוריון הסכים להעלות זכרונות מאז בא לארץ־ישראל ב־ 1906.
אך נראה כי הסרט לא רק העלה זכרונות אלא יצר אירועים. למשל, פגישת בן־גוריון עם עולים מבריה"מ בלוד. פני העולים הביעו השתו־ ממות אחרי שנגלה להם כי זה ב־ אמת בן־גוריון ולא כפיל. ומה ב־ דבר בן־גוריון מטייל יד ביד ב־ פרדס עם מי שהייתה חברתו הרא־ שונה, רחל בית־הלחמי שהיא כעת בת 82 ?

הנערים משחקים עגנון

הסרט "הרופא וגרושתו" בוים בצורה מאולצת ויומרנית

טלוויזיה
מאת הדה בושס

כותב ש"י עגנון בסיפורו „הרופא וגרושתו": אנשים משכילים אנו בני אדם מודרניים מבקשי חופש. לנו ול־ כל באי עולם. ולמעשה גרועים אנו מכל מחזיקי נושנות".
משפט נפלא זה ליווה אותי שעה שציפיתי בגירסה הטלוויזיונית של „הרופא וגרושתו". בבימויו של ראלף ענבר (יום ב') במסגרת תיאטרון ש־ דורי ישראל 17. כל אותה הרשעות שכפה עלינו הבמאי הפעם. נראתה לי גרועה ומסובכת יותר מכל הגי־ סיים של מחזיקי נושנות. בשום פנים ואופן איני מאמינה ש"ע צריך להפוך את עגנון מעניין ומרתק יותר מכפי שהינו.
אני מודעת לעובדה שזו מלאכה קשה ואפילו כפוית־טובה, להעביר בהצ־ לחה סיפור עגנוני. מן המדיום האו־ רגינאלי שלו למדיום שונה ואחר ב־ מהותו ; אבל דווקא משום כך אין לכפות על עגנון את מה שאין בו. ר לאנוס אותו. מה גם שעגנון אינו מן הנאנסים.
מבחינה מסוימת קסם לי הרעיון של הפיכת הסיפור למעין דיאלוג או בחלקו הגדול מונולוג. (זאת לזכות העיבוד של יורם פאלק) הפעם מצד שני. אבל התוצאה של עבודת הבי־ מוי המאולצת היומרנית מאוד היי־ תה פנטומימה מזובלת ומשוחקת. וכאן גם נקודת התורפה של ה„רופא וגרושתו" כפי שראינו אותו על המסך הקטן.
בדרכו המיוחדת ובסגנון שאין דומה לו, מספר עגנון סיפורה של אהו־ בה. אין בלבו סליחה ומחילה. וכי־ שם שאנשיו ונשיו מתאכזרים אל עצמם. הוא מתאכזר אליהם. אין בלבו גם כל אילוזיות. הציטוט שהבאתי בתחילת הדברים רק מבהיר את הש־ קפת־עולמו.
אבל „הרופא בסיפורו של עגנון אינו מסורף ואינו טיפש, ואהובתו אין. פרודשה מעשה מוקיונות. אלא משהו רציני ומשמעותי ביותר. גר־ נר שנשא על עצמו את נטל ההכבה. היקנה לעצמו בפנטומימה משותקת מאנירזום מוקיוני, התחכמות של פ־ פש ומסורף, ועסק בהגזמה בילגו־ לי עיניים. הפזויות פנים והדגשות ומעברי דיבור שפגמו בדמותו של הרופא ועיוותו אותה, וגזלו מן האינטימיות את משמעותה האמיתית.
לצומת הנסיון של ענבר לסגנון יותר. שגם לגביו יש לי ביקורת. היה משחקו של קינר מגוזם וחסר כל פרו־ פורציה נכונה. כך בתורה אהובה יד־ בל כבעט ללא תפקיד במין פאסיביות חיצונית (איני מדברת על זאת הפ־ נימית) ודק דמותה החיצונית אולי תאמה את זאת של דינה.
לשבחו של ענבר ייאמר כי היו בהצגה מספר רגעים מרשימים. אלה הסוגסטיביים ללא מסים, אולם הרצון היומרני להיות מקורי בכל מחיר על חשבונו של עגנון, על רקע תפאורה מרושלת, ולא נקייה, בודשת משמ־ צות גם היא. תרכבה הלא־סהור של סגנונות. וההתפרצויות המנייריסטיות. החטיאו את המטרה.
אכן, בכל פעם שאני רואה בניסוי זה או אחר, לתרגם את סיפוריו של עגנון לשפה שונה. אני חשה כמו היה עגנון יותר ומשמה בנו. באוי־ רונית טיפוסית. לו, הוא מביט בב־ עירים המשחקים לעניו ואפילו הער־ צתם קוסמת לו לרגע. אין הם מצ־ ליחים לקנות את לבו. ולהעבירם עליו; והוא כמו יודע שלאחר כל הניסויים העקרים נחזור אליו. אל ספריו. ואז לא יעבילו במאים שחקנים וצלמים את דמיוננו, ואנו נוכל לחזור ולגלות בו אוצרות גנוזים.

הארץ ממליץ

תל־אביב
זרע אנדרומדה (אלנבי), נערת הט־ לפון הזהלש (אסתר), בלודה לצ'ע־ היל (גת), הכית בכל הקצים (גור־ דון), האריה המוזהם (אופיר), אני אוהב אותך רוזה (אורלי), המקשר (פאר), הקשר הצרפתי (תל־אביב), דקמרון (סטודיו), סיפור אהבה של פשע (צפון).

ירושלים
קוראים לי טריניטי (חן), אדם קטן גדול (עדן), הלוחשה שבלב (רון).

חיפה
שפילי הזהלה (בית רוטשילד), מוזר עיהר (פאר).

היהודים של העולם הערבי

ככתבה וכסרט רקע לאירועים ב־ חדשות. היה המגזין החודשי הראשון בסדרה „רקע 72". על הבחירות ביהודה ושומרון (יום ג') בהפקתו של שמעון טסלר מקצועי מאוד ואינ־ פורמטיבי. למרות שהנושא הפעם היה רגיש במיוחד התגברו המראיינים (אר־ לי ניסן ואורי סופר) על מכשולים ר־ בים והציגו בפני הצופים לא תמונה מונוליטית, אלא דעות מגוונות ונא־ מנויות סותרות. „רקע 72" היוה חינה דבה עדות לחופש מסויים ה־ שורר באמצעי התקשורת הממלכתיים. אולי אין לדברים המרים והקשים ש־ נאמרו תוצאות מעשיות. אבל אי־ אפשר להתעלם מהשפעתם הרבה ב־ חוד כאשר הם מובאים בטלוויזיה. אני מנסה לנחם את עצמי ולהאמין שלא בכל מקום בעולם, היתה יכולה אותה אשה פלסטינאית (לצערי לא קלטתי את שמה) לבוא ולומר בפה מלא: „אנחנו היהודים של העולם הערבי", ואולי לא כל משטר של כיבוש היה מתיר למנהיג פלסטינאי להטיח בנו האשמות קשות, כפי ש־ שמענו הפעם.
אין ספק ששום עם אינו אוהב מש־ טר של כיבוש צבאי. והוהרה הגדו־ לה ביותר של המוני העם הפלסטי־ נאי היא חוסר הביטחון בעתידם. המנהיגים חלוקים בדיעותיהם ביחס לעתידם של הפלסטינאים, אולי באו־ תה מידה שאנו חלוקים בדעתנו באו־ תו נושא.
אולם עד כמה שהרגשה של היותנו כובשים זרים יש לה השלכות קשות ומרות על דמותנו בעיני עצמנו. נר־ אה לי שלפחות אפשר לפנות בבי־ רוש הישראלי כמה מידות טובות. „רקע 72" הצטיין כאמור ברצון לאו־ זון ובהיר. שעורכיו ומפיקיו אינם שלמים גם הם עם המצב הקיים. מ־ שום כך התפלאתי שהציגו את הבחי־ רות ביהודה ושומרון בצורה מאוד חד־צדדית והגדירו אותן כ„מציאות פוליטית חדשה".
אני נוטה לקבל את דעתם של א־ לה מן המנהיגים הערבים הנוטים שהופעל לחץ על התושבים המצבי־ אות הפוליטית החדשה לכאורה. היא מציאות כפויה. אמנם יש מי הטוען שמציאות כפויה הופכת במהלך הזמן למציאות של ממש, אולם זו שיטה שקשה להשלים אתה.
במגזין חודשי היה „רקע 72" מצו־ יין ועשוי במקצועיות. אני רק מקווה ששמעון טסלר ינצל את כל האפ־ שרויות הרבות הטמונות בתחום זה, וימשיך לעשות במלאכה הטובה. ואנו נזכה למגזינים דוקומנטאריים ראויים לשמם.

סיימון בלי גארפונקל

מאת מוטי נצר

הופעת אלבום תקליטים של פול סיימון, בלי בן לוויתו מזה 16 שנה ארט גארפונקל, והכרזתו כי: „אינני מאמין שנחזור להופיע יחד", אימתו את השמועות על פירוד בין הצמד.
השמועות הראשונות על כך פשטו כבר ב־1969, כאשר ארט גארפונקל השתתף בסרטים, „מילכוד 22" ו־ „ידע בשרים". ארטי היה עסוק בסר־ טים ובמעט לא נותר לו זמן לעסוק במוסיקה — אמר שותפו לצמד פול סיימון — לי היה מרץ לכתוב, להל־ חין, להקליט. היינו בעיצומן של הק־ לטות התקליט „גשר על מים סוערים" ואילו הוא היה ברומא בהסרטת „מילכוד 22". אז פרצו המריבות ה־ ראשונות. נמאס לי ממריבות וויכו־ חים על כן הפסקנו את ההקלטות ד־ כללנו בתקליט „גשר על מים סו־ ערים" 11 פזמונים ולא 12 כמקובל.
סיימון וגארפונקל גדלו באותה שכ־ ונה בניו־יורק, למדו באותו בית ספר, ובגיל 14 החלו לזמר לראשונה בצמד שנקרא „תום וג'רי". דרכיהם נפרדו בהמשיכם בלימודים באוני־ ברסיטה. פול סיימון למד ספרות ו־ ארט גארפונקל למד מתמטיקה במח־ שבה להיות מורה במקצוע זה. ב־ חופשות ובשעות הפנאי חברו יחד להופיע ולזמר. אחר כך נפרדו שוב. גארפונקל הצטרף לשלישיית קינגס־ טון וסיימון כתב שירים ושוטט ברח־ בי אירופה לאיסוף שירים, בעיקר שירי הודי ופולקלור.
לימים שבו להקליט ולהופיע. עד היום ערכו מאות הופעות והקליטו שבעה תקליטים ארוכי נגן. המפור־ סמים שבהם „צלילי השקט", „הבו־ גר", „גשר על מים סוערים", האחרון צופר כבר 115 שבועות רצופים בין שלושת התקליטים הנמכרים ביותר בדירוג ארוכי נגן בבריטניה.
סיימון וגארפונקל, צמד זמרי ה־ פופ היהודים, חסידי השלמות שמעו־ לם אינם מוציאים מתחת ידם פזמון לא מתוקן בתכלית, נמנעו מליצור לעצמם תדמית של כוכבי זמר החיים מלהיט ללהיט. על כן יש בידם די זמן לעבוד ולעסוק בעוד עשרות עי־ סוקים בתחומי אמנות שונים.
כשיקבל ארט גארפונקל את הצי־ עתו של הבמאי מייק ניקולס להשת־ תף בסרט „ידע בשרים" היה טבעי כי פול סיימון ימשיך להקליט סולו. אין זה תקליט היחיד הראשון שלו. בשנת 1965 כבר הקליט סיימון אל־ בום סולו: „ספר השירים של פול סיימון". על התקליט החדש, לו קרא „פול סיימון", עבד תשעה חודשים רצופים. התקליט הוקלט במקומות רבים בניו־יורק סן פרנסיסקו, פא־ ריס, לוס־אנג'לס, וג'אמייקה שם הק־ ליט עם להקת נגנים מקומית את ה־ פזמון המצוין: „פגישה מחודשת של אם ובנה".
האם במהלך עבודתו על תקליט היחיד הרגיש בחסרונו של שותפו ל־ צמד מזה 16 שנה ? — תחילה היה מוזר לעבוד לבדי אחרי כל כך הרבה שנים של עבודה בצוותא עם ארטי — מספר פול סיימון „אבל אחר כך ראי־ תי כי הרבה יותר מהנה לעשות דב־ רים בעצמך. כשאתה עובד לבדך, אי־ נך צריך לשתף פעולה, להתווכח ול־ התדיין עם שותפים. אתה עושה את המוצא חן בעיניך. עתה אני מרגיש שאני כותב הרבה יותר מאשר בעבר. איני מרגיש בצורך למצוא מחליף ל־ ארטי. אני מבקש לעבוד לבדי". נאום פול סיימון.

שמן

יצוא
"שמן" בשנת 1971 גדל
ב־65% לעומת 1970
והגיע ל־
$ 3,300,000
שמן תעשיות בע"מ
ראשון ביצוא שמנים

בינג ליניאל • כרמל

הלוח הכפול — הארץ — ידיעות אחרונות

למשרד עו"ד דרושה
מזכירה כתבנית
עבריה עם ידיעות באנגלית
שעות העבודה: 8.00—13.00.
נא להתקשר 03/58317 או לכתוב לת.ד. 1671, תל־אביב.

למשרד מדרשית נעם בתל־אביב
דרושה כתבנית מעולה
התנאים: צעירה דתית, בעלת נסיון בכת־ בנות, המלצות טובות מאד.
שעות העבודה: מ־8.30 בבקר עד 4.00 אחה"צ.
קיימת גם אפשרות למשרה זמנית לתקופה של 6 החדשים.
על המעונינות לפנות בכ"ד לכתובת משרדנו בתל־אביב: לילינבלום 25א', בין השעות 9—3 אחה"צ, טל. 52638, 52637.
נא להביא המלצות ותעודות.

למפעל תעשייתי במפרץ חיפה
דרושה
פקידת יצור
לאחר שרות צבאי
בהצעות נא לפנות לת.ד. 787 חיפה או לטלפון 04—721131.

ל„קריסטל", תעשיית מכונות בע"מ
רחוב חילזון 12, רמת־גן
דרושה מפעילה
למכונת אוליבטי דגם 1502
על המועמדת להיות בעלת נסיון של שנתיים לפחות בהנהלת חשבונות ממוכנת.
לפנות למר ליברמן נחום בשעות העבודה.

דרושים:
מבקר איכות
(בעל נסיון במסגרות ובעיבוד שבבי)
מסגרים, חרטים, כרסמים
לפנות בשעות העבודה לחברת יעיל־נע מפעלי מתכת בע"מ
רח' הסתת 15, איזור התעשיה חולון. טלפון: 840045, או 853898.

עירית לוד
מכרז מס' 17/72
עירית לוד מכריזה על משרות פנויות של:
3 עובדות סוציאליות למפעל במשפחה.
1 עובדת סוציאלית במפעל בנוער.
● על המעונינות בקבלת המשרות הנ"ל לפנות בכתב בצירוף תולדות חיים, תעודות הכשרה ועבודה וכן המלצות. זכות עדיפות תינתן למוע־ מד(ת) בעל(ת) נסיון בעבודה מוניציפלית דומה.
● את ההצעות יש להמציא למזכיר העיר בדאר רשום עד ליום שני ב' בסיון תשל"ב (15.5.72).
לוד, 28.4.1972 צבי אירצקוביץ, ראש העיריה

ל„מצקין" תל־אביב
דרושות
מוכרות ומתלמדות
●
לפנות ל„מצקין" רח' דיזנגוף 101 בשעות 9.00—1.00 לפנה"צ, למר שינברג.

דרושים
לחברת רים
מרכיבים לארונות קיר
בקשר לפרטים נא להתקשר טל. 827271, 829260 תל־אביב בין השעות 12.00—16.00

דרושים
כרסמים
חרטים
למשמרת אחה"צ
מסגרים ופחחים
למשמרת בוקר
תנאים טובים
— ● —
נא לפנות לחברת „אדרל" רח' בצלאל 7 רמת־גן (מאחורי בורסת היהלומים). טלפון: 738115—6.

עו"ד מחפש פקידה
בעלת נסיון
טלפון 612316 ת"א
לפנה"צ 10—1 אחה"צ 5—6

למפעל מתכת בתל־אביב
דרושים
חרטים ופועלי מתכת
לפנות: סינום בע"מ
דרך השלום 8
טלפון 32964 בשעות 8:30—16.00

דרוש/ה פקיד/ה
להנהלת חשבונות
לעבודה יום שלם.
נסיון בעבודה של 5 שנים לפחות.
לפנות 823862 ת"א, לקביעת ראיון.

בניה מתועשת בע"מ
מיסודה של חב' כ.ד.ד
ת"א, רח' יהודה הלוי 62,
טל. 624291־2
מבוקשת
קבוצת שלד
(עם או בלי הובר)
להקמת 20 בתים דו־משפחתיים באיזור כפר־סבא
נא לפנות למשרדנו בשעות 08.00—15.00

למשרד של מפעל מתכת בת"א
דרוש
פקיד מכירות
מנוסה
תנאים טובים מובטחים
לפנות בכתב בצרוף יד עם ציון קורות חיים ונסיון קודם לת.ד. 20135 תל־אביב.
— סודיות מובטחת —

דרושים
טפסנים מעולים
לעבודות גדולות בתל־אביב ובאשדוד
★
לפנות: רח' מצדה 8 ת"א, טלפון 235608

אלקו ELCO
תעשיות אלקטרו־מכניות ישראליות
דרושים
חשמלאי תעשייה
בכל הרמות
עוזרים ומוסמכים
המעונינים יפנו אישית למפעל בשעות העבודה, דרך ז'בוטינסקי 23 רמת־גן, או טלפונית 727131 למחלקת המנגנון.
— סודיות מובטחת ! —

דרוש
שליח
רצוי עם וספה
לאחר שרות צבאי
תנאים טובים
לפנות אל חברת טמפו בע"מ, אזור התעשיה חולון, טל. 840־131/3

לחברת בנין
דרושים
1. מנהל עבודה
בעל נסיון רב
2. הנדסאי או מהנדס עוזר
הבקיא בחישוב כמויות ותקציב
המעונינים יפנו לת.ד. 22108 ת"א.

דרושה לנו
מזכירה
בעלת נסיון
הדפסה בעברית והבהירות
ידיעת השפה האנגלית רצויה.
נא לפנות בין השעות 7—5 אחה"צ לראיון
לחברה לשיווק מכשירים בע"מ
רחוב הוברמן 14, ת"א.

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

הלוח הכפול הארץ ידיעות אחרונות

המשרד הראשי: תל-אביב שד' רוטשילד 99 (פנת שינקין)
טלפונים: מחלקת מודעות — 248905, 230521, 230401
המחיר יום חול 55 אגורות לסלה / יום ו' 75 אגורות לסלה

פרקי היום בתנ"ך

• תהלים, ל"א—ל"ב

המשנה היומית

• כתובות, א' (א—ב)

דף — גל"א

6.00	"מה טובו אהליך" ושיר של יום
6.10	התעמלות בוקר
6.20	שעה מוסיקלי
7.05	בפירה עתוני ה' בוקר
7.15	זמר זמר לך
7.55	"אור ידוע"
8.10	בוקר טוב
10.05	לעקרת הבית
11.40	לאו הערב
12.05	בקצב יוצר
12.30	בחצי היום — פו' פונים והרכבות

חדשות
רשת ב'

9.00	8.00	7.00	6.05
14.00	13.00	12.00	10.00
18.00	17.00	16.00	15.00
24.00	23.00	22.00	21.00
			01.00

חדשות בלועזית
רשת ד'
באנגלית:
20.30 13.30 7.00
בצרפתית:
20.45 14.00 7.15

8.10 "מבע בצליל" לפר לין — מיצירות שופה, פו' ניוקו ובחוריו...

הגל הקל

גלי צה"ל

טלוויזיה

17.30 בשמשנב; 18.00 קור' ...

בטלוויזיה הלימודית

תורנות רופאים לפי המקומות

תורנויות בתי חולים

תורנות בתי מרקחת

תל-אביב
• גרוסה, שינקין 27 טלפון ...
ירושלים
• עזה, עזה 31, טל' 32282 ...
חיפה
• הפזזה, הרצל 57, טלפון ...

הודעות

וילות ובתים

דירות למכירה

ביקוש דירות

עסקים

מגרשים

הצעות עבודה

דירות בשכר חודשי

דירות מרוהטות

מחסנים

אולמות

חנויות

ביקוש עבודה

הכשרה לעבודה

מכוניות למכירה

ביקוש רכב

השכרת רכב

אוטובוסים וקטנועים

קבלנים מציעים

הלוח הכפול — הארץ — ידיעות אחרונות

המשרד הראשי: תל־אביב שד' רוטשילד 99 (פנת סינקין)
טלפונים: מחלקת מודעות — 248905, 230521, 230401
המחיר יום חול 55 אגורות לשורה / יום ו 75 אגורות לשורה

מקררים

...ים מקררים משומשים ...ריס גבוהים 3275 —
...יר טוב! עבור המקרר ...ם שלך טלפון 824525.
...קונה מקררים ...שים משלם מחיר גבוה 82706
...קור המקררים! אמקור ...ית חוץ משומשים וחד ...כ"— 150.— עד 1850.— ...ביטוח לכל החיים גם ...בוט, סובה, עונה ומה ...אמקור 10 בהזמנות ...3 ל"י "קירור לוינסקי", ...קי 102 תל־אביב ע"י ...ת המרכזית כוף רחוב ...יאגן טלפון 820554.

הלוואות

...יתן לוידות לגא ריבית ...בי בטוח חיים 858811 ...10.30—17—19.
הלוואה הפונה משכנתא ... קהה, 3020 ת"א.
...נו נותנים הלוואות ...הן למבקלים בפועל ...ש כאי 1972 אפשרות ...יוה את התשלום. טלפון ...61
...וכרים קבועים הלוואה ...ת עד 500 ל"י 52738.
...עובדי ציבור הלוואה ...ת עד 500 ל"י 448035.
הלוואה בתנאים נוחים! ...י ורוכשי רכב פרטי —
"אליסור" הלוואות בתנ־ ...נוחים, ליסוחים, מימון ...צות גליקסון 10, בנין ...תל־אביב כניסה ב' ...9.00—12.00, 16.00—
הלוואה מיידית! לעובדי ...ות וצבא עד 1000 ל"י ...51907
הלוואות בתנאים נוחים ...די מדינה סילוק פיור ...236008
הלוואות לרוכשי ובעלי ...פוריסבר ורכב בע"מ, ...ה הלוי 62, ת"א, טלפון ...81

דודי שמש וחשמל

"אלדד" — הדוד גדול! ...285064 מ־8 בבוקר עד ...אחה"צ, מ־5 עד 9 בערב ...876902, גולה, יצחק ...תל־אביב.
"מירוכית" — סיפון מכ־ ...רשוב, 10 שנות אחריות, ...ם רשום, צפוי סלקטיבי ...אייל, התקנות ותיקונים ...יצר דוד שמש והטמל ...קוו 328 תל־אביב 444176 ...4416 ירושלים ...
קרו־אור — הדוד גדול! ...81929 או 82590 דודי ...והטמלי תל־אביב רח' ...פב 34.
"גיל" — תקוני דודים ...הסוגים באחריות מלאה ...85698 דרך פ"ת 80, ...גיב.
"פליק" תקוני דודים מ־ ...המסונים באחריות מלאה ...פוספים, טל. 34158 ת"א ...פ"ת 80.
"שרותי בר"ל, אמקור" ...שמש ותשמל, מצופים ...אייל — חייג 227933 ...ביב המלך ג'ורג' 68.
חיוצר — הדוד גדול! ...866812 825678 חרושת ...ים, רח' סלמה 16, תל־
"הבונה" — הדוד גדול! ...התיה שנה נסיון! תן ...ל לידע ונסיון של 25 ...שרות נאמן, תיקוני ...שמש ותשמל מכל הסוג ...הור שעהייה, לרודי תל־ ..., דרך השלום 7, טלפון ...250750.

מי מצא?

...בר שמר מספר 429101 ...3.400 ל"י לפקודת אורד ...יעקב בתחוזות אברהם ...והרצל פרנקל, עושה ...מים בע"מ אשדוד, ...מבוטל.

שרותים

● ניקוי חצרות ופינוי פסולת, הניקוים מאסבסט וכו' 251738.
● "זהר" לפוש והברקת מרצפות, נקיון יסודי טלפון: 918501.
● מעריה מבריק המרצפות רוזלסית מנקה השמשות זה' שירותים ביסודיות 37621.
● קמנקזה, מחיר לסר תקדים, ניקוי יסודי ופוליש באחריות 820870 כנון.
● ניקיון יסודי בדירות ר פוליש טלפון 924244 בערב.
● ליטוש והברקת מרצפות ונקיון יסודי, שמור בע"מ 612555.
● המומחה לליטוש מרצפות והברקות אשרי ניקיון יסודי 826133, 30221.
● "סאניס קלין" שרות ניקוי שטיחים, ודיפאל בביתך תל־אביב טלפון 030645.
● אסבמות, תריסים וגרילנדרים, חידוש אמאייל בביתך, ביצוע בכל הארץ, גם בצבעים, תל־אביב רש"י 13 טלפונים: 232009, 248224.
● ב"דפי זהב" המצא רשימה מושלמת של חשמלאים בסוגה "חשמלאים".
● ב"דפי זהב" תמצא את הכתובות של חברות ההובלה באזורך.
● ב"דפי זהב" תמצא בתר בות הצבעים והסיידים בסוגה "צבעים וסיידים".
● ב"דפי זהב" תמצא רשימת מדבירי המזיקים בסוגה "הדברה מזיקים".

טלויזיה

● עקיבא — התקני טלויזיה בביתכם באחריות. 825618 — לפנה"צ. 444442 אחה"צ.
● "נלסון" תיקוני טלויזיה בביתך בשעות הערב! אחריות לשנה 858618, 946188.
● הינה! תיקון ראשון בביתך הטלויזיה אצלנו חברת "רנטון" 253327.
● הינה היתון טלויזיה ל־ מכסה "אינדרמדיניקס" של... 248048 ת"א.
● "אלקטרוניקס" תקוני טלוויזיה בכל הסוגים מחלקה מיוחדת לתיקוני אנטנות, עליה 31, תל־אביב 822077.
● "באבא" — סוכנות כללית לישראל, מעבדה בלעדית לתיקוני טלויזיות — "באבא", כבר מלכי ישראל 17 תל־אביב, טל. 239517 — 222655, 510445 הסוכנות איננה אחראית לכל מעבדה אחרת בגוש דן.
● טלויזיות נפלאות דגם 72 בב 50% לזרות לחורף — התקשר עוד היום לטלפון 240292 והמכשיר בביתך.

בולים ומטבעות

● עבור בול "שקום" עם שובל שלמנו לפני חודשיים 8 ל"י לפני שבועיים 10 ל"י והיום אנו מציעים 15 ל"י! ההשקעה בבולים בראית היא. הכנס עוד היום אלינו וקבל יעוץ חנם, בתוספת המחירון החדש לבולי ישראל. "מרכז הבולים" אלנבי 94 בפסג' ת.ד. 4444 ת"א טל' 615755.

טיולים

● דרושה מוכרת מנוסה ר הופעה נאה לחנות הלבשה "סוז" שד' ירושלים 48 יפו טל. 828014.
● קבוצת סטודנטים נאקדמאים יוצאת הקיץ במאורגן לאירופה! אינציג 260659 צביקה 04-840049.

שטיחים

● כמויות גדולות של שטיחים יפנים בצבעים שונים בשביל בתים וחנויות במחירים שונים לפנות טלפון — 865898 מ־8.00 בערב כל יום.

שונות

● המומחה לטיפול בבאבי כוסות רוח, התעמלות, השפל, דריקוה, הרזיה ושונות — טל. 286114 מרקו.

חקלאות

● שתילי פרחים לשתילה מיידית וצמחי בית ברי, גן חיים. 925468.

מכונות כתיבה

● השאלה מכירה ותיקונים, דיין — שדרות רוטשילד 10, טלפון 59046.

Metz טלוויזיות ומכשירי חשמל (ישראל) בע"מ ת"א, רח' בן־אביגדור 8, טל. 37508

דרושים סוכני מכירות

לטלפון: 36657 ת"א

למשרד גדול בתל־אביב

דרושים:

עוזר למנכ"ל
כלכלן
מרכזנית טלפון

על המועמדים לשלוט בשפה עברית ואנגלית לפחות ולגור בתל־אביב או סביבתה הקרובה.

המעוניינים ימציאו לת.ד. 23000 ת"א עבור מספר 600. פרטים אישיים, כישורים ונסיון לשם קביעת ראיון.

— סודיות מובטחת —

מכוניות הדר בע"מ
סוכנות ראשית של
AUDI NSU
תל־אביב, דרך פתח תקוה 72/74, טל. 30991

דרושה
פקידה
לעבודות משרד כלליות

ליום עבודה שלם
תנאים טובים למתאימה.

לפנות בכתב לפי הכתובת הנ"ל או אישית בשעות העבודה.

לחברת בנין גדולה
דרושים באזור תל־אביב
קבלני משנה
לעבודות שרברבות וחשמל

עבור פרויקטים גדולים של בתי מגורים
לפנות: טלפון 613346
מ־08.00—15.00, ת"א.

דרושה
עוזרת לעבודות בית

לעבודה בשעות 7.30—14.30
תנאים טובים.
להתקשר אחרי שעה 5.00 אחה"צ
טלפון 750114 ת"א.

מנתח מערכות בכיר

דרוש

לנהול הקמת מערך תקשורת ארצי ממוכן. בעל נסיון רב בניתוח וביישום מערכות מנהליות, נסיון בהתקנת מסופים יתרון.

תנאים מצויינים לאדם המתאים.

נא לפנות: ת. ד. 14237 ת"א.

סודיות מובטחת

בתל־אביב
דרוש מנהל
לבי"ס תיכון מקצועי למינהל

וריכוז השתלמויות מבוגרים בענפי המינהל והחשבונאות

● הכישורים: השכלה אקדמית, רשיון הוראה בבי"ס תיכון, כושר אירגוני ומנהלי.

המעונינים יפנו לת"ד 4395, תל־אביב, עבור "מנהל".

דרוש טבח מסעדה לעבודה קבועה
תנאים נוחים
לפנות בכל שעות היום לטל' 872619 לבני או לחיים

לעתון יומי דרוש סטודנט למשפטים (משנה ב' ומעלה) לעבודה בשעות הבוקר 9.00—14.00. כושר ביטוי בכתב הכרחי. נא לציין מקומות עבודה קודמים ודרישות שכר לת.ד. 1194 תל־אביב

דרוש
מחסנאי טכני
לניהול מחסן לאלקטרוניקה
מקום העבודה בר"ג
לפנות: בציון פרטים מלאים. נסיון קודם. ושכר מבוקש לת. ד. 1059 גבעתיים עבור "מחסנאי"

ללרטקס מפעלי סריגה בע"מ
דרושים תופרים/ות
לתפירת ז'קטים.
לפנות טל: 867501.

ירושלים
עיריית ירושלים

עיריית ירושלים מכריזה בזה על משרות פנויות של: —

1. עוזר למנהל היחידה לבתיים על־יסודיים וחינוך משלים במזרח ירושלים (מכרז 65/72)
הדרגה: י"ב—י"ג (יוד בית — יוד גימל) של הדירוג האחיד או דרגה בדירוג עובדי הוראה בהתאם לכשירויות המועמד.
2. עוזר למנהל הלשכה לעליה וקליטה — מטפל בתכניות קליטה (מכרז מס' 66/72)
הדרגה: י"ב—י"ד (יוד בית — יוד דלת) של הדירוג האחיד או ו—ד' (וו — דלת) של דירוג האקדמאים במדעי החברה והרוח.
3. מפקח שרותים במזרח ירושלים במחלקה לחינוך (מכרז מס' 67/72)
הדרגה: י"א — י"ב (יוד אלף — יוד בית) של הדירוג האחיד
4. מכנאי מעבדת שדה במחלקת מהנדס העיר (מכרז מס' 68/72)
הדרגה: ב' — א' (בית — אלף) מכנאים או דרגה בדירוג אחר.

● פרטים נוספים אודות המשרה והמרכז טפסים להגשת מועמדות אפשר לקבל בלשכת מנהל שרות העיריה, רח' יפו 22, חדר 213, קומה שניה.
● בעלי הכשירויות הדרושות מתבקשים להגיש בקשותיהם עד יום שני ב' בסיון תשל"ב (15.5.72).

טדי קולק, ראש העיר

ירושלים, י"ח באייר תשל"ב — 2 במאי 1972

למפעל בסביבות רמת־גן
דרושים:
* מסגרים
* רתכים
* מסגרים מכניים

● מועמדים בעלי הכשרה מתאימה מתבקשים לפנות בצרוף קורות חיים ונסיון מקצועי לת"ד 90 ר"ג עבור "רדי".

...עקרת בית תל־אביבית
...אותך אנחנו מחפשים!

אם בדרך כלל אינך עובדת מחוץ לביתך ומעוניינת לעבוד ...פעם לפעם בעבודה ארעית (כדי לחסוך קצת כסף...)

אנו מציעים לך להתקשר אתנו.

...נו נכשיר אותך לתפקיד מוכרת או קופאית ונזמינך לפני ...גים וארועים מיוחדים שנערוך, לעבודה (במשרה מלאה ...ו חלקית) באחת מהחנויות שלנו, בתל־אביב.

...נו מציעים לך שכר גבוה, תנאי עבודה נוחים וקשר קבוע. ...אם הצעתנו זאת נראית לך, אנא פני בכתב לאגף כח אדם, ת.ד. 8680 תל־אביב.

במפעל מתפתח
באזור תל־אביב
נפתחה הרשמה לקורס
מבנאות מטוסים

* מגמת הקורס:
הכשרת מבנאי מטוסים למען יוכלו להשתלב בעבודות שפוץ, ייצור הרכבת חלקי מטוסים.

* תכנית הקורס:
חשבון, הנדסה, קריאת שרטוט, טכנולוגיה, כלי מדידה ועבודה בשמוש בתעופה, כלי סמרור בייצור מטוסים, עיבוד פח והכנת חלקי מטוסים, שיטות איטום במטוסים.
תרגילי שיוף, קידוח וסמרור, הכנת חלקי מבנה למטוסים תוך שימוש בשיטות וכלי ייצור מודרניים.

* כישורים:
גברים — משוחררי צה"ל בעלי השכלה של 8—10 שנות לימוד.

* במשך הקורס יקבלו המשתתפים מילגות ומענקים.

* המעונינים מתבקשים לפנות אל ת. ד. 19011 תל־אביב.

הסתדרות הסטודנטים של האוניברסיטה העברית בירושלים
דרוש
קופאי ראשי למשרה מלאה

המשרה רק לבעלי נסיון והכישורים מתאימים

על המעונינים לפנות אישית למשרדי הסתדרות הסטודנטים במרכז הסטודנטים קרית האוניברסיטה העברית בגבעת רם ירושלים.

PHILCO
בת־ים, אזור התעשיה, רח' הסוללים 9
ת.ד. 1014, טל 860111

דרושה נקבנית I.B.M.

המוכנה לעבוד גם בעבודות משרד כלליות
תנאים טובים מובטחים.
לפנות בכתב לת.ד. 1014 בת־ים או טלפונית 860111 למר כספי

ירושלים

עיריית ירושלים מכריזה בזה על משרה פנויה

אוצר/ת למוזיאון העירוני
[המצודה]

(בתקן משרה)

לשם הכנת תכנית אב לתצוגה

מוסמך אוניברסיטאי ידורג בדרגה ג'—ב' בדירוג ממ"ש
בוגר אוניברסיטאי ידורג בדרגה ד'—ג' בדירוג ממ"ש

* במקצוע ארכיאולוגיה ו/או בהיסטוריה של ארץ ישראל ו/או אומנות ותולדות המזרח הקרוב. העבודה היא בלתי צמיתה והעובד יועסק על פי חוזה מיוחד.

פרטים נוספים אודות המשרה והמרכז טפסים להגשת מועמדות אפשר לקבל בלשכת נהל שרות העיריה, רח' יפו 22, חדר 213, קומה שניה.

בעלי הכשירויות הדרושות מתבקשים להגיש בקשותיהם לנהל שרות העיריה עד יום שני ב' בסיון תשל"ב (15.5.1972).

טדי קולק, ראש העיר

ירושלים, י"ח באייר תשל"ב — 2 במאי 1972

משרד החינוך והתרבות

מיכרז על
משרות ניהול פנויות
תשל"ג/ד

1. להלן אנו מביאים לידיעת ציבור עובדי ההוראה רשימת משרות ניהול בבתי־ספר יסודיים (כיתות א'—ח') הפנויות לקראת שנת הלימודים תשל"ג. משרות הניהול כוללות בחלקן גם כיתות ז'—ח' עד לביצוע הרפורמה.

2. התכונות הנדרשות מן המועמדים:
א. השכלה עברית, כללית ופדגוגית, בכמת בית־מדרש למורים, 5 שנות נסיון בהוראה לכל הפחות, שבהן הצליח המועמד כמורה וכמחנך.
ב. כושר הדרכה בעבודה פדגוגית, נסיון בפעולות שמחוץ לתכנית הלימודים, בארגון חברתי או בחינוך המשלים, ידיעה של עקרונות המינהל החינוכי, ידיעה של חוקי החינוך ותקנות החינוך.
ג. כושר מינהלי ונסיון בניהול משרד, משק, חשבונות וכספים של מוסד חינוכי. כושר לקיים מגע בכתב ובעל פה עם גורמים ממשלתיים, מוניציפאליים ואחרים.

לתשומת לב:
1. מינוי מנהל בית־ספר ממלכתי־דתי טעון אישור המועצה לחינוך ממלכתי־דתי, לגבי התאמתו למשרה הנדונה מבחינה דתית.
2. הנבחרים יחוייבו להשתתף בהשתלמות למנהלים חדשים.

3. המעוניינים להציג את מועמדותם ימלאו "טופס בקשה למשרות ניהול בבתי־ספר יסודיים רשמיים" בשני העתקים. אפשר לקבלו בכל לשכה מחוזית של משרד החינוך והתרבות, העתק אחד יישלח אל מפקח המחוז שבו נמצאת המשרה והעתק האחר יישלח אל המפקח הכולל של המוסד שבו עובד המועמד.
מועמדים שהגישו בקשות למיכרזים קודמים ומעוניינים במיכרז זה צריכים למלא טפסים כנ"ל מחדש.
4. המועמדים יוזמנו, לפי הצורך, לשיחה עם ועדת בוחנים.

היום האחרון לקבלת הצעות־מועמדות בלשכות המחוזיות הוא יום חמישי ה' בסיון תשל"ב (18 במאי 1972).

בקשות שישאו חותמת־דואר מתאריך שלאחר מועד זה לא יתקבלו.

מחוז	ישוב	מגמה	שם ביה"ס	מס' הכיתות א'—ו'	מס' הכיתות ז'—ח'	הערות
תל־אביב והמרכז	גבעתיים	ממלכתי		8	—	בי"ס חדש
ירושלים	ירושלים	ממלכתי	גואטמלה	23	5	לשנה
	ירושלים	ממלכתי דתי	נוה ציון	18	6	לשנתיים
צפון	בית שאן	ממלכתי	מעיינות	7	3	
	עכו	ממלכתי דתי	הרצוג	6	—	
	שלומי	ממלכתי דתי	הרב מימון	11	7	לשנה
דרום	קרית גת	ממלכתי	שפרינצק	19	—	לשנה
	ירוחם	ממלכתי דתי	קול יעקב	15	—	
	קרית מלאכי	ממלכתי דתי	הראל	5	1	
	קרית מלאכי	ממלכתי דתי	נחלת הר חב"ד	3	1	
	דימונה	ממלכתי	רתמים	12	—	

דרוש לבריכה
ויצור תיקים מקצועי
תנאים טובים
דרושים
מתלמדים ומתלמדות
אריה יפו טלפון 821877

חיפאי/ת! אם ברצונכם להשקיע מרץ רב, ותמורת זאת להרויח כסף רב. הכתובת היא: טל. 04-537735, 04-640162.
ותעלו על הגל הנכון!

אינג' קסיצקי בע"מ
אוטומציה לתעשיה
דרושים
1. כרסם
2. חרט
3. בוגר בי"ס מקצועי

אחרי צבא. המעונין להשתלם בכרסום
לפנות: רח' המפעלים 8, קרית אריה פ"ת
טל. בערב 912339.

למשרד עו"ד דרושות
ליום עבודה מפוצל
1) פקידה כתבנית
בעלת נסיון
2) טלפוניסטית
לטלפון 59628 מ־8—1, 4—7.

למלון במרכז תל־אביב
דרושים/ות
פקידי/ות קבלה
בוגרי תדמור
●
לפנות טל. 50943.

תיאטרון בובות
"רות ובובותיה"
מחפשת אשה
בעלת רכב

טלפון 741979 רמת־גן
בשעות 16.00—18.00

עבור מסעדה בירושלים
מחפשים
מנהל טבח
קופאי
לפנות ת. ד. 6046 ירושלים

ליצירות יהודית בע"מ
שביל המפעל 4
קרית־המלאכה
טל. 825346, 829040
דרושות עובדות
1. לעבודת יד וביקורת איכות
2. מנהלות מחלקת אריזה וביקורת
3. מוכרות מנוסות לקים עבודה רצוף
תנאים מצויינים

דרוש מנהל עבודה לבנין
בסביבות אשקלון
לבניית בתים דו־קומתיים
221994 בערב

חיפאי/ת! עדיין לא מצאנו את הנוסחה "איך להצליח בלי להתאמץ", אולם, אם ברצונך לעסוק במכירות וגם להצליח בהן. התקשר לטל. 04-537735, 04-640162, ונכשירך לאיש/אשת מכירות מצליח/ת

דרושה
מפעילה
למכונה להנהלת חשבונות
(אוליבטי)
לפנות לת.ד. 1639 ת"א, עבור "מפעילה".

PHILCO
דרושה
עקב הרחבה
מנהלת חשבונות מנוסה

ליום עבודה שלם.
עדיפות לתושבות בת־ים או חולון.
תנאים טובים מובטחים!
לפנות בכתב לת.ד. 1014 בת־ים או טלפונית 860111 למר כספי.

ל־ ניבה בע"מ
יצרני ויצואני הלבשה וכותנות אופנה
יצואן מצטיין
דרך יפו־ת"א 25, טל. 59555

דרושות

* מפעילה למכונה בהנהלת חשבונות
למשרה מלאה
רצוי עם נסיון קודם על אוליבטי
* תופרות טובות לתפירת קולקציות

לפנות למר סיני.

הודעות לציבור

מדינת ישראל
משרד השיכון
מכרז מס' 1/72
למכירת אלמנטים טרומיים מבטון

משרד השיכון מכריז בזה על מכירת אלמנטים טרומיים של קירות חוץ, ומחיצות פנים מבטון. מספר האלמנטים הכללי הוא כ־500 יח'.
על מנת לראות את האלמנטים, נא לפנות לאינג' ליאון זייס, במפעל "מ.ב.כ.", כיום, באזור התעשייה, חולון, בין השעות: 8.00—12.00.
את תכנית האלמנטים אפשר לראות במשרד השיכון, הקריה, רח' ד' מס' 13, חדר מס' 158, בשעות העבודה הרגילות.
על המציע להוציא את האלמנטים מהמפעל תוך חודש ימים מיום אישור הצעתו ע"י משרד השיכון.
את ההצעות יש להגיש במעטפה סגורה בציון מספר המכרז, ביום 12.5.72, עד שעה 10.00 בבוקר.
על המציע לצרף ערבות בנקאית בגובה 5% מערך ההצעה.
אין משרד השיכון מתחייב לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר או הצעה כלשהי.
י. שרון
המנהל הכללי

משרד הבטחון
הממונה על המכירות
מכרז מספר 15/72/5
ניתנת בזה הודעה לצבור על מכירת:
בדים, שטיחים, הלבשה והנעלה, חוטים ונייר דקורטיבי

הצעות יש להגיש על גבי טופס מיוחד שאפשר להשיגו במשרדנו. את הטופס יש לשים במעטפה ולהכניסה לארגז ההצעות מכרז מס' 5/15/72 לפי הכתובת: משרד הבטחון / יחידת המכירות, הקריה, רח' ג' מס' 10.
לא יאוחר מיום חמישי 18.5.1972 שעה 10.00 לפנה"צ.
המעוניינים לקבל פרטים נוספים יפנו למשרדנו לפי הכתובת הנ"ל החל בתאריך 8.5.72 בכל יום בשבוע (פרט ליום ששי) בשעות 08.00—14.00.
לכל הצעה יש לצרף פקדון בהמחאה בנקאית או ערבות בנקאית, לפקודת משרד הבטחון, בשעור 10% מערך ההצעה, המחאות פרטיות לא תתקבלנה.
אין אנו מתחייבים לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר או הצעה כלשהי.
על הקונה לשמור על כל תנאי המכרז. שנוי כלשהו עלול לגרום לבטול ההצעה.

משרד הבטחון
הממונה על המכירות
מכרז מספר 14/72/5
ניתנת בזה הודעה לצבור על מכירת כלי רכב:
נוסעים: שברולט, דודג', פלימוט, פרוסט, סטודיבקר, הינו (קונטסה), טריומף, פיאט, סימקה, אוסטין ואח'.
מסחריים/טנדרים: אולדסמוביל, אינטרנציונל, ונגוארד, וילים ואח'.
ג'יפים: וילים, לנדרובר.
טנדרים: וילים, הנוסט־הנשל, אופל, וילים־גלריאמור, לנדרובר ואח'.
אופנועים וקטנועים: וספה, למברטה, ב.ס.א., דוקטי ואח'.
אופניים עם מנוע עזר: סולקס, מובילט, רינה, פוך, פלורט ואח'.
אפשר לקנות כל כלי רכב לחוד או כולם ביחד.
יש להציע מחיר לכל כלי רכב בנפרד גם אם הצעת הקונה כוללת יותר מכלי רכב אחד.
הצעות יש להגיש אך ורק על גבי טופס מיוחד שאפשר להשיגו במשרדנו. את ההצעה יש לשים במעטפה סגורה ולהכניסה לארגז ההצעות של מכרז מס' 5/72/14 לפי הכתובת: משרד הבטחון / מחלקת המכירות, הקריה, רחוב ג' מספר 10.
לא יאוחר מיום חמישי 18.5.1972 שעה 10.00 לפנה"צ.
אין מחלקת המכירות מתחייבת לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר או הצעה כלשהי.
לכל הצעה יש לצרף פקדון בהמחאה בנקאית או ערבות בנקאית, לפקודת משרד הבטחון, בשעור 10% מערך ההצעה. המחאות פרטיות לא תתקבלנה.
המעוניינים לקבל פרטים נוספים יפנו למשרדנו לפי הכתובת הנ"ל החל ביום 7.5.72 בכל יום בשבוע (פרט ליום ששי) בשעות 06.00—14.00.
על הקונה לשמור על כל תנאי המכרז. שנוי כלשהו עלול לגרום לבטול ההצעה.

משרד הבטחון
הממונה על המכירות
מכרז מספר 13/72/5
ניתנת בזה הודעה לצבור על מכרז שנתי למכירת:
שומן, עצמות, קדמיות ואחוריות ועטיפות יוטה מבשר

הצעות יש להגיש על גבי טופס מיוחד שאפשר להשיגו במשרדנו. את הטופס יש לשים במעטפה ולהכניסה לארגז ההצעות מכרז מס' 5/72/13 לפי הכתובת: משרד הבטחון / יחידת המכירות הקריה, רח' ג' מס' 10.
לא יאוחר מיום חמישי 18.5.1972 שעה 10.00 לפנה"צ.
המעוניינים לקבל פרטים נוספים יפנו למשרדנו לפי הכתובת הנ"ל החל בתאריך 7.5.72 בכל יום בשבוע (פרט ליום ששי) בשעות 08.00—14.00.
לכל הצעה יש לצרף פקדון בהמחאה בנקאית או ערבות בנקאית, לפקודת משרד הבטחון, כפי שצויין בטופס המכרז. המחאות פרטיות לא יתקבלנה.
אין אנו מתחייבים לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר או הצעה כלשהי.
על הקונה לשמור על כל תנאי המכרז. שנוי כלשהו עלול לגרום לבטול ההצעה.

דרוש
שליח
עם טילון
למשרה מלאה
לפנות ל"יופי־יופי" יצחק שדה 34 ת"א. קומה ג' חדר 370

לשבועון "בול"
דרוש כתב
יודעתו בעלי נסיון קודם
לפנות בכתב
לת. ד. 8516 תל־אביב

מדינת ישראל
משרד התקשורת
מכרז מס' 4/72

מוזמנות בזה הצעות לאספקת:
30,000 יח' סיכי קיר מגולבנים ¾"×7" לפי מפרט 200 מ"ב/2.
20,000 יח' סיכי קיר עם הברגה מגולבנים ⅜"×4" לפי מפרט 140 מ"ב/3.
מועד אספקה: 10—15% לחודש החל מחודש לאחר ההזמנה מקום האספקה: ת"א וחיפה. על חשבון המציע.
מסמכי ההצעה ופרטים נוספים אפשר לקבל אצל מינהל מחלקת אספקה ומחסנים, רח' הרצל 172, תל־אביב, כל יום בשעות העבודה.
בצירוף להצעה יש להמציא ערבות בנקאית בשיעור של 10% מערך ההצעה עד — 50,000 ל"י ובתוספת של 5% עבור יתרת הסכום שמעל — 50,000 ל"י אשר תשמש ערבון לקיום תנאי האספקה.
את ההצעה עם הערבות יש להעביר למנהל הכללי, משרד התקשורת, ירושלים, במעטפה כפולה, על המעטפה הפנימית יש לרשום: "מכרז מס' 4/72, סיכים מגולבנים". הצעות שלא תהינתנה בצורה הנ"ל לא תובאנה לדיון.
את ההצעות יש להגיש לא יאוחר מיום 14.5.72 שעה 12 בצהרים.
משרד התקשורת אינו מתחייב לקבל את ההצעה הזולה ביותר, או איזו הצעה שהיא או להזמין את כל הכמות ממציע אחד.
הצעות במברקים לא תתקבלנה.
המנהל הכללי
משרד התקשורת

שרות בתי הסוהר
מכרז 5/72/73
לאספקת מכונות כביסה ומכונות סחיטה

1. מוזמנות בזה הצעות לאספקת: — א. 1 מכונת כביסה עשויה כולה פלדה בלתי מחלידה בקיבול 15 ק"ג ב. 7 מכונות כביסה כנ"ל בקיבול 60 ק"ג ג. 4 מכונות כביסה אוטומטיות מלאות בקיבול של 20 ק"ג בנויות לפי שיטת איזון עצמי.
2. פרטים נוספים אפשר לקבל בענף קניות של שרות בתי הסוהר רמלה ת"ד 161 בבית רמלה — לוד בשעות העבודה הרגילות של משרדי הממשלה בכל ימות השבוע.
3. את ההצעות יש להביא ולשים לתוך תיבת המכרזים מס' 1 הנמצאת במזכירות מינהל המשק והכספים בבית הנ"ל.
4. על המציע לצרף ערבות בנקאית או שטר ערבות בשיעור 10% מערך ההצעה. מעל 10,000 תוספת של 5%.
5. המועד האחרון להגשת ההצעות הוא: 28.5.72 שעה 12.00 בצהריים.
6. אין שרות בתי הסוהר מתחייב לקבל את ההצעה הזולה ביותר. כל חלק ממנה, או כל הצעה שהיא.
א. כהן — גונדר משנה
ראש מינהל משק והכספים

מדינת ישראל
משרד השיכון
מכרז מס' 11/72
רכישת כלים סניטריים מיובאים מחוץ לגבולות ישראל

מוזמנות בזה הצעות להספקת 5000 אסלות בית כסא מרפי...
הספקת 5000 קערות מטבח 20×40×60.
את התנאים להשתתפות במכרז יש לקבל עד 15 למאי רח' ד' 13, חדר 145 בשעות העבודה.
את ההצעות יש להחזיר עד יום 22 למאי בשעה 10.00 בבוקר ברח' ד' 13.
י. שרון
המנהל הכללי

משרד החינוך והתרבות
המחלקה לאספקה ולשירותים משקיים
רחוב שבטי ישראל 34, ירושלים
מכרז 12/72
לאספקת הוצאה לאור והפצה של חומר לימודי

1. משרד החינוך והתרבות מבקש הצעות להוצאה לאור והפצה של חומר לימודי — "שיעורים במקרא" חלק א' המיועד לבתי ספר ס"מ כיתה ז'. תנאי המכרז ורשימות הפריטים אפשר לקבל במחלקה לאספקה ולשירותים משקיים, רחוב שבטי ישראל 34, ירושלים, חדר 405 ובבנין הרדיפנה, שדרות שאול המלך, תל־אביב, חדר 308.
2. הצעות מפורטות בהתאם לתנאי המכרז, בצרוף ערבות של בנק מוסמך לפקודת משרד החינוך והתרבות בשיעור של 10% מערך ההצעה, לכיסוי תנאי המכרז, יש לשים במעטפה סגורה המסומנת בכלים מכרז מס' 12/72. מעטפה זו תוכנס למעטפה שניה שהמענו: משרד החינוך והתרבות, המחלקה לאספקה ולשירותים משקיים, רחוב שבטי ישראל 34 ולתיבת המכרזים חדר 405 ירושלים.
על ההצעה להתקבל במשרד החינוך והתרבות לא יאוחר מיום 18.5.72.
3. אין משרד החינוך והתרבות מתחייב לקבל את ההצעה הזולה ביותר, או הצעה כל שהיא, או להזמין את כל הכמות מכל פריט ממציע אחד.
נ. שכטר
מנהל מחלקה

משרד החינוך והתרבות
המחלקה לאספקה ולשירותים משקיים
רחוב שבטי ישראל 34, ירושלים
מכרז 14/72
לאספקת שכפול תכניות מוקלטות על פס מגנטי

1. משרד החינוך והתרבות מבקש הצעות לאספקת שרות שכפול תכניות מוקלטות על פס מגנטי (שירורים "חווים זכו"). תנאי המכרז ורשימות הפריטים אפשר לקבל במחלקה לאספקה ולשירותים משקיים, רחוב שבטי ישראל 34, ירושלים, חדר 405 ובבנין הרדיפנה, שדרות שאול המלך, תל־אביב, חדר 308.
2. הצעות מפורטות בהתאם לתנאי המכרז, בצרוף ערבות של בנק מוסמך לפקודת משרד החינוך והתרבות בשיעור של 10% מערך ההצעה, לכיסוי תנאי המכרז, יש לשים במעטפה סגורה המסומנת בכלים מכרז מס' 14/72. מעטפה זו תוכנס למעטפה שניה שהמענו: משרד החינוך והתרבות, המחלקה לאספקה ולשירותים משקיים, רחוב שבטי ישראל 34 ולתיבת המכרזים חדר 405 ירושלים.
על ההצעה להתקבל במשרד החינוך והתרבות לא יאוחר מיום 18.5.72.
3. אין משרד החינוך והתרבות מתחייב לקבל את ההצעה הזולה ביותר, או הצעה כל שהיא, או להזמין את כל הכמות מכל פריט ממציע אחד.
נ. שכטר
מנהל המחלקה

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

ראיתי שמעתי

מחדלי תיכנון בחיפה

ליד גשר רושמיה בחיפה נבנתה לאחרונה שכונה חדשה ושמה כעינות גאולה. אולם האוטובוסים אינם יכולים להגיע לשכונה. הכבישים צרים ולאוטובוס אין אפשרות להסתובב. מעניין שאיש במשרד ההנדסה העירוני לא חשב על זאת בעת בדיקת התכניות. והרי מדובר בשכונה חדשה שצריכה לענות לצרכים.

תושבי רחוב איינשטיין בכרמל אינם יכולים להגיע מתחבורה ציבורית למרות שאגד הביע כמה פעמים הסכמתו להעביר את אחד הקווים ברחוב זה. הסיבה תיכנון לקוי של הכביש: הכניסה והיציאה צרות מדי.

אוניברסיטת חיפה התקינה בגרשי חנייה למאות כלי רכב פרטיים אולם איש לא דאג להקצות שטח נאות לחנייה אוטובוסים.

פגישה בקאשמיר

גדולה היתה הפתעתם של נציג „אינטוריסט" הסובייטי מר ולאדימיר בוריצ'נקו והמנהל הכללי של „פלתורס" מתל־אביב מר בנימין כמון, כאשר נפגשו בשביל שבבר בפיר הקיט היפה של הודו, סרינגאר, בקשמיר. השניים קשרו היכרות ידידותית בראשית שנות השישים כאשר מר כמון נהג לבקר מדי שנה במוסקבה בעליונות חברתו ודן עם מר בוריצ'נקו בסדרי תנועת התיירים הישראלים בבריה״מ.

עתה באו השניים לקשמיר להשתתף בישיבת מועצת המנהלים של ארגון הגג העולמי של התאחדויות סוכני הנסיעות. במועצה 15 חברים: מר כמון ממונה בה על איזור אסיה התיכונה והמזרח הרחוק ומר בוריצ'נקו מייצג בה את כל מדינות הגוש הקומוניסטי; איש ענף התיירות מטעים מבתה במועצה על המזרח הקרוב.

המועצה קיימה את דיוניה באחד מבתי־המלון שהוקמו עוד בתקופת השלטון הבריטי אשר הפכו את סרינגאר בת רבע מיליון תושבים, השוכנת באזור הרי ההימאלאיה, לאתר נופש חשוב. בין ההחלטות שהתקבלו קובעת אחת שיאט״א (ארגון בינלאומי לתעבורה אווירית) לא תיתן רשיון למשרד נסיעות לספק בטיסות בלי שאחד הפקידים או הבעלים יעבור קורס מטעם יאט״א בתחביר, סידור כרטיסיה וניתוב.

לאחר שהשלטונות גרמניה המזרחית ההתחייבות להעניק אשרת כניסה לחבר הישראלי במועצה, הוכנס שהישיבה הבאה שלה תיערך בברלין המזרחית.

תעלולי ה־1 במאי

הסטודנטים מהטכניון בחיפה החליטו לקיים את תעלולי 1 באפריל דווקא ב־1 במאי וזה בגלל ש־1 באפריל חל השנה בשבת.

בחיפה הדביקו הסטודנטים מודעות על חלוקת „דירות המצרך" לזוגות צעירים חברי המפלגה (4 חדרים תמורת 38.000 ל״י). כמקום ההרשמה צויין בית ההסתדרות.

בירושלים פורסמו מודעות על פירוק אגודת הסטודנטים ומינוי

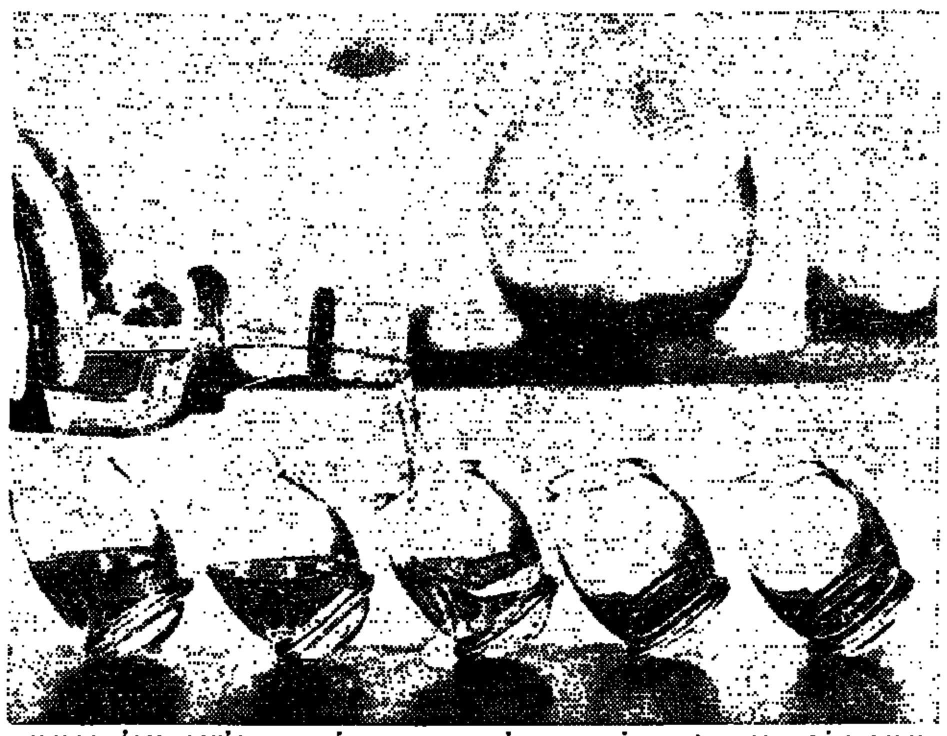
המודעה על גירוי עפרות הזהב בטבריה

כונס נכסים. נוכח הבריבות הפנימיות בירושלים וקיום שלושה ישבי ראש חשבו רבים שהמודעות הן אמיתיות.

בטבריה עוררו הסטודנטים בהלה לזהב. הם פיזרו אבקת פליז מוזהבת באחד החופים ולאחר מכן פרסמו מודעות על מציאת זהב בחוף הדרומי של הכנרת. ליד החוף צצו תלו הודעה „הכניסה אסורה".

בבאה שערים חילקו הסטודנטים כרוז היתולי בכותרת „תוסר התרעבה" ובו ניספר כל איסור הריכוב באמצעי תנועה על דעת הרב של קהילה קדושה יד הגה.

רז״ן



כוסות אלה מתיישרות רק לאחר שמולאו. הרעיון של ברוק קלאוס רידל, והכוסות הוצגו בדיזן רונטל בירוד האנטבר.

מכתבים למערכת הארץ

פרישתו של אורי אלפרט

כל חברי מזכירות מועצת פועלי תל־אביב־יפו שהשתתפו בישיבה המזכירות השבועית ביום 21.4, מכחישים בתוקף את הידיעה „סערה במ.פ. ת״א בגלל סירוב אורי אלפרט לצאת לגמלאות" („הארץ" 27.4).

לא התקיים כל דיון על נושא פרישתו של מר אורי אלפרט מתפקידו, לא בישיבת המזכירות השבועית מיום 24.4 ואף לא בשום ישיבת מזכירות קודמת. הנושא לא היה על סדר היום, לא הועלתה כל שאילתה במשך הישיבה ואיש לא הזכיר את הנושא הזה כלל.

גם וועד העובדים של מועצת פועלי תל־אביב־יפו מכחיש שקיימת בקרב העובדים תסיסה כלשהי בנושא זה או שהביאו את העניין לדיון באיזו צורה שהיא בפני מזכירות המועצה. למזכירות המועצה לא הגיע כל מכתב ממחלקת הארגון של הוועד הפועל או מחלקה אחרת בנושא זה. בכל ישיבות המזכירות לרבות הישיבה מיום 24.4.72 נוהל פרוטוקול ואין בו זכר לנושא, לא כל שכן על „הסערה".

באותה ישיבה נכח גם יו״ר הוועד המבקר דובר המועצה וגם לדבריהם לא דובר על ענין זה כלל.

ברצוני לציין כי מר אלפרט נבחר פה אחד על ידי מליאת המועצה לתקופת הקדנציה השוטפת, דהיינו 4 שנים. לא היה כל לחץ למנות אדם אחר לתפקיד זה. לפי חוקת ההסתדרות, אין לעובדי המועצה כל קשר לבחירת מזכיר המועצה.

עו״ד צבי יעקבי
בשם מועצת פועלי ת״א־יפו

אמנון ברזילי, מפר „הארץ" בעיר: בעקבות בדיקת הנושא מתברר כי פרישתו של מר אלפרט לא נדונה בישיבת מזכירות מועצת פועלי תל־אביב. הנושא הועלה בפגישה של מספר חברי מזכירות המועצה עם מר אלפרט, שבה התרעמו על שאינו מתכוון לפרוש מתפקידו אף כי הגיע לגיל פרישה. באותה פגישה אמר מר אלפרט כי אין בכוונתו לפרוש בהגיעו לגיל הפרישה.

המכתב אינו מכחיש את תוכן הדברים שנאמרו בידיעה, דהיינו כי מר אלפרט הגיע לגיל פרישה וכי אין בכוונתו לפרוש. העובדה שמליאת המועצה בחרה בו פה־אחד לתקופת הקדנציה השוטפת, שהיא 4 שנים, והמסתיימת בשנה הבאה, אינה תופסה לגבי חוקה עובדי מוסדות ההסתדרות. החוקה מחייבת כל עובד, לרבות הנבחרים, לפרוש מתפקידם עם הגיעם לגיל 65. תקנה זו חלה על מזכירי מועצות פועלים וגם על מזכירי האיגודים המקצועיים.

אשר לטענה כי לא הגיע כל מכתב ממחלקת הארגון בעניין הפרישה לגימלאות, הריני לציין כי מכתב זה נמצא ברשותי. המכתב נושא את התאריך 23.4.72 ומתייחס לכלל מזכירי מועצות הפועלים בנושא הפרישה. עניין יציאתו של מר אלפרט לגימלאות עדיין לא הוברר במחלקה וכנראה עוד יובא לדיון.

המניעים לתיקון ההלכה

אף על פי שיש הרבה דברים במאמרו של מר מתי גולן „בי קובע מיהו יהודי" („הארץ" 24.4) המתקבלים גם על דעתו של חבר התנועה ליהדות מתקדמת בישראל („הרפורמים") כמוני, הרי הכלליות בדבר המניעים שמאחורי תיקוני ההלכה של רבנים רפורמיים אינן עומדות במבחן האובייקטיביות.

אהבת הנוחות איננה תכונה סגולית של יהודי ארצות־הברית, המעדיפים לנסוע בשבת במכונית לבית הכנסת במקום לצעוד ברגל. וכי יהודי מדינת ישראל פחות אוהבי נוחות הם בהעדיפם לנסוע בשבת לשפת הים במקום ללכת לבית־הכנסת? זאת ועוד: האם אין בהגדרה הצבעית של הישראלי המצוי כ„חילוני" בשום הפרש אחר נחוה, כמחשבתיה הפוטרת אותו כן המאבק להתמודד אישית עם בעיות הדת המסורת בחברה מודרנית?

אותם מאות (ולא עשרות, כדברי מר גולן) של מתפללים הבאים כדי שבת אל בתי הכנסת של היהדות המתקדמת בישראל מודעים לבעיות האלה ורואים בהן אתגר חלוצי שראוי להתמודד עמו. אך כהם הצעדים הקונסטרוקטיביים שנוקטים ה„חילוניים" כדי להבטיח את הבר־קיימותה של מדינת ישראל זאת דמותה ועתידו של כלל העם היהודי בארץ?

ד״ר חנוך יעקבסון
חיפה

מחסור במים בבת־ים

עם בוא הקיץ מורגש מחסור במים בבת־ים בימי ו׳ בשעות אחה״צ. דיירי הקומות העליונות באזורים מסויימים בבת־ים מרגישים זאת היטב. משעה 2 אחה״צ ועד 7 בערב נפסקת כליל זרימת המים.

ישנו חוק עזר עירוני האומר שאין להשקות גינות ואין לרחוץ מכוניות בכמה מימי השבוע ובפרט בימי ו׳. אף על פי כן אנשים רוחצים את מכוניותיהם ומשקים את הגינות בימים ובשעות האסורות.

לדעתי ולדעת תושבים רבים אחרים הסובלים בגלל המחסור במים על העיריה לפעול למניעת בזבוז המים בימי ו׳ למטרות בלתי חשובות, כדי שניתן יהיה להתרחץ לקראת בוא השבת.

משה נקש
בת־ים

העלאת השכר באגד

למכתבו של דובר „אגד" המסביר את העלאות השכר בקואופרטיבים שפורסם ב„הארץ" ב־27.4, ברצוני להעיר: ההחזר בעד השקעה שערכה נקבע ע״י חברי הקואופרטיב עצמם, אין לו כל שייכות לעניין. כידוע, מפעל משלם דיווידנדה לבעלי־מניות אם הוא נושא רווחים, אבל אין קובעים שיעור דיווידנדה מראש.

אם חבר הקואופרטיב רוצה להרוויח מעליית ערך השקעתו, עליו לממש (כלומר למכור) את השקעתו לזולת, כנהוג בניירות־ערך ובנכסי־דלא־ניידי, ולא לדרוש מיצד מן הציבור ע״י גביית דמי־נסיעה יותר גבוהים, שאין להם כל הצדקה כלכלית. את בלאי הציוד מכסה „פחת" הנכלל בתחשיב דמי־הנסיעה.

טענתו של דובר „אגד" בעניין רצונם של החברים „לשמור על רמת־חיים ממוצעת" שבגללה הם עובדים לפחות 360 שעות בחודש, מעוררת שאלה כיצד מצליחים רוב העובדים השכירים בארץ להתקיים ממשכורות הנעות בין 800 ל־1000 ל״י ברוטו בחודש. האם לא עדיף שהחברים ישמרו על בריאותם וגם יאפשרו ליצור מקומות עבודה נוספים, במקום להעביד עצמם כה קשה עד צאתם לגימלאות בגיל 41?

הדובר מציין שהעלאת השכר לא תגרום תוספת הוצאה לקואופרטיב. לי נראה שהסיבה לכך היא ש„אגד" מתכונן לגבות מציבור הנוסעים את התוספת לשכר החברים או לבקש מהממשלה סובסידיה, בטענה הרגילה שאין הקואופרטיב מסוגל לשאת בהפסדים תוצא קרוב לסף ההמוטסות.

יגאל ידין
חיפה

ביקורת ויתק על ד״ר ניב

ב„הארץ" מ־26.4 התפרסם קצר בעתון הסטודנטים הירוק „פי האתון", שממנו ניתן כי אני מייחס לרוב בוועדת דעה קדומה.

כדי להעמיד את כוונתי על ברצוני לציין כי על שאלה ש „פי־האתון" איך אני מסב הביקורת של רוב הוועדה ? דוד ניב, עניתי כי קו המחש הגיוני שהביא את הרוב לידי מסקנה להמליץ על המש נתו של מרדכי פרידמן, הי להביאם לכלל ביקורת על ד ביקורת זו היתה חייבת אי היכלל בארגומנטציה של הו

כוכן מאליו שאני חולק הבחשבה של חבר הרוב דיהקון ועל המלצותיהם ומ אינני מקבל את ביקורתם דוד ניב.

רמת־אביב מאיו

עברנו...

המחלקה לחסכון
ולקופות־גמל של
בנק הפועלים בע״מ
עברה לכתובת חדשה –
רח׳ מונטיפיורי 39, תל־אביב
טלפון: 614382
614383
קבלת קהל החל מיום 4.5.72
בכל יום בשבוע בין השעות
8.00 – 13.00

תכניות החסכון:
ממסון־ברירה־תמורה כפולה
תכנית 500־דן חסכון
חסכון לתיכון־חסן להשכלה גבוהה
חסן לחייל
קרנות גמל:
יתר בע״מ־תגמולים בע״מ
גדיש בע״מ־קרן מרכזית
לפיצויי פיטורין
בע״מ

משטחי אחסנה וחד פעמ
למכירה בהזדמנות
לפנות: טל. 04—642511
בין השעות 8.30—13.00

משרד הפנים

יצא לאור כרך ב׳
של
„דיני תכנון ובניה"

הכולל חוקים, פקודות, תקנות צווים והוראות בנושאי בניה, וכן חיקוקים בעלי זיקה לתכנון ובניה.

הספר יצא לאור בהוצאת האגף לתכנון פיסי ולשכה המשפטית של משרד הפנים, בעריכת עו״ד צבי פ ניתן לרכשו תמורת 25 ל״י בהוצאה לאור של משרד (רח׳ ב׳ מס׳ 29, הקריה, תל־אביב) או בחנויות ה פרסומי הממשלה.

המוסך המרכזי לילנד ין

פתחנו מחלקת מבחני רשוי ממשלתי

* לרכב פרטי
* משאיות
* קטנועים
* אופנועים
* ורכב חקלאי

המוסך פתוח יום יום משעה 7.00 בבוקר.

ארגון מקבלי קצבות ופיצויים מחו״ל
חיפה — ת. ד. 6148
האספה הכללית
של אגודתנו
תתקיים ביום 10 למאי 1972, בשעה 8 בערב בבית ב׳ רח׳ ויגנייב 2, חיפה.
על סדר היום: דברי פתיחה — הרצאה — דו״ח של הועד — דו״ח של הקופה — בחירת ועד חדש — בכיסה רק לחברים הארץ [illegible]
ה ו

נאות־אביב בע״מ

הודעה על אסיפה
שנתית רגילה

ניתנת בזה הודעה שהאסיפה השנתית הרגילה של החברה תתקיים במשרד הרשום של החברה, רחוב אבן־גבירול 30, תל־אביב, ביום 12 במאי 1972 בשעה 9.00 בבוקר.

על סדר היום:

1. קבלת דו״ח המנהלים ומאזן החברה ליום 30 בספטמבר 1971.
2. בחירת מנהלים.
3. קביעת שכר מנהלים.
4. מינוי מבקרי החשבונות.

פנקס החברים של החברה יהיה סגור החל ביום 22 באפריל עד ליום 12 במאי 1972.

המאזן ל־30 לספטמבר 1971 ודו״ח מועצת המנהלים פורסמו ועומדים לעיון הציבור במשרד הרשום של החברה אשר ברחוב אבן־גבירול 30, תל־אביב, ובמשרדי הבנקים המוסמכים חברי הבורסה לניירות ערך.

בפקודת מועצת המנהלים
יעקב רבינוביץ
מזכיר החברה

חוק התכנון והבניה תשכ״ה—1965
[illegible]
הודעה בדבר אישור שינוי תכנית מתאר מקומית
[illegible] 1965—, כי [illegible] 4/16/10/ד — [illegible]
ד/404 [illegible] 1109 [illegible] 29.8.64 [illegible]
[illegible] 1680 [illegible] 10.12.70
[illegible] 500.
[illegible]
מ/ ד. אלטבי
[illegible]
[illegible] אפריל 1972

[illegible] 10/72
[illegible]
התוכנית עם 2 [illegible] אפשר לקבל במשרדי המחלקה [illegible] 150.— ל״י [illegible]
[illegible] 12.5.72 [illegible] 12.00 [illegible]
אין [illegible] את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.
[illegible]
ראש העיריה

אין שיפור ממשי במצבו של פוקה הירש

(פ). במצבו של ד"ר פוקה הירש, שאושפז בהדסה בתל־אביב בעקבות פשיטת חוקרי מס־הכנסה על ביתו ובמשרדו, לא חל שיפור ממשי, אך הוא נוטה להתפורר.

איש־העסקים מאושפז עדיין במחלקת ההתאוששות, אך הרופאים מפקפקים עדיין בהתעוררותו המוחלטת ואם יבוא מיד בה.

ב־48 השעות האחרונות היה נתון בתרדמה.

הרופאים טרם קבעו בבירור מה גרם לתרדמתו. הוא נבדק והבדיקות שנשלחו למעבדה יקבעו את מהות החומר שבשל יואשר גרם לו הרעלה.

בינתיים ממשיכים החוקרים במיון המסמכים הרבים ובדיקתם.

* המעבר התת־קרקעי בין רחובות אגריפס ויפו בירושלים שיחובר בין בניני האומה ותחנת אגד ייפתח לציבור בעוד כחצי שנה — מסר מהנדס עיריית ירושלים עמיקם יפה.

קובלים על קיפוח כספי של האוניברסיטה העברית

פרופסורים נפגשו עם ספיר * הסנקציות של הסגל האקדמי הבכיר עומדות להתחיל היום

מאת סופר "הארץ" בירושלים

משלחת של פרופסורים מהאוניברסיטה העברית נפגשה אתמול עם שר האוצר וקבלה בפניו על קיפוח האוניברסיטה במה שנוגע לתמיכה כספית מהממשלה.

הפרופסורים ביקשו משר האוצר כי יגדיל את ההקצבה לאוניברסיטה לשנת התקציב החדשה. הם התלוננו כי מוסדות אחרים להשכלה גבוהה מנהלים כיום כספי גרעוני בעוד שהאוניברסיטה העברית בקפדה לשמור על תקציבים באיזון ובשל כך היא נפגעת. שר האוצר הפנה את המשלחת — הרקטור הנוכחי פרופ' יעקב כץ, הרקטור החדש פרופ' מיכאל רבין, פרופ' א. ד. ברגמן ופרופ' משה סילה — לשר החינוך בידיו מופקד תקציב המוסדות להשכלה גבוהה.

סנקציות

סופר "הארץ" מציין כי היום אמורות להתחיל הסנקציות שמפעיל הסגל האקדמי הבכיר באוניברסיטה העברית על רקע אי נכונותה של הנהלת המוסד להיענות לדרישותיו להשוות את תנאי עבודתו לאלה של עמיתיו במוסדות אחרים להשכלה גבוהה. הפרופסורים והמרצים הבכירים טוענים כי בטכניון ובמכון ויצמן קיבלו עמיתיהם הטבות מעבר להסכם השכר בסדר גודל ממוצע של כ־300 ל"י לחודש (בעיקר בסעיף אחזקת רכב). הם דורשים מהאוניברסיטה העברית הטבות דומות. נוכח סירוב הנהלה להיענות לכך (מחוסר תקציב) יפסיקו הפרופסורים והמרצים הבכירים החל מהיום מילוי כל תפקיד מינהלי ויעסקו בהוראה ובמחקר.

עוד מציין סופר "הארץ" כי בסגל האקדמי באוניברסיטה העברית יש נטייה חזקה לתבוע מהנהלת המוסד לנקוט את כדיוני התקציב הבאים.

ספיר בוועידת רוטרי:

תרומות גדולות לחינוך ישוחררו ממס הכנסה

(ע.). שר האוצר נענה עקרונית להצעה של ארגון רוטרי שלפיה ישוחררו ממס הכנסה תרומות גדולות למטרות חינוך — מסר אתמול פרופ' זאב צלטנר, נגיד רוטרי בישראל, בפתיחת הוועידה הארצית ה־12 של רוטרי בבית החייל בתל־אביב.

הוועידה נפתחה בהשתתפות שר הפנים, ראש עיריית תל־אביב, ראשי עיריות ומועצות מקומיות, שגרירי דנמרק, צרפת, גרמניה ותורכיה, קונסול דרום אפריקה, נציגו של נשיא רוטרי הבין־לאומי, ו־60 צירים מ־40 מועדונים בארץ.

שר הפנים, ד"ר יוסף בורג, שהביא את ברכת הממשלה, שיבח את פעולות הארגון שגייס תרומות ניכרות לרכישת ציוד רפואי לטיפול בחולי לב וכליות. כן בירכו ראש עיריית תל־אביב מר יהושע רבינוביץ, נציגו של נשיא רוטרי הבין־לאומי, מר ג'ול פלוק מארה"ב. פרופ' ז. צלטנר ציין כי חברים בארגון 1400 איש. בשנה החולפת גוייסו יותר ממיליון וחצי ל"י לרכישת ציוד רפואי לטיפול בחולי כליות ולב, כן נעשו פעולות למען חיזוק הקשרים עם בני הקיבוצים, למען מילגות למשתלמים ולחילופי נוער עם חו"ל.

הוועידה תימשך היום.

תעובד תכנית מיתאר ארצית לסילוק אשפה

(ל.ע.מ.). המועצה הארצית לתכנון ולבניה החליטה שלשום על עריכת תכנית מיתאר ארצית לסילוק אשפה.

המועצה המליצה בפני שר הפנים כי ימנה לעריכת התכנית את אגף התכנון במשרד הפנים וכי ישתף בעריכתה את המשרדים הבאים: בריאות, חקלאות, מינהל מקרקעי ישראל, שיכון, נציבות המים, המסחר והתעשיה, וכן את המרכז לשלטון מקומי והמועצה הלאומית למחקר ופיתוח.

עורכי התכנית יתבקשו להגישה למועצה תוך שנה מיום מתן ההוראה לביצוע.

120 אלף ל"י מרסיטל ברנבוים

מאת סופרת "הארץ"

כ־120 אלף ל"י נאספו על־ידי האגודה למען בתי החולים בתל־אביב, ברסיטל מיצירות שופן, שנערך אמש בהיכל התרבות בתל־אביב. הפסנתרן דניאל ברנבוים הופיע בהתנדבות.

ברסיטל נכחו הרמטכ"ל רב אלוף דוד אלעזר, מפקד חיל האוויר האלוף מרדכי הוד, ראש עיריית תל־אביב מר יהושע רבינוביץ ורעיתו, שהיא נשיאת האגודה, שר הבריאות מר ויקטור שם טוב וסגן השר מר עבדול עזיז זועבי וכן אישים מכל שדרות הציבור. תמורת הכרטיסים ב־25, 50 ו־100 ל"י אפשר יהיה לרכוש מיכשור רפואי לבתי החולים בתל־אביב.

לאחר הרסיטל נערכה במלון הילטון קבלת פנים למר ברנבוים ולכ־500 מוזמנים.

דליקה במלון המגדל

נשרפו סאונה וחדר התעמלות

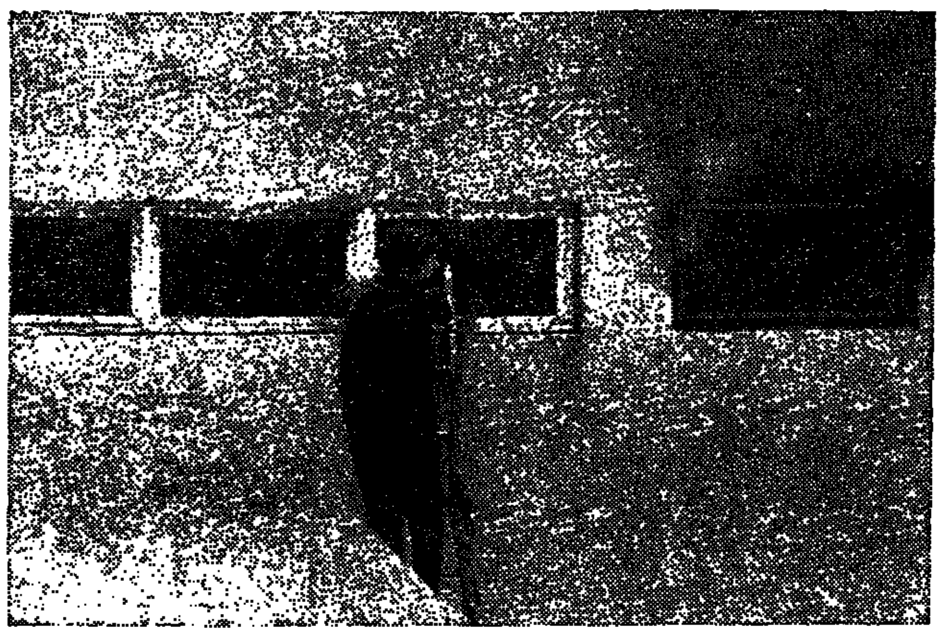
(ע). — נזק רב נגרם אתמול בדליקה שפרצה בקומה השמינית של מלון המגדל במגדל שלום בתל־אביב, שבה עלו באש סאונה וחדר ההתעמלות.

האש פרצה סמוך לשעה 11 לפני הצהרים. למקום נשלחו שני צוותות כבאים ומכוניות עם סולם הידראולי. אולם ברחוב דיזנגוף אירעה תקלה למכונית ומן התחנה הראשית אלצו לשלוח מכונית אחרת.

הכבאים עמלו כשלוש שעות באיתור האש והשתמשו בסולם ההידראולי כדי להתגבר על הלהבות, אך לא נזקקו לו לצורך חילוץ אנשים. בזמן פעולת הכיבוי הופסק החשמל באזור.

אחד מעובדי הפרסונל התעלף מהעשן שבקע מן הסאונה ונזקק לטיפול רפואי.

כאמור נשרפו כליל הסאונה המשוכללת (שלא היה בה איש בעת הדליקה) וחדר ההתעמלות הסמוך. הנזק נאמד בעשרות אלפי לירות. נראה, כי האש פרצה כתוצאה מגצים שנפלו מן התנור בסאונה.



פעולות כיבוי הדליקה במלון המגדל

חזרה גיטה לוי

בעלה: היא בסדר

(ע). גיטה לוי חזרה אתמול לארץ אחרי שעברה ניתוח מוח בשווייץ. היא נשלחה בעזרת קוראי "ידיעות אחרונות".

האם הירושלמית הצעירה באה כשהיא נתמכת על זרועו של יו"ר הוועד הציבורי שגייס את 150 אלף הלירות כדי להצילה, מר יצחק אגסי. דמעות זלגו מעיניה כאשר חיבקה את שלושת ילדיה בני 9, 7, ושנתיים, שאותם לא ראתה מאז עזבה את הארץ בנובמבר אשתקד. בעלה ... אמר: "היא בסדר, היא ..." לשאלות 50 בני המשפחה ... לקבל את פניה. ... לוי תעבור עתה טיפול פיזיו־ ...

תקלות התקשורת באילת

(ע). תושבי אילת קובלים על תק... ... באמצעי התקשורת ל...

... ימים האחרונים מתקשים תושבי ... לקלוט את שידורי ישראל בכל ... ים, שידורי הטלוויזיה משובשים ... תקלות בקשר הטלפוני.

מהנדס משרד התקשורת של איזור ... מסר כי לדעתו נגרמו השיבושים ... על־ידי סופות החול שפקדו את ... האזור לאחרונה וגרמו נזקים לציוד. ... של עובדי דואר הנדסה ב... מטפלים בתיקונו וקליטת שידורי הטלוויזיה שופרה בהרבה. ... קליטת גל ב' באילת, ... מהנדס האיזור, כי יש להחליף ... המשדר אשר נפגע קשה מהסו...

... מוקירי זכרה של ד"ר צפי... קלפכן מגאליציה (לבוב) שנפ... בביתו לבוב, שברצונם להצטרף לפעולה להקמת יד לה מתבקשים ... לגבי מתילדה ארנפריון כפ... , מוזיאון אטנולוגי של עיריית ...

עוד לא זוהתה הגופה החרוכה

סברת החוקרים: בת 20—22

(ע). הגופה החרוכה של הצעירה שנמצאה בחניה עוד לא זוהתה. בעקבות הבדיקה הנוספת משערים החוקרים כי הצעירה היתה בגיל 20—22. קודם לכן חשבו שזו גופת ילדה.

המשטרה מצאה במקום תיק־אשה שרוף ובו ספר מחזור קטן, מחזיק מפתחות ועליו כתוב משטרת ישראל ואיי. פי. איי. — המשטרה הבינלאומית. כן נמצא במקום שעון נשי קטן בצבע זהב מתוצרת קולדין.

המשטרה מבקשת מכל מי שהיה ליד מלון ארבע העונות בחניה בעת שהכבאים כיבו את הדליקה, שיפנה למשטרת החניה או לתחנת משטרה כלשהי וימסור פרטים, שבעזרתם יוכלו אולי לזהות את הגופה.

יפה מגיב על שמועות על כוונתו לפרוש

מאת גדעון אלון
סופר "הארץ" בירושלים

"אם ימצא אדם בעל כישורים מתאימים לתפקידי, אשמח להושיב אותו במישרה וכעבור זמן מה לפרוש" — אמר לי מהנדס עיריית ירושלים מר עמיקם יפה בהתייחסו לשמועות שיש בכוונתו לפרוש מתפקידו.

מר יפה גילה כי ראש העירייה מר טדי קולק אמר לו כי גם אם יחליט לעזוב את תפקידו, בו הוא מכהן כ־10 שנים, לא יאפשר לו לעשות זאת.

מר יפה הוסיף כי לאחרונה תרה עיריית ירושלים אחרי מועמד מתאים למישרת מהנדס העיר שיהיה כפוף לו, אולם לא נמצא אדם שיענה לדרישות. בין השאר נעשו מאמצים לגייס למישרה זו מומחה מחו"ל, אולם כל המועמדים האפשריים דחו את הפניה.

בינתיים נודע כי מסתמנת מגמה בעיריית ירושלים למנות את מר נחמיה עזו, מנהל המחלקה לשיפור פני העיר, למישרה חדשה של מנכ"ל מחלקת מהנדס העיר. מר עזו אמר בתגובה לכך: "הרשה לי שלא להגיב".

דובר עיריית ירושלים הכחיש ידיעה זו.

רק 4 ראשי עיריות קודמים זכו בבחירות ביהודה

ההתמודדות הרצינית ביותר תהיה בבית לחם וברמאללה

מאת כרים עווד
סופר "הארץ"

מהתוצאות הסופיות של הבחירות באזור יהודה שהתקיימו שלשום מתברר כי ארבעה ראשי עיריות בלבד הצליחו להגיע למקום הראשון. אלה הם ראש עיריית אלבירה עבד אלג'אואד צאלח, ראש עיריית ביתוניא פתחי אסמאעיל, ראש עיריית דיר דבואן יוסף מחמד ג'בעם וראש עיריית חברון שייך מחמד עלי ג'עברי.

בחברון לא נערכה הצבעה מפני שמועצת העירייה זכתה ב"חזקה" לאחר שרשימות אחרות לא ניגשו לבחירות.

בבית סאחור לא ניגש ראש העיריה הנוכחי ניקולא אבו עיטה. וראש עיריית בית לחם אליאס בנדק אשר עמד בראש רשימה, מת שבוע לפני הבחירות.

בשלוש ערים: בני זייד, דורא וסלואד, הובסו ראשי העיריות ולא הצליחו להצטרף למועצה.

בשלוש ערים אחרות לא הצליחו ראשיהן לזכות במקום ראשון. ברמאללה זכה ראש העיריה כליל מוסא במקום השני לאחר שהמועמד השני ברשימתו כרים כלף קפץ למקום הראשון. גם בביר זית זכה ראש העיריה במקום השני. בבית ג'אלא הובס ראש העיריה הנוכחי ג'ברא כרים כאשר זכה במקום השני לאחר כהונה של כ־13 שנים בראשות העיריה. במקום הראשון זכה ערה אלאערג'. עם זאת אי אפשר לקבוע מי יהיה בראשות העיריה כיון ששלטונות הממשל הצבאי מבקשים שהמרכז ימנה את חבר המועצה המצליח להקים את הקואליציה הרחבה ביותר לראשות העיריה.

באלבירה, שם התחרו 18 מועמדים על 8 מקומות, השיגה מועצת העיריה את רוב הקולות. ראש העיריה עבד אל ג'ואד צאלח קיבל 1,318 קולות שעה שהזוכה השני קיבל 858 קולות.

בתשובה לשאלת סופר "הארץ" אמרו אמש רוב הנבחרים, כי עוד לא דנו בבניין הרכבת קואליציות כיוון שהיו עסוקים אתמול בקבלת אורחים וקרובים שבאו לברך אותם. ההתמודדות הרצינית ביותר על ראשות העיריה תהיה כנראה בבית לחם וברמאללה.

כל פרסומי המפעל לתרגומי מדע יופצו בחו"ל

הסכם עם מו"ל אמריקאי

מאת סופר "הארץ"

מפעל תרגומי המדע ומחלקת ההוצאה לאור שלו "ישראל יוניברסיטיס פרס" חתמו על הסכם הפצה עם חברת ג'והן ווילי ובניו, בארה"ב וקנדה המתמחה בהוצאה לאור של ספרי מדע ולימוד. לפי ההסכם יפיץ המו"ל האמריקאי את כל הפרסומים של מפעל תרגומי מדע בארה"ב, בקנדה, בדרום אמריקה, בפיליפינים וביפאן. ההפצה תתבצע באמצעות מחלקת היבוא של המו"ל האמריקאי שהתארגנה למטרה זו בניו יורק בשם האלסטד פרס.

מנכ"ל מפעל תרגומי מדע, מר יצחק רישין, מסר אתמול שהחל ב־1 למאי 1972, מקבל המו"ל הנ"ל בארה"ב להפצה רשימה של כ־40 ספרים מבין הפרסומים האחרונים של המפעל מהשנים 1971/1972, הכוללים עבודות מתורגמות ומקוריות במדעי הטבע, החברה והרוח. לפי המוסכם, יתוספו לרשימה זאת פרסומים שוטפים בקצב של כ־20 עד 30 ספר לשנה אשר יקיפו תרגומים מדעיים מרוסית, גרמנית וצרפתית לאנגלית, עבודות מחקר מקוריות של מדענים ישראליים בכל השטחים באנגלית וכן רשומות של כינוסים בין־לאומיים מדעיים בולטים שיתקיימו בישראל.

מפעל תרגומי מדע הישראלי מייצא כיום בכמיליון דולר לשנה ובעקבות ההסכם החדש יגדל הייצוא בכ־200 אלף דולר לשנה.

RENAULT רנו 12

בני משה קרסו בע"מ
תל־אביב: רח' ריב"ל 26 טל. 33241

ירושלים: רח' הס 4, טל. 226491 חיפה: "רכב חיפה", רח' יפו 32, טל. 523359
נתניה: אחים סברדלוב, רח' הרצל 54, טל. 23852 באר־שבע: טבוך, רח' החלוץ 124, טל. 4533

בלד

הודעה חשובה לפרדסנים ובעלי עצי הדר מהזן "יוסף אפנדי"

הריני להביא לתשומת לבכם שבבדיקות שנערכו לאחרונה נמצאו עצי "יוסף אפנדי" נגועים במחלת הטריסטזה, מחלה המסכנת את ענף ההדרים בארץ.

האגף להגנת הצומח נוקט בכל האמצעים לאתר ולבדוק את כל העצים מזן זה.

עץ שימצא נגוע יעקר ויתשלמו בעבורו פיצויים.

בעליהם של עצי "יוסף אפנדי" מתבקשים להודיע על עצים אלה המצויים בבעלותם למדריכי ההדרים בלשכות ההדרכה האזוריות של משרד החקלאות או לאגף להגנת הצומח כדי לאפשר את הבדיקה של העצים.

האגף להגנת הצומח
רח' דרור 6, יפו
ת.ד. 15030, טל. 03/821213

אקים

אגודה לקימום מפגרים

מטה מבצע "גג לילד המפגר" 1972

תודתנו שלוחה בזה למר גבריאל מסרי ולחברת הסרטים A.B.C. על שהואילו להעמיד את הסרט "צ'ארלי" להקרנה בטלוויזיה, לקראת מבצע "גג לילד המפגר" 10.5.72, ובכך תרמו להגברת ההבנה בקרב הציבור.

2 מגרשים לבניה בשיכון דן תל־אביב (בבעלות פרטית) למכירה מידית

2 מגרשים לבניה בשיכון דן תל־אביב (בבעלות פרטית) האחד (פינתי) נמצא בסוף רחוב פתחיה מגיננזבורג, גוש 6623 חלקה 472 (760 מ"ר).

השני נמצא ברחוב אבן ספיר פינת רחוב בנימין מטודלה, שיכון דן גוש 6623 חלקה 586 (607 מ"ר).

● על המעוניינים לפנות למשרד עו"ד יצחק משיח, רחוב יהודה הלוי 61 תל־אביב, טלפון 621411 או 244664.

חיפה, י' בניסן תשל"ב
24 באפריל 1972
תיק מס' 61/1051

רשות הגנים/ממשלת ישראל
משרד הממונה על מחוז חיפה

לכבוד
מר זאב ארגמן, עו"ד,
שדרות המגינים 35
חיפה
א.נ.,

הנני מתכבד לאשר בזאת קבלת הודעתכם בהתאם לסעיף 6 מהחוק העותמני לאגודות, על יסוד האגודה כדלקמן:

א. שם האגודה: "קרן ליוצאי הפולה".
ב. המען: במשרד החבל הימי לישראל, רח' הנמל 2, חיפה.
ג. מטרות האגודה: לסייע למפעל החבל הימי לישראל לצורך באמצעותו עליהם של יורדי־ים יהודים והנוער מתמחות וכילוכם בצי הסוחר הישראלי.
ד. שמות חברי הועד:
מר משה פומרנץ, רח' המכבי 19, חיפה, — יו"ר.
מר ברוך אשל, רח' קדימה 20, חיפה, — מזכיר.
מר זאב ארגמן, עו"ד, רח' המגינים 35, חיפה, — חבר.
מר אהרן סלע, רח' מרגלית 5, חיפה, — חבר.
מר שאול בר־זאב, רח' החלוץ 5, ירושלים, — חבר.
מר זאב טיב, רח' שמשון 18, חיפה, — חבר.

בכבוד רב,
ד"ר נפתלי אילתי
הממונה על מחוז חיפה

הועדה המקומית לתכנון ולבניה — חיפה

הודעה על פי סעיף 149 לחוק התכנון והבניה תשכ"ה—1965

ניתנת בזה הודעה כי הוגשה בקשה ע"י איגוד להורי עולמי להקמת בית אבות ב־4 קומות על קומת עמודים בעודף שטח בניה של 144 מ"ר ובליטה לכיוון הצדדי, ברח' מאיר 41—43 חלקה 112 גוש 10828.

אפשר לעיין בבקשה בחדר מס' 416 בהיכל העיריה, בימי א', ג', ה', בשעות 08.00—12.00.

המעונין להגיש התנגדות לבקשה, יגישנה לפי הכתובת דלעיל תוך שבועיים מיום פרסום זה.

י. כהן
מהנדס העיר

חוק התכנון והבניה, תשכ"ה — 1965

מרחב תכנון מקומי, השומרון

הודעה בדבר אישור שינוי תכנית מיתאר מקומית

נמסרת בזה הודעה, בהתאם לסעיף 117 לחוק התכנון והבניה, תשכ"ה — 1965, כי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז חיפה, החליטה, באישור שר הפנים, לאשר שינוי תכנית מיתאר מקומית הנקרא "תכנית מס' ש/75 — פרדס חנה — שכונת גאולה (בניה מהירה)" — המהווה שינוי לתכנית מס' ש/1 — תכנית מיתאר פרדס חנה — שהודעה על הפקדתו פורסמה בילקוט הפרסומים 1654, תשל"ב, עמ' 2759.

השינוי האמור, בצורה שבה הועדה המחוזית אישרה אותו ביחד עם ההשריט בבצוריף אליה, הופקד במשרדי הועדה המחוזית האמורה וכן במשרדי הועדה המקומית לתכנון ולבניה, השומרון, וכל מעונין רשאי לעיין בו ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.

ד"ר נפתלי אילתי
יושב ראש הועדה המחוזית
לתכנון ולבניה, מחוז חיפה

תאריך: טו שבט תשל"ב 31.1.72
פורסם ברי"מ 1807 עמ' 1304 מיום 24.2.73

פז

פז חברת נפט בע"מ

מעמידה למכירה במכרז

א) גורר—תומך הוצר ליילנד שנת ייצור 1960 סופר ביבר.
תוקף רשיון פג ביום 27.7.1971.

ב) טנדר ויליס גלדיטור מכונת ייצור 1966
תוקף רשיון עד 29.5.72.

את הרכב הנ"ל אפשר לראות במתקני החברה אזור הנפט חיפה בימים 9.5.1972, 8, 7 בשעות 09.00—13.00 והוא יימכר במצבו כפי שהנו כעת.

הצעות יופנו לועדת המכרזים ת. ד. 434 חיפה, וחייבות להגיע עד ליום 18.5.1972.

החברה אינה מתחייבת לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר או כל הצעה שהיא.

NUR WIR
ALLEEN WIJ
SEULEMENT NOUS
ONLY WE
רק אנחנו
SOLO NOI
NUMAI NOI

בישראל יש רק חברה אחת העוסקת בלעדית בהגנת הפרט ובבטחת חיים, בריאות ותאונות - שלוה. היכן אתה יכול לקבל ייעוץ יותר אוביקטיבי לבטחונך ולבטחון משפחתך מאשר אצל מומחי שלוה שהתמחו בעיקר בנושאים אלה? בשלוה יש עוד דבר חשוב: "המגע האישי" - הדרך האנושית בה אנו מטפלים בלקוחותינו, בישוב מהיר ויעיל של תביעות. — לכן להגנתך האישית התקשר עם שלוה

שלוה ביטוח חיים • בריאות • תאונות • נוספים

תל־אביב, רח' פינסקר 2, טל. 58165. ירושלים, רח' הלל 14, טל. 222541. חיפה, רח' י.ל. פרץ 32, טל. 642551

לכבוד
חברת שלוה בע"מ
ת. ד. 4935
תל־אביב
נא לגזור ולשלוח

הנני מעונין בפרטים נוספים על תכניות ביטוח חיים ו/או בריאות שלכם.

שם ______
כתובת ______
טלפון ______ (האי)

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

דובר אל-על: צפויה תנועה מוגברת של תיירים צעירים

(ע). — חלקם של צעירים וסטודנטים בתנועת התיירות ל-ישראל יגיע השנה ל-33 אחוז מכלל התנועה, לעומת 28 אחוז אשתקד.

דובר אל-על מסר אתמול כי הדבר מסתבר מתחזיות, שנערכו ב-אחרונה על-ידי אגף השיווק של ה-חברה.

תוכנית קמפינג

הדובר הוסיף, כי השנה עומדים להגיע לארץ כ-25 אלף בני נוער וסטודנטים בתעריפי טיסה מוזלים, שנועדו לעודד את התיירות הצ-עירה לישראל.

נוסף לתעריפי הטיסה המוזלים מו-צעת תוכנית מיוחדת, המיועדת ב-עיקר לצעירים שאין בידיהם אמ-צעים כספיים רבים. מדובר בתוכנית קמפינג, תמורת 3 דולר ליום יקבל התייר הצעיר שהיית-לילה באחד מ-16 מחנות הקמפינג בארץ, כר-טיס-נסיעות בלתי מוגבל באוטובו-סים של „אגד" בכל רחבי הארץ וכן סיור של מחצית היום בתל-אביב, ירושלים או חיפה. כן יקבל התייר הצעיר כרטיס חברות זמני באגודת הקמפינג הישראלית.

עיסקת החבילה

התוכנית מוצעת כעיסקת חבילה לשבועיים, תמורת 45 דולר או ל-5 שבועות תמורת 90 דולר.

מחיר כרטיס הטיסה לצעירים ב-גיל 12—21 הוא — 399 דולר בעונת השיא לפי הערכה, יהיה צורך בתקופת הקיץ ב-12 אלף מקומות לינה לסוג זה של תיירים.

הועלו תעריפי המגורים בבתי-אבות של משען

330—360 ל"י במקום 300—330

מאת אמנון ברזילי, סופר „הארץ"

התשלומים בבתי האבות של מר-כז מישען הועלו ב-30 ל"י לחו-דש. התשלום ליחיד המתגורר בחדר בן שתי מיטות הועמד על 330 ל"י במקום 300 ל"י עד כה והתשלום החודשי ליחיד המתגורר בחדר נפ-רד הועמד על 360 ל"י במקום 330 ל"י.

מנהל מרכז משען מר זאב ויי-נר, הסביר כי ההעלאה המתבטאת בכ-10% נובעת מהתייקרויות שחלו במחירי המצרכים, ושכר העבודה.

הממשלה אישרה

ההעלאה אושרה על ידי הממשלה עוד בשנה שעברה, אך הופעלה רק השנה. לדברי מר ויינר ההתייקרויות בבתי האבות של מישען מסתכמות בגידול של יותר מ-20%, אך חלק האחר נספג על ידי המרכז.

חלק נוסף מההתייקרויות נובע מהו-צאות הבנייה הגבוהות על בתי א-בות חדשים שבונה מישען. כיום נמצאים בשלבי בניה שלושה בתי אבות ועוד שלושה נוספים נמצ-אים בשלבי תכנון סופיים. המרכז החליט להגביר את קצב בניית בתי האבות בגלל מחסור חמור במקומות וגידול במספר המבקשים להצטרף לבתי האבות שמסתכם כיום בכ-3000 איש. בגלל המחסור בחדרים מתארך מועד ההמתנה לחדר פנוי ליותר משנה.

עוד 2000 מקומות

בתי האבות החדשים יספקו 2000 מקומות נוספים, אך לדברי מר ויי-נר לא ברור עדיין אם בכך יפתר המחסור במקומות בגלל הגידול ב-מספר הזקנים במדינה והארכת תו-חלת החיים. בתי האבות החדשים שנמצאים עתה בבנייה הם ברמת א-ביב, חולון ורעננה. ברמת אביב יב-נה בית אבות בן 300 מקומות הוא יהיה כדוגמת הבניין החדש רב קו-מתי. בית האבות בחולון יהיה אף הוא בן 300 מקומות ואילו בית הא-בות ברעננה יהיה סיעודי ובו 410 מקומות. הבנייה תסתיים תוך שנ-תיים. בתי אבות נוספים ייבנו ב-חיפה, אפעל וגבעתיים. ההשקעה המוערכת בבניית בתי אבות מסתכ-מת ב-50 מיליון ל"י. מחציתה תנתן ממקורות ממשלתיים כהלוואה לזמן ארוך וללא הצמדה. שאר הכספים יובאו מתקציב מישען.

נעצרו 2 חשודים בשוד בנק הפועלים באזור

(ע). — שני תושבי בת-ים נעצרו אתמול בבוקר, כחשודים ב-השתתפות לכנופית השודדים, שביצ-עה שלשום שוד מזוין בבנק הפו-עלים ברחוב ההסתדרות באזור.

ארבעת השודדים שהיו מזויינים במלשר ועמם שלל בסך 4,100 ל"י.

חוקרי המשטרה בדקו מכונית נסו-עה אשר שימשה את השודדים, ונמ-צאה ליד בית דגון. הם גילו בה חלקי ביגוד וכפפות וכן אביזורים נו-ספים, שהביאו לחשיפתם של שני החשודים.

השניים, בני 22—23, פנים מוכ-רות במשטרה — נעצרו אתמול ב-5 בבוקר בבתיהם והועברו להמשך החקירה במשטרת המחוז.

בתי-משפט משטרה

אנריקו מסיאס איבד את בגדיו ומצאם

(ע). — הזמר הנודע אנריקו מסיאס, שעשה את ישראל מקום ק-בע לביקורים עיסקיים ופרטיים, התנ-נסה ביום ג' בחוויה בילתי רגילה. לאחר שהגיע ללוד עם רעיתו, וי-צא במונית למלון אכדיה, התברר לו לתדהמתו, עם באו למלון, כי כל מערכת בגדיו, שהיתה ארוזה במזוודה, נעלמה. הוא חזר לנמל התעופה כדי לסייע בעצמו בחיפו-שים, שלא נשאו פרי. כעבור זמן מה הגיע למקום מונית אחרת, ונה-גה סיפר כי מצא בדרך המובילה לת"א מזוודה ובה בגדים. העלתה השערה כי נהגו של מסיאס העלה את הבגדים אל גג המונית והם נפ-לו משם ברוח החזקה שנשבה אותה שעה. הזמר הנרגש שלף מכיסו שטר של 50 ל"י והעניק אותו לנהג שמ-צא את הבגדים.

מכונית גנובה נמצאה שרופה

(ע). מכונית פרטית מסוג שברולט, שנגנבה מאזור תל-אביב נמצאה ביום ד' בבוקר בחוף ניצ-נים צפונית מאשקלון, כשהיא שרו-פה.

בית-הדין לעבודה יפסוק בסכסוך עם סגל אוניברסיטת תל-אביב

(ע). הנהלת אוניברסיטת תל-אביב מתנגדת לתביעת הסגל הא-קדמי הבכיר שלה לתשלום מס-נסיעות של עובד אקדמי בצאתו ל-חו"ל ביוזמת-הוא, וכן למתן הל-וואות דחויות לצרכי דיור.

בבקשה למתן פירוש להוראות ה-הסכם הקיבוצי באוניברסיטה, שהוג-שה לבית הדין האזורי לעבודה ב-תל-אביב, טוענת ההנהלה כי אר-גון הסגל האקדמי הגיש לה שתי תביעות אלו, בהתמכו על הוראות סעיף 4 בהסכם. כן היא טוענת, כי משנדחו התביעות הללו, הכריז אר-גון הסגל האקדמי על סכסוך עבו-דה. הדיון יתקיים בשבוע הבא.

תיקון

במדור „כלכלה ועסקים" („הארץ") נפלה טעות בכותרת. במקום „לבניין ערים בירושלים ביטלה ...ר על שני מיליון ל"י לגני-יהודה", צ"ל: למלון גני-ירושלים.

תנועת המטוסים בלוד

נוחתים:

ס.וו.אי (811) ב-04.05 מהונג-קונג, בנגקוק, בומביי; בי.או.איי.סי (717) ב-05.35 מאוסטרליה, סינגפור, בנגקוק, טהראן; אל-על (152) ב-07.15 מטהראן; סי.פי.אי (204) ב-11.15 מטורונטו, רומא; אל-על (002) ב-12.50 מניו-יורק; ט.וו.אי. (740) ב-18.25 מניו-יורק, פרנק-פורט; אליטאליה (738) ב-13.15 מרומא; ט.וו.אי. (740) ב-13.25 מניו-יורק, פרנק-פורט; קייפרייר (302) ב-13.50 מניקוסיה; לופטהאנזה (634) ב-15.30 מ-פרנקפורט, מינכן; ס.וו.אי. (810) ב-15.25 מבומביי, פאריס, רומא; אל-על (452) ב-15.55 מציריך; אל-על (854) ב-16.10 מניקוסיה; ט.וו.אי. (840) ב-16.30 מניו-יורק, רומא, אתונה; אל-על (248) ב-16.40 מניו-יורק, מונט-ריאול, פאריס; קייפאייר (330) ב-17.05 מציריך; ט.וו.אי. (806) ב-17.10 מניו-יורק, פאריס, אתונה; אוליבפיק (301) ב-18.00 מאתונה; ס.ה.י. (096) ב-18.15 מאיסטנבול; בי.או.איי.סי (318) ב-18.30 מלונדון, פרנקפורט; בי.איי. (452) ב-19.15 מלונדון; אל-על (458) ב-19.45 מפרנקפורט; אל-על (458) ב-20.05 מלונדון; אל-על (154) ב-21.05 מיוהנסבורג, ניירובי; אייר פראנס (138) ב-21.10 מפאריס, אתונה; אל-על (450) ב-22.55 מקופנהאגן.

ממריאים:

אל-על (153) ב-01.00 ליוהנסבורג; ס.וו.אי. (811) ב-08.00 לאתונה, רומא, פאריס, בוסטון; בי.או.איי.סי (717) ב-08.35 לציריך, לונדון; ס.וו.אי (741) ב-08.50 לפרנקפורט, ניו-יורק; אל-על (451) ב-07.10 לציריך; קייפאייר (331) ב-07.20 לציריך; אל-על (259) ב-07.35 לאמסטרדם, ניו-יורק; אל-על (251) ב-07.55 לפאריס, ניו-יורק; אל-על (16) ב-08.15 ללונדון, ניו-יורק; ק.ל.מ. (530) ב-08.30 לאמסטרדם; אל-על (455) ב-08.40 לוינה, לונדון; אייר פראנס (133) ב-08.40 לפאריס; ס.וו.אי. (841) ב-08.50 לאתונה, רומא, ניו-יורק; ק.ל.מ. (530) ב-09.10 לאמסטרדם; סאבנה (573) ב-09.25 ל-וינה, בריסל; בי.איי (453) ב-09.25 ללונדון; אל-על (457) ב-10.30 לפרנק-פורט; אל-על (459) ב-12.00 לקופנהאגן; סי.פי.איי (303) ב-12.30 לרומא, מונטריאול; אל-על (853) ב-13.10 ל-ניקוסיה; אליטאליה (739) ב-14.00 ל-רומא; קייפרייר (303) ב-14.30 לניקוסיה; לופטהאנזה (637) ב-16.20 ל-פינכן, פרנקפורט; ס.וו.אי (810) ב-16.40 לבומביי, בנגקוק, הונג-קונג; אל-על (453) ב-15.18 לרומא; ס.ה.י. (097) ב-19.10 לאיסטנבול; בי. או. איי. סי (318) ב-19.15 לטהראן.

כלל ופרט

נשיא המדינה, מר זלמן שזר, קיבל אתמול את האב היירוד גרובר, מראי הוער הגרמני למען יהודי ערב. נלוו אליו רעייתו ובתו ומר מיכאל פרנאי, כשמחד החוץ. כן קיבל הנשיא את מר קריש לוין ואת מר שלמה תמיר.

ד"ר שמעון אגרנט, נשיא בית המש-פט העליון, קיבל אתמול את מר א. אורבאיאני, ציר וקונסול כללי של הפיליפינים ואת שופט ביהמ"ש העליון בארץ זו, השופט נ'ליון ויליאמר.

הגיעו לישראל

פרופ' י. קומנרה, מהמעבדה לכימיה פיסיקלית של אוניברסיטת תרונינגן, הולנד — לשמש פרופסור אורח במכון-סוח לכימיה בטכניון במשך שלושה חודשים.

יצאו מישראל

ד"ר ג'ורג' ב. וויז, נגיד אוניבר-סיטת תל-אביב — לאנגליה ולארה"ב, נשיא הפדרציה הבינלאומית של אגודות החרשים-אלמים, ד"ר דראגוליוב וקוסיץ' מיוגוסלביה — בתום ביקור.

מזכ"ל אגודת העתונאים, מר ד-רור, — לאירופה, בראש משלחה כתבים לעניני תיירות, שהוזמנה ידי עתונאים בבלגיה ובהולנד.

אסותא אליש"ע

נולדו ל:

טובה ויצחק שכטר — בן

שושנה ומנחם ליפסקר — בת

דבורה ומרדכי לויתן — בת

הנה ומאיר הרדוף — בת

אדלאידה ומאיר לבטר — בן

בתיה ויוסף בוסכול — בת

רוחמה ויחיאל פלוסקין — בן

שרות חיתולים הביתה
למנות לבתי-חולים
אסותא 'אלישע'
תל-אביב 245215
חיפה 91418

חוגים לגמילה מעישון
המשרד הראשי: רח' דיזנגוף 4 תל אביב טלפון 233747
חוג חדש יפתח
היום, יום ה', 4.5.72 בשעה 20.15
בבית ציוני אמריקה
רח' אבן-גבירול 26, ת"א

השר קול בחנוכת הקתדרה למשפט קונסטיטוציוני ע"ש פ. רוזן באוניברסיטת ת"א:

רוזן - סמל הצדק והיושר האנושי

באחד הביקורים שלי אצל המלכה-האם הבלגית אליזבט ז"ל, פנתה היא אלי בהתרגשות ואמרה: „צדק ומוסיקה בדמכם".

היא התכוונה, כמובן, אל העם היהודי שנתן לעולם נביאים, לוחמים לצדק ולערכים סוציאליים, ויחד עם זאת, מלחינים ומוסי-קאים גאונים. המלכה אליזבט הכירה מוסיקאים יהודים דגולים, שהיו אורחיה, והיא נכחה בקונצרטים שלהם או הזמינה אותם לנגן בארמונה. בהזדמנות זאת אמרתי למלכה: בישראל ישנו אדם אחד המייצג נאמנה את שני הערכים הללו גם יחד. זהו שר המשפטים ונשיא התזמורת הפילהרמונית הישראלית, מר פנחס רוזן, אוהב הצדק והמוסיקה. כשסיפרתי למלכה בפרוטרוט על אישיותו ועל דרך חייו ותפקידיו של מר פנחס רוזן, ביקשה היא למסור לו את ברכתה הנאמנה. והכן מילאתי בשעתו את בקשתה.

מר רוזן מתקומם נגד הגזמות. לכן אף אני לא אנקוט בשיטה זאת. אולם נדמה לי שהנני נאמן לאמת אם אומר כי מר רוזן מסמל בעיני רבים במדינה את הצדק ואת היושר האנושי. כשר המשפטים הראשון של ישראל הניח יסודות איתנים למשפט בלתי-תלוי. העם כולו רוחש אמון למוסדות השיפוטיים של ישראל — מדינת חוק, מהמתוקנות שבמדינות העולם.

פנחס רוזן ניחן בשיקול דעת אחראי-ממלכתי. מתינותו במדי-ניות אינה תפיסת פשרה, אלא גישה אחראית, שלפיה חייבים מדינאים תמיד לדעת את מידת הכוח שבידם, ואת גבולות המותר והאסור. אולם הוא יודע ללחום תוך אי ויתור על העיקר וכן על ענינים חיוניים לקיום העם והמדינה. לפנחס רוזן הכשרון ללחום למען מתינות ותבונה. הפרזות והתרברבות זרות לו ושיקוליו מודרכים ע"י ניתוח נוקב ושכל ישר. הוא מייצג אורח חיים של תרבות ונימוסין, ערכים עילאיים של הליברליזם ההומני, מקיים את כיבוד הזולת ודעותיו, מתוך דבקות לעקרון הסובלנות וההקשבה ההדדית.

אמונתו בדימוקרטיה היא בלתי מותנית ובלתי מושפעת ע"י היותו ברוב או במיעוט. כבן למשפחה יהודית דתית בולטים בהשקפת עולמו השרשיות היהודית והכבוד למסורת האומה. עם זאת, נאבק הוא נגד כל כפיה דתית. בהיותו ניחן בסגולה של נאמנות לחברים, נוהג הוא להתעניין ביחיד, מכבד החלטות וסיכומים אף כשהוא אינו תמיד מסכים להם. הוא יודע להקשיב, בוחן ובודק כל נימוק ודעה, ורק לעתים רחוקות ובענינים גורליים חשובים בא הוא להשמיע דברו, כדי להשפיע על גיבוש החלטות הכרעות.

פנחס רוזן נאמן לציונותו של חיים וייצמן. הוא ציוני משחר נעוריו. למעלה מיובל שנים שרת הוא את ההסתדרות הציונית כמנהיג ציוני גרמניה, כפרקליט ההסתדרות הציונית וכחבר הנהלתה. הנאמנות לקונסטרוקטיביזם התיישבותי, בונה בכפר ובעיר, קרבה אותו לתנועה החלוצית ולתנועת העבודה. יחד עם זאת, מאמין הוא עמוקות ביוזמה החופשית של הפרט ונאבק תמיד על זכויותיו ועל השפעת איזון בין הגורמים השונים בחברה ובכלכלה.

רוזן זכה להיות אחד ממניחי היסודות למדינת ישראל ועשה למען כינון מדינה דימוקרטית מתקדמת, המייצגת את מיטב האי-דיאלים האנושיים והלאומיים של עם ישראל ותרבות המערב. רבות למדנו ממנו והושפענו מאישיותו המקרינה.

אנו מאושרים לברכו עתה, כשהקתדרה למשפט קונסטיטוציוני באוניברסיטת תל-אביב תשא את שמו. אין שם הולם יותר לקתדרה זאת משמו של פנחס רוזן, שר המשפטים הראשון של ישראל. מרצים ותלמידים ישאבו כאן השראה מאישיותו ומדרך חייו של פנחס רוזן.

כל הגורמים שנתנו ידם להקמת הקתדרה על שם פנחס רוזן, האוניברסיטה, הממשלה, הסוכנות היהודית, הבנק הלאומי לישראל ומשפחת פרדמן רואים זאת כזכות שנפלה בחלקם. מעמד זה מתקיים על סף יום הולדתו ה-85 של פנחס רוזן, ומקרב לב אנו מאחלים לו — האיש שזכה להיות בין מחונניה ומעצבי דמותה של מדינת ישראל — שיזכה גם לשלום.

המפלגה הליברלית העצמאית גאה בנשיאה ובמנהיגה, והיא שותפה לחגו ולשמחתו יחד עם כל בני משפחתו.

דרושה ביקורת מונעת ומדריכה

מאת דב יוהנס

קיימת במשק הציבורי שלנו ביקורת, כגון זו של מבקר המדינה. אולם זוהי ביקורת חיצונית שלאחר המעשה, בעוד ארגון תקין דורש ביקורת מונעת ומדריכה, הווה אומר, שבצד הביקורת החיצו-נית, צריכה להיות ביקורת פנימית, הצמודה לפעילות היום-יומית. דרוש מעקב שיטתי, שבידו לתקן משגים לפני שקיבלו מימדים רציניים, לפני שהנזק טפח יותר על המידה. ואמנם, במוסדות רבים נהוגה ביקורת פנימית, אך נראה שיש צורך בהשחזת כליה, בהגברת ערנותה ובהעלאת מעמדה במידרג (היאררכיה) הארגוני. ביקורת פנימית יעילה בחברות ציבוריות עשויה לשמור על ערנותם המתמדת של נושאי המשרות על חוקיות פעולתם ועל כללי ההתנהגות הטובה.

המסקנות המתבקשות מן ההתפתחויות האחרונות של הפרשיות השונות בחברות ממשלתיות הן:

✶ בצד הביקורת החיצונית, הקיימת במשק הציבורי, חייבים לתגבר את הביקורת הפנימית הצמודה לפעילות היום-יומית וזו צריכה להיעשות על ידי מנגנון שהוא, אמנם, משמש כלי-עזר ניהולי למנהל החברה, אך אינו תלוי בו והוא כפוף ישירות למועצת המנהלים.

✶ קובעי המדיניות מכל הדרגים חייבים להעזר בצוותי-חשיבה של מומחים. עליהם להיות מודעים לטכנולוגיה המינהלית המודרנית, המספקת כלים יעילים ומתוחכמים לבדיקת נתונים ולהערכתם, לבחירת אלטרנטיבות אופטימליות ולקבלת ההחלטות הטובות ביותר במצב הקיים. המדובר הוא בקבלת החלטות לגבי המשק כולו — גם הציבורי וגם הפרטי — כי הלא הממשלה שולטת על רוב משאבי המדינה. רק היעזרות בכלים חדישים, העומדים לרשות קובעי המדיניות, יכולה למנוע טעויות חמורות.

✶ יש לבטל את הנוהג, ששר פטור מליתן את הדין על תקלות במשרדו שנגרמו על ידי הכפופים למרותו. ההכרה שהם נושאים באחריות פרלמנטרית לכל הנעשה בתחום סמכותם, תאלץ את השרים להקדיש יותר זמן למשרדיהם ולהיות ערים יותר למת-רחש בהם.

והעיקר: לא אידיאליזציה של בני-אדם, אלא נקיטת אמצעים ושיטות שישמרו על ערנותם המתמדת לערכים החברתיים המצ-פוניים, המקובלים עלינו כקני-מידה להתנהגות אנושית.

נדחתה ועידת ל"ע

אל
יו"ר ומזכירי הסניפים של ל"ע

הנהלת המפלגה החליטה בישיבתה מיום 20.4 לדחות את מועד הועידה לכבה חדשים. את המועד החדש תציע הועדה המכינה בישיבה הקרובה ומיד עם אישורו — נודיעכם.

דחיית מועד הועידה באה למען אפשר לכל הסניפים להתארגן. לבצע מיפקד חברים מקיף בכל האפשר ולנצל את האוירה האוהדת למפלגה בעקבות מאבקנו להנהגת נישואים אזרחיים לרכישת חברים חדשים.

אי לכך מתבקשים ראשי הסניפים, פעילי המפלגה, לגשת מיד לתכנון פעולות סניפיהם במשך החודשים ה-קרובים.

עליכם לבוא בדברים עם מחלקת הארגון ומחלקת ההסברה למען קבי-עת פרטי תבנית עבודתכם (המשך המיפקד, אסיפות, חוגי בית וכו').

ועדת הבחירות המרכזית תפרסם בקרוב לוח חדש של תאריכים קוב-עים לועידה וכל הסניפים יהיה לפי על לפיו.

י. ברקאי
יו"ר הועדה המכינה

היחס לעליה - מחדל חינוכי

מתריע גדעון האוזנר בכנסת בדיון על פעולות משרד החינוך

אדוני היושב ראש, כנסת נכבדה.

שני חוקים הם המסמלים בשמותיהם את בעיות החינוך: הראשון — חוק לימוד חובה; השני — חוק חינוך ממלכתי. הראשון מחייב ללמוד וללמד; השני קורא לאתגרים ערכיים. הראשון מטיל חובות ועונשים על מפריו; השני מציב יעדים והוא מבין החוקים המעטים שאין בו סנקציות. הראשון דן בהיקף הלימודים; השני — בעומק ההישג החינוכי. ההצלחה לפי החוק הראשון תימדד על פי מספר הלומדים, או להבדיל האנאלפביתים; הישגיו של חוק החינוך נבחנים בתופעות חברתיות ובחוסנו הנפשי של הדור.

הרחבת החינוך לגיל הרך, ביטול בחינות הסקר, ושינוי מרחיק לכת בבחינות הבגרות, שעליהם הודיע שר החינוך והתרבות בכנסת מהווים מה-פיכה ונושא בסדרי הלימוד. היתה בזה משום הצזה להידרש לאותן המלצות ולהפעילן מיד. נקווה כי המורים והמחנכים יראו מעתה במשיכות ה-חינוכיות אתגר חשוב לא פחות מן ההישגים של הציונים. המורים ישוח-ררו. עתה אולי מחלק מן החובות הקודמות או מה שראו כחובות לפני כן. אבל השינוי מחייב אותם למאמץ משנה וליתר תשומת לב לנושא החי-נוכי. אבל יותכן שהוא מחייב גם את משרד החינוך והתרבות.

רשת פיקוח חינוכית

היכן רשת הפיקוח המיוחדת ל-ענין החינוכי בבתי הספר? יש לנו רשת פיקוח לימודית. בא מפקח, דואג לתכנית. רוצה לראות שבית הספר לא יפגר אחרי המסגרת שקבע מש-רד החינוך. אך הפיקוח החינוכי הי-כן? ההדרכה וההכוונה לבנית איש-יותו של התלמיד, מה יהא עליה?

יש לקוות שעם ההולשת האלמנט של הציונים יציבו בתי-הספר לעצמם סולם חדש של הישגים וכשלונות: כמה בוגרים הוכיחו את עצמם ב-חיים. כמה מהם נתפסים לבריונות ועבריינות. מה עשה בית הספר כדי לחסן חניכיו בפני הזרם העכור של התפרעות ואלימות בחיינו. אלה קנה-המידה של חוק החינוך הממלכתי.

נכון, אמת, השגיו של צה"ל במלחמת ששת הימים, תעודת כבוד היא למחנכי הדור. אך היחס האנוכי שמתגלה בחלק מחוגי ה-נוער כלפי קליטת העליה. אות אדום הוא. כי הרי ישנם חוגים בתוכנו החסרים תודעה של אחוות אחים כלפי העולים, שבארצות ה-מצוקה סיכנו חייהם ומהיותם כדי להגיע לישראל ונטשו אפשרויות של כלכלה ומקצוע, בשל רצונם לחיות כאן.

צריך להסתער על בתי הספר, להר-ביא אליהם מידע מעודכן על תרומת העולים מאז כינון ישראל: להזכיר להם כי המדינה קמה למען העם כולו, וגם להוכיח כי שנות העליה הגדולות הן הן שהיו שנות הגאות וההתגברות. ואילו השנים של בצורת בעליה היו גם שנות האבטלה והר-רוון בתוכנו.

נושא השואה והגבורה תופס ל-אחרונה מקום רחב יותר במערכת החינוך היסודי והעל-יסודי. יש לה-פוך נושא זה לאחד הערכים המר-כזיים לחישול הנוער ולהכנתו לק-ראת העתיד.

סכנת הפער החינוכי

אסור לנו לשכוח את הפער הקיים עדיין בקרב שכבות יוצאי ארצות אסיה ואפריקה, שבני הילדים הם 63% מכלל התלמידים. בבית הספר היסודי כבר רק 60%. בבית הספר העל יסודי — 34%. בין מקבלי תעודות בגרות — 16%. בחינוך ה-גבוה רק 14%. בין מסיימי תואר ב"א — 7%, ובין התלמידים הוכים לתוארים גבוהים — 2% בלבד. סולם יורד זה הוא עדיין מקור דאגה קבוע לאנשי החינוך בתוכנו.

לביצוע משימות אלה מן הדין ש-מקצוע ההוראה ייהפך למשלוח-יד שיש בו גם אתגר וגם שכר.

ח"כ גולן על שילוב בטחון והתיישבות

שנה להתנחלות די-זהב

נקודת-המאחז די-זהב, המסו-נפת לארגון מושבי העובד ה-ציוני (ל"ע) השוכנת לחוף ים סוף, במחצית הדרך לשראם-א-שייך, חגגה ערב יום העצמאות מלאות השנה הראשונה ליסוד ה-גרעין, שהתישב בדהב.

בערב החג, עם סיום יום הזכרון ל-חללי צה"ל, נערך טכס קצר ליד ה-אנדרטה שהוקמה לזכר חיילי חטיבה 9, אשר נפלו בדהב במבצע קדש.

את יום העצמאות חגגו חברי ה-גרעין בצוותא עם אורחים רבים, במסיבה נאה. את הנאום המרכזי נשא חבר הכנסה יצחק גולן, אשר הצלה על גם את תפקיד המתישבים החדשים בציינו כי לא רק בצבא נבטיח בטחוננו, אלא בשילוב הת-ישבות ובטחון. כן אמר ה"כ גולן ש-חופש השייט במיצרי טיראן יובטח ע"י רצף טריטוריאלי מישוב בין איי-לת לשרם-א-שייך. הוא בירך את חברי הגרעין בישר כח, על יוזמתם החלוצית והנהגתם ואיחל להם ש-ילכו גם בעתיד מחיל אל חיל.

מר י. בר-לבב הביא ברכת מר שבי העובד הציוני והביע תקוותו ביכולת הצמדה של חברי די-זהב במשימות שקיבלו על עצמם.

את הטכס ניהל מר שלמה ראם, מזכיר המושב, אשר דרש בהמודיה הממלכתיים והמיבבים מלוא ההכרה הצפויה.

דב יוהנס מראשי הסתדרות הפקידים:

יש להנהיג חמישה ימי עבודה בשבוע

בקריאה להסתדרות ליטול את היוזמה למען הנהגת שבוע עבו-דה מקוצר בן 5 ימים — יצא מר דב יוהנס, ראש המדרשה למינ-הל, בפתיחת הסמינריון לועדי עובדים על יחסי-עבודה ומינהל-כוח-אדם, שנפתח לאחרונה ב-אשקלון, מטעם המדרשה למינהל.

הגיע הזמן — אמר דב יוהנס — שההסתדרות תוכיח בזה לא רק בכו-ח בו כי ריבות במערכות העבודה, אלא גם בהפלאת רצינות נכונה לשיפור תנאי עבודתם של העובדים. אין ספק, שתמיכת ההסתדרות בהנהגת קיצור של שבוע העבודה — יש בה ברכה לעובד ולמשק — תחייב את המדרכים הנוגעים בדבר להתייחס בכובד ראש לנושא זה הנך חיבה דרכים להגי-רים.

הסתדרות הפקידים יכולה לבוא תפקיד דירבון בביצור אב התכבל להעלות הבעיה זו בבלהא מבכובד ויקרותה.

אשר לצבר המצבה — סבור דב יוהנס — כי היא לא הבילך ב-קסים רביב בבשתנות ובממבדות. לכל הדתר — יהיה צורך לארגן במרכזים מסייפים תרבותיים להב-רבבי, כדי לברור את הגיבור ה-נוקף.

ואולם, המברכות של המימסד ב-גרסא זה בהרהבת מדינאים ואת אב-כי ההסתדרות בלפעל בבניין זה. ואת — לברה בכארץ כבר הצבבר נסיון מעודד בבבלים. שהגה להנ-היג שבוע בן 5 ימים — 45 שעות. והלא דווקא בארץ, בכל האקלים הקשה, עשוי קבוע השבוע המקוצר להביא ברכה הן לצבבים הן להבעלת הבבכל.

הסדר זה עתיד להיות גורם מדר-בן להתלהבותם של האנה בבערכת העבודה.

דב יוהנס

שבוע עבודה מקוצר — תועלת לכל

ל"ע: התפטרותו של פרידמן היתה בלתי נמנעת

הערכה לד"ר ניב

סיעת הליברלים העצמאיים בכנסת (ל"ע) סבורה, כי הת-פטרותו של מר מ. פרידמן הי-תה בלתי נמנעת נוכח המימ-צאים של דו"ח ויתקון, המצבי-עים על פגמים חמורים מבחינת הנורמות הציבוריות והמוסריות, שלפיהן צריך לנהוג מנהל חב-רה ציבורית — נאמר בהודעה שפירסמה סיעת ל"ע בסבבת שפ-בר לאחר דיון שנערך בראשותו של ח"כ גדעון האוזנר בת"א.

סיעת ל"ע מביעה את הערכתה ל-ד"ר ניב על שהוא יום חקירת פרשת „נתיבי-נפט" מתוך מניעים טהורים ועירנות של אזרחות טובה. אם היו פרטים בלהדיעוקים בתד-כירו, יש להתחשב בעובדה, כי ד"ר ניב הוא אזרח בודד, אשר אינו מצויד בכלים ההולכים לביצוע חקירה מדוקדקת של כל פרט שהולה ב-תזכיר זה.

להלן דורשת סיעת ל"ע לבחון את נכונות המסקנות בדבר ההלה מנק-ציה על דרים שונים. העבודה ב-אבר-ההם בעלמות המפקח בפני הו-דת ויתקון, בבין הלולבי הפקידים הציבוריים. הודה ברבה ויצירת אוירה עויינת סביבה.

בן נאמר בהודעת סיעת ל"ע, כי ועדת הקירות היא נכס מבלכתי-ציבורי באשר בראשה עומד שופט ב-הבריה הם אישים בלהדי-הלויים. אבל נהבבים לפי ביקולי בביחה בלבד. יש להחדיר להודעה הציבור, כי ועדת-חקירה, המציבה בחוק ועדה החקירות, כהווה אחת ההולדות הבדר-ניות של הממשלה הבכבבת-בצבור-ריה, הכולכחות על אי-ההולדות הציב-באיות. בן ההכרה להביבה בבבנין בלבו להתליים את סכבות תודה החקירה או להמתח בבלוא הניבבה ביוקרתה. פן צלולים לבבצר אחר במכדוה היינו הציפדוסים-במלכתיים, בסבבת הודעה ל"ע.

האחד במאי הוקדש לקליטת העלי[יה]

מר הלל זיידל, יו"ר מחלקת הקליטה והפיתוח של הסת[דרות] העובדים אמר בישיבת הוועדה המרכזת של תע"ל, כי השנה ה[וחלט] ההסתדרות על שבתון האחד במאי כיום שמוקדש כולו למבצעי [קליטה] חברתית של העולים החדשים, למטעי-הסברה להתקרבות בין ו[ותיקים] לעולים וליזומה שונות לדירבון התערותם של העולים ואימוצ[ם] עובדים עולים ע"י ועדי עובדים.

ה. זיידל
יו"ר מחלקת הקליטה והפיתוח של ההסתדרות

בפעם הראשונה הפך אחד בישראל במיצור ההסתדרות כרעלי בינלאומי לחג קליטה שם הובא דבר חיוניות הצל[ה] בות משפחות. יש להוכיח ולש[כנע] כל אזרחי ישראל, שהעליה שאינה נוגדת את משימת ה[מעמד] הסוציאליים החמורה, אלא בי[סודי] עוני ובימסום הדור הצעיר תלויים במידה רבה בהמשך התגברותה.

„יום אחד במאי מבחינה [זו] צית ממלכתית מעורר רגשות בים בקרב אזרחי ישראל, כא[ן] אחד זהו חג מעמדי מובהק, עליו הכלת ומעורר זכרונות בקשר לסילוף הסולידאריות לאומית בין פועלים כלפי יש[ו] מאידך הפך הוא מעין-מסוד[ר] תית של חלקי צבור הפועלי[ם] שקשה להם משום-מה להי[ות] לחוג אותו.

מכתב גלוי לראש הממשלה

נשואין אזרחיים למקרים חריגי[ם] לא יגרמו לפילוג העם

כבוד ראש הממשלה,

קראנו בצער ובתמהון את דבריך בויכות במרכז מפלגת העבודה, המתיחסים להצע[ת] ה"ליברלים העצמאיים" להנהגת נישואים אזרחיים למען יהודים, אשר אין הרבנות רוצה [א]ו יכולה להשיאם בהתאם להלכה.

הבעת התנגדות להצעה זו. אמרת בישיבה ההיא כי יהיה זה "אסון" למדינת ישרא[ל] ולעם היהודי מפני שנשואים אזרחיים המוצעים ישמשו פתיחה ל"נשואי תערובת" בגולה.

כן הזהרת בפני "פילוג העם", "כי כדי לפלג די בצד אחד, ואין זה קשה"...

יתר על כן, הודעת כי את עשוייה להציע משאל "אם להפריד את הדת מהמדינה".

אנו קובעים בצער כי בדבריך אלה לא התייחסת כלל לתוכנה של הצעת ח"כ ג. האוזנ[ר] שתעמוד בקרוב להדיון בכנסת. העדפת משום-מה להתפלמס עם הצעה שכלל אינה קיימת.

הצעת ח"כ ג. האוזנר היא הצעה מתונה ביותר ובנאות כוונה. היא מתייחסת, כאמו[ר] ליהודים בלבד; היא אינה מאפשרת נישואי תערובת; אינה מאפשרת בחירה אלטרנטיבית [ב]צורת הנישואים, דתיים או אזרחיים. היא משאירה את סידור הנישואים ליהודים בידי הרבנו[ת]. היא אינה משנה את הסטטוס-קוו (באם מרוצים ממנו או לאו), לפיו מופקדים בידי הרבנו[ת] נישואי יהודים בהתאם להלכה.

גם כיום עורכת הרבנות חופה וקדושין לאותם היהודים בלבד, אשר מצאה אות[ם] "כשרים" לפי ההלכה. היא לא טיפלה ולא התימרה לטפל בנשואים של יהודים אשר לדעת[ה] פסולים הם לכך. מקרים אלה היו והינם מחוץ לטיפולה. אלה נאלצו להזדקק היום והזק[קו] בעבר להתחבולות בלתי-מכובדות של עריכת "נשואי קפריסין" או "נישואים פרטיים". הסדר כאלה קיימים, גב' ראש הממשלה היום במדינת ישראל והמשפט הישראלי הכיר ומכיר בהם.

הצעת ל"ע נועדה לפתור באורח מכובד וממלכתי את בעיות המקרים החריגים האלו. הצעת ל"ע מאפשרת למדינה למלא חובתה האלמנטרית כלפי כל אזרח — לאפשר לו להקי[ם] משפחה בישראל.

מצער ביותר כי במקום להתייחס להצעה זו בחרת לדבר על "נשואי תערובת" בגול[ה] כאשר מדובר בנישואים בישראל בין יהודים בלבד. העדפת לדבר על "פילוג העם" כביכול, כא[שר] ידוע לך ודאי כי גם כיום משאים רבבות יהודים בנשואים אזרחיים בארה"ב ובברה"מ ו[ב]ישראל לא "התפלג".

כן ידוע לך ודאי, כי בכל העולם היהודי מוכרים נשואים שערכו רבנים מזרמים שונ[ים] רק בישראל פסולים אפילו נישואים שערכו רבנים קונסרבטיביים. האם האיום ב"פילוג העמ[ו]ד] עומד בפני עובדות אלה? מדוע בארה"ב, על אף קיום זרמים שווי-זכויות ביהדות אין ה[עם] מתפלג ורק בישראל מאיימת עלינו סכנת "הפילוג"?

כדי לשכנע את העם בצידקת טענותיך, מן הראוי היה להסביר במה עדיף המצב הק[יים] הבלתי-מכובד של "משואי קפריסין" ו"משואים פרטיים" (המוכרים דה-פקטו) על פני סט[טוס] ממלכתי מוכר?

את עומדת להציע משאל על הפרדת הדת מהמדינה, בעוד סבוכה ששום גורם ר[ציני] אינו מציע לפתרה כעת; אולם משום-מה נמנעת את מלהציע משאל על הנהגת נישואים אזרח[יים] למקרים חריגים, הצעה קונקרטית, אליה יצטרכו להתייחס חברי הכנסת בעתיד הקרוב. ה[נה] עלינו להסיק מסקנה כי כב' ראש הממשלה חוששת שתשובת משאל כזה לא תהיה לפי רוח[ה].

דעתו הברורה של משפטן דגול, שומר מצוות וגדול בתורה כמ"מ נשיא בית המש[פט] העליון לשעבר, השופט פרופ' מ. זילברג — מוכיחה, כי הצעת ח"כ גדעון האוזנר, לא זו בל[בד] שאינה מסכנת את שלמות העם, אלא נראית אף לרבים, ובתוכם שומרי מצוות, כפתרון סב[יר].

חבל מאוד, על כי ראש הממשלה העדיפה לפסול הצעת "נישואים אזרחיים", מ[בלי] להתמודד אתה ומבלי להציע פתרון כלשהו.

בכבוד רב,
יצחק ברק.

זעקת בעלי-בתים מקופחים

שביתת בעלי-בתים שנערכה לאחרונה לפני משרדי הממשלה ביר[ושלים]

מצוקתם של בעלי-הבתים וקי-פוחם המכוונת יעלו בקרוב לדיון בסיעת המפלגה הליברלית העצמאית (ל"ע) בעקבות פנייתו של מר חיים טייכנר, יו"ר הנהגת היוזמה ההופעית של ל"ע אל יו"ר הסיעה, ח"כ גדעון האוזנר. להלן קטע כמאמר קיטרוג גדול שהופיע בביטאון ההסתדרות, כפרי עטו של מר חיים ליפשיץ:

הגורם העיקרי לסבל את הבניה להשכרה הוא „חוק הגנת הדייר", אשר גרם למעשה מבכבסים כ-30,000 בעלי-בתים קשישים, רובם המכריע — אלמנות, פנסיונרים, הו-רים שכולים, חברי ההסתדרות וכו'. רק 10 אחוזים כאלה הם אנשים אמי-דים, ואילו רובם הם מעוטי-יכולת. ההכנסות מן הבתים שבנו בזיעה הכנסותיהם נעות בין 50 ל-250 ל"י בחודש (לפני התשלום מסים והוצאות על תיקונים) — פגוה משכר-מינימום של עובד בתחילת העסקה!

ציבור קשיש ומקופח זה, בעלי הו-רות בתים המוקפאים וחייהם יש המבקשים לבנות את הסוציאליזם הישראלי — בסבסד יחידות כביכול, מדי חודש בחודשו, אלפי דיירים עש-קים ומבוססים, שאפילו „דמי מפתח" לא שילמו מעולם. אותם דיירים „מס-כנים" (להוציא מיעוט בכושל של חסרי יכולת) משלמים, בזכות „חוק הגנת הדייר", 30—60 ל"י בעד דירה של שני חדרים (400 ל"י שכר דירה בשוק החופשי); 35—125 ל"י בעד דירה של 3 חדרים (600 ל"י שכר דירה חופשי); 100—200 ל"י בעד דירה של ארבעה חדרים (800 ל"י בשכר-דירה חפשי). כלומר, את הפרש — פי 8 עד 10 — בין [illegible]

דבר שכירת [illegible] [illegible] [illegible]

הופעה עצמאית של [ל"ע] בבחירות להסתדרות הפקידים

[illegible]

פטור מתשלום בשבת

אחת הסיבות לריבוי הקבלני של האוטו... בביצוא ללא ספק גם הצדר כבישים הולכים ... בישיבה השרים לענייני כלכלה התבצה ... כבישי-אגרא, (הובהר ארצה-הבריה) ... לבנות גם כבישים בחוץ לטברה התקציב הבכב...

כאשר נידונה הצעה זו בסיעת המפלגה הליברלית [העצמאית] (ל"ע) נמסר כי נציג המפלגה בוועדה ... כלפי יוזמה זו „כי יצטרכו לשלם בשבת"... ההיהדות יהודה שערי: ההיתים אחר יסכו בשבת על כבישי[ם] יש להחרים מהתשלום כלשהו...

מוגש כפרסום ע"י המפלגה הליברלית העצ[מאית]

ימי-עיון של ל"ע ברחבי הארץ

ימי-עיון לפעילי ל"ע נערכו לאחרונה לקראת הועידה ברחבי הארץ בהשתתפות ראשי המפלגה וחברי הנהלתה. בתמונה: חלק מפעילי סניף ירושלים ביום עיון בהשתתפות סגן-שר התיירות י. שערי, עו"ד י. נגר, יו"ר הסניף. הינחה מר א. גלאובך.

ועד עובדי התחזוקה באל־על מבקש מבית־הדין לבטל קנסות שהוטלו עליו בעקבות השביתה

(ע). בקשת ועד עובדי התח־... באל על לבטל את הקנסות ...טלו על הברה לפני כחודש ... עקב השביתה שקיימו, התח־ להתברר אתמול בצהריים ... בית הדין האזורי לעבודה ...־אביב.

...בקשה הוגשה ב־1.5.72 על־ידי ... נחמיה גוטמן בשם 7 חברי הועד ... זוקה. עו״ד גוטמן משמש כיו״ר ... משפטי למחלקה לאיגוד מקצו־ ... בהסתדרות, אך הוא הדגיש כי ... יעה זו הוא מייצג את הועד ב־ ... פרטי.

הבטחת בן־ארי

...בקשה נאמר, כי בעת הדיונים ...קיימו ב־10.4.72 בחצות הלילה ... מנכ״ל אל על מר מ. בן־ארי ... חברי הועד, הבטחה להם על־... מר בן־ארי „שאם עובדי התח־ ... יחזרו לעבודה תקינת תבוא בעיית הקנסות על פתרונה וכן יב־ טלו ולא ינקטו כל הליכים משפ־ טיים בעניין השביתות". כן טוענים המבקשים, כי עובדי התחזוקה חזרו לעבודה סדירה ב־11.4.72 ומיום מת־ נהל מו״מ לחידוש ההסכם הקיבוצי, תוך ביצוע עבודה סדירה באל על.

בבקשה נטען עוד, כי לבית־דין זה לא היתה סמכות לדון בבקשות להטלת הקנסות, באשר ההליכים ב־ תיק זה החלו לפני תחילת תוקפו של החוק (החדש) ליישוב סכסוכי עבודה תשל״ב — 1972. ההחלטה בדבר הטלת קנס על המבקשים, שניתנה ע״י בית הדין ב־10.4.72, לא תאמה את הצווים שניתנו על ידו קודם־לכן, נאמר בבקשה. הבי קשה נידונה בפני השופט יעקב ינון.

עמדת החברה

עו״ד ד״ר פלד טען בשם הנהלת אל על, כי הבקשה לביטול הקנסות הגיעה לחברה שלשום בצהרים ו־ טרם הספיקו לעיין ולדון בה. אי־ לכך הוא ביקש דחיית הדיון. כן טען, כי בקשה לביטול קנס צריכה להיות מופנית יותר ליועץ המש־ פטי לממשלה מאשר לחברה, אשר היא אינה בעל דין עקרי בדיון.

עו״ד גוטמן טען לעומת זאת, כי זהו הליך בין הצדדים והביע התנג־ דות להזמנת ב״כ היועץ המשפטי.

השופט החליט להעביר את כל החומר המשפטי לעיונו של היועץ המשפטי לממשלה. כן החליט לד־ חות את מועד הדיון בבקשה ל־15 במאי.

בעיית חישוב הקנסות

בעייה אחרת שהועלתה בפני בית הדין היא גובה סכום הקנסות שהו־ טלו על חברי הועד. ב״כ אל על אמר, כי עקב אי־לוקי־הדעות שנת־ גלעו בין מזכירות בית הדין לבין הרשם א. גדעוני כיצד לפרש את ההחלטות השופט והכיצד לקבוע את שיעור הקנסות שנצטברו במשך ה־ שביתה (אשר ארכה 23.5 שעות), הוא מבקש מן השופט לפרש את נוסח החלטתו.

כזכור הטיל השופט על חברי ה־ ועד תשלום קנס של 500 לירות, בתוספת 10 אחוז לכל שעת שבי־ תה. השאלה השנויה במחלוקת היא, אם יש לפרש זאת כתוספת על ה־ סכום המקורי בלבד או כתוספת מצטברת של 10 אחוז.

ב״כ העובדים טען, כי אין זה מסמכות בית דין זה לפרש את הח־ לטתו אשר קבעה בשעתו כיצד לחי־ שב את הקנסות.

השופט דוחה את החלטתו בסוגיה זו למועד מאוחר יותר.

תלמידי תיכון מוחים על שיטת הבחינות

שלחו מכתבי תלונה לשר החינוך

מאת סופרת „הארץ" לענייני חינוך

...הבי בקורת על מערכת הבחי־ תכניות הלימודים ודפוסי ההו־ בבתי־הספר העל־יסודיים, נש־ באחרונה לשר החינוך והתר־ מר יגאל אלון, על ידי תלמי־ מירושלים, מתל־אביב ומאופ־...

אינם מרוצים

...מידי תיכון עירוני א. בבת־ ...כתבים „שאינם מרוצים מבית־ ... ומאמינים שאי שביעות רצון ...יא כללית בחינוך העל־יסודי". ...ר הם מתלוננים על העומס ...ה ביחס למקצועות הלימוד ועל ...ום המסלולים הנרמות. „כיום בכיתות הרבה תלמידים שתכנית ...ודים אינה מתאימה להם. הל־ ...מוכשרים הקצב הנוכחי איטי ל־ ...ים והלקס חלשים, שאינם עונים והדרישות", כותבים התלמידים. ...וצעים להמעיט במספר הבחינות ...ך הלימודים ולשים דגש בבי־ השיבה עצמית והבנה. ...תלמידי מסבורים שתוכניות הלי־ ...ים מדגישה במידה מוגזמת את ...ודים היהודיים על חשבון לי־ ...ים תמציים כלליים. „מדוע אין כוללים בתוכנית הלימודים נושאי אמנות שונים? מדוע אין מלמדים לנתח יצירות קולנוע ומחזות תיאט־ רון, להאזין למוסיקה ולהתבונן בא־ מנות מודרנית?" שואלים. יתר העצומות נכתבו ברוח דומה.

ברכה על עירנות

בתשובה לתלמידים ברך משרד החינוך על „הערנות שמגלים התל־ מידים ללימודים ושאיפתם לשיפורם ולדרישת פורה עם המורים". הוד־ גש כי משרד החינוך יזום שינוי־ יים במבנה בחינות הבגרות ודפוסי הלימוד בכלל ומכיר בצורך בשינו־ יים נוספים.

בעיית יורשי יערי מעסיקה את מפ״ם

מאת חביב כנען
סופר „הארץ"

דמות המנהיגות העתידית של מ־ פ״ם לאחר שיפרוש מר מאיר יערי בועידה הקרובה שתתקיים בסתיו, מעסיקה בימים אלה את פעילי ה־ מפלגה. לקראת הועידה הורכבו ש־ לוש ועדות להכנת ראשי הפרקים, באחורי הקלעים נערכים דיונים על יורשי מר יערי.

כמעט אין ספק, שלא יתמנה מז־ כיר כללי במקום מר יערי, אלא תבוא הנהגה קולקטיבית מורכבת מ־ שבעה חברים. מר יערי שיופיע ב־ בחירות הבאות לכנסת, ישמש כצי־ ...יד מעין רבי, שאת דעתו תבקש הצמרה בבעיות השונות.

השתתפותם של מפ״ם במערך ה־ ...והוה מוקש בדיונים, לאור העובדה שבעבר התנגד יותר משליש צירי הועידה לשותפות עם מפלגת העבו־ דה; סימנים שונים מעידים כי הת־ נגדות זאת תגבר. בראש העוזרות העוסקות בהכנת הועידה עומדים חיה... נפתלי פדר (עניינים מדיניים), אה־ רון אפרת (חברה וכלכלה) ונפתלי ברמשה (מבנה ומפלגה). חו״כ ר־ אובן ארזי משמש מתאם בין שלוש הועדות.

פרס לאזרחות טובה לחיים לסקוב

מועדון רוטרי תל־אביב־יפו יעניק השנה את הפרס לאזרחות טובה ב־ סך אלף ל״י — מקרן סגולה וחיים רוזילי המנוחים — למר חיים לסקוב. הטקס יתקיים ב־25 ביוני.

ייבדקו קשיי כימאוויר בשדה התעופה הרצליה

(ז). צוות משותף למשרד התח־ ...ה ולחברות התעופה העוסקות ...ילות חקלאית, יוקם במגמה לב־ ... את מיקום מרכזה של הפעילות ...ופתיה של החברות. זאת הודיע ...של שר התחבורה, מר שמעון ...ו, בביקור שערך בחברת „כימ־ ...״ בשדה התעופה של הרצליה. ...ר התחבורה שמע מפי הנהלת ...דה סקירה על היקף הפעולות ...ועל הקשיים לקיום פעילות ...עית במצב הנוכחי של השדה ...ליה. בגלל המצב המיוחד של ...ה, ועקב המניעה החוקית הקיי־ ...לפיתוחו, הציע השר כי צוות ...ף לחברות ולמשרד התחבורה ...ן באופן יסודי את האלטרנטי־ השונות לקיום הפעילות החק־ ...ל של חברות התעופה העוסקות ...ה זה וימליץ היכן יש למקם בסיס הפעילות הנציגות הזאת.

טיול פרטי במחיר קבוצתי

מציעה לך

דפנה טורס

לחודשים יוני — ספטמבר

טיסות לאירופה, הכוללות מבחר רב של סיורים ונופש, לפי טעמך ותיכנונך האישיים — בלי להיות „צמוד" לטיול מאורגן מישראל — אבל במחירים מינימליים ובנוחיות מקסימלית של טיול מאורגן כזה.

לדוגמא: טיסה ללונדון, כולל מס־נסיעות וסיור של 15 יום בספרד, בכלכלה מלאה:

בטיסה מלונדון — לברצלונה, ובאוטובוס לקוסטה דורדה — ולנסיה — מיורקה — גרנדה — סביליה — קורדובה — מדריד — סרגוסה — ברצלונה — ובטיסה חזרה ללונדון

המחיר: 2,440 ל״י (כולל 143 דולר)

לקבלת פרוספקטים ובהם פירוט מבחר ההצעות — פנה עוד היום לדפנה טורס, טל. 126־244, 59607/8 תל־אביב; 553־23 ירושלים; או שלח את התופס הרצ״ב

20 שנות „דפנה טורס" לרשותך ולשרותך

גזור ושלח

לכבוד
דפנה טורס
שדרות רוטשילד 15, תל־אביב
אנא שלחו לי פרוספקטים ל„טיול פרטי במחיר קבוצתי"
שמי: ____________
כתובתי: ____________
טלפון (אם יש): ____________

ביקורת קטלנית על צבי דינשטיין תוך כדי דיון על דו״ח ויתקון

בכנסת

מאת יהושע טירה

מליאת הכנסת עסקה אתמול במשך שעות אחדות בדו״ח ועדת ויתקון. שמונה חברי כנסת מסי־ עות שונות הגישו הצעות לסדר היום. בפני אולם מלא יותר מ־ בישיבות רגילות התנהל הדיון בדריכות מסויימת, אך בלי מתח ובלי סערות רוחות. גם קריאות הביניים היו מועטות.

שר המשפטים, מר י. ש. שפירא, הטעים כמה פעמים בדברי תשובתו כי תחילה חשש מדיון זה. אך מש־ נסתיים הוקל לו, כי הדיון, למרות הדברים הקשים שהושמעו בו, התנהל בסגנון מתון ובטמפרטורות ממוזגות.

הזנחת הצד המוסרי וההברתי

מר קלינגהופר (גח״ל) אמר כי יש להצטער על כך שועדת ויתקון לא הקדישה תשומת לב מספקת לצד החברתי־מוסרי של פרשת „נתיבי נפט" למרות שנתבקשה לעשות זאת בכתב המינוי שניתן לה. מסקנותיה של הועדה מצביעות על תפיסה מוטעית של מוסר חברתי, הגורסת כי פגמים בתיפקודו הציבורי של אדם אינם פוסלים אותו אם הצליח מ־ בחינה עסקית.

אולם את עיקר חשבונותו עשה הפרופסור למשפטים עם הממשלה ועם סגן שר האוצר ופקידיו.

בשורה של דוגמאות על שיטות הניהול של נתיבי נפט ביקש הנואם להוכיח כי דרכי המינהל הציבורי שלנו לקויות מיסודם. מדוע נעשתה חלוקת סמכויות בעל־בתית בין סגן שר האוצר מר דינשטיין, והמנכ״ל לשעבר ד״ר ארנון, ללא הזדקקות לחוק הקובע כי סמכויות מוגדרות ה־ שר?

מדוע היה הסכם הפיקוח של ה־ אוצר על נתיבי נפט שנחתם בין הצדדים חסר כל תוכן ממשי? ו־ מדוע דרש האוצר ממר פרידמן למכור את חברתו הפרטית זמן רב לאחר שהתחיל לנהל את נתיבי נפט? בקיצור, נוכח כל אלה סיכם פרופ' קלינגהופר — איננו יכול שלא להגיע לכלל מסקנה, לתסקנת הרוב ועל כן יש לדון בפרשה במליאה.

לא רק פרידמן

מר שמואל תמיר (המרכז החופ־ שי) אמר: השאלה הגדולה הנש־ אלת היום היא: האם פרשת נתיבי נפט תבוא לסוף פסוק באוביקט שנקרא מרדכי פרידמן, בהתפטרותו או בהעמדתו לדין — אם תהיה כזאת — או שמא ממשלת ישראל, על כל הגורמים שהיו נוגעים בדבר בפרשה הזאת — יהיו מסקנות עניניות, אדמיניסטרטיביות, מינה־ ליות גם לגבי הגורמים האחראים ישירות ועקיפות.

האם פרס למרדכי פרידמן עוד מישהו אחראי למה שהת־ חולל, או לא להתחולל שם, או שמא יהיה שעיר לעזאזל ה־ יחיד, וכל השאר יוצאו בנקיון כפיהם?

מר יהודה בן־מאיר (מפד״ל) אמר: ההשלכות הציבוריות של דו״ח ועדת ויתקון יצא נגד מחדלים השכונתו של הממשלה בטיפול בפרשה. חו״כ בן מאיר טען שהממשלה שגתה בכך שלא פעלה מיד להקמת ועדת החקי־ רה בעקבות תזכירו של ד״ר דוד זיב, ועשתה כך רק לאחר לחץ ציבורי; בכך שלא קיימה דיון מיד לאחר הגשת ועדת ויתקון שכלל מסקנות והמלצות הרוב שאינן יכו־ לות להתקבל על דעת הציבור ב־ ישראל וגם במקרה זה פעלה כך כתגובה ללחץ ציבורי, ובכך שהיא נמנעה מלקבל החלטה ברורה וחד משמעית הדוחה את הנורמות המוס־ ריות הציבוריות של הרוב והקובעת שהנורמות המחייבות בתחום מוסר המידות והניהול הציבורי הן אלה שהוצגו בדעת המיעוט של זאולוף הרוע.

כשרון המחיר קנית

מר יצחק גולן (ל״ע) אמר כי אין אנו חייבים לקנות כשרון ב־ מחיר של השלמה עם מעשים מפוק־ פקים.

מר מאיר אביזוהר (הרשימה ה־ ממלכתית) אמר כי ההתפתחויות הציבוריות בעקבות מסקנות דו״ח ועדת ויתקון והודעת הממשלה הו־ לידו הלך רוח מסוכן של עירעור על הזלזול והמיבוטן של רשויות ממלכתיות.

מר אורי אבנרי (העולם הזה) תאר את דוד גיב ומוטי פרידמן כסמלים של שני משטרים — המשטר שהצ־ יבור רוצה בו, והמשטר הקיים למעשה בארץ.

הוא תבע שלא להסתפק ב־ התפטרותו של מוטי פרידמן אלא להחליף את כל המשטר שפרידמן הוא נציגו.

בסיכום דבריו הציע אבנרי להקים ועדת כנסת קבועה, עשירית במס־ פר, שתיקרא ועדת רכוש הציבור ותעסוק בקביעת נורמות, ייזום חו־ קים וביקור הקידות על פרשות שהי־ ות הסתאבות במגזרון והמשק ה־ ציבורי.

מר חיים צדוק (מערך), אמר כי לפי חוק ועדת החקירה חייבת להגיש ממצאים, אך לגבי המלצות קובע החוק כי זוהי זכותה של הועדה ולא מחובתה. ובוודאי שהממשלה אינה חייבת להתייחס להמלצות אלו כמחיי־ בות. כן השתתף בויכוח מר י.ש. ברוס (אגודת ישראל).

תשובת השר

בתשובתו יחזר שר המשפטים את הויכוח על חוק ועדת החקירה, ה־ מפרידה בין ועדת חקירה לבין הש־ פעת הממשלה עליה, על ידי כך ש־ החוק קובע כי נשיא בית המשפט העליון הוא שיקבע את הרכב הוע־ דה.

עיקר דבריו הקדיש מר י.ש. שפי־ רא על ההלטות הממשלה לגבי דו״ח ועדת ויתקון. הממשלה נהגה בהמ־ לצות הועדה כהמלצות בלתי מחיי־ בות. הממשלה ניסחה את החלטו־ תיה בצורה ברורה, שאינה משאירה מקום לספקות לגבי הנורמות המוס־ ריות והציבוריות שנובעות מפרשה זו.

לבסוף רמז שר המשפטים, כי לפ־ ני מינוי ועדת החקירה ניהלה המש־ טרה חקירה בפרשת נתיבי נפט והיא הפסיקה את חקירתה משכוננה ועדת החקירה. רק עתה, לפי הוראת היו־ עץ המשפטי חזרה המשטרה ונטלה את החקירה בידיה.

מר שפירא סיכם ואמר כי לטובת הדיון המתוקן והאחראי בנושא זה בכנסת, שוב אין הוא חושש, שלה־ בא לא יימצא שופט או איש ציבור להשתתף בועדת חקירה.

הכנסת החליטה ברוב קולות גדול להעביר את הנושא לדיון בועדה. קו־ דם לכן דחתה הכנסת ב־32 קולות נגד 22 קולות הצעת לקיים דיון בכנסת בנושא זה. נמנעו מהצבעה סיעות רק״ח ומק״י.

גלילי לוילנר: עזה תישאר בתחום שליטת ישראל

בתשובה להצעה לסדר היום של מר מאיר וילנר (רק״ח) בעניין רצו־ עת עזה אמר השר ישראל גלילי, כי כוונתה המפורשת של המדיניות הישראלית היא, שבמסגרת הסכמי השלום ייקבע שחבל עזה שוב לא יהיה נתון לשלטון זר ולא יתחבר ל־ מדינה זרה כלשהי, לא ייהפך שוב מקור למעשי איבה ובסיס למתקפה נגד ישראל, אלא יהיה כלול בתחום ישראל. בהמשך דבריו ציין השר גלי־ לי שממשלת ישראל החליטה להנ־ ... העושים בזירה המ־ דינית לפעול בהתאם למגמה זו.

מדיניות זו, הדגיש מר גלילי, נש־ ענת על הסכמת הכחות הראשיים המהווים את רובה הגדול של הכנסת, הכחות הציבוריים המהווים את הקו־ אליציה וכן גורמים ראשיים באופו־ זיציה.

התביעה כי רצועת עזה לא תופרד עוד ממדינת ישראל הי־ תה כלולה במצעי הבחירות של המפלגות הראשיות לכנסת ה־ שביעית.

החלת החוק הישראלי

להלן הדגיש השר, שלא במקרה ולא בהיסח הדעת לא הוחל עד כה החוק הישראלי אפילו על אותם שט־ חי הארץ, שהנגו מקוים שיכללו ב־ תחומי ישראל בתוקף הסכמי השלום. המרחב היחיד היוצא מכלל זה הוא ירושלים.

היימנעות זו מהחלת החוק הישראלי — מקורה במדיניות השלום של ממ־ שלת ישראל, שלא להכביד על פתי־ חת המשא ומתן לשלום עם מדינות ערב. בהתאם למדיניות בסיסית זו, לא הוכנס שינוי במעמדה המשפטי החוקי של רצועת עזה. כל הטוען כי הרצועה סופחה לישראל, או שאינו יודע מה הוא סח או שהוא מטעה ביודעין.

זכויות אזרח מובטחות

בהמשך תשובתו לח״כ וילנר אמר השר גלילי — בהדגישו כי הוא מביע את דעתו האישית — „כי אם ובאשר יוחל החוק הישראלי על חבל עזה — יהיו תושביו, אשר ירצו בכך, אזרחים שווי זכויות לאזרחי ישראל".

בהקשר זה הדגיש, שכבר עתה אין כלל להשוות את התנאים הקיימים ברצועה לאלה שרווחו שם לפני מל־ חמת ששת הימים. ככל שיימשכו ה־ סדר והרגיעה, כן יימשך הסיוע לפי־ תוח הרצועה, תינתן עזרה לרשות המקומית בעזה ובשאר הישובים ב־ ניהול וקידום עניניהם, תימשך התעסוקה בישראל והפעולות להקלת מ־ צוקתם של הפליטים.

ברוב קולות הורדה ההצעה מסדר היום.

שלושה שרים מהאיטי אורחי הכנסת

מאת סופר „הארץ" בכנסת

שר התאום וההסברה, ד״ר פסי־ גאס, שר האוצר והכלכלה, מר א. פרנסיסק ושר החינוך מר א. ברוטוס מהאיטי נתקבלו אתמול על־ידי יו״ר הכנסת בפועל, מר יצחק נבון, בלש־ כתו.

האיטי מינתה לאחרונה שגריר תושב בישראל, מר פ״ל ג׳רום מר־ סו, אשר אף הוא השתתף בפגישה. כן נכח קונסול הכבוד של האיטי בישראל, מר נ. אברמוביץ, מנהל ה־ מחלקה לאמריקה הלטינית מר י. ברומר.

מר נבון שמע מהאורחים על תכ־ נית הסיוע הישראלי בהאיטי והדגיש בדבריו את יחסי הידידות השוררים בין שתי הארצות שבאו לביטוי ב־ עצרת האו״ם של האומות המאו־ חדות בה הצביעה האיטי את תמיכתה בישראל.

שר הבטחון ביקר במעבדות תע״ש

(ל). שר הבטחון, מר משה דיין, ביקר היום במעבדות המרכזיות של התעשיה הצבאית, שם הוצגו בפניו מוצרים שפותחו ומיוצרים בתע״ש. בביקור השתתפו גם הרמטכ״ל, רב־אלוף דוד אלעזר, עוזר שר הבי־ טחון, מר צבי צור וראש אג״א ב־ מטכ״ל, אלוף עמוס חורב, מנכ״ל תע״ש, מר יצחק עידני הציג בפני האורחים את תוכנית העבודה של התעשיה הצבאית לשנה זאת.

משלחת תארגן נוער לחסכון תיור־בישראל

מר ב. ד. לוין, מהעתונות הפר־ יודית, יוצא עם המשלחת של לשכת המסחר קנדה־ישראל לקנדה ומשם לארצות הברית בקשר עם ארגון מפעל חסכון לנוער למען טיול ד־ תיור בישראל.

נמצא פתרון לבעיית העומס בבית־היולדות בתל־השומר

(ע). בעיית העומס הרב במחלקה הגניקולוגית בבית היולדות שיבא (תל השומר) נפתרה אתמול, כאשר הוסכם כי נשים מאזור השרון ומ־ אזורים אחרים בארץ הסובלות מ־ מחלות גניקולוגיות יופנו מעתה ל־ בית החולים הלל יפה בחדרה. על כך מסר ד״ר שני, מנהל בית החולים שיבא.

בהגיבו על טענת קופת חולים עמ־ מית, כי חולות שהופנו לבית היול־ דות מאזור השרון הוחזרו, אמר ד״ר שני כי בית החולים החזיר חולות גם מאזור חולון ובת־ים וכן מאזורי הדרום השרון, המשתייכות לשאר קופות החולים ולא רק לקופת חולים עממית.

התפוסה של המחלקה הגניקולוגית מגיעה כיום ל־150 אחוז או 48 נשים על 32 מיטות. כן אמר ד״ר שני, כי עומס רב קיים גם בשאר המחלקות של בית־החולים. במחלקות הפנימיות מגיעה התפוסה ל־110 אחוז ובשאר המחלקות ליותר מ־100 אחוז. ד״ר שני הוסיף, כי בית־החולים שיבא הוא אזורי, והוכרח לקבל קודם כל את החולים מכל ישובי גוש דן. כשעוד תפוסה במחלקות השונות לא הגיעה כל מניעה לקבל גם מאזו־ רים אחרים.

אם השלישיה קיבלה מענק לידה בסך 1280 ל״י

הגב׳ חנה מקיסן, אם השלישיה שנולדה בראשית השבוע בבית־החו־ לים „ביקור חולים" בירושלים, קי־ בלה מידי מר נוסבוים, פקיד התבי־ עות הראשי של סניף המוסד לבי־ טוח לאומי בבירה, מענק לידה בסך של 1,230 ל״י. להורי השלישיה עוד ארבעה ילדים.

מלון שארם נפתח לקהל

תקופת ההרצה של כפר הנופש שארם בשארם־א־שייך, נסתיימה ביו־ מים אלה. הוקמו 30 יחידות „בונ־ גלוס". בכל בונגלו, המיועד למג, שרותים צמודים ומזג־אויר.

בשלב הבא, לקראת פסח 1973, יוקם מלון בן שלוש קומות ובו 75 חדרים.

חברי כנסת נפגשו עם מפגינים

מאת סופר „הארץ" בכנסת

חה״כ דוד קורן, יוחנן יצחק ויוסף תמיר, חברי ועדת הפנים של הכנסת, קיבלו משלחת מטעם מפגינים שהפגינו אתמול ליד ה־ כנסת במחאה על התנהגות המש־ טרה בעת ההפגנה שנערכה ב־1 במאי בכיכר הדוידקה.

חברי המשלחת הזו, שהפגנתם התקיימה ללא רשיון, אך מחו נגד שימוש מופרז, לדעתם, בכוח מצד המשטרה בעת פיזור ההפגנה. כמו כן טענו נגד החלטת ועדת הפנים על פיה לא יינתן רשיון לעריכת הפ־ גנות במרכז ירושלים.

חברי הכנסת הסבירו לאנשי המש־ לחת כי החלטת הועדה באה רק לאחר הפגנות חוזרות ונשנות ש־ נערכו במרכז העיר, אשר הסתיימו בהתפרעויות, הפרת סדר וגרימת נזק לרכוש, זאת למרות התחייבות מאר־ גניהן לשמור על הסדר, ומטעונה של ועדת הפנים לדאוג לכך שיתקיים בארץ משטר של שמירת חוק, סדר צבורי והגנה על אורחים ואורח ה־ חיים התקין.

חברי הכנסת גם הבטיחו למשלחת להעביר את טענותיהם ליו״ר ועדת הפנים לשם בירור.

★ משלחת בת 22 מנהיגי נוער של האיגודים המקצועיים הגרמניים הגיעה אתמול כאורחות הנוער העובד והלומד וההסתדרות.

★ במעמדם של שר התיירות משה קול, שגריר אוסטריה ארנולד אגנסטטר וראש עיריית ירושלים טדי קולק, נפתחה אמש תערוכת אוס־ טריה בבית תרבות העמים לנוער. בתחילת יוני תגיע מינה תערוכה מיוחדת לכבוד ירושלים.

★ באפריל הגיעו ההכנסות מ־ מסים ל־627 מיליון ל״י לעומת 463 מיליון ל״י בשנה שעברה.

★ (ע). תכניתו של אלי אביבי להקים מושבת הופים באילת נדחתה על־ידי הפירה.

נבחרת הכדורגל של פיקוד ה־ הדרכה, המתכוננת לאליפות צה״ל, ניצחה אתמול את הפועל הרצליה מ־ ליגה א׳ 1:2. המשחק שנערך בהרצ־ ליה היה שקול. את השערים להדר־ כה הבקיעו: מצמבר ופיידי. להר־ צליה: שרעבי.

שכטרמן המליץ בועדת הכלכלה על עידוד בניה להשכרה

מאת סופר „הארץ" בכנסת

יו״ר ועדת הכלכלה אברהם שכ־ טרמן (גח״ל), הציע אתמול בישיבת ועדת הכלכלה של הכנסת, הדנה ב־ ריסון מחירי הדירות, להמליץ בפני הממשלה שתעודד הקמת חברות צי־ בוריות לבניה להשכרה ולאפשר להן לגייס את ההון הדרוש, בנוסף למש־ קיעים פרטיים גם על־ידי הנפקת אגרות חוב לציבור הרחב.

כן הציע מר שכטרמן להמליץ בפ־ ני מינהל מקרקעי ישראל על הקפ־ את דמי החכירה של המינהל לבעלי דירות, על מנת לבלום את ההת־ ייקרות במחירי הקרקע בשוק החופ־ שי.

מר שכטרמן אמר, כי יש להעמיד לרשותם של זוגות צעירים קרקע לבניה במחירים סמליים, דבר שיקי־ נה להם ההרגשה של שיתוף בנכסי הלאום ויוריד את המתח החברתי עקב מצוקת הדיור הגוברת והולכת.

המשנה למנכ״ל משרד השיכון, מר ש. פלג, הודיע כי משרד השי־ כון מוכן להקצות קרקע לכל מי ש־ ירצה לבנות בבאר־שבע, דימונה, אילת וישובי פיתוח אחרים.

אולם המצב שונה באיזור השפלה. שבו רוב הקרקע המיועדת לבניה נמצאת בידיים פרטיות. יחד עם זאת — אמר מר פלג — אין משרד ה־ שיכון מסוגל כי הפשרת קרקע במחי־ רים אלים לקבלנים פרטיים במרכז הארץ תשפיע על מחירי הדירות.

חברי הועדה היו מאוחדים בדעה שעל הממשלה לנקוט ביזמות חד־ שות, כדי לרסן את יקור הדירות ול־ הקל על מצוקת הדיור המחריפה והו־ לכת על־ידי זירוז התכניות של ה־ תבת הבניה לזוגות צעירים ולמש־ פחות מרובות ילדים, בהתאם לאמ־ צעים הכספיים העומדים לרשות בו־ קקי הדירות.

חוגים לגמילה מעישון

התשרד הראשי: רח׳ ל... תל־אביב
טלפון: 223747
חוג חדש יפתח
היום, יום ה׳, 4.5.72
בשעה 20.15
בבית ציוני אמריקה
רח׳ אבן־גבירול 26, ת״א

לא חודש המסחר במניות אוניקו

מאת סופרת הכלכלי של „הארץ"

הנהלת הבורסה לא חידשה גם אתמול את המסחר במניות אוניקו, למרות הודעת הנהלת חברת דיילין, שרכשה את השליטה באוניקו, ש־ פורסמה ב„הארץ" מאתמול. בהודע־ תה אמרה החברה כי אין בכוונתה להציע לציבור הצעת מכר למניות אוניקו. אי־חידוש המסחר עורר הת־ מרמרות בין משקיעים המחזיקים במניות החברה.

הם אומרים כי אחד מפקידות השוק הוא שאפשר לממש נייר ערך בכל עת, ולעומת זאת אין הם יכולים זה 10 ימים לממש מניות אוניקו.

בתגובה נמסר מהנהלת הבורסה, כי מחכים להבהרות נוספות מאוניקו בנושאים מסוימים, הנוגעים לעתיד החברה. ההבהרות, כך מקווים, יתפ־ רסמו תוך יום־יומיים, ו־48 שעות לאחר מכן יתחדש המסחר. הנהלת הבורסה מסרבה לפרט לאלו הבהרות היא מחכה.

מוקם מושב מבוא חורון באזור לטרון

משרד השיכון החל בימים אלה בהקמת מושב מבוא חורון באזור לטרון. בשלב הראשון יבנו בית מגורים ומבני ציבור ויעשו עבודות תשתית ופיתוח, בהשקעה כוללת של למעלה מ־3 מיליוני ל״י.

מחזור פוריין טורס הוכפל והגיע ל־20 מיליון דולר

(ע). — חברת פוריין טורס, סוכ־ נות נסיעות סיטונית בארה״ב, וא־ חת מגדולי ספקי התנועה לאל־על, שנרכשה לא מכבר על־ידי גורמים ישראלים הכפילה את מחזור עס־ קיה, מ־10 מיליון ל־20 מיליון דו־ לר בשנת הכספים הנוכחית.

על כך מסר בלוד מר יצחק שנ־ דר, שכיהן ב־5 השנים האחרונות כראש אגף כח אדם באל־על והמ־ יועד כעת לתפקיד מנכ״ל חברת הנסיעות בארה״ב.

עוד מסר מר שנדר כי חברת פור־ יין טורס היתה עד לפני כשנתיים בבעלותו של מר עמנואל מורחי, שיסד אותה לפני כ־10 שנים. כא־ שר הביע מר מורחי את רצונו לפ־ רוש מפעילות בפוריין טורס, והביע למכור את החברה, רכשה את פור־ יין טורס חברה פייב קונטיננט ה־ אמריקאית, שהיא בבעלות מודון שבצת הימים — חברה בת של צים. הוסכם, שמר מורחי יקבל ל־ ידו את ניהולה של חברת הבת של פוריין טורס, היא טרבל פלן. מר שנדר אמר, כי רכישת פוריין טורס על־ידי גורמים ישראליים מנעה הש־ תלטות גורמים זרים על מכשיר שי־ ווק חשוב זה, דבר שהיה עלול לפ־ גוע בתנועת התיירות לישראל.

אוניברסיטת חיפה תסייע למכללת העמק

מאת סופר „הארץ" בחיפה

אוניברסיטת חיפה תשלב לימו־ דים אקדמיים במכללת העמק ותק־ יים שם קורסים מוכרים אשר יקנו למסיימיהם זכויות לקראת קבלת תואר בוגר — על כך הוחלט בפגי־ שה שנתקיימה בין נציגי האוניבר־ סיטה להנהלת מכללת העמק ב„אהל שרה". במוסד זה שהוא בית ספר על תיכוני למבוגרים ופועל בחסות המועצות האיזוריות יזרעאל, קישון וגלבוע, לומדים מאות בני קבוצים ומושבים וכן תושבי עיירות בעמק.

פרופ׳ י. ארנון חבר האקדמיה לחקלאות בצרפת

מאת סופר „הארץ"

מנהל מכון וולקני, פרופ׳ י. ארנון, נבחר כחבר־חוץ באקדמיה לחקלאות של צרפת. אקדמיה זו היא גוף סגור, המונה מספר קבוע של חברים זמני־ נים עמה טובי החוקרים הצרפתים וכן אנשי מדע דגולים מחוצה לה.

על מה נטוש סכסוך העבודה

פרטיכל*

מישיבה משותפת של נציגי לשכת התיאום של הארגונים הכלכליים — מצד אחד ונציגי ההסתדרות הכללית — מצד שני

שנערכה ב־2.2.72 בדבר המדיניות המקצועית וחידוש ההסכמים הקיבוציים לשנים 1972/73, הכוללת את הסעיפים הבאים:

א. הוסכם בין הצדדים לחתום על הסכם קיבוצי כללי, שלפיו יש להגדיל את הפיצוי עבור התייקרות הקיים — תוספת יוקר — ב־8% על שכר היסוד, החל מ־1.1.72, שיהווה חלק בלתי נפרד מפרטיכל זה.

ב. מוסכם בין הצדדים שיונהג שכר מינימום בשיעור של —.425 ל״י לחודש או —.17 ל״י ליום עבודה אשר יבוצע תוך שנתיים — 1972—1973, בהתאם לתנאי הענף הנוגע בדבר.

מוסכם שתוקם ועדה משותפת שתפקידה לברר את הבעיות הכלליות ולעבד את דרכי וכללי הביצוע של בעיות כלליות אלה. הועדה תסיים עבודתה תוך שבועיים.

כמו כן ילווה ביצוע ההסכם בתקופת תוקפו ע״י נציגי הצדדים לפרטיכל זה, על מנת להתגבר על הקשיים והבעיות שעלולים להתעורר.

ג. 1. נציגי ההסתדרות הבהירו, כי הצעתם לחידוש ההסכמים הקיבוציים לשנים 1972/73, היא בהתאם להחלטת הועד־הפועל של ההסתדרות, מיום 16.1.72, האומרת בין השאר:

„הועד הפועל מסמיך את המחלקה לאיגוד מקצועי, את ההסתדרויות הארציות והאיגודים המקצועיים ואת מועצות הפועלים לתבוע, בעקבות גידול התפוקה, העלאת השכר בשיעור של 6%. תוספת זו תינתן בשני מועדים: בשנת 1972 ובשנת 1973".

2. הוסכם כי הסכמי העבודה הקיבוציים, הכלליים והמיוחדים, יחודשו בהקדם ע״י הצדדים להסכמים — במסגרת של תוספת ששיעורה 6% מהשכר הכולל, בשני מועדים, בשנת 1972 ו־1973.

ד. הוסכם בין הצדדים לפעול במשותף להרחבת שיטות שכר עידוד הקיימות, לרבות פרמיות קבוצתיות, מחלקתיות ומפעליות מבוקרות ומאושרות — ולהנהגתן במפעלים, בהסכמת ההנהלות ונציגויות העובדים, בחינת השיטות ודרכי הביצוע ייקבעו בועדה משותפת.

ה. נציגי ההסתדרות הציעו לבחון שיתוף העובדים ברווחי המפעלים לפי קריטריונים שייקבעו על ידי שני הצדדים.

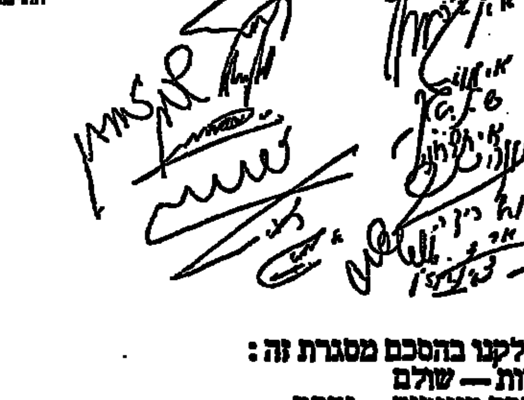
נציגי לשכת התיאום לא נתנו את הסכמתם להצעה הנ״ל.

ו. עמדות הצדדים לגבי מקרים של התרחשויות פיסקליות, או מוניטריות חדשות, תבואנה לידי ביטוי בחליפת מכתבים שיצורפו לפרטיכל זה.

ז. כל צד מקבל על עצמו לפעול, שמוסדותיו, או יחידותיו, ימלאו מו״מ לחידוש ההסכמים הקיבוציים, במסגרת הנ״ל.

ולראיה באנו על החתום:—

נציגי לשכת התיאום של הארגונים הכלכליים	נציגי ההסתדרות
החתימות של ה״ה:	החתימות של ה״ה:
מ. מושביץ	י. בן־אהרון
ז. סוזאיב	א. אברמוביץ
א. שביט	י. ושציבא
י. זיו־אב	א. מויאל
ד. שטרן	צ. נתנזון
ת. קמיניץ	א. אלפרס
י. האוזמן	א. ארד
	ש. זיטלני
	א. חצרוני
	י. רייך
	י. ריקה



אנו המעסיקים קיימנו את חלקנו בהסכם מסגרת זה:
— פיצוי עבור התייקרות — שולם
— הסכם על הנהגת שכר מינימום — נחתם
— על נכונותנו לחדש את הסכמי העבודה הקיבוציים במסגרת תוספת של 6% לשנים 73/72 — הודענו

הממשלה קיימה את הבטחותיה:
— בוטל מלווה החסכון של שכירים בשיעור של 4% מהשכר
— היטל הבטחון (כתוספת למס הכנסה) הוקטן בשליש (מ־15% — ל־10%).

החותם על הסכם חייב לכבדו!

* פרטיכל זה הוגש ע״י ההסתדרות הכללית לרישום במשרד העבודה כהסכם קיבוצי כללי ביום 16 פברואר 72 ונרשם במספר 7004/72.

לחברי ההתאחדות התעשיינים — תדפיס ממודעה זו, לחלוקה לעובדי מפעלים, ניתן לקבל במשרדי ההתאחדות/המחלקה להסברה ויחסי צבור ע״י פניה טלפונית למספר 55261.

המועצה המקומית קרית־ים

מכרז מס׳ 12/72

הנחת ביב מרכזי בהמשך רחוב ברזילי

המועצה המקומית קרית־ים מכריזה בזה על קבלת הצעות מקבלנים, מורשים כחוק, להנחת ביב מרכזי בהמשך רח׳ ברזילי בקרית־ים.

את תיק המכרז אפשר לקבל במשרד מהנדס המועצה תמורת תשלום של —.25 ל״י שלא יוחזרו.

את ההצעה בצרוף תיק המכרז במלואו, ובצרוף ערבות בנקאית בשיעור של 10% מהיקף ההצעה לתקופה של 90 יום יש להכניס למעטפה סגורה עליה יצויין מס׳ המכרז.

את המעטפה יש להכניס לתיבת המכרזים עד ליום ששי, כ״ח באייר תשל״ב — 12.5.72 שעה 12.00.

הצעה ללא ערבות בנקאית לא תובא לדיון.

אין המועצה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או הצעה כלשהי.

בנימין אפרת, ראש המועצה

קרית־ים, כ׳ באייר תשל״ב
(4 במאי 1972)

„תמר"

קופת תגמולים מרכזית
ליד בנק דיסקונט לישראל בע״מ

ניתנת בזה הודעה שהאסיפה הכללית הרגילה של החברה תתקיים באולם הישיבות של בנק דיסקונט לישראל בע״מ, תל־אביב, רחוב יהודה הלוי 27/29, ביום 30 במאי 1972 בשעה 12.00 אחה״צ.

על סדר היום:

1. קבלת המאזן וחשבון רווח והפסד לשנה שנסתיימה ב־31 בדצמבר 1971 ודיון בהם ובדו״ח המנהלים ורואי החשבון המוסמכים.
2. מינוי רואי חשבון מוסמכים של החברה וקביעת שכרם.
3. דיון בענינים אחרים שאפשר לדון בהם באסיפה כללית רגילה.

מועצת המנהלים

בבית משפט המחוזי תל־אביב־יפו

תיק עזבונות 1492/72

בענין: עזבון המנוח שלום רפ (רף) מתל־אביב, שנפטר ביום 9.2.72

המבקשים: מנוחה רפ ודוד רף מ־ תל־אביב, ע״י ב״כ ד״ר חיים רשף עו״ד מהרצליה רחוב סוקולוב 35. להוי ידוע שהוגשה לבית המשפט בקשה למתן צו לקיום הצוואה של המנוח הנ״ל.

כל המתנגד לבקשה הנ״ל יגיש התנגדותו תוך 15 יום מיום פרסום הודעה זו אם טעמי התנגדותו שאם לא כן יתן בית המשפט צו כאמור.

דוד ורדי, שופט
רשם בית המשפט המחוזי

هكذا من الأصل

שלם מראש ותזכה בהנחה ניכרת

מנויי "הארץ" המשלמים באמצעות הבנק אשר מועד הפרעון של המנוי שלהם חל החודש, מתבקשים לפנות עד 15 לח.ז. עם תלושי התשלום לאחד מסניפי הבנקים:
בנק לאומי, בנק דיסקונט, בנק הפועלים, בנק לסחר, בנק המזרחי ובנק קופת-עם.
תשלום דמי המנוי במועד מקנה הנחה ניכרת בדמי המנוי.
מנויים שעדיין אינם משלמים באמצעות בנק — יפנו לקבלת פרטים ל"הארץ", מח' ההפצה והמנויים, ת.ד. 233 תל-אביב.

הארץ

מגעים על שובו של תדמור לצה"ל

נוטה להישאר עוד שנה ברשות השידור

מאת נתן ריבון, סופר "הארץ" בירושלים

מגעים בלתי פורמליים היו לאחרונה בין הממונה על הטלוויזיה ישעיהו תדמור לשלטונות צה"ל בדבר שובו לצה"ל. סא"ל תדמור היה סגן קצין חינוך ראשי והושאל לרשות השידור על ידי צה"ל לשנה.

בתשובה לשאלתי אישר אתמול כי מאחר שמלאה חצי שנה לכהונתו, היו גישושים לא רשמיים לגבי הכיוונים להמשך תפקידו ברשות. הי אפשרויות עליהן דובר במגעים אלה כתייחסות לתפקידים הקשורים בניסיונו ובתפקידיו הקודמים של מר תדמור בצה"ל בתחום החינוך וההסברה. אולם מר תדמור אמר כי כרגע נטייתו היא להשאר לשנה נוספת ברשות השידור, ובכל מקום הוא ודאי מתכוון לסיים את שנת ההשאלה. "אם יש סיכוי לקצור תוצאות או השגים בעלי משמעות לעבודה שאני משקיע עתה בטלוויזיה, הרי את התוצאות אפשר לראות רק בתקופת כהונה של שנה נוספת לפחות", אמר.

נציב המים עדיין לא אישר צינור למלונות עין־בוקק

נמשכת הסחבת למרות הודעות רשמיות

מאת סופרו הכלכלי של "הארץ"

מקורות עדיין לא קיבלה אישור תקציבי מנציב המים לפרויקט הנחת צינור המים ממעין מדרום לאיזור המלונות החדש בעין בוקק — מסר דובר מקורות מר מרדכי יעקובוביץ. הדובר הבהיר כי מקורות תתחיל בעבודה מיד עם קבלת האישור התקציבי.

דובר החברה הממשלתית לתיירות (שהוא גם דובר משרד התיירות) מר חיים קליין, מסר לסופר "הארץ", כי החברה טיפלה בנושא על ידי "הבאת הנושא, כולל הבחינה התקציבית, לדיונים מסכמים עד לשר האוצר ובהשתתפות שר החקלאות. קיים סיכום לגבי הבאת מים בצינור בהשקעה של כשני מיליונים ל"י. אם מלון פאן־אמריקן יפתח לפני שהמים יוזרמו בצינור (העבודה תארך 6—8 חדשים והמלון אמור להיפתח בעוד חמישה חודשים) תגרום החברה לכך שהמועצה האיזורית ומקורות יספקו פתרון־ביניים, על ידי חלוקה אחרת של משק המים הקיים".

מר קליין טוען כי "האחריות לפתרון בעית המים באיזור ים המלח איננה על משרד התיירות או החברה הממשלתית לתיירות", אולם יצוין, כי המלונות המוקמים באיזור הוכרו על ידי החברה הממשלתית לתיירות כמפעלים מאושרים, והממשלה מתחייבת לספק למפעל מאושר את התשתית, כולל מים, עד לגבול.

יזם מלון פאן־אמריקן, מר גדעון בן־צבי, הגיב: "פתרון הבינים שמציע מר קליין אינו פתרון כלל. במקום יש מעין השופע 700 קוב מים ליממה, וכבר היום אין בכמות זו די לחדשי השיא, איך תוכל כמות זו להספיק, גם לצריכה של מלון פאן־אמריקן, שתגיע ל־300 קוב ליממה לפחות?"

אין תגובה מנציבות המים

סופר "הארץ" לא הצליח אתמול להשיג תגובה מנציבות המים בנושא זה. נציב המים מר מנחם קנטור נמצא בסיורים, וסגנו מר שאול ארלוזורוב יצא לקורס. דובר הנציבות מר עזרא סופר אמר כי פרטי העניין אינם ידועים לו, ולא יכול להגיב.

4 מלונות יוקמו בעמק ציון

מאת גדעון אלון, סופר "הארץ" בירושלים

ארבעה בתי מלון יוקמו בקרוב בעמק ציון בבירה (למרגלות שדרות הרצל בקרית משה). מהנדס העיר מר עמיקם יפה מסר כי בנית המלונות אושרה בועדות העיריה והובאה בחשבון בתכנית המיתאר שהוכנה ב־1969. נמסר כי אחד מבתי המלון יהיה בן 14 קומות.

קיטנה בלמון...

מלון רמת אביב Ramat Aviv

מלון רמת־אביב

פותח קיטנה יומית ב־2 מסלולים

בהדרכת צוות גבי קונפורטי
מורים מוסמכים לחנוך גופני

מסלול (א) עד שעה 12. מסלול (ב) עד שעה 5 אחה"צ

- מדריכי חברה וספורט במדשאות המלון וגניו
- שעורי שחיה בבריכת המלון באחריות להצלחה
- ארוחת 10, ארוחת צהרים, ארוחת 5 (בהתאם למסלול) ממטבחו המפורסם של המלון
- הסעה למלון וחזרה במוניות

כל מחזור 3 שבועות
מחזור (א) יפתח ב־2.7.72
מחזור (ב) יפתח ב־23.7.72

מספר המקומות מוגבל

הרשמה: מלון רמת-אביב, טל: 413181.

פרסום לאור

חוק התכנון והבניה, התשכ"ה — 1965
מרחב תכנון מקומי־מחוזי, מחוז חיפה
הודעה בדבר הפקדת תכנית מפורטת

נמסרת בזה הודעה, בהתאם לסעיפים 89 ו־12(א) לחוק התכנון והבניה, התשכ"ה—1965, כי במשרדי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז חיפה, הופקדה תכנית מפורטת הנקראת "תכנית מס' ג/2728" — כביש מס' 116, ק"מ 30.700—30.000, שפיר התנאי — ביחד עם התשריט המצורף אליה.

ואלה הם השטחים הכלולים בתכנית:
גוש 11823 — חלקות 27, 30, 31, 34;
— חלקי חלקות 9, 10, 19—24, 26, 28, 29, 35—37.
גוש 11824 — חלקי חלקות 79, 80, 85.
גוש 11825 — חלקות 1, 2;
— חלקי חלקות 3—5, 20, 42, 46, 50—53.
גוש 11826 — חלקה 52;
— חלקי חלקות 7, 58.

כל מעונין בתכנית רשאי לעיין בה ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.

כל מעונין בקרקע, בבנין או בכל פרט תכנוני אחר הרואה את עצמו נפגע על ידי התכנית וכן מהנדס ועדה מקומית שמרחב התכנון שלה כלול בתחום התכנית או גובל אותו רשאי תוך חדשיים מיום פרסומה של הודעה זו ברשומות, להגיש התנגדות לתכנית במשרדי הועדה המחוזית האמורה.

ד"ר נפתלי אילתי
יושב ראש הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז חיפה

תאריך: י"א ניסן תשל"ב—26.3.72

משרד החינוך והתרבות

פרס אהרון זאב ז"ל לספרות ילדים

משרד החינוך והתרבות החליט לקבוע פרס לספרות ילדים ע"ש אהרון זאב ז"ל, כמחנך של דורות ילדים, בני נוער וחיילי צה"ל בישראל.

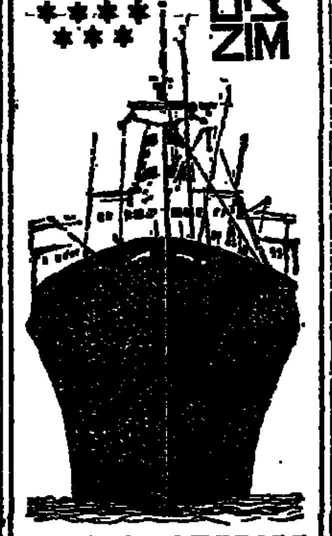
הפרס נועד למחברי ספרי ילדים מעולים ביותר בסיפור, בשירה ובמחזה.
סכום הפרס, 5000 ל"י, יחולק ל־2 חלקים שווים, כאשר אחד מהם יינתן עבור ספר שחובר לגיל הרך. אם לא יימצא מועמד לפרס ראשון, השופטים רשאים לקבוע פרס שני במחצית הסכום.

מועמדים לפרס יכולים להיות רק סופרים תושבי הארץ. סופר שזכה פעם בפרס ע"ש אהרון זאב ז"ל לא יוכל לקבלו שניה אלא לאחר 5 שנים.

הספר המוגש להתחרות על הפרס צריך להיות כתוב עברית במקור, לא פחות מגליון דפוס בשירה לגיל הרך ולא פחות מ־2 גליונות דפוס לספר אחד. להתחרות יוגשו ספרים שהתפרסמו בשנתיים שלפני יום ההכרזה על חלוקתו (י"ח בתשרי תשל"ג, 28 בספטמבר 1972) ושלא זכו קודם ההכרזה בפרס אחר.

את הספרים יש להגיש להועדה ב־4 עותקים לא יאוחר מיום ט"ז באב תשל"ב (21 ביולי 1972). כתובת הועדה: הועדה לפרס לספרות ילדים, משרד החינוך והתרבות, ירושלים

צים ZIM



אניות משא צפויות להגיע

לנמל חיפה

ירדן	3.5
EMERALI	4.5
BRANCO	4.5
MARITA	5.5
NIA	6.5
אילת	6.5
אשל	8.5
KATHARINA	9.5

לנמל אשדוד

POSEIDON	5.5
A. IRINI	6.5
KATHARINA	8.5

לנמל אילת

RUNO	8.5

ציון לשינוי ללא הודעה מוקדמת

צים חברת השיט הישראלית

הסוכנים הכלליים
מ. דיזנגוף ושות' בע"מ

"האנגלית אצל חלק ממפקחי הטיסה אינה מספקת"

מאת אדר קיפרי, סופר "הארץ"

"נכון כי רמת האנגלית אצל חלק מפקחי הטיסה בנמל לוד איננה מספקת" — אישר מנהל הנמל מר שמואל כסלו, בתגובה על שאלת סופר "הארץ", בעקבות תלונות מצד קברניטים.

מר כסלו הוסיף כי לגבי רמתם הכללית של פקחי הטיסה, אין הוא יכול להביע דעה פסקנית. "גם זאת", הוסיף, "אני שולל את האפשרות כי קברניטים יביעו דעה פסקנית בנושא זה. לא יהיה זה מן הנכון להתייחס לפקחים בלבד, כי אם למערכת כולה, כולל האמצעים הטכניים העומדים לרשות מגדל הפיקוח".

המסלול החדש — באוקטובר

בהמשך דבריו אמר כי הוא מניח שהמסלול החדש בנמל יופעל הפעלה מלאה, ביום ובלילה, באוקטובר, ואולי אף לפני כן. בינתיים משמש מסלול זה למקרי חירום בלבד. יש לקוות כי תוך שבוע תסתיים סלילתו של המסלול המקשר, בצד מזרח, בין המסלול הישן לחדש. ואז יווצר משולש שכל אחת מצלעותיו תהווה מסלול תעופה. אשר לסידורי החשמל ומכשירי הניווט, הדרושים להפעלת המסלול החדש בלילה ובשעת ראות לקויה — אלה עדיין לא הותקנו, אמר.

מזוודות מושלכות

מר כסלו אישר כי קיימים מקרים בהם סבלים העובדים בבית הנתיבות נוטלים דמי שתיה מתיירים שכבר הספיקו לדחוף בעצמם את עגלות החפצים שלהם עד ליציאה של בית הנתיבות. "סבל התפס בכך", אמר, "מקבל אזהרה חמורה. הבעיה עדיין לא נפתרה. נכון כי מגמת השימוש בעגלה היא לאפשר לנוסע לשרת את עצמו, אולם נוכחותם של 10—12 סבלים במקום אינה תואמת מגמה זו, מאחר שרובם המכריע של מאות הנוסעים המגיעים בוחר לשרת את עצמו. תפקידם של מנין הסבלים הוא לשרת אותם נוסעים המתקשים להעביר את מזוודותיהם". מר כסלו טען כי הטיפול שנותנים הסבלים לחפצים הנשלחים או נבדקים מהמכס — השתפר. "קיימים אמנם מקרים בהם מושלכות מזוודות", הודה מר כסלו, "אולם אנו פועלים כמיטב יכולתנו לשיפור המצב. נכון כי עדיין לא התגברנו על ההזנחה בשטח זה".

האחיות לא ינקטו אמצעים

המזכירות הארצית של הסתדרות האחיות והאחים החליטה אתמול לבטל את האמצעים שעמדו לנקוט בגלל החלטה של הממשלה לאיגוד מקצועי שהיה בה, לדברי האחיות, פגיעה במעמדן המקצועי.

זנבר — לסנטיאגו

מאת סופרו הכלכלי של "הארץ"

נגיד בנק ישראל מר משה זנבר ורעייתו יוצאים מחר לסנטיאגו. מר זנבר יעמוד בראש משלחת ישראל לועידת אונקט"ד (ועידה בין־לאומית לסחר ופיתוח). ראש המשלחת עד כה הוא מר גדעון רפאל.

מקורות בבנק ישראל מסרו כי מר זנבר יעלה בועידה תכנית משלו להקמת מוסד שיבטח ערבויות של שרותים של מדינות מתפתחות.

איסור על קבלני פזגז להפריע לחלוקת גז

בית המשפט הוציא צו המונע מקבלני "פזגז" בירושלים להפריע לחברה עצמה לחלק גז.

שופט בית המשפט המחוזי בירושלים, מר יהודה כהן, הוציא אתמול צו האוסר על הקבלנים־הנתנים של פזגז בירושלים להפריע לפזגז לחלק גז לצרכניה — מסר דובר פזגז.

✶ פרס כספי של 6000 ל"י יוענק ביום ירושלים בנושא גבורה ישראל. הפרס שיוענק השנה לראשונה (יהיה קבוע) יינתן לגב' מרים ויינברג, תלמידה מצטיינת באוניברסיטת בר אילן על מחקר בנושא "תמורות בעיצוב מושג הגבורה היהודית ובאיפיון הגיבור היהודי". את רעיון הפרס העלה ראש עירית רמת־גן ד"ר ישראל פלד בחגיגות היובל של רמת־גן. הפרס יינתן על־ידי עירית רמת־גן ומשרד הבטחון והאוניברסיטה בר אילן המשתתפים בו.

✶ תדירות הנסיעה בקו האוטובוסים מגוש דן לירושלים תועלה בימים הקרובים משש נסיעות ליום לשמונה או תשע נסיעות — סוכם בפגישה שקיים ראש עירית בעתחים מר קובא קריזמן עם סגן שר התחבורה מר גד יעקובי. מר קריזמן מסר אתמול כי בפגישה סוכם גם שסגן שר התחבורה יורה למפקח על התעבורה לבדוק פתיחת קו אוטובוסים ישיר מגוש דן לחיפה.

חוגים לגמילה מעישון

התשרד הראשי: רח' לבונטין 4 תל-אביב
טלפון: 233747
חוג חדש יפתח

היום, יום ה', 4.5.72
בשעה 20.15
בבית ציוני אמריקה
רח' אבן־גבירול 26, ת"א

ARTHRITIS?
RHEUMATISM?
HOTEL MEGGIORATO
TERME Abano Italy
כל סוגי טיפול בבוצה במלון
2 בריכות שחיה לריפוי

המרכז הישראלי לניהול

סניף ירושלים

מועדון מנהלים בכירים

תזכורת לחברי המועדון:

ביום ה', 5 במאי 1972

נארח את

מר זאב שרף
שר השכון

אושרו העלאות מחירים

צבעי טמבור, אסקר, מוצרים של שרפון, מאיר ועוגנפלסט

(י.ע.מ.). ועדת המחירים הציבורית בראשות מר שמחה גפני דחתה בישיבתה שלשום את בקשת חברת הזית מבית־שאן להעלות מחירי הזיתים הכבושים מתוצרתה.

הועדה אישרה העלאה של 4.9 אחוזים במחירי צבעים מתוצרת מפעלי טמבור ואסקר. זאת בעיקר עקב התייקרות חומרי גלם בחו"ל.

כן אושרה העלאה של שלושה אחוזים במחירי מוצרים כימיים מתוצרת המפעלים שרפון ומפעלי מאיר (מוצרי פולימרזציה של פי.וי.סי.) אושרה גם העלאה של ששה אחוזים במחירי בדים מצופים פלסטיקה מתוצרת עוגנפלסט, מפעלי מאיר ושרפה.

פלימן חוזר לעבודה חלקית

מאת סופר "הארץ" בחיפה

ראש עירית חיפה, מר משה פלימן, חזר אתמול לעבודה חלקית בעיריה באישור רופאיו. מר פלימן נתקבל בהתרגשות ובהתלהבות על ידי העובדים. הוא עבר ניתוח ריאות ב־22 במארס.

כפי שנודע מחוגי מפלגת העבודה, הוחלט לקבוע סגן־ממלא־מקום למר פלימן באישור המועצה. תפקיד זה יוטל לחילופין מפעם לפעם על אחד הסגנים.

סכסוך עבודה בעירית חיפה

מאת סופר "הארץ" בחיפה

מזכירות מועצה פועלי חיפה בענייני הודיעה אתמול לפנית ארגון עובדי העיריה ומזכירות סניף הסתדרות הפקידים במפ"ת האישורה הכרזת סכסוך עבודה בעיריה, מסר דובר מפ"ת מר א. סלמור. הסיבה להכרזת הסכסוך: אי־ביצוע הסכמים והתחייבויות מ־1971 השהיה בגמר המו"מ לשנה שעברה. ארגון עובדי עירית חיפה מונה כ־2500 איש.

חשוד בנסיון סחיטה

בקשר לרצח יוסקאי

(ע). כחשוד בנסיון לסחוט 10 אלפים ל"י וגרימת נזק לבית המלאכה של אלישע מורזי, נעצר אתמול בבית משפט השלום בתל־אביב אברהם דרזיאן (25) הגיע העיר.

אלישע מורזי תלונן בשעתו כי אלמוני ניסה לסחוט ממנו כספים למימון סיכורים לאברהם אקריגלוקי ועמשון מנחם, המואשמים ברצח יוסקאי על פי סידולו של יהושע מורזי, אחיו של אלישע.

אלישע מורזי סיפר כי זהה בזמנו את האלמוני, ומקץ זמן מה הגלתו כי נגרם הרס רב לבית המלאכה שלו, כנראה בעקבות ההזות הזאת. לדבריו פרצו אלמונים לבית המלאכה של ליציקת מתכות ברחוב הרצל 129 והרסו מכל הבא לידם. הנזק נאמד באלפי לירות.

החוקר המשטרה טען אתמול בבית משפט השלום, כי קיים חשד שדרוזיאן היה האלמוני שניסה לסחוט את הכסף וידו היתה במעשה־ההרס בבית המלאכה. החוקר טען כי לחשוד מייחסים גם הכות איום ברצח כלפי אלישע מורזי.

החשוד הכחיש את החשד שהועלה נגדו, אך השופט ד"ר יוסף כגנוביץ ציווה לעצרו לתקופה ימים.

תבוא משלחת תעופה מצרפת

מאת אדר קיפרי, סופר "הארץ"

משלחת־תעופה צרפתית תגיע בשבוע הבא לישראל ותקיים דיונים עם נציגי התעופה האזרחית הישראלית ואל־על.

בראש המשלחת הצרפתית יעמוד מר ברנאר לאסיא, מנהל אגף התעופה האזרחית של צרפת, ובראש הנציגים הישראליים יעמוד מר בצלאל בן־יהודה, מנהל אגף התעופה האזרחית שלנו.

נציגי שתי המדינות מהווים ועדה משותפת וקבועה לצרפת וישראל, שהוקמה על־פי ההסכם האוירי בין שתי המדינות. ועדה זו מוסמכת לדון ולאשר כל הסכם בתחום התעופה הנוגע לצרפת ולישראל. הועדה דנה במכלול הבעיות התעופתיות המשותפות לשתי המדינות.

מבקש מראש הממשלה להתערב בענין רכישות קרקע על ידי גרמנים

מאת סופר "הארץ" בחיפה

לגרמנים (אבה ברגר) כבר יש בשומרון כ־500 דונם קרקע חקלאית כולל פרדסים וכרמים ובזכרון יעקב 26 דונם הכוללים שני רחובות במושבה ויתכן שיש להם כוונות נוספות, אמר אתמול ראש מועצת זכרון, מר יעקב לוי, בפנותו אל גב' גולדה מאיר כי תתערב הממשלה למען הפסקת רכישת הגרמנים.

"ענין הגרמנים מדאיג אותנו, בעיקר בגלל אי־ההבהרות, אבל כיון לנו, ואין לנו מושג לכם מה דרושה להם הקרקע. האנשים מתרים מאד ואין יודעים מה כיוונם".

הוא הוסיף כי בכמה מקרים "הצילו" הקק"ל, ברכישה, קרקעות שעמדו למכור יהודים לאבה ברגר.

הפגינו נגד המיסיון

(ע). כמה עשרות חברי הליגה להגנה יהודית קיימו אתמול הפגנה שקטה מול משכן הכנסת נגד פעילות המיסיון.

✶ בנוכחות עשרות מוזמנים, מורי ותלמידי החוג להיסטוריה של עם ישראל ובני משפחת ד"ר צבי אבנרי המנוח, הוענק אתמול באוניברסיטת חיפה הפרס ע"ש ד"ר אבנרי לעבודת מחקר מצטיינת בהיסטוריה של עם ישראל.

✶ תושבים בנהריה הגישו בימים האחרונים פניות למבקר המדינה, לועדה המחוזית לבנין ערים, לחברה להגנת הטבע, למלרין ולאחרים בדרישה לפעול לביטול עקירת גן ציבורי בשפת ימה של נהריה במקום שעירית נהריה מסרה למשקיעים תוך הקמת מלון.

הננו מודיעים בצער על מותה של
אדלה פליישמן ז"ל
הלויה התקיימה ביום שלישי, י"ח אייר תשל"ב, 2.5.72
המשפחה המתאבלת

בצער רב אנו מודיעים על פטירתו של
בעלי אבינו ואחינו היקר
בנימין זאב (ולטר) וייס ז"ל
בן יעקב הכהן ז"ל
בשנת ה־65 לחייו
ההלויה תצא היום יום חמישי כ' אייר תשל"ב (4.5.72) בשעה 10.00 לפנה"צ מבית רמב"ם, חיפה לבית העלמין החדש ליד כפר סמיר.
אוטובוס מיוחד יצא בשעה 9.30 מבית המנוח רח' סירקין 27, חיפה ויתעכב ליד בית החולים
ישיבת השבעה תתקיים בבית המנוח
המשפחה המתאבלת

בלה תאומי (טיומקין)
איננה
ההלויה תצא היום יום חמישי, כ' אייר תשל"ב, 4 במאי 1972, בשעה 11.00 לפנה"צ, מבית החולים רמב"ם בחיפה, לבית הקברות חוף הכרמל (שער שני), ע"י בית הקברות הצבאי.
המשפחה

בצער רב אנו מודיעים על פטירתה של
אמנו, אחותי וסבתנו היקרה
יפה רדלהיים ז"ל
לבית הר־זהב
הלויה תתקיים היום יום חמישי, כ' באייר תשל"ב, 4.5.72, בשעה 12.00 בצהריים, בבית העלמין ע"י כפר ותיקים, נתניה.
אוטובוס ללוית המלווים יצא מבית בנה, ברח' שמריהו לוין 15, תל־אביב, בשעה 10.00 לפנה"צ.
המשפחה המתאבלת

במלאת שלושים לפטירת בעלי ואבינו היקר
יוסף מרקמן ז"ל
תיערך אזכרה וגילוי מצבה
בבית העלמין החדש בחוף הכרמל
ביום ראשון, 7.5.72 (כ"ג באייר תשל"ב), בשעה 4.00 אחה"צ.
היציאה ב־3.45 מבית המנוח, רח' הספורט 12, חיפה.
המשפחה

הננו להביע רגשי תודתנו לכל אלה שהביעו השתתפותם בצערנו העמוק בהילקח מאתנו יקירנו
יוסף מרקמן ז"ל
המשפחה

במלאות שנתיים לנפילתו של יקירנו
סגן אריאל (אריק) אנג'ל הי"ד
שנפל בקרב על גדות התעלה
נעלה לקברו לאזכרה בבית הקברות הצבאי בהר הרצל ביום שני, כ"ד אייר תשל"ב (8.5.72) בשעה 5.00 אחה"צ.
ויקי ודני אנג'ל

בצער ובכאב אנו מודיעים על פטירתו של
יהודה ברקוביץ ז"ל
שהלך מאתנו ב־28.4.1972
גופתו נתרמה לפיתוח המדע הרפואי לביה"ס לרפואה של אוניברסיטת תל־אביב
המתאבלים:
לוטה גלבוע ובני ביתה
לאה שטריק (נידנברג) ובני ביתה

לדני
אתך באבלך הכבד במות
אביך ז"ל
מורי ותלמידי כתה ו'ב
בית"ס [illegible]

במות חברנו
אברהם פרדל ז"ל
עם המשפחה באבלה הכבד
הנהלת קואופרטיב "דן"
החברים והעובדים

בצער וביגון קודר אנו מודיעים על פטירתו ללא עת של
בעלי, אחי וגיסנו היקר
שלמה ד. חסיד ז"ל
גופתו נתרמה לביה"ס לרפואה שליד אוניברסיטת תל־אביב לפי רצון המנוח.
המתאבלים: אשתו: מרים
והמשפחות: ארדיטי, גביוס, ד
תל־אביב, רח' שינקין 70

בצער רב אנו מודיעים על פטירתו בטרם עת של עובדנו הוותיק והמסור
שלמה ד. חסיד ז
ומביעים בזה תנחומינו הכנים למשפחתו
הפניקס הישראלי
חברה לביטוח בע"מ
ההנהלה וחבר העובדים

במלאת שנה לפטירת בעלי ואבינו היקר
סגן ניצב
יוסף לגשטיין ז"ל
נתיחד עם זכרו ביום ראשון כ"ג אייר תשל"ב (
בשעה 4.00 אחה"צ בבית העלמין בחולון.
נפגשים בשער הכניסה.
המשפ

במלאת שלושים לפטירתו של יקירנו
פרופ' יחזקאל ריבנאי ז
תתקיים אזכרה ביום א', כ"ג באייר תשל"ב, בשעה 13.00, באולם הארס במכון וולקני בבית־ד
לאחר האזכרה יעלו מוקירי זכרו לבית העלמין במכו
בשעה 16.00.
המ

לחברנו
יעקב גבון
משתתפים באבלך הכבד
במות בכרם עת בנך
דוד ז"ל
כפר מגשימי
החברים והעו

ללאה, שרונה ונאוה
אתכם באבלכם הכבד במות
הבעל, האב והחבר
שאול סקוסובסקי ז"ל
משפחות: גורביץ, דורו
ירון, כינג, ב
צ. סגל וקמ

ל־לולה קוריס
ולמשפחת נומברג
אתכם אנו בצערכם הרב
בהלקח מכם יקירכם
משה נומברג ז"ל
בני משה קרס
וחבר העובדים

לפרופ' שמעון יפתח
איתך באבלך במות עליך
האב
חבר העובדים וההנהלה
המרכז למחקר גרעיני, נחל

לפרופ' שמעון יפתח
איתך באבלך במות עליך
האב
חבריך במחלקה
המרכז למחקר גרעיני, נחל

ספורט הארץ

בעריכת יחיאל ארזי

ידלין ימשיך לכהן כנשיא עד אוקטובר

גם אם יבחר למזכ"ל עבודה לא יפרוש מיד מההתאחדות לכדורגל

מאת גדעון אלון
סופר בפורט „הארץ" בירושלים

„אצטרך לשקול היטב אם להמשיך בתפקידי כנשיא ההתאחדות לכדורגל, במידה שאבחר לתפקיד מזכ"ל מפלגת העבודה" — אמר לי אתמול סגן שר החינוך ח"כ אהרון ידלין.

הוא הוסיף, כי בשלב זה השאלה אינה אקטואלית, כיון שטרם נבחר למזכ"ל העבודה, אולם יהיה עליו לתת את הדעת על כך.

ח"כ אהרון ידלין שסיים אתמול חופשה בת חצי שנה חוזר להפקידו כסגן שר החינוך, הדגיש כי באם יפרוש בתפקידו כנשיא ההתאחדות לכדורגל ספק אם ימצא אדם מתאים זהתיו. לפיכך, לא כן הנמנע שימשיך למלא התפקיד זה עד חודש אוקטובר (שנה מאז נבחר), בד בבד עם תפקידו כמזכ"ל מפלגת העבודה, כדי שיהיה מירווח זמן מספיק למציאת מועמד מתאים לתפקיד הבכיר בהתאחדות לכדורגל.

בשיטה בלתי אפשרית

בתשובה לשאלה אם לא מאס בתפקידו בהתאחדות, לאור גל הפורעות במגרשים, אמר ח"כ ידלין:

„בשום פנים ואופן לא. מראש הגדרתי את משימתי בהתאחדות כבלתי אפשרית, אולם היו הפתעות מחמירות ובלתי צפויות בסוגית הפורענות במגרשים, הנובעות אולי מרקע סוציאלי".

„ח"כ ידלין הדגיש, כי לדעתו ההתאחדות לכדורגל אינה אחראית למצב שנוצר במגרשים: „אלה נתוני יסוד שהיו קיימים. אנחנו פועלים כעת בחינוך הקהל, בגיוס כספים להכשרה מיתקנים חדשים ובשיפור המיתקנים הקיימים".

ח"כ ידלין גילה, כי באם יבחר לכהונת מזכ"ל מפלגת העבודה, יפרוש מהפקידו כסגן שר החינוך, אולם בנושא ההתאחדות לכדורגל „אהיה חכם יותר בעוד כמה שבועות. למעשה, עדיין לא חשבתי על כך" — אמר מר ידלין.

בשבת שידור ישיר מגמר הגביע האנגלי

שידור ישיר של המחצית השניה במאבק הגמר על הגביע האנגלי בכדורגל, בו ייאבקו בשבת באיצטדיון וומבלי בלונדון קבוצות ארסנל ולידס יונייטד, יועבר ברשת ב' ברדיו. השידור יחל ב־5.05 אחה"צ וישולב בתכנית „שירים ושערים". יתאר נחמיה בן־אברהם.

שפר מוכן לאמן בירושלים תמורת 4000 ל"י לחודש

המאמן הלאומי לשעבר עמנואל שפר חזה שלשום במשחקה של קבוצת בית"ר ירושלים נגד הפועל כפר סבא (0:2), אולם יו"ר הנהלת הקבוצה הבית"רית וסגן ראש העיר יהושע מצא מסר, כי היה זה „בקור נמוסיף" בלבד. הוא הוסיף, כי לא שוחח עם שפר על אפשרות התמנותו כמאמן בית"ר ירושלים בעונה הבאה.

עם זאת נודע, כי האגודה הבית"רית „לוטשת עיניו" לעברו של המאמן הלאומי לשעבר, ואף קיימה עמו מגעים רבים באמצעות מתווכים שונים.

עוד נודע, כי סלע המחלוקת בין שני הצדדים הוא גובה השכר שדורש עמנואל שפר. מקורות יודעי דבר מסרו, כי שפר דורש 4000 ל"י לחודש, ובית"ר ירושלים מסופק אם יוכל לעמוד בכך.

בכל מקום, המגעים בין שני הצדדים נמשכים ויתכן שימצא פתרון של פשרה.

חוגים לגמילה מעישון
המשרד הראשי: רח' לבונטין 4, תל-אביב
טלפון: 233747
חוג חדש יפתח
היום, יום ה', 4.5.72
בשעה 20.15
בבית ציוני אמריקה
רח' אבן-גבירול 26, ת"א

על גבה של בני־יהודה (2:0) חזר הפועל חיפה לצמרת

בשני מטחים חזרה למקום השני

עם השלמת המחזור המקוטע של אמצע השבוע בליגה הלאומית, חזר אמש הפועל חיפה למקום השני בדירוג, בגללו כהלכה חולשה שיגרתית של בני־יהודה שנכבשו באיצטדיון בלומפילד ביפו בשיעור 2:0, ומצבם בתחתית החמיר עוד יותר.

החיפאים לא נזקקו למאמץ רב, כדי להכניע את מארחיהם שכנראה כבר השלימו עם ירידתם לליגה המשנה. ספק אם עוד יצליחו להיחלץ מהירידה, כאשר תשעה מחזורים לפני הסיום הם מפגרים ב־6

טבלת הליגה הלאומית

1.	מכבי תל־אביב	21	15—29	30
2.	הפועל חיפה	21	13—27	26
3.	בית"ר ירושלים	21	12—23	26
4.	הכח רמת־גן	21	18—25	26
5.	מכבי נתניה	21	30—33	25
6.	הפועל ירושלים	21	19—20	22
7.	הפועל כפ"ס	21	20—19	22
8.	שמשון ת"א	21	21—19	21
9.	הפועל ב"ש	20	19—18	20
—.	הפועל פ"ת	20	18—17	20
11.	מכבי יפו	20	16—17	19
12.	הפועל ת"א	21	24—19	18
13.	בית"ר ת"א	21	21—14	16
14.	מכבי חיפה	20	24—15	16
15.	הפועל חדרה	21	20—9	15
16.	בני־יהודה	21	32—8	10

נקודות באיזור ההיחלצות, שלא לדבר על כך שהם סובלים בנוסף לזאת גם מהפרש שערים שלילי ביותר (32—8), הגרוע ביותר מבין כל קבוצות הליגה הלאומית.

במשחק השני שהיה אמש לאור זרקורים בבלומפילד ניצח בית"ר תל־אביב את שמשון תל־אביב בשיעור 0:2 (0:1), כדי לזנק מן המקום ה־15 לשלב ה־13 בדירוג. למקום ה־13 המוכן בטבלה ירד הפועל חדרה שהפרש החובה של שעריו הוא הגרוע בין המאבקים על הבריחה מהירידה (מלבד בני־יהודה).

משחקי גביע אסיה לאומות יפתחו ביום א' בבאנגקוק

באנגקוק, 3 (א.פי.). נבחרות כדורגל של שש מדינות ישתתפו במשחקי גביע אסיה לאומות שיפתחו כאן ביום א' הקרוב. בפתיחת הטורניר יתמודדו האלופה, איראן, עם קמבודיה ועיראק תפגש עם דרום קוריאה, במשחקים שנועדו לקבוע את השיבוץ לבתים. למחרת יתמודדו נבחרות תאילנד וכווית.

שתי הראשונות בכל בית יתמודדו בשלב חצי הגמר ואילו משחק הגמר יהיה ב־19 בחודש.

כן הטורניר תעדר נבחרת ישראל, שפרשה ממנו מסיבות טכניות, לאחר שהועידה המארגנת סרבה לדחות את מועד הטורניר לחודש יוני. בהיעדרה של ישראל טובים סיכוייה של איראן לזכות פעם נוספת בתואר.

פוגל נצטווה לנוח עד סוף העונה

ישראל פוגל, מבחירי החלוצים של הפועל כפר־סבא, ייעדר כנראה מכל משחקי הקבוצה בעונה זו. פוגל נפצע שלשום קשה בירושלים, בשלבי הפתיחה של משחק הליגה. כעבור זמן מה הועבר לבית־החולים. הרופאים קבעו, כי הוא סובל מסדק בעצם הגולגולת. פוגל הועבר לביתו בכפר־סבא והרופאים גזרו עליו מנוחה מוחלטת.

בית"ר תל־אביב עלה למקום ה־13—0:2 על שמשון

שוער בית"ר ת"א שמואל דוד, גיבור נצחון קבוצתו על שמשון תל־אביב (0:2) מונע את הבקעת שער, אמש באיצטדיון בלומפילד ביפו.

הנס הגדול של בית"ר ת"א

שני כדורגלנים שרכש בית"ר תל־אביב מנס־ציונה — גבריאל בן־שמעון ואליעזר צוויג — העניקו לו אמש, לאור זרקורים באיצטדיון

בית"ר ת"א — שמשון ת"א — 0:2 (0:1)

השערים: גבריאל בן־שמעון (32), אליעזר צוויג (73).

בלומפילד ביפו, נצחון רב־ערך, שעדיין מוקדם לאמוד את חשיבותו במערכה שמנהלת הקבוצה הבית"רית להיחלצות מהירידה לליגה א'.

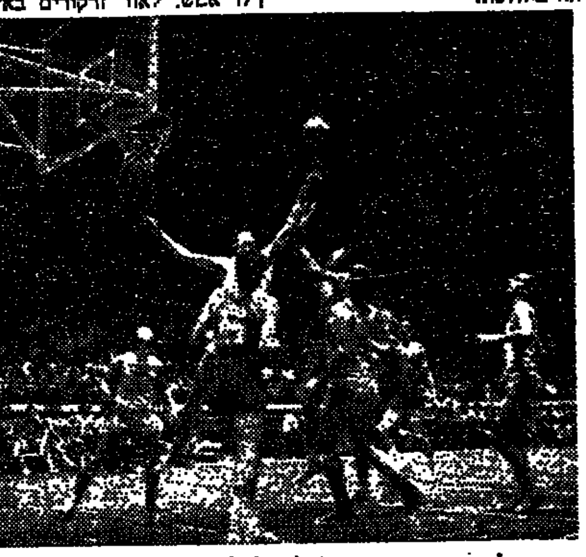
למרות שלא גילו עדיפות ולא נהנו מיתרון במרבית דקותיו של המאבק, זכו הבית"רים בנצחון חלק, תוך ניצול מחולם של אדישות שמשונית, שחלוציו לא הצליחו להכניע את השוער הבית"רי שמואל דוד שהיה גיבור המשחק.

שוער זה, שהיה השחקן הבולט בשדה, חילץ את שערו מכמה מצבים מסוכנים מאד וזכה לתשואות נלהבות של אוהדי בית"ר הנרגשים. הוא נהנה גם מהעובדה שכוכב ההבקעה של שמשון, משה רומנו, גילה חולשה רבה חרף העובדה שנשמר בצורה מפורות על־ידי הבלם הבית"רי משה הופסמן.

למרות שגילה חולשה חוסר דיוק הצליח בית"ר לרכוש יתרון מפתיע בדקה ה־32, כאשר צוויג הגביה כדור מדוייק אותו המשיך בן־שמעון בנגיחה לרשת השמשונית. עד למחצית לא הובקעו שערים נוספים, ולאחר המנוחה, כאשר שמשון יצא לסידרת התקפות נגד במטרה להשוות, ובעיצומן של סידרת התקפות מוחצות, הצליחו דווקא הבית"רים להשיג שער שני: שמעון כהן, לשעבר בשמשון, שלח כדור ארוך לצוויג שהצליח להכניע את השוער שיינפלד פעם שניה.

בית"ר ת"א: דוד, לינקר, הופסמן, א. לוי, הוטרר, לרמן, מ. צבי, נמגע, צוויג, בן־שמעון, ש. כהן.
שמשון ת"א: שיינפלד, א. דמתי, טייטלמן, דדוקר, קינגר, רוזנשטרייך, שוקיאן, פוס, ג. דמתי, רדמנו, נעמן. שפט פינקלשטיין, 4000 צופים.

קבוצת הכדורגל של בית"ר ירושלים תארח את הקבוצה האנגלית אסטון וילה ביום רביעי ה־10 באפריל. נמסר, כי הקבוצה הבית"רית תתחזק ע"י 3 מכדורגלני מכבי נתניה, בהם גם הקפטן והלאומי מרדכי שפיגלר.



יוסף לדה ממכבי ת"א קולע לסל מכבי חיפה, אמש בהיכל הספורט ביד־אליהו, במחזק חצי־הגמר על גביע המדינה בכדורסל בו הכניעו האלופים את החיפאים — 80:110.

אמש בחצי גמר גביע הכדורסל

גם צעירי מכבי תל־אביב הספיקו למכבי חיפה 80:110

מאת אבי ולנטין, סופר ספורט „הארץ"

כדורסלני מכבי ת"א הבטיחו את הופעתם בגמר גביע המדינה, לאחר שניצחו בקל את מכבי חיפה בשיעור 80:110 (33:58), במיפגש חצי־הגמר הראשון שהיה אמש בהיכל־הספורט ביד־אליהו, לעיני כ־3000 צופים.

בדקות הראשונות עוד ניתן היה לחשוב, כי החיפאים שעלו בשנה שעברה לגמר, יצליחו להוות אתגר לאלופים של מכבי ת"א, אולם עד מהרה נתברר, כי יתרונם של התל־אביבים גדל והולך. גם כאשר לא הפגינו משחק טוב, בדקות הפתיחה, הובילו האלופים בהפרש קטן, אך עד מהרה העלו קליעותיו המדוייקות של סטיב צ'ובין (17) את היתרון התל־אביבי.

צ'ובין, ששיחק טוב, לא סיים את המחצית הראשונה, כיון שצבר 4 עבירות לפני סיומה. את המחצית השניה פתח מאמן מכבי ת"א ראלף קליין עם שלושה שחקנים צעירים, אלי קורן, מיקי ברקוביץ וגבריאל נוימרק, אך למרות שבהרכב נכללו שלושה צעירים, הם הצליחו להגדיל את היתרון התל־אביבי ל־35 נקודות (45:80). מיקי ברקוביץ, ששיחק לסרוגין רק מחצית אחת, קלע 22 נקודות, והלהיב את הקהל בקליעות מדוייקות ומסירות שעזרו לחבריו להגדיל את היתרון.

כדורסלני מכבי חיפה השתדלו להקטין את התוצאה, אך נראה כי המלאכה היתה קשה מדי עבורם. אברהם שייבנים קלע 16 נקודות לחיפה; זאב כגן קלע 20 נקודות; בובבינדר, שהירבה להיכנס מתחת לסל 14 נקודות; ורן אייזיק 14 נקודות.

אלי קורן וטל ברודי יצאו בחמש עבירות, כאשר המתרון קלע 15 נקודות למכבי ת"א. התל־אביבי מיכה שוורץ קלע 19 נקודות ושמואל אבישר 13 נקודות.

אחרי שעתיים של דיונים לא הצליחו אתמול בכירי עסקני הכדורסל העומדים בראש מרכזי הפועל ומכבי לסכם את ענין התשלומים לכדורסלנים, למרות שהיתה הבנה בין הצדדים ועמדותיהם לא היו מנוגדות לחלוטין.

על משחק חצי־הגמר
הפועל תל־אביב — מכבי רמת־גן
ראה בעמוד 2

כך מנצחים בלי להתאמץ

הפועל חיפה — בני־יהודה תל־אביב 0:2 (0:1)

השערים: מתי שפירא (20), שמואל יעקובובסקי (74).

שחקני הפועל חיפה לא נאלצו להפגין את מלוא כוחם, מול סוגרת הטבלה, קבוצת בני־יהודה תל־אביב. גם משחק בינוני הספיק לחניכיו של אובא קלימצ'בסקי, לגלות עדיפות ניכרת על יריביהם שהשלימו, כנראה, עם ירידתם הצפויה לליגה המשנה בתום עונת המשחקים.

שחקני בני־יהודה לחמו, אמנם, אבל לא הצליחו להוות יריב של ממש. גם ההתלהבות אותה גילו כמה כדורגלנים צעירים, ובראשם הקיצוני השמאלי ג'ורג' גולן, לא הספיקה מול נסיונם העדיף של החיפאים. כדורגלני בני־יהודה היו רכים מכדי לסכן את שער חיפה ובעצם רק פעם אחת (בדקה ה־87) בצורה רצינית לעבר שערו של המאירי.

חפה גילתה, כאמור, עדיפות ניכרת. למרות חולשתו היחסית של מת הקבוצה יצחק אנגלנדר, שנשמר בשבע־עיניים ע"י רמי סולמי, בלטו התנועה השוטפת בשדה, חילופי המקומות, והצליחות התדירות של שחקני העורף לעמדות קדמיות. רק בדרך גם נמנעו שערים נוספים.

בשורות הפועל חיפה תפקוד לעמדה במצרת, בלט השוער יחיאל המאירי בעשות שהושרה, הבלמים יוחנן חלף ואהרן כהן, המגינים אבא גינדין ומאיר אילה, הטוב מכולם היה יצחק אינצ'י שפעל ללא ליאות והניע היטב את חבריו במרבית שלבי המשחק.

כבר בדקה הרביעית מסר בליטי כדור נוח לאנגלנדר שהחמיץ מקרוב. אבל העברה מדוייקת נוספת של בליטי (דקה 20) שלחה את מתי שפירא לפריצת יחיד שנסתיימה בבעיטה לפינה הרחוקה של שער בני־יהודה — 0:1. עד לסיום המחצית צרו שחקני חיפה על שער יריביהם בלי שהצליחו להגדיל את התוצאה.

במחצית השניה הגבירו כדורגלני בני־יהודה את לחיצתם, אלא שלא הצליחו לסכן את יתרון־השער של חיפה. דווקא החיפאים היו אלה שכבשו שער במחצית השניה — ובדקה ה־74 — לאחר שגינדין מסר ליעקובובסקי אשר בעט כדור מסובב לרשתו של מליקה — 0:2.

הפועל חיפה: המאירי, גינדין, א. כהן, חלף, אילת, י. דוד, ליפשיץ, אינצי, אנגלנדר, שפירא, בליטי (יעקובובסקי). **בני־יהודה**: מליקה, אהוד סולמי (פושטניק), אבישי סולמי, מ. חנין, ויגדורוביץ (ח. לוי), רמי סולמי, עוזרי, ת. נחום, שיקוה, בן־טובים, גולן. שפט מנחם אשכנזי. לעיני 3000 צופים באיצטדיון בלומפילד ביפו.

ליו"ר מועצת המנהלים
מר אפרים אילין
ולגב' צפירה אילין
לדינה ואליעזר הירשזון
לרמי וגילי אילין
ברכות מלוא הטנא
להולדת
הנכד - הבן
קייזר אילין תעשיות בע"מ
ההנהלה וצוות העובדים

לאפרים וצפירה אילין
לדינה ואליעזר הירשזון
לרמי וגילי אילין
שאו ברכה נאמנה
להולדת הנכד-הבן
קפריש
הפצת מכוניות בע"מ והמוסכים
ההנהלה והעובדים

למר אפרים אילין ורעיתו
למר רמי אילין ורעיתו
ברכה נאמנה
להולדת הנכד-הבן
א. אילין — הנדסה וקבלנות בע"מ

לצפירה ואפרים אילין
לרמי וגילי אילין
שפע ברכות
להולדת הנכד-הבן
הראל - מחסני ערובה בע"מ
ההנהלה והעובדים

למר אפרים וגב' צפירה אילין
לרמי וגילי אילין
מזל טוב והרבה נחת
להולדת
הנכד - הבן
אשור - חברה לייבוא ושיווק
מוצרי מזון בע"מ

לרמי אילין ורעיתו
ברכות מקרב לב
להולדת הבן
"פאן-לון"
ההנהלה והעובדים

לרמי אילין ורעיתו
שפע ברכות
להולדת הבן
שלמה רחמני ובניו בע"מ
משרדי בטוח

לדינה ואליעזר הירשזון
לצפירה ואפרים אילין
לגילי ורמי אילין
ברכות מקרב לב
להולדת הנכד-הבן
משפחות פריליך ופז
ופרסום שפי

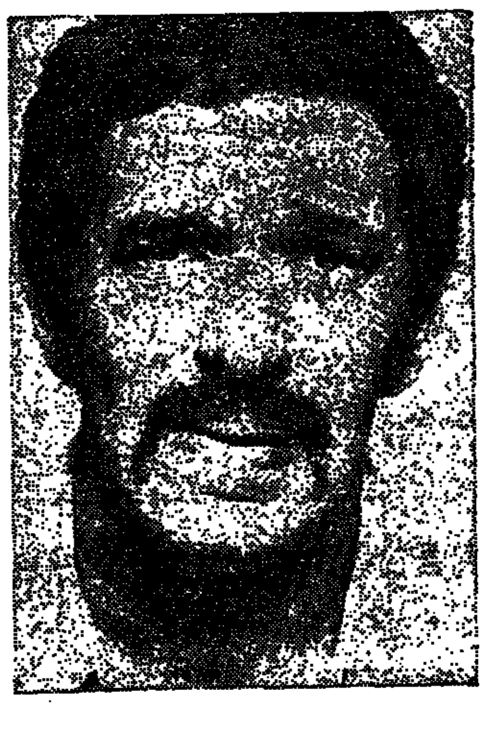
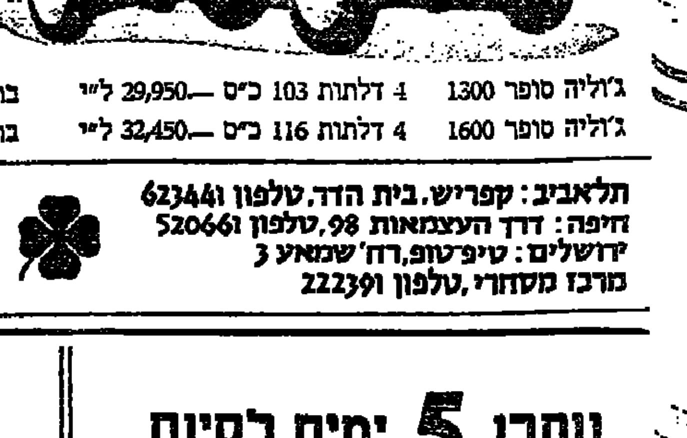
אתה רוצה לקבל
פרטים על:
שואבי אבק
ומסחטות מיצים
מתוצרת „פרוגרס"
ומקומות מכירתם.
חייג ל„ידעפון"
ת"א — 252425.

לראש המחלקה הגינקולוגית ויולדות
של בית-החולים צה"לון
ולצוות הרופאים והאחיות
תודה מקרב לב
עבור טפולם הנאמן והמסור
מדי וברוך עוזיאל עו"ד

לאלכסנדר אבירם ורעיתו
שפע ברכות לנשואי בניכם
אילן ואיתן עב"ל
המפלגה הליברלית העצמאית
תנועת העבודה הליברלית
הנהלת סניף תל-אביב

לידידי
צפירה ואפרים אילין
ולגילי ורמי
להולדת הנכד—הבן
ברכת מזל טוב
קלמן גינצבורג

בדוק מהירות קריאתך והבנתך - חינם
היום, יום חמישי 4.5.72
בשעה 6.00 בערב — בבית ציוני אמריקה בתל-אביב
לאחר מכן תוכל להצטרף לקורס
קריאה מהירה
של מיל־ה המכון הישראלי לשיפור הקריאה
נושאי הלימוד: 1. הקניית הרגלי קריאה נכונים. 2. הגברת הערנות והריכוז בשעת הקריאה. 3. תרגילים לשיפור הזכירה. 4. הכפלת מהירות קריאתך (שהיא כיום כ־150 מלה בדקה) פי־שנים לפחות. אולם אתה מסוגל לקרוא פי־שלושה, פי־ארבעה ופי־חמישה יותר מהר. אם הנך כשרוני במקצת, אתה מסוגל לקרוא מעל 1000 מלים בדקה (כשלושה וחצי עמודים) כל זאת, תוך קליטה והבנה של חומר הקריאה.
אנו רושמים תלמידים לקורסים הקרובים בימי שני ורביעי בין השעות 6 עד 7 בערב
בירושלים, בבית אלישבע (קטמון). בחיפה, בבית רוטשילד

ספר לו
שרכשת
אלפא רומאו
ומיד תבחין
במבטי
הקנאה

כי אלפא רומאו היא לא סתם מכונית,
אלפא רומאו היא מכונית מקסימה,
בעלת בצועים ספורטיביים ויחד עם זאת —
מכונית משפחתית.
אלפא רומאו 2000 מאחדת בתוכה עצוב נאה, נוחיות
מירבית ובטיחות מקסימלית,
והנהיגה בה היא ממש חלום.
מנוע רב עצמה 150 כ"ס
2 מאיידים תאומים לחסכון בדלק.
4 מעצורי דיסקית במערכת בלמים כפולה.
4 דלתות, מושבים דמויי כורסא,
וצמיגים רדיאליים.

ALFA ROMEO
המכונית לאנשים שאוהבים מכוניות

ג'וליה סופר 1300	4 דלתות 103 כ"ס —.29,950 ל"י		ברלינה 1750	4 דלתות 132 כ"ס —.35,300 ל"י
ג'וליה סופר 1600	4 דלתות 116 כ"ס —.32,450 ל"י		ברלינה 2000	4 דלתות 150 כ"ס —.41,300 ל"י

Alfa Romeo
תל-אביב: קפריש, בית הדר, טלפון 623441
חיפה: דרך העצמאות 98, טלפון 520661
ירושלים: טיפ-טופ, רח' שמאע 3
מרכז מסחרי, טלפון 222391

אלפי ספרים נמכרים בהנחות של
40% ו־25%
בשווקים המרכזיים ובחנויות הספרים

חג
שבוע הספר העברי

נותרו 5 ימים לסיום

בבית המשפט המחוזי בחיפה

תיק עזבון: 496/72

בענין עזבון המנוח רוסר שלמה ז"ל, שנפטר בחיפה בתאריך 1.4.72, והי מבקשת גב' רוסר מרים מחיפה.

הזמנה

להווי ידוע כי הוגשה לבית הדין בקשה ליתן צו המכריז על ירושת המנוח הנ"ל, והנני מזמין כל אדם המעון שיש לו טובת הנאה בעזבון המנוח, הרוצה להתנגד להכרזה, להגיש תוך 15 ימים מיום פרסום הזמנה זו התנגדות להכרזה המבוקשת, שאם לא כן יתן בית הדין צו כטוב בעיניו.

ש. רוזי שופט רשם

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

תמה הפגנת הסטודנטים באוניברסיטה העברית

משלחת לוועדת הפנים של הכנסת

(ע.). ההפגנה ושביתת השבת ש־קיימה חבורת סטודנטים בבנין המינ־הלה באוניברסיטה העברית בירוש־לים, נסתיימה אתמול אחר הצהרים.
סמוך לשעה 12 עזבה חבורת הסטו־דנטים את חדר הישיבות ויצאה לע־בר משכן הכנסת הסמוך. שוטרים ש־היו בכוננות ליד הכנסת לא מנעו מהם לצעוד.

(ראה במאמר ראשי בעמ' 9)

במשך שעתיים התגודדו מול הכ־נסת כשהם דנים במהלכים הבאים של ההפגנה. לאחר התיעצות בחרו משלחת בת ארבעה חברים לפגישה עם ועדת הפנים של הכנסת כדי למ־סור להבריה את דרישות קבוצת ה־סטודנטים „לחופש הפגנה".
משנכנסה המשלחת לכנסת חזרו המפגינים אל רחבת הקמפוס ושם התפזרו.

תמיכה באוניברסיטת־חיפה

סופר „הארץ" בחיפה מוסר: ה־אירועים באוניברסיטה העברית ע־רלד אתמול תסיסה רבה ותגובות מגוונות בקרב הסטודנטים באוני־ברסיטת חיפה.
בעת שחברי גוש „ישי" הודרו להביע תמיכה בפולשים לאולם ה־סינאט, הוליכה קבוצה אחרת של סטודנטים להביע הסתיגות ותמיכה בעמדתו של הרקטור. ועד האגודה (שיש בו רוב ל„ישי" לא נקט עמ־דה).
חברי „ישי" פירסמו כרוז בו נק־ראו הסטודנטים והמרצים „לצאת להגנת הדימוקרטיה, לסכן חופש ה־הפגנה וגינוי אליכות המשטרה". כן יצאה לירושלים משלחת מטעם „ישי" „להבהרת המצב והבעת תמי־כה בשובתי השבת".

תמיכה ברקטור

בשעות לפני הצהרים החלה קבו־צת סטודנטים אחרת להחתים סטו־דנטים על מכתב תמיכה בעמדתו של רקטור האוניברסיטה העברית. במכתב נאמר בין השאר: „אנו החתומים מטה תומכים בזכות הפ־גנה חפשית ובזכות מחשבה חפשית הן לסטודנטים והן לרקטור. עם זאת אנו רואים כמעט לפגם נסיון כפיה של מיעוט סטודנטים, מגמתיים מבחינה פוליטית, לכפות דעתם על אנשי הסגל האקדמי „ולהלל מהם את זכות המחשבה והבעת הדעה".
(ראה ידיעה קודמת בעמ' 5 טור 3).

שבוע הספר העברי בכבר מלכי ישראל בת"א

✱ (ע). שני פייפים של חב־רת כנף יצאו אתמול ללונדון כדי להביא לארץ שני מבוכים מדגם איילנד שהחברה רכשה ב־150 אלף דולר.

✱ בפגישה אתמול בין שר הדתות ד"ר זרח ורהפטיג ראש עירית ירושלים טדי קולק, מנכ"ל משרד הדתות הפנים וכן ראש המו־עצה הדתית בעיר יהושע ברוכי, הוחלט להקצ"ב 3.6 מיליון ל"י להק־מת בתי כנסת ומקוואות.

1+1=?

עקרת הבית:

העופות ממחסני הקירור — זולים יותר מעופות „חמים".

אולם היתרון איננו רק במחיר — עופות צעירים אלה נשחטו במשחטות מודרניות, בתנאים היגייניים ביותר, והוכנסו מיד לקירור עמוק — כדי לשמור על פריותם ועל ערכם התזונתי המלא.

כדאי לקנות —

עופות מן הקירור.

DELL
NEW PAPERBACKS
★ Absent In The Spring — Agatha Christie
★ Some Women Won't Wait — Erle Stanley Gardner
★ Gold Comes In Bricks — Erle Stanley Gardner
★ Dates With Death — Alfred Hitchcock
הפצה בלעדית
סוכנות סטימצקי
ירושלים·תל־אביב·חיפה נמל תעופה לוד
להשיג בכל מקום

Newsweek
Issue May 8th 1972
● Hanoi' Strategy: Hit Them Everywhere
● 47th Street: Where Diamonds Are For Now
הפצה בלעדית
סוכנות סטימצקי
ירושלים·תל־אביב·חיפה נמל תעופה לוד
להשיג בכל מקום

הלוח הכפול
עמודים: 13, 14, 15
הכל בכל כלול בלוח הכפול

AVON
NEW PAPERBACKS
★ In This Sign — Joanne Greenberg
★ The President — Drew Pearson
★ The Chinese Way Of Love — Charles Humana And Wang Wu
★ Dr. Hudson's Secret Journal — Lloyd C. Douglas
★ The Abandoned — Paul Gallico
הפצה בלעדית
סוכנות סטימצקי
ירושלים·תל־אביב·חיפה נמל תעופה לוד
להשיג בכל מקום

צפויה התנגדות להצעה לחייב בפקדון רוכשי דירות יקרות

יתכן שההצעה לא תגיע לאישור ועדת השרים הכלכליים

מאת סופר „הארץ"

בוועדת השרים לענייני כלכלה צפויה התנגדות מצד כמה שרים להצעה להטלת חובת פקדון על רוכשי דירות יקרות („הארץ" מאתמול) ויתכן כי ההצעה לא תגיע לידי אישור — נאמר ממקורות מוס־מכים.

בינתיים נודעו פרטים נוספים ב־ענין זה. ההצעה היא שרוכש זכויות בדירה שמחירה עולה על 150 אלף ל"י או 175 אלף ל"י בירושלים, יהיה חייב להפקיד סכום של לירה כנגד לירה מעל להקרה. הפקדון יופקד בבנק ישראל ולא יהיה בר־העברה. תנאי הפקדון יהיו הפקדה לשנתיים בריבית של תשעה אחוזים ללא הצמדה או הפקדה לחמש שנים בריבית של חמישה אחוזים בתוספת הצמדה. ההפקדה תיעשה תוך 30 יום מהמועד בו חייב רוכש זכויות בדירה להצהיר על הרכישה בפני מנהל מס שבח מקרקעין, כלומר שבעה ימים מעת הרכישה. פיגור בהפקדה יגרור אחריו הכפלה תקו־פת הפקדון יחסית לתקופת הפיגור. יקבעו כללים לשם מניעת התחמקות על ידי רכישת שתי דירות סמוכות או רכישה נפרדת של הקרקע ושל הבניה.

רוב השרים הם אמנם בדעה שיש להביא לצמצום קניית דירות גדו־לות ומפוארות, אך אין הם גורסים שהדרך של הטלת חובה הפקדה מת־איכה לכך.

הצעה אחרת

הצעה אחרת היא שהלוואות אפו־תיקאיות לרכישת דירה לא יעלו על 40 אלף ל"י בירושלים ועל 30 אלף ל"י בשאר חלקי הארץ. גם כאשר ההלוואה נלקחת משני בנקים, יקפידו שהסכום הכולל לא יהא גבוה מזה האמור. בנק אפותיקאי לא יתן הלוואה ממקור כלשהו ל־רכישת דירה שמחירה עולה על 125 אלף ל"י בירושלים ועל 100 אלף ל"י בשאר חלקי הארץ. הגבלה זו לא תחול על עולים חדשים.

ההלוואות מאשראי מוכוון לזוגות צעירים יינתנו בתנאי שסכום ההלוואה לא יעלה על 90 אחוז ממחיר הדירה. לגבי חסכון לבנין ושיכונים ציבו־ריים אחרים, יקפידו להקפיד שסכום ההלוואה לא יעלה על 60 אחוז ממחיר הדירה. הגב־לות אלו באות להבטיח שרוכ־שי הדירות יביאו חלק מה־כספים ממקורות עצמיים או מאשראי אחר. לגבי עולים חדשים מוצע שגובה ההלוואה יקח בחשבון את מספר הנפ־שות אשר במשפחה.

כשתכן המקבל אשראי מוכוון ל־רכישת דירה יהיה חייב להחזיר את כל יתרת ההלוואה כאשר הוא מוכר או כשביר את הדירה לאחר. לגבי המשתכן החדש באותה דירה יבדקו בכל מקרה לגופו את זכאותו לקבלת האשראי המוזל.

כדי לעודד בעלי משכנתאות להח־זיר חובם מוקדם מוצע כי לווה שיפרע את כל יתרת הקרן יקבל זיכוי מלא של סכום הריבית ששילם במשך השנה שקדמה למועד הפר־עון בפועל. בהפרשי ריבית אלו ישא האוצר. נוסף על כך יוציא המפקח על הבנקים בבנק ישראל הוראה לפיה אסור יהיה לבנק אפו־תיקאי לחייב מי שפורע פרעון מוק־דם בתשלום ריבית מעבר למועד הפרעון המוקדם, או בכל תשלום אחר.

הצעה אחרת היא שהפרעון החו־שי של הלוואות מאשראי מוכוון לשיכון יועלה בשיעור שנתי של חמישה אחוזים לאחר ארבע שנים ממועד קבלת ההלוואה. הסכום של ההלוואה לא ישתנה אך בדרך זו הוא ייפרע במועד מוקדם יותר. זאת מתוך הנחה שהכנסות המשתכן עולות במרוצת השנים ואף יכולתו לשלם גדלה לאחר שהוא יוצא מה־נטל הראשון של רכישת הדירה.

דנים בהצעות להגדלת התשואה לרוכשי אגרות מלווה קצר־מועד

מאת סופר „הארץ"

בנק ישראל דן בהצעות להגדלת התשואה לרוכשי אגרות מלווה קצר מועד. היקף המכירות של אגרות אלו נמצא בירידה לאחרונה ולכן נשקלות האפשרויות להגדיל את כדאיות ההשקעה בנייר זה.

אחת ההצעות היא למכור את אג־רות מלוה קצר־מועד בשיטה מיל־רזים. כיום מוכרים אותן במחיר קבוע עם דמי עמלה קבועים על חשבון המחיר הנקוב. מעבר לשי־טת המיכרזים יאפשר מכירה במ־חיר גבוה יותר כאשר ההצע יהיה מעל לביקוש השגת מחיר גבוה יו־תר כאשר יעלה הביקוש על הכמות שבנק ישראל ירצה למכור. הצעה זו הובאה לבירור ראשוני בוועדת השרים לענייני כלכלה, אך השרים גילו יחס צונן לכלפיה וראו בה שי־בוי כוסות של שער הריבית.

יתכן שבנק ישראל ישקול גם אפשרות להעלאה ישירה של שיעור הריבית, בגלל הצורך להגביר את קצב המכירות ו־במיוחד כדי לספוג כסף הנמ־צא בתנועה פעילה.

מנכ"ל משרד הבטחון:

15 מ' ל"י ביממה לצרכי ביטחון

(ע). תחזית של התעצמות ללא תקדים בשורות צה"ל בשנת הכספים החדשה, אף מעבר לממדי ההת־עצמות שהושגו בשנה האחרונה — אמר מנכ"ל משרד הבטחון, כר ייש־יהו לביא, בהופיעו אתמול במועדון התרבותי הכלכלי בקרית גת.

המנכ"ל אמר עוד כי ימי המילו־אים יקוצצו. הוא ציין כי כיום עומד תקציב הבטחון בגבול של 15 מיליון ל"י ליממה.

שר הקליטה:

הטבות רבות לעולים־אגדה

(ע). אם נצבוד במשימה של קלי־טת העליה לא יהיה שיא העליה בשנת 1973, שכן בשנתיים הבאות נעמוד בפני גלי עליה גדולים יותר — אמר אתמול שר הקליטה, כר נתן פלד, בהרצאתו בברכז הקואו־פרציה בת"א.

כר פלד הוסיף כי עלינו לתכנן עכשיו את קליטתן של עליות יותר גדולות מאשר הגיעו השנה. המקו־רות הקלאסיים לעליה אזלו ועכשיו המקורות הם בריה"מ וארצות הרווחה. זו עליה „צירוניה" המתחלת בקושי לאזורי הפיתוח, ועלינו להצ־לות את הרמה של אזורים אלה כדי שיוכלו לקלוט את העליה.

השר ציין כי קיימת אגדה כאילו זוכים העולים להטבות מרובות. ל־דעתו אין הדבר נכון, העולה עובר תהליך קליטה קשה ומסובך. ה־עולים של היום מוותרים ויתורים גדולים לכבן עלייתם. הם משאירים אחריהם מעמד בחברה, רכוש, הכנ־סה נאה והבאים סוציאליים טובים, ובארץ הם נבנים לנתיב יסורים של קליטה.

מתנגדים לקיצור אישפוז יולדות

(ל.צ.כ.). הביטוח הלאומי מתנגד לקיצור שהות היולדת בבית החו־לים ויפעיל מלוא השפעתו נגד כל מגמה מסוג זה — מתברר ממכתב ששלח אתמול ד"ר י. כץ, מנכ"ל הביטוח לאומי, למר א. אפרת, יו"ר המרכז לבטחון סוציאלי בהסתדרות.

קיצור האישפוז, לדעת ד"ר כץ, עלול לפגוע במיוחד בקבוצות החו־לשות של האוכלוסיה, שבהן האם, המטופלת לרוב בילדים, אינה יכולה להגות מנוחה ומעורה.

הפטריארך פימאן יגיע מבריה"מ

יבוא באיליושין 18 ב־17 במאי

מאת עמוס הדר
סופר „הארץ"

הפטריארך פימאן, ראש הכנסיה הנוצרית־אורתודוכסית בבריה"מ יגיע לביקור ב־17 במאי במטוס סובי־טי איליושין 18. השלטונות היש־ראליים נתנו אישור נחיתה למטוס בלוד.

הפטריארך יבוא בראש קבוצה צליינים. תהיה זו פעם ראשונה מאז נותק יחסי ישראל—בריה"מ ב־1967 שמטוס סובייטי ינחת כאן. והאישור הישראלי לנחיתה ניתן באמצעות שגרירות הולנד במוסקבה המייצגת את ענייני ישראל שם. אשרות ה־כניסה לישראל ינתנו לפטריארך ול־פמליתו בהגיעם ללוד.

המטוס יעזוב את ישראל אחרי נחיתתו וישוב לקחת את האורחים כאשר יסיימו את הביקור. נתיב ס־פור לכאן יהיה מוסקבה—קהיר—דמשק—בירות—קפריסין—לוד.

ילד נהרג בתאונה

(ע). בתאונה שלשום ברחוב ה־שלום בשכונה ג' בבאר שבע, נד־רס למוות על־ידי אוטובוס דרור דייבי (4) בעת שחצה את הכביש.

✱ ((ע). הסכם נחתם אתמול בירושלים בדבר העברת 200 אלף דולר מבית־הכנסת קהילת ישראל, שבמבר בניו־יורק גירג'רסי, לצורך הקמת היכל ישיבת הר ציון באלון שבות בגוש עציון.

מחר ב־
ידיעות אחרונות
המוסף לשבת
7 ימים השבועון לכל המשפחה

סאדאת: הקול, קול היטלר
מאת יעקב כרוז
● ● ●
האנשים שפרצו את חומות כלא עכו
על מיבצע שיחרורם של 28 אנשי מחתרת, שנערך לפני 25 שנה, ואשר קיבל בעולם מימד של כיבוש הבסטיליה
מאת אביעזר גולן
● ● ●
דיוקנו של צ'אושסקו
מאת ל. קופרשטיין
● ● ●
גילויים מפרוטוקול הדיון הסוער בצמרת „העבודה" על השבועון „אות" ופיתחת־רפיח
מאת שלמה נקדימון
● ● ●
המאבק על הסכמי־השכר
מאת צבי קסלר
● ● ●
מן האמזונאס ועד לארץ־האש
נסע וכתב דידי מנוסי

תנו לחיות בארץ הזאת
חץ מסילבי קשת

הרפתקת היוקרה ששקעה בבוץ
מפעל ראווה של חב' "ורד" בפרו נעשה ללא הכנות מתאימות והגיע במהירות עדי משבר
פרק מתוך ספר חדש
מאת משה שלו ומנחם פורטוגלי

שעיר לעזאזל • יום הזכרון
משלי ציון מאת אדם ברוך

שום דבר לא השתנה
מאזני צדק מאת אהרון בכר
● ● ●
מדוריהם הקבועים של
חיים חפר, עמוס קינן, בועז עברון ודידי מנוסי

כל הדעות כל הידיעות בידיעות אחרונות

HEBREW on RECORDS.
The Easiest way to learn the language in your spare time.
Beginner's set. IL. 97.50.
Comprehensive IL.125.00.
other languages on records also availible.
DANGOOR Ltd., 44 Petah Tikwa Rd., Tel-Aviv. Phone 36247.

אבר מכשיר רפואי
ביום ו' 28.4.72 בשעות 10.00—11.00 לערך בין צה"ג בדך מרהובות לתל־אביב, אבד מכשיר רפואי מיוחד (קוצב תוכרת MEDTRONIC) החיוני להצלת חיי אדם. הכב־שיר נתון בקופסאת עור קטנה, המבצאת בתוך קופסאת קרטון ללא כל סימנים. המוצא מת־בקש למסור את המכשיר לתח־נת המשטרה הקרובה, או לחב־רת לבנט מכשירי רנטגן בע"מ, רחוב וולפסון 39, תל־אביב, טלפון 824244 ויבוא על שכרו.

FONTANA PAPERBACKS
ROSS MACDONALD
★ The Galton Case
★ The Underground Man
★ The Wycherly Woman
★ The Moving Target
AGATHA CHRISTIE
★ Endless Night
★ The Big Four
★ The Pale Horse
★ Crooked House
★ Taken at The Flood
הפצה בלעדית
סוכנות סטימצקי
ירושלים·תל־אביב·חיפה נמל תעופה לוד
להשיג בכל מקום

בנק ישראל

מודיע:

היום, יום חמישי, 4.5.72
תונפק סדרה חדשה - ר"י
של מילווה פיתוח מסוג „ברירה"

★ **סכום ההוצאה** — של הסדרה החדשה — 5 מיליון לירות. האיגרות הן בשווי נקוב החל מ־100 ל"י.

★ **הפדיון והריבית** — הפדיון יחול בתום 5 שנים. התמורה תשולם לפי הגבוה מבין שני החישובים:

א) הקרן והריבית צמודות למדד
שיעור הריבית — 4.84%, על־פי חישוב של ריבית דריבית, דהיינו 26.66 ל"י. לסכום זה יתווספו הפרשי הצמדה על הקרן ועל הריבית. מדד הבסיס יהיה 130.8 נקודות.

ב) הקרן והריבית — לא צמודות למדד
שיעור הריבית 10.76%, על־פי חישוב של ריבית דריבית דהיינו 66.66 ל"י.

בכל מקרה מובטחים לפחות 50 ל"י נטו לכל 100 ל"י

★ **המס מוגבל** — מס הכנסה על הריבית לא יעלה על 25%. הפרשי ההצמדה על הקרן פטורים ממס*

★ **רכישה** — איגרות מילווה פיתוח של מדינת ישראל ניתן לרכוש בכל המוסדות הבנקאיים ואצל חברי הבורסה לניירות ערך. הרכישה במועד ההנפקה משוחררת מתשלום עמלה.

★ **קבלת תעודות** — ניתן יהיה לקבל את התעודות — תוך חודש ימים ממועד ההנפקה.

★ **רשום בבורסה** — הסדרה החדשה תירשם ותיסחר בבורסה לניי־רות ערך. כלומר, ניתן — במקרה הצורך — לממש את תמורת האיגרות בכל עת, אף לפני מועד הפדיון הסופי.

* על־פי סעיף 97(א)(3) לפקודת מס־הכנסה.

מילווה פיתוח של מדינת ישראל

השבוע בלוטו

בעל כרטיס שיטתי
מס. 9078 בטבלה 81—16 בגבעתיים
זכה בפרס הראשון בלוטו בהגרלה 18/72

בסך: 140,352* ל"י

* בטבע לעדיפויות.

✱
היום
2 זכיות של
150,000 ל'
150,000 ל'
בהגרלת מפעל הפיס

כרטיסים אחרונים, ליד אולם המפעל, רחוב הפטמן 3, ת"א.
ביום ההגרלה עד שעה 6.55 בערב

למציגים ביריד המזרח

דאגו עתה לשילוט ביתנכם
ברשותנו אותיות ומספרים
בולטים מפלסטיק
בגבונות ובגדלים שונים
הדבקה, בהירה, יעקץ ועדרים
מרכז האות בע"מ
בקריתה 213, תל־אביב
טלפון 449638

למנהלנו היקר
מר **זאב סחר** ומשפחתו
אתך באבלך בהלכת
אביך ז"ל
עובדי כחר

להברנו **זלמן ארזי**
אתך באבלך הכבד על מות
אמך ז"ל
חבריך בסניף א
באר־שבע, דימונה

לשרה גריסרו ומשפחתה,
משתתפים באבלך במות
אמך
חבריך לקורס לבריאות הנפש

לגב' לילי זיטמן ומשפחתה
משתתפים בצערך על מות בעלך
פנחס זיטמן ז"ל
דיירי הבית
רח' יהודה המכבי
תל־אביב

לגב' ויקי שמידט
משתתפים באבלך במות עליך
אמך
חבר העובדים וההנהלה
המרכז למחקר גרעיני, נחל שורק